

Β. ΣΕΡΤΖ-Α. ΜΠΕΡΚΜΑΝ

Η ΕΞΕΓΕΡΣΗ
ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Οι "Ιζβεστιας", της Κρονστάνδης

ИЗВЕСТИЯ

Ματросов, Красноармейцев и Рабочих гор. Кронштадта

Четверг, 10 марта 1921 г.

Ποσηνηνη ν Κρονστανδτε, ετο - σιγναλ ν νοστανδ

Β' ΕΚΔΟΣΗ

Π Ρ Ι Ν Α Σ

του Επικρατικού Επαναστασιακού Κομιτετι
№ 5.

3-го марта 1921 года

С боевой оостановой предлагается ввему населению
ступлением тем-отъ, прежде чом занимать свот
како-либо властных все они

За председателя Пр. Гов. Ком. Ильяев.
За секретаря Туки

Π Ρ Ι Κ Α Σ

Μοменданта города Кронштадта
№ 68

10 марта 1921 года

Призываю всем коммунистам, проживающим в г. Кронштадте,
в трехдневный срок с издания настоящего приказа обязательно
явиться в Управление коменданта города (на Рошале) все находя-
щиеся у них оружие, как то: револьверы, винтовки, патроны и т.п.,
также шашки, портки и винно-улицорские (электрические) фонари

От Врениц.

Воевский Рев
остатки на свободе
в настоящее
много воевать на
шашки.

Голосит в с
от Кронштадта
Все эти ва
Если во
это выделит
есть не много
в "Исследованиях"
возвращение в д
Со Ра
будет по
времени

Ραδ ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ
ΤΥΠΟΣ

ΟΙ “ΙΖΒΕΣΤΙΕΣ,, ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Μετάφραση: Ἀντώνης Παρακέλλος

Ἐπιμέλεια – μετάφραση – σχόλια

Νίκος Β. Ἀλεξίου

ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ
ΤΥΠΟΣ

ΤΙΤΛΟΣ: Οι «Ιζβέστιες της Κρονστάνδης»
ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ: Αντώνης Παράκελσος
ΣΤΟΙΧΕΙΟΘΕΣΙΑ: Βασίλης Πανούσης
ΕΚΔΟΣΕΙΣ: ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΤΥΠΟΣ
Βαλτετσίου 53
106 81 ΑΘΗΝΑ
τηλ. 38.02.040
ΧΡΟΝΟΣ ΕΚΔΟΣΗΣ: Μάιος 2001

ΠΡΟΛΟΓΟΣ ΤΟΥ ΜΕΤΑΦΡΑΣΤΗ

Ρωσία 1921. Τό επαναστατικό όνειρο έχει ήδη άρχισει νά ζεθωριάζει. Τό κόμμα τών Μπολοεθίκων, άφου χρησιμοποίησε τίς μάζες γιά νά άναρρακθεί στήν έξουσία, τώρα στρέφεται έναντίον τους. Οι μάζες πήραν μέρος στήν επανάσταση πιστεύοντας ότι θα πάρουν τή τύχη τους στα ίδια τους τά χέρια. Αύτην τήν τάση εκμεταλλεύτηκε και ό Λένιν ρίχνοντας τό σύνθημα: «Όλη ή έξουσία στα Σοδιέτ».

Τελικά δέν πραγματοποιήθηκε τίποτ' άπ' όλα αυτά' θρεθήκανε θπως, πάντα, μ' ένα κόμμα στήν έξουσία πού ύποτίθεται πώς κυβερνά σ' όνομα του λαού. Όποιος πήγαινε κόντρα φυλακιζότανε, εκτοπιζότανε, περιοριζότανε, «αυτόκτονούσε», τουφεκιζότανε' στήν άρχή αυτό γινότανε σποραδικά, κατόπιν φτάσαμε στα έγκλήματα του Στάλιν.

Μερικοί άδιόρθωτοι τύποι, πού δέν μπορούν νά κάνουν δίκες «πατερούλη», τά ρίχνουν όλα στον Στάλιν, λέγοντας ότι άμα ζούσε άκόμα λίγο ό Λένιν όλα θα πήγαιναν καλά.

Βασίζονται στήν άμάθεια του κόσμου, τήν πληροφόρησή του από τά άστικά έντυπα και τίς παραμορφωμένες ιστορίες τών άπογόνων τών Μπολοεθίκων. Τά έγκλήματα τής θρωιδίας του Στάλιν δέν μπορούσαν νά μείνουν γιά πολύ κρυφά και έτσι όλοι, λίγο - πολύ, άρχισαν, δειλά - δειλά στήν άρχή, νά μιλοϋν γι' αυτά. Μάλιστα τά «ευρωκομμουνιστικά» κόμματα εκμεταλλεύονται πολιτικά τό γεγονός και παρουσιάζουν τήν κριτική τους έναντία στον Στάλιν σαν δείγμα τής άνεξαρτησίας τους από τή Μόσχα. Όλα αυτά θέβαια γιά νά μοιραστοϋν μαζί με τίς άλλες μερίδες τής άστικής τάξης κάποιο κομμάτι από τή χιλιοφαγωμένη τούρτα πού λέγεται ύπεραζία του έργαττ.

Σκοπός τής δημοσίευσης τών κειμένων τής «ΙΖΒΕΣΤΙΑΣ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ», είναι νά δείξει, φέρνοντας στο φώς στοικεία άγνωστα γιά τόν πολύ κόσμο, α) ότι έγκληματίες ήταν επίσης και ό Λένιν με τόν Τρότσκι, β) ότι με τά μαρξιστικά σχήματα δέν θα φτάσουμε ποτέ στο σοσιαλισμό, γ) ότι τό προλεταριάτο τά θγάζει πέρα μόνο του και δέν έχει ανάγκη από «πατερούληδες».

Άς σταματήσουμε κατ' άρχήν στα γεγονότα: Μετά τήν επανάσταση του Όκτώβρη άρχισε νά γίνεται στή Ρωσία ένα μπέρδεμα σοσιέτ και κράτους. Τελικά, άντί νά κυβερνοϋν τά σοσιέτ κυβερνοϋσαν οι κομμισάριοι του Λένιν και όποτε τά σοσιέτ ειχαν αντίθετη γνώμη με τό πρόγραμμα τών μπολοεθίκων, έξουδετερώνονταν με γραφειο-

κρατικές μέθοδες. Με τόν ίδιο άκριδώς τρόπο πού και σήμερα ακόμη οι αντίθετες γνώμες και γραμμές εξαφανίζονται σ' ένα κομμουνιστικό κόμμα μέσα άπ' τ' διάφορα φίλτρα τών περιφερειακών και τοπικών σουνεδρίων.

Στήν άρχή ό άγώνας ενάντια στή λευκή άντεπανάσταση, έκανε νά περνούν αυτά τ' προβλήματα σέ δεύτερο πλάνο, μετά, τó κρύο ή πείνα και ή άνικανότητα τών μπολσεβίκων, έκαναν τίς μάζες νά έξειρόνται. Ήπαιρναν τήν διοίκηση τών έργαστασίων στά χέρια τους και έψαχναν μόνοι τους νά θρούν αγορές γιά τ' προϊόντα τους και πρώτες ύλες. Στίς φάμπρικες οι έργάτες δέν άνεχόντουσαν άλλο τ' καπελώματα και με λίγα λόγια επικρατούσε ή τάση τής διακυβέρνησης από τ' κάτω. Τό μπολσεβίκικο κόμμα εθε γίνεi άχρηστο από τ' πράγματα και έδλεπε νά χάνεi τó έδαφος κάτω από τ' πόδια του. Γίνεται έτοι στροφή στά δεξιά, έντεινεται ή στρατιωτική πειθαρχία, ζαναγουρίζουν οι γαλονάδες στό στράτευμα. Οι μπολσεβίκοι δικαιολογούσαν αυτά τ' μέτρα λέγοντας ότι χρειάζονται γιά τήν άμυνα τής χώρας. Πρώτα τούς διαφεύδει ό Μάχνο στήν Ούκρανία, νικώντας τούς λευκοφρουρούς χωρίς τακτικό στρατό.

Οι μπολσεβίκοι πανικοβάλλονται γιατί μ' αυτές τίς μεθόδους ναι μόν νικιέται ό έχθρός, αλλά έτοι παίρνουν και οι έργάτες τήν έξουσία στά χέρια τους. Ήτοι οι πολιτοφύλακες άφοπλίζονται' άπ' δώ και μπρός τήν ένοπλή πρωτοβουλία τών μαζών τήν αντικαθιστούν τ' διατάγματα. Άπό δώ και πέρα ή Λενινιστική πολιτική άρχίζει νά έξοργίζει και τούς ίδιους τούς Μαρξιστές. Μήπως δέν ήταν κάποιος φουκαράς Μάρξ πού αναλύοντας τήν Κομμούνα του Παρισιού έλεγε ότι έπρόκειτο γιά ένα κράτος, όχι με τήν καθαυτό σημασία τής λέξης, στό όποίο: α) Τήν έξουσία άσκούσαν οι ένοπλες μάζες και όχι διάφοροι νόμοι και διατάγματα. β) Τόν στρατό αντικαθιστά ό έξοπλισμένος λαός και οι φαντάροι εκλέγουν τούς άζιωματικούς. γ) Όλοι οι ύπάληλοι είναι άιρετοί' άμοιβονται σάν νά ήτανε έργάτες και είναι όποιαδήποτε στιγμή άνακλητοί; Μήν κρύβεστε στό καθούκι σας κύριοι μαρξιστές, δέν μιλούσε έδω ό Μάρξ γιά καμιά μακρινή κομμουνιστική κοινωνία, μιλούσε γιά τήν μορφή τής δικτατορίας του προλεταριάτου στήν περίοδο του περάσματος από τήν μιά κοινωνία στήν άλλη".

Μέσα σ' αυτήν τήν κατάσταση πραγμάτων ξεπηδάει και ή επανάσταση τής Κρονστάνδης, «ή τρίτη επανάσταση τών έργαζομένων». Οι φουκαράδες ναύτες και έργάτες τής Κροστάνδης πήραν στά σοδάρ' τó σύνθημα του Λένιν, «δλη ή έξουσία στα σοσιέτ' κι άχρισαν ν' άγωνίζονται ζητώντας έλεύθερα σοσιέτ'. Οι κρατικές άρχες πού ύποτίθεται ότι τούς εκπροσωπούσαν, άπάντησαν με σφαίρες. Παρά τήν αντίστασή τους, οι ήρωικοί ύπερασπιστές τής Κρονστάνδης έκασαν τή μάχη, μ' μαζί τους χάθηκε και ή ύπόθεση του σοσιαλισμού στό ένα πέμπτο τής γήινης σφαίρας. Πράγματι, μετά από λίγο καιρό τ' τελευ-

ταία σοσιαλιστικά στοιχεία της Ρωσικής οικονομίας θα καθούν, παραχωρώντας τη θέση τους σε ένα κρατικό καπιταλισμό, συνοδευόμενο από μια δικτατορία στο πολιτικό επίπεδο.

Υπάρχει μια μερίδα ατόμων που θέλει να ρίχνει όλα τα στραβά στην καπιταλιστική περικύκλωση και την ήττα της επανάστασης στη Γερμανία. Όπως και νάχουν τα πράγματα δε θα μπορούσε να γίνει τίποτα καλύτερο, οι άναρχικοί το είχαν ήδη προβλέψει: 'Ο Μπακούνιν 50 χρόνια πριν απ' την 'Οκτωβριανή επανάσταση έλεγε: «Τό να έμπιστευτούμε την έξουσία στους επιστήμονες σημαίνει να δημιουργήσουμε την πιο δεσποτική απ' τις τυραννίες, έξασκούμενη στ' όνομα του επιστημονικά προκαθορισμένου καλού του λαού. 'Η αναπόφευκτη συνέπεια αυτής της τυραννίας θα είναι ή διαίρεση του λαού σε δυό στρατιές, ή μια διομηχανική, ή άλλη αγροτική, κάτω απ' τόν άμεσο έλεγχο τών μηχανικών του κράτους, που θα σχηματίσουν μια νέα προνομιούχα κάστα πολιτικό - επιστημονική**».

Ο Μάρξ και ο Λένιν πίστευαν ότι για να συντριβεί ή αντίσταση της άστικής τάξης ήταν απαραίτητο ένα κράτος, που να έξασκει την λεγόμενη δικτατορία του προλεταριάτου. Σύμφωνα με τόν Μπακούνιν έφταναν οι ένοπλες μάζες δρώντας απ' εύθείας, χωρίς την μεσολάθηση του κράτους. Τό επαναστατικό κίνημα πλήρωσε άκριθά την έμπιστοσύνη του σε κάθε λογής άρχηγούς που, όταν ανέβαιναν στην έξουσία, θα έφτιαχναν έναν εργατικό παράδεισο.

Δέν μάς μένει άλλο από τό να εύχνηθούμε ότι κάποτε ή εργατιά θα καταλάβει ότι ή άπελευθέρωση της εργατικής τάξης είναι έργο της ίδιας της εργατικής τάξης».

Αντώνης Παρακέλος

* Βλ. Κάρλ Μάρξ, «'Ο Έμφύλιος Πόλεμος στη Γαλλία», Έκδόσεις «Στοχαστής».

** Βλ. Μιχαήλ Μπακούνιν «Κρατισμός και Άναρχία, έκδόσεις «Έλεύθερος Τύπος», 1979.

ΣΤΟΝ ΠΛΗΘΥΣΜΟ ΤΟΥ ΦΡΟΥΡΙΟΥ ΚΑΙ ΤΗΣ ΠΟΛΗΣ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Σύντροφοι και πολίτες!

Ἡ χώρα μας περνάει δύσκολες στιγμές. Ἐδῶ και τρία χρόνια ἡ πείνα, τὸ χρῦο και τὸ οικονομικὸ χάος μᾶς σφίγγουν ὡς τρομερὴ τανάλια. Τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα, ποὺ κυβερνάει τὴ χώρα, ἔχει ἀπομακρυνθεῖ ἀπ' τὶς μάζες κι ἀποδείχθηκε ἀνίκανο νὰ βγάλει τὴ χώρα ἀπ' αὐτὴ τὴν κατάσταση τῆς γενικῆς κατάρρευσης.

Ναί, τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα ἀγνόησε τὴ δυσἀρέσκεια ποὺ ἐκδηλώθηκε τὸν τελευταῖο καιρὸ στὴν Πετρούπολη και τὴ Μόσχα και ποὺ ἀπόδειξε ὅτι ἔχει χάσει τὴν ἐμπιστοσύνη τῶν ἐργαζόμενων μαζῶν. Δὲν πήρε καν ὑπόψη του τὶς διεκδικήσεις ποὺ πρόσβαλλαν οἱ ἐργάτες. Τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα τὶς θεωρεῖ ἀντεπαναστατικὲς συνωμοσίες.

Ἀπατάται βαθύτατα. Αὐτὲς οἱ ἀναταραχές, αὐτὲς οἱ διεκδικήσεις, ἀντιπροσωπεύουν τὴ φωνὴ ὀλόκληρου τοῦ λαοῦ, ὅλων τῶν ἐργαζόμενων ἀνθρώπων. Ὅλοι οἱ ἐργάτες, οἱ ναυτεῖς κι οἱ κόκκινοι στρατιῶτες, βλέπουν καθαρά ὅτι σήμερα μόνον ἡ συλλογικὴ προσπάθεια κι ἡ κοινὴ θέληση τῶν ἐργαζομένων, θὰ μπορέσουν νὰ προσφέρουν στὴ χώρα ψωμί, ξύλα και κάρβουνα. Μόνον αὐτὲς θὰ μπορέσουν νὰ ντύσουν ἐκείνους ποὺ εἶναι γυμνοὶ και νὰ βγάλουν τὴ χώρα ἀπ' τὸ ἀδιέξοδο ποὺ βρίσκεται. Ἡ σταθερὴ θέληση τῶν ἐργατῶν, τῶν ναυτῶν και τῶν κόκκινων στρατιωτῶν, ἐκφράστηκε ξεκάθαρα στὴ συνέλευση τῆς φρουρᾶς τῆς πόλης μας, ποὺ ἔγινε τὴν Τρίτη, 1η τοῦ Μάρτη. Αὐτὴ ἡ συνέλευση ἐνέκρινε ὁμόφωνα τὸ ψήφισμα τῆς 1ης και 2ης ναυτικῆς μοίρας. Ἀνάμεσα στὶς ἀποφάσεις ποὺ ἀρβήθηκαν ἦταν κι ἐκεῖνη τῆς ἀμειστης διενέργειας ἐκλογῶν γιὰ τὴν ἀνάδειξη τοῦ νέου Σοβιετ και τῆς ὀργάνωσης τῶν ἐκλογῶν πάνω σὲ πῶσωςτὲς βάσεις, μὲ τρόπο ποὺ νὰ ἀντιπροσωπεύονται πραγματικὰ οἱ ἐργαζόμενοι και τὸ σοβιετ νὰ γίνε, ἐπιτέλους, ἓνα ὄργανο δραστήριο κι ἐνεργητικὸ.

Στὶς 2 Μάρτη, συγκεντρώθηκαν στὴν Ἐ κ π α ι δ . ο υ τ ι κ ἡ Ἐ σ τ ι α, οἱ ἀντιπρόσωποι ὅλων τῶν ἐργατικῶν ὀργανώσεων, τοῦ στόλου και τοῦ κόκκινου στρατοῦ. Οἱ ἀντιπρόσωποι ἀποφάσισαν νὰ ἐπεξεργαστοῦν τὶς βάσεις γιὰ νέες ἐκλογές, γιὰ ν' ἀρχίσει ἔτσι ἡ εἰρηνικὴ διαδι-

κασία τῆς ἀναδιοργάνωσης τοῦ καθεστῶτος τῶν σοβιέτ. Ἄλλ' ἐξαιτίας τῶν ἀπειλῶν πού εἶχαν ἐκτοξευτεῖ ἀπ' τοὺς ἐκπροσώπους τῶν ἀρχῶν (Σ.τ.Ε. Κουζμίν καὶ Βασίλιεφ) καὶ γιὰ ν' ἀντιμετωπίσουν τὶς πιθανεῖς ἀντεκδικήσεις, οἱ ἀντιπρόσωποι ἀποφάσισαν, ἐπίσης, νὰ δημιουργήσουν μιὰ Προσωρινὴ Ἐπαναστατικὴ Ἐπιτροπὴ (Π.Ε.Ε.) καὶ νὰ τῆς ἀναθέσουν ὅλες τὶς ἐξουσίες ἀναφορικὰ μὲ τὴ διοίκηση τῆς πόλης καὶ τοῦ φρουρίου.

Ἡ Προσωρινὴ Ἐπιτροπὴ ἐγκατέστησε τὴν ἔδρα τῆς στὸ θωρηκτὸ Πετροαβλώφσκ.

Σύντροφοι καὶ πολίτες!

Ἡ Προσωρινὴ Ἐπιτροπὴ ἐνδιαφέρεται, πάνω ἀπ' ὅλα, ν' ἀποφευχθεῖ κάθε αἱματοχυσία. Ἔχει πάρει ἐκτακτὰ μέτρα γιὰ νὰ διατηρηθεῖ τὴν ἐπαναστατικὴ τάξη στὴν πόλη, στὸ φρούριο καὶ στὰ ὄχυρά.

Σύντροφοι καὶ πολίτες!

Μὴ σταματᾶτε τὴ δουλειά σας. Ἐργάτες μείνετε δίπλα στὶς μηχανές σας. Ναυτεὲς καὶ στρατιῶτες μὴν ἐγκαταλείπετε τὶς θέσεις σας στὶς μονάδες σας καὶ στὰ ὄχυρά: κάθε ἐργαζόμενος, κάθε σοβιετικὸς θεσμός, πρέπει νὰ συνεχίσει τὸ ἔργο του.

Ἡ Π.Ε.Ε. κάνει ἐκκλήση σ' ὅλες τὶς ἐργατικὲς ὀργανώσεις, ὅλα τὰ ναυτικά καὶ ἐπαγγελματικὰ συνδικάτα, ὅλες τὶς στρατιωτικὲς μονάδες καὶ ὅλους τοὺς πολίτες γενικά, νὰ δώσουν ἓνα χέρι βοήθειας.

Ἡ Π.Ε.Ε. ἔχει ἀνάγκη τῆς ἐπαγρύπνησης καὶ τῆς συμπαράστασής σας, γιὰ νὰ ὀργανώσει, δίκαια καὶ τίμια, τὶς ἐκλογές γιὰ τὴν ἀνάδειξη τοῦ νέου Σοβιέτ.

Ἐμπρὸς σύντροφοι, γιὰ νὰ φτιάξουμε ὅλοι μαζί ἐνωμένοι τὸ νέο σοσιαλιστικὸ καθεστῶς, τὸ καθεστῶς ὅλων τῶν ἐργαζομένων!

Κρονστάνδη, 2 Μάρτη 1921

θωρηκτὸ Π ε τ ρ ο π α β λ ῶ φ σ κ

Π ε τ ρ ι τ σ ἔ ν κ ο, Π ρ ὀ ε δ ρ ο ς τ ῆ ς Π . Ε . Ε .
Τ ο ῦ κ ι ν, Γ ρ α μ μ α τ ἄ ε α ς

**ΨΗΦΙΣΜΑ ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗΣ
ΤΩΝ ΠΛΗΡΩΜΑΤΩΝ ΤΗΣ 1ης ΚΑΙ 2ης ΜΟΙΡΑΣ
ΤΟΥ ΣΤΟΛΟΥ ΤΗΣ ΒΑΛΤΙΚΗΣ
ΠΟΥ ΣΥΓΚΛΗΘΗΚΕ ΣΤΗ 1 ΜΑΡΤΗ, 1921**

Ἐχοντας ἀκούσει τὴν ἀναφορὰ τῶν ἀντιπροσώπων, πού εἶχε στείλει ἡ γενικὴ Συνέλευση τῶν πληρωμάτων τῶν πλοίων, γιὰ νὰ ἐρευνήσουν τὴν κατάσταση στὴν Πετρούπολη, ἀποφασίζουμε ὅτι πρέπει:

1ο. Δοσιμένον ὅτι τὰ σημερινὰ σοβιέτ ὄν ἐκφράζουν τὴ θέληση τῶν ἐργατῶν καὶ ἀγροτῶν, νὰ προκηρυχθοῦν νέες ἐκλογές πού θὰ διεξαχθοῦν

μέ μυστική ψηφοφορία και με ελεύθερη προεκλογική προπαγάνδα για όλους τους εργάτες κι αγρότες.

2ο. Νά δοθεί ελευθερία του λόγου και του τύπου σ' όλους τους εργάτες κι αγρότες, στους άναρχικούς και στα σοσιαλιστικά κόμματα της άριστεράς.

3ο. Νά εξασφαλιστεί ή ελευθερία των συγκεντρώσεων για τὰ εργατικά συνδικάτα και τις αγροτικές οργανώσεις.

4ο. Νά συγκληθεί μιὰ έξωκομματική συνδιάσκεψη των εργατών, των κόκκινων στρατιωτών και των ναυτών της Πετρούπολης, της Κρονστάνης και της έπαρχίας της Πετρούπολης, τὸ άργότερο ως στις 10 Μάρτη 1921.

5ο. Ν' άπελευθερωθουν όλοι οι πολιτικοί κρατούμενοι πὸν άνήκουν σέ σοσιαλιστικά κόμματα, καθώς επίσης κι όλοι οι εργάτες, αγρότες, στρατιώτες, ναύτες, πὸν φυλακίστηκαν για τήν άνάμειξή τους σέ διάφορα εργατικά κι αγροτικά κινήματα.

6ο. Νά εκλεγεί μιὰ έπιτροπή για νά εξετάσει τις περιπτώσεις εκείνων πὸν κρατούνται στις φυλακές και στα στρατόπεδα συγκέντρωσης.

7ο. Νά καταργηθούν όλα τὰ πολιτικά «παρارتήματα», γιατί κανένα κόμμα δέν πρέπει νά έχει ειδικά προνόμια άναφορικά με τήν προπαγάνδα των ιδεών του, ούτε νά παίρνει χρηματική ενίσχυση άπ' τὸ κράτος για αὐτὸ τὸ σκοπό. Άντι για αὐτά, προτείνουμε νά δημιουργηθούν μισθωτικές και πολιτιστικές έπιτροπές, πὸν θά εκλέγονται άπ' τους κατοίκους κάθε περιοχής και θά χρηματοδοτούνται άπ' τήν Κυβέρνηση.

8ο. Νά καταργηθούν άμέσως όλα τ' άποσπάσματα των μπλόκων¹.

9ο. Νά εξισωθούν οι μερίδες τροφίμων όλων των εργαζόμενων, με εξαίρεση εκείνους πὸν άπασχολούνται σ' επικίνδυνες κι άνθυγιεινές εργασίες.

10ο. Νά καταργηθούν όλα τὰ ειδικά κομμουνιστικά τιμήματα σ' όλες τις μονάδες του στρατού, καθώς επίσης κι οι κομμουνιστικές φρουρές στα εργοστάσια και τὰ δρυχεία. Σέ περίπτωση άνάγκης, αὐτά τὰ άμυντικά καθήκοντα μπορούν ν' άνταθεθούν σέ άντρες πὸν θά εκλέγουν οι στρατιώτες και στους ίδιους τους εργάτες των εργοστασίων.

11ο. Νά δοθεί στους αγρότες πλήρης ελευθερία όράσης άναφορικά με τή διαχείριση της γης τους κι επίσης τὸ δικαίωμα νά εκτρέφουν ζώα, με τήν προϋπόθεση ότι θά τὰ θγάζουν πέρα μόνοι τους, δηλαδή, δίχως νά χρησιμοποιούν μισθωτή εργασία.

12ο. Νά ζητηθεί άπ' όλες τις μονάδες του στρατού, καθώς επίσης κι άπ' τους σύντροφους εύελπιδες, νά ύποστηρίξουν τὸ ψήφισμά μας.

13ο. Ν' άπατήσουμε νά δοθεί άπ' τον τύπο ή πιὸ πλατιά δημοσιότητα στις άποφάσεις μας.

14ο. Νά όριστεί μιὰ Κινητή Έπιτροπή Έλέγχου.

15ο. Νά έπιτραπεί στους βιοτέχνες ν' ασκούν ελευθερά τὸ επάγγελμά τους, άρκεί νά μή χρησιμοποιούν μισθωτούς εργάτες.

Ἀπόφαση πού πάρθηκε καμψηφεί (ἔξω ἀπό δύο ἀποχές — Σ.τ.Ε. τοῦ Κουζμίν καὶ τοῦ Βασίλιεφ) ἀπ' τῆ γενικῆ συνέλευση τῆς 1ης καὶ 2ης ναυτικῆς μοίρας.

Π ε τ ρ ι τ σ έ ν κ ο, πρόεδρος τῆς συνέλευσης
Π ε ρ ε π έ λ κ ι ν, γραμματέας

Λύτῃ τῇ ἀπόφασιν ἐγκρίθηκε ἀπ' τὸ σύνολο σχεδὸν τῆς φρουρᾶς τῆς Κρονστάνδης.

Β α σ ί λ ι ε φ, πρόεδρος

Σήμερα, 2 τοῦ Μάρτη, στίς 9 τὸ βράδυ, τῇ πλειοψηφίᾳ τῶν ὀχυρῶν καὶ ὅλες οἱ κόκκινες μονάδες τοῦ φρουρίου ἐκδήλωσαν στὴ συμπάραστασή τους στὴν Π.Ε.Ε. Ὅλα τὰ δημόσια κτίρια καὶ οἱ ὑπηρεσίες τηλεπικοινωνιῶν φρουροῦνται ἀπὸ ἔνοπλα τιμίματα τῆς Ἐπιτροπῆς. Ἐφτασαν ἀντιπρόσωποι ἀπ' τὸ Ὅρανιενμπάουμ, ἐπιφορτισμένοι νὰ δηλώσουν τὴν ὑποστήριξιν τῆς φρουρᾶς τοῦ στὴν Π.Ε.Ε.

Στὴν Πετρούπολιν τῇ ἐξέγερσιν ἔχει γενικευτεῖ².

Ἡ Π.Ε.Ε. ἐπιφόρτισε τὸ σύντροφο Ἰλιν νὰ ὀργανώσῃ τὴ διανομὴ τροφίμων στὸν πληθυσμό. Σήμερα θὰ γίνῃ διανομὴ ψωμοῦ γιὰ δύο μέρες, δηλαδὴ, γιὰ τίς 3 καὶ 4 Μάρτη.

Ἡ ἀεροπορικὴ διοίκησιν τοῦ Ὅρανιενμπάουμ συμφώνησε μὲ τὴν ἀπόφασιν τῆς Π.Ε.Ε. καὶ ἔστειλε ἀντιπροσώπους.

Στείλαμε τὴν ἀπόφασίν μας στὸ Πέτερχωφ.

Περιμένουμε ἀπάντησιν.

Ὁ Νοβίκωφ, κομμισάριος τοῦ φρουρίου συνελήφθηκε ἐνῶ ἔπαιε πρὸς τὰ φιλανδικὰ σύνορα καὶ φυλακίστηκε στὸ ὀχυρὸ Τοτλέμπεν.

Ἰ β έ σ τ ι α Νο 2

Παρσκευή 4 Μάρτη 1921

ΔΙΑΤΑΓΗ ΤΗΣ ΕΠΑΝΑΣΤΑΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

1) 3 Μάρτη 1921, θεωρητὸν Π ε τ ρ ο π α β λ ῶ φ σ κ.

Ἡ Ἐπαναστατικὴ Ἐπιτροπὴ τῆς πόλεως τῆς Κρονστάνδης διατάζει ὅλες τίς ὀργανώσεις τῆς πόλεως καὶ τοῦ φρουρίου, χωρὶς ἐξαίρεσιν, νὰ ἐκτελοῦν ὅλες τίς ἀποφάσεις τῆς. Διατάζει ὅλους τοὺς ὑπεύθυνους καθῶς καὶ τοὺς ἐργαζόμενους νὰ παραμείνουν στὸ πόστο τους καὶ νὰ συνεχίσουν τὴ δουλειά τους.

2) 3 Μάρτη 1921, θωρηκτό Πετροπαβλώφσκ.

Ἡ Ἐπαναστατική Ἐπιτροπὴ τῆς πόλης τῆς Κρονστάνδης ἀπαγορεύει σ' ὅποιονδήποτε νὰ ἐγκαταλείψει τὴν πόλη. Σὲ περίπτωση ἀνωτέρας βίας ν' ἀπευθύνεστε στὸ διοικητὴ τῆς πόλης. Ἡ Ἐπιτροπὴ ἀπαγορεύει ἐπίσης στὸ προσωπικὸ τοῦ Ἐπιτελείου τοῦ στόλου τῆς Κρονστάνδης, νὰ ἐκδώσει νέες ἀδειες.

3) 3 Μάρτη 1921.

Ἡ Ἐπαναστατικὴ Ἐπιτροπὴ ἀπαγορεύει κάθε ἔρευνα στὴν πόλη δίχως εἰδικὴ ἔγκριση καὶ γνωστοποιεῖ διὰ τὰ ἐντάλματα ἔρευνας πρέπει νὰ φέρουν τὴν ὑπογραφή τοῦ προέδρου καὶ τοῦ γραμματέα τῆς Π.Ε.Ε. καὶ τὴ σφραγίδα τοῦ θωρηκτοῦ Πετροπαβλώφσκ, διαφορετικὰ θὰ θεωροῦνται πλαστά.

Δι' αὐτὰ: νὰ μὴν ἀφαιρεῖται τίποτα ἀπ' τὰ ἀρχεῖα τῶν ὑπηρεσιῶν, τῶν ὀργανώσεων καὶ κομμάτων, νὰ μὴν καταστρέφεται τίποτα, ἀλλὰ νὰ φυλαχθοῦν στὸ σύνολό τους σὰ λαϊκὴ κληρονομιά.

4) 3 Μάρτη 1921, θωρηκτό Πετροπαβλώφσκ.

Ἐπειδὴ ἡ πόλη περνάει μιὰν ἀνώμαλη περίοδο, ἡ Π.Ε.Ε. τῆς Κρονστάνδης πληροφορεῖ τοὺς πολίτες, τοὺς ναῦτες καὶ τοὺς κόκκινους στρατιῶτες, ὅτι ἀπαγορεύεται αὐστηρὰ ἡ κυκλοφορία στὴν πόλη μετὰ τὴς 11 τὸ ὄραδο, δίχως εἰδικὴ ἀδεία ὑπογραμμισμένη ἀπ' τὴν Π.Ε.Ε.

Ὁ Πρόεδρος τῆς Π.Ε.Ε.

Πετριτσένκο

γιὰ τὸν Γραμματέα

Κίλγκαστ

Ἡ Π.Ε.Ε. θεωρεῖ ὑποχρέωσή της νὰ διαφεύσει τὶς πῆμεις σύμφωνα μὲ τὶς ὁποῖες οἱ συλληφθέντες κομμουνιστὲς ὑφίστανται σωματικὴ βία. Ἀντίθετα, εἶναι σῶοι: κι ἀβλαβεῖς καὶ ζοῦν κάτω ἀπὸ καλὲς συνθηκῆς. Ἐξάλλου ἀπ' τὸ μεγάλο ἀριθμὸ τῶν συλληφθέντων κομμουνιστῶν ἓνα μέρος ἔχει ἤδη ἀφεθεῖ ἐλεύθερο. Ἕνας ἀντιπρόσωπος τοῦ κομμουνιστικοῦ κόμματος θὰ πάρει μέρος στὴν ἐπιτροπὴ ἔρευνας, πού ἔχει ἐπιφορτιστεῖ νὰ ἐξετάσει τοὺς λόγους τῶν συλλήψεων. Οἱ σύντροφοι κομμουνιστὲς Ἴλιν, Περβούσιν καὶ Καμπάνωφ ἀπευθύνθησαν στὴν Π.Ε.Ε. καὶ πῆραν τὴν ἀδεία νὰ ἐπισκεφθοῦν τοὺς κρατούμενους στὸ θωρηκτό Πετροπαβλώφσκ. Αὐτὸ τὸ ἐπιβεβαιώνουν αὐτοὶ οἱ σύντροφοι, δάζοντας ἐδῶ τὶς ὑπογραφὰς τους.

Ἴλιν, Καμπάνωφ, Περβούσιν

γιὰ τὸ γνήσιο τῆς ὑπογραφῆς

Ἀρχίπωφ, μέλος τῆς Π.Ε.Ε.

γιὰ τὸ γραμματέα

Π. Μπογκντάνωφ

Σημειώνεται ότι: οι παραπάνω κομμουνιστές αναγνωρίζουν την ανάγκη αναδιοργάνωσης της κοινωνικής ζωής. Αναγνωρίζουν, επίσης, ότι η έξουσία δεν πρέπει να αφαιρεθεί με τη βία απ' τα χέρια των εργατών. Το μαρτυρά η εκκληση που ακολουθεί και που έγινε απ' το Προσωρινό Γραφείο του κομμουνιστικού πυρήνα της Κροστάνδης.³

Π ε ρ ι τ σ έ ν κ ο, πρόεδρος της Π.Ε.Ε.

ΔΙΑΚΗΡΥΞΗ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΡΙΝΟΥ ΓΡΑΦΕΙΟΥ ΤΟΥ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΙΚΟΥ ΠΥΡΗΝΑ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Σύντροφοι κομμουνιστές που εργάζεστε σ' όλα τα τμήματα του σοβιέτ (βιομηχανικά τμήματα, οικονομικά και διοικητικά, στρατιωτικά τμήματα της φρουράς), το προσωρινό γραφείο του κομμουνιστικού κόμματος της Κροστάνδης απευθύνεται σε σας αδελφικά και με εμπιστοσύνη. Η περίοδος που περνάμε απαιτεί από μέρους μας ξεχωριστή προσοχή, ηρεμία κι ευθύνη.

Το κόμμα μας δεν πρόδωσε ποτέ την εργατική τάξη, την οποία υπερασπίζεται: έδω και πάρα πολλά χρόνια. Για το συμφέρον των εργαζομένων, η ιστορική πορεία των γεγονότων μας υποχρεώνει όλους να μην εγκαταλείψουμε για καμιά αιτία τη θέση μας και να συνεχίσουμε, δίχως σταμάτημα, την καθημερινή δουλειά. Δεν πρέπει να ξεχνάμε ότι κάθε επιβράδυνση ή σαμποτάζ της δουλειάς, θα είχε σαν αποτέλεσμα την επιδείνωση των συνθηκών ζωής της τάξης των εργατών και των αγροτών. Είναι αναγκαίο για κάθε σύντροφο που ανήκει στο κόμμα, να πάρει υπόψη του τη σπουδαιότητα της περιόδου που περνάμε. Δεν είναι αλήθεια σ' αυτές τις παράλογες φήμες που διαδίδονται: κακόβουλα από προδοκаторικά στοιχεία, που θέλουν να προκαλέσουν αιματοχυσία. Αυτές οι ίδιες φήμες διαδίδουν ότι: οι κομμουνιστές ετοιμάζουν μια στρατιωτική επίθεση εναντίον της Κροστάνδης. Είναι χοντροκομμένα ψέματα που διαδίδονται απ' τους πράκτορες της Αντάντ, που επιθυμούν την αποτυχία των σοβιέτ.

Εμείς δηλώνουμε επίσημα ότι το κόμμα μας θα υπερασπίσει, με το όπλο στο χέρι, όπως έκανε μέχρι σήμερα, τις κατακτήσεις της εργατικής τάξης ενάντια στους έχθρους της, δηλωμένους ή όχι, που έχουν σαν μοναδικό σκοπό να καταστρέψουν την έξουσία των σοβιέτ των εργατών κι αγροτών. Το Προσωρινό Γραφείο του Κ.Κ.Ρ. Κροστάνδης θεωρεί απαραίτητη την επανεκλογή του σοβιέτ και κάνει εκκληση στα μέλη του να πάρουν μέρος σ' αυτή. Το Προσωρινό Γραφείο καλεί, επίσης, όλα τα μέλη να μείνουν στις θέσεις τους και να μη γίνονται εμπόδιο στις αποφάσεις της Π.Ε.Ε.

Σταθερότητα, πεθερχία και αλληλεγγύη, είναι οι αναγκαίοι όροι:

για τή νίκη τών εργατῶν κι ἀγροτῶν ὅλου τοῦ κόσμου ἐνάντια στοὺς ἐλιγμούς τῆς Ἀντάντ.

Ζήτω ἡ ἐξουσία τῶν σοβιετ!

Ζήτω ἡ παγκόσμια ἔνωση τῶν ἐργαζομένων!

για τὸ Προσωρινὸ Γραφεῖο τοῦ πυρῆνα

Κρονστάνδης. τῶ Κ.Κ.Ρ.

Ἰ λ ι ν, Π ε ρ β ο ῦ π ι ν, Κ α μ π ἄ ν ο φ

ΣΤΟΝ ΠΛΗΘΥΣΜΟ ΤΗΣ ΠΩΛΗΣ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Πολίτες! Ἡ Κρονστάνδη ἀρχίζει ἕναν σκληρὸ ἀγῶνα γιὰ τὴ λευτεριά. Ἀναμένεται ἀπὸ στιγμή σὲ στιγμή μιὰ ἐπίθεση τῶν κομμουνιστῶν, πού θὰ ἤθελαν νὰ ξαναπάρουν τὴν πόλη, στὰ χέρια τους καὶ νὰ μᾶς ἐπιβάλλουν ξανά τὴν ἐξουσία τους, πού μᾶς ὀδύγησε στὸ λιμὸ, στὸ κρύο καὶ στὴν οἰκονομικὴ καταστροφὴ.

Ὅλοι, μέχρι τὸν τελευταῖο, θὰ ὑπερασπίσουμε ἀποφασιστικὰ τὴ λευτεριά πού κατακτήσαμε. Δὲν θὰ τοὺς ἐπιτρέψουμε νὰ καταλάβουν τὴν Κρονστάνδη. Ἄν, ὡστόσο, τὸ ἐπιχειρήσουν μὲ τὴ δύναμη τῶν ὀπλων, θὰ τοὺς ἀπαντήσουμε μὲ τὴν ἐνεργητικὴ ἀντίστασή μας.

Γι' αὐτὸ τὸ σκοπό, ἡ Π.Ε.Ε. ἐξορκίζει τὸν πληθυσμὸ νὰ μὴν πανικοβληθεῖ σὲ περίπτωσι πού θ' ἀκούσει πυροβολισμούς.

Μόνο ἡ ψυχραιμία κι ἡ σταθερότητα θὰ μᾶς χαρίσουν τὴ νίκη.

Ἡ Προσωρινὴ Ἐπαναστατικὴ Ἐπιτροπὴ

ΡΑΔΙΟΓΡΑΦΗΜΑ ΑΠΟ ΤΗ ΜΟΣΧΑ

Δημοσιεύουμε ἐδῶ ἕνα ραδιογράφημα τοῦ πρακτορείου «Ρόστα»⁴ τῆς Μόσχας, πού ἔπιασε ὁ σταθμὸς τοῦ Πετροπαβλῶφσκ, τὸ ὁποῖο περιέχει ἀδόκιμα φέματα καὶ συκοφαντίες ἀπὸ μέρους, τοῦ κομμουνιστικοῦ κόμματος, πού θέλει νὰ λέγεται «Σοβιετικὴ Κυβέρνησις». Δὲ στάθηκε δυνατὸ ν' ἀποκρυπογραφήσουμε μερικὰ κομμάτια αὐτοῦ τοῦ ραδιογραφήματος, ἐξαιτίας τῆς παρεμβολῆς ἐνὸς ἄλλου σταθμοῦ. Κάθε σχόλιο περιτεῦει.

«Σὲ ὄλους... σὲ ὄλους... σὲ ὄλους.

Πρακτορεῖο Ράδιο - Ρόστα. Μόσχα, 3 Μάρτη.

Ἀγωνιζόμαστε ἐνάντια στὴ συνωμοσίᾳ τῶν λευκοφρουρῶν.

Ἡ ἔνοπλη ἀνταρσία τοῦ πρώην στρατιγοῦ Κοζλόφσκι⁵ καὶ τοῦ θωρηκτοῦ Πετροπαβλῶφσκ, ὁργανώθηκε ἀπ' τοὺς κατάσκοπους τῆς Ἀν-

τάντ, όπως και πολλές παρόμοιες, προηγούμενες συνωμοσίες. "Όποιος θέλει απόδειξη, ας διαβάσει: την άπτική γαλλική εφημερίδα Μ α τ ε ν πού, δυό βδομάδες πριν άπ' την άνταρσία του Κοζλόφσκι, δημοσίεφε τό παρακάτω τηλεγράφημα άπ' τό "Ελσιγκφορς:

«Πληροφορούμαστε άπ' την Πετρούπολη ότι μετά την πρόσφατη εξέγερση της Κρονστάνδης, οι μπολσεβίικικες στρατιωτικές άρχές πήραν μία σειρά μέτρων γιά ν' άπομονώσουν την Κρονστάνδη και νά έμποδίσουν τους στρατιώτες και τους ναύτες αύτης της πόλης νά πλησιάσουν την Πετρούπολη. 'Ο άνεφοδιασμός της Κρονστάνδης άπαγορεύτηκε μέχρι νεώτερης διαταγής».

Εναι φανερό ότι ή άνταρσία της Κρονστάνδης διευθύνεται άπ' τό Παρίσι κι ότι είναι έργο της γαλλικής άντικατασκοπείας. Έπαναλαμβάνεται πάντα ή ίδια ιστορία. Οι σοσιαλεπαναστάτες⁶, κατευθυνόμενοι άπ' τό Παρίσι, προετοίμασαν τό έδαφος γιά την άνταρσία ενάντια στη σοβιετική έξουσία. Και προτού καλά - καλά τελειώσουν τις προετοιμασίες τους, έμφανίστηκε πίσω άπ' την πλάτη τους ο πραγματικός άρχηγός, ένας τσαρικός στρατηγός. Έπαναλαμβάνεται ξανά ή ιστορία του Κολτσάκ, πού επιχείρησε να παλινορθώσει τό τσαρικό καθεστώς με τή βοήθεια των σοσιαλεπαναστατών. 'Όλοι οι έχθροί των εργαζόμενων, άπ' τους τσαρικούς στρατηγούς ως τους σοσιαλεπαναστάτες, κοιτάζουν νά εκμεταλλευτούν τό κρίσιμο και την πείνα, πού ύφίστανται οι εργαζόμενοι. 'Αλλά, φυσικά, ή άνταρσία των στρατηγών και των σοσιαλεπαναστατών θά συντριβεί γρήγορα κι ο στρατηγός Κοζλόφσκι κι οι συνεργάτες του θά έχουν την τύχη του Κολτσάκ. 'Αλλά δέν είναι μόνο στην Κρονστάνδη πού δρουν οι κατάσκοποι της 'Αντάντ. 'Εργάτες και στρατιώτες! Διαλύστε αύτή τή συνωμοσία. Ξεσκεπάστε τους συνωμότες και τους προδοκάτορες. Διατηρείστε την ψυχραιμία και τή σταθερότητά σας. Μείνετε ένωμένοι κι έπαγρυπνείτε. Μήν ξεχνάτε ότι ο μόνος τρόπος γιά νά ξεπεράσουμε τις πρόσκαιρες δυσκολίες, άναφορικά με τον έπισιτισμό και τά καύσιμα, είναι ή σκληρή δουλειά κι ή πλέρια συνεργασία. 'Οποιαδήποτε άνταραχή κι υπερβολή, δέ θά είχε άλλο νόημα και δέν θά πετύχαινε τίποτα άλλο, άπ' τό νά δξύνει τή μιζέρια και νά διευκολύνει τους έλιγμούς των έχθρων της εργατικής τάξης».

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Ἡ Π.Ε.Ε. μετέφερε τὴν ἔδρα τῆς ἀπ' τὸ θωρηκτὸ Πετροπαδλωφσκ στὸ «Σπίτι τοῦ Λαοῦ», στὴ Λεωφόρο Λένιν 39 (4ος ὄροφος). Ἀπὸ δῶ καὶ πέρα κάθε ἐπαφὴ μ' αὐτὴ πρέπει νὰ γίνεται σ' αὐτὴ τὴ διεύθυνση.

Ἡ ΛΥΣΣΑ ΤΩΝ ΑΝΗΜΠΩΡΩΝ

Ἐχουν περάσει τρεῖς μέρες ἀπὸ τότε πού ξεκαθαρίστηκε ἡ Κρονστάνδη ἀπ' τὴν καταραμένη ἐξουσία τῶν κομμουνιστῶν, μὲ τὸν ἴδιο τρόπο πού, τέσσερα χρόνια πρὶν, ἡ πόλη εἶχε ἀποτινάξει τὴν ἐξουσία τοῦ τσαύρου καὶ τῶν στρατηγῶν του. Ἐδῶ καὶ τρεῖς μέρες οἱ πολῖτες τῆς Κρονστάνδης ἀνασαίνουν λεύτερα, ἀπαλλαγμένοι ἀπ' τὴ δικτατορία τοῦ Κόμιματος. Οἱ Μπολσεβίκοι «ἀρχηγοὶ» τῆς Κρονστάνδης τὸ ἔβαλαν στὰ πόδια ντροπιασμένοι... Φοβήθηκαν γιὰ τὸ τομάρι τους. Φαντάστηκαν δτι ἡ Π.Ε.Ε. θὰ χρησιμοποιοῦσε τὴ μέθοδο πού προτιμᾷ ἡ Τσεκά': τὴ δολοφονία.

Μάταιοι φόβοι!

Ἡ Π.Ε.Ε. δὲν πρόκειται νὰ καταφύγει οὔτε σὲ βεντέτες, οὔτε σὲ ἀντεκδικήσεις. Ὅλοι οἱ κομμουνιστὲς τῆς Κρονστάνδης εἶναι ἐλεύθεροι καὶ τίποτα δὲν τοὺς ἀπειλεῖ. Βρίσκονται ὑπὸ κράτηση μόνον ἐκεῖνοι πού ἐπιχείρησαν νὰ τὸ σκάσουν κι ἔπεσαν στὰ χέρια τῶν περιπόλων μας. Μὰ ἀκόμα κι αὐτοὶ βρίσκονται σὲ ἀπόλυτη ἀσφάλεια. Τοὺς σώσαμε ἀπ' τὴν ὀργὴ τοῦ λαοῦ, πού δὲν ἔχει ξεχάσει τὴν «κόκκινη τραμοκρατία».

Οἱ οἰκογένειες τῶν κομμουνιστῶν τυχαίνουν τοῦ ἴδιου σεβασμοῦ δπως καὶ κάθε ἄλλος πολίτης.

Μὰ ποιά εἶναι ἡ ἀπάντηση τῆς ἄλλης μεριάς;

Χθές, ἓνα ἀεροπλάνο τοὺς ἔριξε μιὰ προκήρυξη, πού ἔλεγε δτι στὴν Πετρούπολη ἔχουν συλληφθεῖ πολλὰ άτομα, πού δὲν εἶχαν καμιά σχέση μὲ τὰ γεγονότα τῆς Κρονστάνδης, κι ὄχι μόνον αὐτό, ἀλλὰ ρίχτηκαν στὴ φυλακὴ ἀκόμα κι οἱ οἰκογένειές τους.

Ἡ Ἐπιτροπὴ Ἄμυνας, ἀναφέρει ἡ προκήρυξη, δηλώνει δτι ὅλοι αὐτοὶ οἱ φυλακισμένοι: θὰ κρατηθοῦν σὴν δημηροί, μέχρις ὅτου ν' ἀπελευθερωθοῦν οἱ σύντροφοι, πού ἔχουν συλληφθεῖ ἀπ' τοὺς στασιαστὲς τῆς Κρονστάνδης, ἰδιαίτερα ὁ κομισσάρης τοῦ στόλου τῆς Βαλτικῆς Ν. Κουζμίν, ὁ πρόεδρος τοῦ σοβιέτ τῆς Κρονστάνδης, σύντροφος Βασίλιεφ

και μερικοί άλλοι. Μην πειράξετε ούτε μια τρίχα τους, γιατί οι διημοί θα τὸ πληρώσουν με τὴ ζωὴ τους.

Ἔτσι τελειώνει ἡ προκήρυξη τῆς Ἐπιτροπῆς Ἄμυνας. Εἶναι ἡ λύσση τῶν ἀνήμεπων.

Οἱ σύντροφοι μπολσεβίκοι δὲ θὰ προσθέσουν νέες δάφνες στὴ δόξα τους, βασανίζοντας ἀθώες οἰκογένειες. Καί, ὅπως καὶ νάχει τὸ πράγμα, εἶναι σίγουρο ὅτι δὲν πρόκειται νὰ ξανακατακτήσουν μ' αὐτὰ τὰ μέσα τῆς ἐξουσίας πᾶν τοὺς πῆραν οἱ ἐργάτες, οἱ ναῦτες κι οἱ κάκκικοι στρατιῶτες τῆς Κρονστανδῆς.

ΝΙΚΗ Ἡ ΘΑΝΑΤΟΣ: ΣΥΣΚΕΨΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ

Χθές, 4 τοῦ Μάρτη, στίς 6 τὸ ἀπόγευμα, ἔγινε στὴ Λέσχη τῆς Φρουρᾶς μιὰ σύσκεψη τῶν ἀντιπροσώπων ἀπ' τὴς στρατιωτικῆς μονάδος καὶ τὰ συνδικάτα, πού κλήθηκαν γιὰ νὰ διευρύνουν τὴν Π.Ε.Ε., ἐκλέγοντας νέα βοηθητικὰ μέλη, καὶ γιὰ ν' ἀκούσουν τὴς ἀναφορὰς πάνω στὰ τελευταῖα γεγονότα. Ἦσαν παρόντες 202 ἀντιπρόσωποι πού, στὴν πλειοψηφία τους, ἔρχονταν κατευθείαν ἀπ' τὴ δουλειά.

Ὁ ναύτης Πετριτσένκο, πρόεδρος τῆς Π.Ε.Ε., δήλωσε ὅτι ἡ Ἐπαναστατικὴ Ἐπιτροπὴ ἦταν παραφορτωμένη ἀπὸ δουλειά κι ὅτι ἦταν ἀναγκαῖο ν' αὐξηθεῖ ὁ ἀριθμὸς τῶν μελῶν τῆς. Στὰ πέντε τωρινὰ προτάθηκε νὰ προστεθοῦν τουλάχιστον ἄλλα δέκα.

Ἀπ' τοὺς 20 ὑποψήφιους πού προτάθηκαν, ἐκλέχτηκαν μὲ συντριπτικὴ πλειοψηφία οἱ ἀκόλουθοι σύντροφοι: Βερσίνιν, Περπελίκιν, Κουπόλωφ, Ὁσόσωφ, Βάλκ, Ρομανένκο, Παβλόφ, Μπαίκωφ, Πατρούσεφ καὶ Κίλγκαστ. Μετὰ τὴ συνέλευση ἀκουσε τὴν ἀναφορὰ τοῦ Πετριτσένκο, προέδρου τῆς Ἐπιτροπῆς, πού ἔκανε ἕναν ἀπολογισμὸ τῆς δράσης τῆς Π.Ε.Ε. ἀπ' τὴν Ἴρυσή τῆς μέχρι σήμερα.

Ὁ σύντροφος Πετριτσένκο ὑπογράμμισε ὅτι δολοκλήρη ἡ φρουρὰ τῆς πόλης καὶ τὰ πληρώματα τῶν πλοίων εἶναι ἔτοιμα νὰ πολεμήσουν, ἀν χρειαστεῖ. Αὐτὸ ἔκανε τοὺς παρόντες μέτοχοις τοῦ μεγάλου ἐνθουσιασμοῦ πού ἐμφυχώνει τοὺς ἐργάτες, τοὺς στρατιῶτες καὶ τοὺς ναῦτες. Ἐπειτα, ἐξετάστηκε τὸ πρόβλημα τοῦ ἐφοδιασμοῦ μὲ τροφίμα καὶ καύσιμα καθὼς κι ἐκεῖνο τοῦ ὀπλισμοῦ τῶν ἐργατῶν. Μὲ τὴν κραυγὴ «Νίκη ἢ θάνατος», ἀποφασίστηκε, μέσα στὸ γενικὸ ἐνθουσιασμὸ, νὰ δπλαστοῦν ὅλοι ἀνεξαιρέτως οἱ ἐργάτες καὶ νὰ τοὺς ἀνατρεθεῖ τὸ καθήκον τῆς ἐσωτερικῆς φρουρῆσῆς τῆς πόλης, ἀφοῦ οἱ κάκκικοι στρατιῶτες κι οἱ ναῦτες ἤθελαν νὰ ξαναπάρουν τὴ θέση τους στὰ μαχητικὰ τμημάτα. Ἀποφασίστηκε, κατόπιν, νὰ γίνουν, μέσα σὲ τρεῖς μέρες, ἐκλογὲς γιὰ τὴν ἀνάδειξη νέων διοικητικῶν ἐπιτροπῶν στὰ συνδικάτα κι ἐνδὸ νέου Συμβουλίου τῶν Συνδικατῶν. Αὐτὸ τὸ τελευταῖο, θὰ πρέπει νὰ εἶναι τὸ κεντρικὸ διεθυντικὸ ὄργανο τῆς ἐργατικῆς τάξης καὶ θὰ θρίσκειται σὲ συνεχῆ ἐπαφὴ μὲ τὴν Π.Ε.Ε.

Μετά ἀκολούθησαν πληροφοριακές ἀναφορές διάφορων συντρόφων ναυτῶν πού, μέ κίνδυνο τῆς ζωῆς, τους, κατάφεραν νά τὸ σκάσουν ἀπ' τὴν Πετρούπολη, τὴ Στρέλνα, τὸ Πέτερχωφ καὶ τὸ Ὁρανιενμπάουμ. Μαθεύτηκε ἔτσι ὅτι οἱ κομμουνιστὲς κρατᾶνε τὸν πληθυσμὸ σὲ πλήρη ἀγνοια γιὰ τὸ τί συμβαίνει στὴν Κρονστάνδη. Διαδίδουν παντοῦ ὅτι ἡ Κρονστάνδη θρίσκειταί στα χέρια μιᾶς συμμορίας ἀπὸ λευκοφρουροὺς καὶ τσαρικούς στρατηγούς.

Αὐτὴ ἡ ἀνακοίνωση ἔκανε τοὺς ἀντιπρόσωπους νά ξεσπάσουν σὲ γέλια. Ἄλλὰ ἐκεῖνο πού τοὺς ἔκανε νά γελάσουν ἀκόμα περισσότερο, ἦταν ἡ ἀνάγνωση τοῦ «μανιφέστου», πού εἶχε ρίξει ἕνα μπολσεβίκικο ἀεροπλάνο στὴν Κρονστάνδη. «Καὶ πού νά ἤξεραν», φώναξε κάποιος, «ὅτι ὁ μόνος στρατηγὸς πού ἔχουμε ἐδῶ εἶναι ὁ κομμισάριος τοῦ στόλου τῆς Βαλτικῆς Κουζμίν. Ἄλλὰ κι αὐτὸς ἀκόμα θρίσκειταί στη φυλακή!». Ἡ συγκέντρωση τέλειωσε μὲ μιὰ σειρά ψηφίσματα καὶ ἐκδηλώσεις ἐνθουσιασμοῦ, πού ἔδειχναν τὴν διόφωνα καὶ σταθερὴ ἀπόφασή μας νά νικήσουμε ἢ νά πεθάνουμε.

ΧΑΙΡΕΤΙΣΤΗΡΙΟ ΜΗΝΥΜΑ ΣΤΗ ΦΡΟΥΡΑ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Στὸ θωρηκτὸ Πετροπαβλώφσκ ἔφθασε τὸ ἀκόλουθο ραδιογράφημα ἀπ' τὸ Ρεδάλ: «Στέλνουμε τοὺς χαιρετισμοὺς μας στὴ δοξασιμένη φρουρὰ τῆς ἐξεγερμένης Κρονστάνδης, πού συνέτριψε τὴν ἐξουσία τῶν σφετεριστῶν».

Ο ΖΗΝΟΒΙΕΦ ΣΤΗΝ ΚΡΑΣΝΑΓΙΑ ΓΚΟΡΚΑ

Ὁ Ζηνόβιεφ ἔφθασε μὲ μιὰ ταχεῖα στὸ Ὁρανιενμπάουμ καὶ πῆγε ἀμέσως στὴν Κράσναγια Γκόρκα γιὰ νά δοκιμάσει νά σταματήσει τὴν κινητοποίηση πού βασιλεύει στὴν τοπικὴ φρουρὰ πού, στίς συγκεντρώσεις της καὶ στίς προκηρύξεις της, ἔκφραζε τὴν ἀπόλυτη ἀλληλεγγύη της μὲ τὸ κίνημα τῆς Κρονστάνδης.

ΔΙΑΚΟΠΗ ΤΗΣ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΙΚΗΣ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ ΜΕ ΤΟ ΟΡΑΝΙΕΝΜΠΑΟΥΜ

Μὲ διαταγὴ τῆς Ἐπιτροπῆς Ἄμυνας^θ διακόπηκε ἡ σιδηροδρομικὴ σύνδεση μὲ τὸ Ὁρανιενμπάουμ. Τὰ δρομολόγια θὰ ἐπαναληφτοῦν μόνον σὲ ἔκτακτες περιπτώσεις καὶ κατόπιν ἐιδικῆς ἔγκρισης τῆς Ἐπιτροπῆς Ἄμυνας. Οἱ τσεκίστες καὶ οἱ κουρσάντι (Σ.τ.Ε. εὐέλπιδες) ἔχουν καταλάβει ὄλους τοὺς σταθμούς.

ΣΥΛΛΗΨΗ ΤΟΥ ΑΡΧΗΓΟΥ ΤΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΤΟΛΟΥ ΤΗΣ ΒΑΛΤΙΚΗΣ

Ὁ ἀρχηγὸς τῆς πολιτικῆς διεύθυνσης τοῦ στόλου τῆς Βαλτικῆς συνελήφθηκε μαζί με ἄλλους κομμουνιστὲς ἀπὸ μιὰ περίπολο, ἐνῶ προσπαθοῦσε νὰ φτάσει στὸ ὄχυρὸ Τοτλέμπεν κι ὠδηγήθηκε ξανά πίσω στὴν Κρονστάνδη.

ΣΤΟΥΣ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΕΣ

Πολλοὶ ἐργάτες συνελήφθησαν στὸ ἐργοστάσιο ὀπλων τοῦ Σεαστρορέτακ. Ἐπακολούθησαν συγκινητικὲς σκηνές μέσα στὴν πόλη. Οἱ γυναῖκες καὶ τὰ παιδιὰ τῶν κρατουμένων βγήκαν στοὺς δρόμους καὶ φώναζαν, ἱκετεύοντας ν' ἀπολυθοῦν οἱ ἄνδρες κι οἱ πατεράδες τους.

ΣΤΗΝ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗ

Μαθαίνομε ἀπ' τὴν Πετρούπολη ὅτι σ' ὅλες τὶς φάμπρικες ἔγιναν συγκεντρώσεις, στὴ διάρκεια τῶν ὁποίων συζητήθηκαν τὰ γεγονότα τῆς Κρονστάνδης. Οἱ ἐργάτες δλέπουν με συμπάθεια τὴν ἐπαναστατημένη Κρονστάνδη καὶ προσπαθοῦν με κάθε τρόπο νὰ ἔρθουν σὲ ἐπαφή μαζί μας. Οἱ μπολσεβίκοι κάνουν ὅτι μποροῦν γιὰ νὰ τοὺς ἐμποδίσουν, θάζοντας χαφιέδες ἀνάμεσα στοὺς ἐργάτες, τοὺς κόκκινους στρατιῶτες καὶ τοὺς ναῦτες.

Ἀπαγορεύτηκε στὰ πληρώματα νὰ ἐγκαταλείψουν τὰ πλοῖα τους. Ἡ ἐπαγρύπνηση τῶν μπολσεβίκων ἐντάθηκε.

Οἱ συγκεντρώσεις διαλύθηκαν ἀπὸ κομμουνιστικὰ τμήματα.

Ἡ μερίδα τοῦ ψωμοῦ μειώθηκε σὲ 375 γραμμάρια γιὰ κάθε δυὸ μέρες.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΕΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗ

Ἡ μεγαλύτερη φάμπρικα τούβλων ἔχει κατεβεῖ σὲ ἀπεργία. Οἱ ἐργάτες τῆς φάμπρικας τῆς Βαλτικῆς ἀρνήθηκαν νὰ ξαναπιάσουν δουλειά.

Μερικὰ τμήματα κομμουνιστῶν κι εὐέλπιδων ἐπιβλέπουν μπροστὰ ἀπ' τὰ θωρηκτὰ Γκανγκούτ καὶ Πολτάβα.

Μερικοὶ ναῦτες πού προσπαθοῦσαν νὰ περάσουν στὴν Κρονστάνδη συλληφθήκανε στὸ Ὄρανιενμπάουμι.

Δόθηκε διαταγή σ' ὅλους τοὺς ναῦτες πού βρίσκονται στὴ στεριά νὰ ἐπιστρέψουν πίσω στὰ πλοῖα τους.

ΕΓΚΑΤΑΛΕΙΠΟΥΝ ΤΟ ΚΟΜΜΑ

Ἡ Π.Ε.Ε. πήρε τὰ ἀκόλουθα γράμματα:

«Ἡ μπολσεβίκικη πολιτικὴ ὁδήγησε τὴ χώρα σὲ ἀδιέξοδο. Τὸ κόμμα γραφειοκρατικοποιήθηκε. Δὲν ἔμαθε καὶ δὲ θέλει νὰ μάθει τοὺς πόθους τοῦ λαοῦ. Ἀρνιέται ν' ἀκούσει τὴ φωνὴ τῶν μαζῶν καὶ προσπαθεῖ νὰ ἐπιβάλλει σ' αὐτὲς τὴ θέλησή του. 115 ἑκατομμύρια ἀγροτῶν δὲν ἔχουν καμιά πολιτικὴ βαρύτητα. Ἄν θέλουμε νὰ ζυπνήσουν, ἐπιτέλους, οἱ ἐργαζόμενοι, εἶναι ἀνάγκη ν' ἀλλάξουμε τὶς ἐκλογικὰς μέθοδους, εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐγκαθιδρύσουμε τὴν ἐλευθερίαν τοῦ λόγου, ἔτσι ὥστε οἱ μάζες νὰ μποροῦν νὰ συμμετέχουν πλατιὰ στὴν ἀνοικοδόμησι τῆς χώρας.

Ἄπο σήμερα παραιτοῦμαι ἀπ' τὸ Κομμουνιστικὸ Κόμμα καὶ προσωρῶ δίχως δρους στὴν ἀπόφασιν ποὺ ἐγκρίθηκε στὴ συνέλευσιν τῆς 1 Μάρτη.

Εἶμαι στὴν ἀπόλυτη διάθεσιν τῆς Π.Ε.Ε. Παρακαλῶ τὸ γράμματι αὐτὸ νὰ δημοσιευτεῖ στὴν ἐφημερίδα σας».

Χ ε ρ μ α ν Κ α ν ἄ γ ε φ, ἀξιωματικὸς τοῦ Κόκκινου Στρατοῦ

«Ὁ πατέρας μου ἐκτοπίστηκε μετὰ τὴ δίκη τῶν 193».

«Ἡ τρομοκρατία, ἀκόμα κι ἡ ἐπαναστατικὴ, εἶναι ἀπαράδεκτη. Αὐτὸς εἶναι ὁ λόγος ποὺ ἐγκατέλειψα στὰ 1919 τὸ σοσιαλεπαναστατικὸ κόμμα τῶν μαξιμαλιστῶν, ποὺ εἶχε κατηγορηθεῖ ἀπ' τὴν «Ἰζβέστια» τῆς Κεντρικῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς, ὅτι εἶχε πάρει μέρος στὴ βομβιστικὴ ἀπόπειρα ἐναντίαν στὴ μοσχοβίτικη ὀργάνωσιν τοῦ ΚΚΡ. Σύμφωνα μετὰ τὴν ἴδια «Ἰζβέστια», μερικοὶ μαξιμαλιστὲς εἶχαν προβεῖ σὲ παράνομες καὶ βίαιες ἀπαλλοτριώσεις στὶς νότιες περιοχάς, ποὺ συνοδεύτηκαν ἀπ' τὴ δολοφονίαν τοπικῶν κομματικῶν ὑπεύθυνων.

Ἐμαθα πρόσφατα ἀπὸ ἀξιόπιστη πηγὴ ὅτι διὰ αὐτὰ ἦταν συκοφαντίες. Οἱ κομμουνιστὲς, ἐξάλλου, εἶναι συνηθισμένοι νὰ χρησιμοποιοῦν συνεχῶς αὐτὲς τὶς μεθόδους γιὰ νὰ συκοφαντοῦν τοὺς ἀντιπάλους τους. Τὸ δικαστήριον ἀναγκάστηκε νὰ ἀθωώσει τοὺς μαξιμαλιστὲς, μὰ ὁ κομμουνιστικὸς τύπος δὲ δημοσίεψε τὴν ἀπόφασιν.

Ἵστερα ἀπ' αὐτὸ, σὰς παρακαλῶ νὰ μὴ μὲ θεωρεῖτε πιά μέλος τοῦ Κομμουνιστικοῦ Κόμματος καὶ δηλώνω ὅτι ἐπιστρέφω στὶς γραμμὰς τῆς Ἐνωσῆς τῶν Σοσιαλεπαναστατῶν Μαξιμαλιστῶν, ποὺ τὸ σύνθημά τους ἦταν πάντα: «Ὅλη ἡ ἐξουσία στὰ σοβιὲτ κι ὄχι στὸ κόμμα».

4 Μάρτη 1921

Α. Λ α μ ἄ ν ω φ

«Ἐγώ, κόκκινος στρατιώτης τοῦ 4ου τμήματος πυροβολικοῦ, ὄντας συγχυσμένος κι ἀπροσανατόλιστος, ἤμιονα ἀπ' τοὺς συμπαθοῦντες τοῦ

κομμουνιστικού κόμματος. Τώρα τα μάτια μου έχουν ανοίξει και βοηθώ τις μάζες να τραβήξουν μπροστά, στον πλευρό της Π.Ε.Ε.

4 Μάρτη 1921

Ν. Σ. Βάγχα

(Τα κείμενα των 3 πρώτων φύλλων της 'Ι ζ β έ ο τ ι α πρωτοδημοσιεύτηκαν στο περιοδικό 'Ι β ε ο β ο ό μ ι ο, Νο 25, ΑΘΗΝΑ 1979).

'Ι ζ β έ ο τ ι α Νο 4

Κυριακή 6 Μάρτη 1921

Σύντροφοι,

Τα ροξισμένα χέρια των εργατών και των ναυτών της Κροστάνδης άρπαξαν το τιμόνι άπ' τα χέρια των Μπολσεβίκων. Από δω και πέρα θα κυβερνήδιαστε μόνοι μας.

Άτρόχητο το πλοίο των σοβιέτ, διευθυνόμενο με σιγουριά, θα κατευθυνθεί στην Πετρούπολη. Κι από κει, αυτή ή εξουσία θα επεκταθεί σ' όλοκληρη τη δύστυχη Ρωσία.

Όμως, σύντροφοι, πρέπει να επαγρυπνείτε. Να έχετε τα μάτια σας δεκατέσσερα, γιατί ό δρόμος είναι γεμάτος εμπόδια. Μία μόνο στρατιμονιά είναι άρκετή για να πέσει το πλοίο μας, μαζί με το πολύτιμο φορτίο του — την οικοδόμηση του σοσιαλισμού — σε καμιά ξέρα.

Λοιπόν, σύντροφοι, έχετε το νού σας στο τιμόνι' οι έχθροι κοιτάζουν να το οικειοποιηθούν. Μία μόνο στιγμή άπροσεξίας και θα σάς άρπάξουν το τιμόνι. Τότε ό κίνδυνος θα είναι μεγάλος, το σοβιετικό πλοίο θα βουλιάξει ατύχηδρο, με συνέπεια να γελάσουν και να θριαμβολογήσουν οι τσαρικοί λακίδες κι οι ύπηρέτες της μπουρζουαζίας.

Σύντροφοι, τη στιγμή αυτή χαιρόσαστε για τη μεγάλη κι ειρηνική νίκη που κερδίσατε ενάντια στην κομμουνιστική δικτατορία. Όμως, για διαφορετικούς λόγους, χαίρονται κι οι έχθροι σας.

Έσείς έμφυχωνόσαστε άπ' τη φλογερή έπιθυμία ν' άποκαταστήσετε την εξουσία των σοβιέτ, άπ' την εύγενική έλπίδα να δείτε τον εργάτη να δουλεύει λύτερα και τον άγρότη να κάνει ότι θέλει το χωράφι και να διαθέτει όπως θέλει τα προϊόντα της εργασίας του. Αυτός είναι ό εύγενικός σκοπός σας.

Οί άλλοι όνειρεύονται, αντίθετα, να ξαναφέρουν το τσαρικό κνούτο και τα προνόμια των στρατηγών. Είναι όλοφάνερο ότι τα συμφέροντά σας είναι τελείως διαφορετικά άπ' τα δικά τους. Αυτόι δέν είναι σύντροφοί σας. Έσείς θελήσατε ν' άπαλλαγείτε άπ' την εξουσία των μπολσεβίκων, για ν' άρχίσετε μια ειρηνική άνοικοδόμηση, μια δημιουργική δου-

λειά. 'Εκείνοι θέλουν ν' ανατρέψουν τήν εξουσία τών μπολσεβίκων μόνο για νά σάς οδηγήσουν πίσω στη σκλαβιά. 'Εσείς ζητάτε τή λευτεριά, αυτοί τόν τρόπο για νά σάς άλυσodέσουν.

Προσοχή, σύντροφοι, μήν αφήσετε τούς λύκους πού έχουν μεταμφιεστεί σέ πρόβατα νά πλησιάσουν τό τιμόνι!

ΑΝΑΝΔΡΟΙ ΚΑΙ ΣΥΚΟΦΑΝΤΕΣ

Δημοσιεύουμε έδω κατά λέξη μιá προκήρυξη πού ρίχτηκε στήν Κρονστάνδη από ένα κομμουνιστικό αεροπλάνο:

(Σ.τ.Ε. προηγείται εισαγωγικό σχόλιο).

Οί πολίτες τής Κρονστάνδης ξέρουν πώς κι από ποιούς ανατράπηκε ή μισητή εξουσία τών μπολσεβίκων. 'Ετσι δέ θά νιώσουν παρά μόνον απέχθεια γι' αὐτή τήν προδοκατόρικη συκοφαντία.

Ξέρουν ότι επικεφαλής τής Π.Ε.Ε. βρίσκονται κόκκινοι στρατιώτες, ναύτες κι εργάτες, πού έχουν έκλεγεί εξαιτίας τής αὐταπάρησής τους, γιατί είναι τά καλύτερα παιδιά τοῦ εργαζόμενου λαοῦ.

Αὐτοί δέν πρόκειται νά ἐπιτρέψουν σέ κανένα νά μάς θάλει ἀλυσίδα στό λαϊμό και πολύ περισσότερο στούς τσαρικούς στρατηγούς και τούς λευκοφρουρούς.

Οί μπολσεβίκοι ἀπειλοῦν: Σέ λίγες ὥρες θ' ἀναγκαστείτε νά παραδοθείτε. "Αθλιοί ὑποκριτές! Ποιόν πάτε νά ξεγελάσετε;

Ἡ φρουρά τής Κρονστάνδης δέν παραδόθηκε τό 17 στούς στρατηγούς τοῦ τσάρου. Καί πιστεύετε ότι θά παραδοθεῖ στούς μπολσεβίκους στρατηγούς;

Πιάστε πιά νά λέτε ψέματα, ἀνδρὸι! Ξέρετε τή δύναμή μας και τήν ἀτρένταχτη ἀπόφασή μας νά νικήσουμε ἢ νά πεθάνουμε ἀξία.

Δέ θά τὸ σκάσουμε σάν τούς κομμισαρίους σας πού, έχοντας γεμίσει τίς τσέπες μὲ τσαρικά λεφτά, ἄρχισαν νά ἀναμοίβονται ὕστερα μὲ χρυσάφι πού ἔχει πληρωθεῖ μὲ τὸ αἷμα τοῦ λαοῦ.

ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΙΚΗ ΔΙΑΚΗΡΥΞΗ ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΕΞΑΠΑΘΗΜΕΝΟΥΣ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

«Βλέπετε τώρα πού σάς οδηγήσαν; Βλέπετε πού κταντήσατε; Πίσω ἀπ' τούς σοσιαλεπαναστάτες και τούς μινσεβίκους δείχνουν κιάλας τά δόντια τους οί τσαρικοί στρατηγοί.

Οί Πετριτσένκο, οί Τούκιν δέν είναι παρά μαριονέτες στά χέρια τοῦ στρατηγοῦ Κοζλόφσκι, τών λοχαγῶν Μπούρκερ, Κοστρομιτίνωφ, Σιρμανόφσκι και τών ἄλλων λευκοφρουρῶν.

Σας ἐξαπατοῦν!

Σας λένε ότι αγωνίζεστε για τη «Δημοκρατία».

Μά οι μέρες περνούν και τὸ βλέπετε καθαρά, ότι ὄχι μόνο δὲν ἀγωνίζεστε για τὴ δημοκρατία, μὰ βρεθήκατε κιόλας κάτω ἀπ' τὸ ζυγὸ μιᾶς νέας σκλαβιάς, τῆς σκλαβιάς τῶν τσαρικῶν στρατηγῶν.

Σας λένε ψέματα: ότι ἡ Πετρούπολη εἶναι μαζί σας, ότι ἡ Σιβηρία καὶ ἡ Οὐκρανία ἀρχίζουν ν' ἀκολουθοῦν τὸ παράδειγμά σας. Δὲν εἶναι παρὰ ἀσύστολα ψέματα.

Στὴν Πετρούπολη, ὅλοι οἱ ναῦτες ὡς τὸν τελευταῖο, σὰς καταρᾶστηκαν, όταν μάθανε ότι σὰς διευθύνει ὁ στρατηγὸς Κοζλόφσκι. Ἡ Σιβηρία καὶ ἡ Οὐκρανία ὑποστηρίζουν σταθερὰ τὴ σοβιετικὴ ἐξουσία.

Ἡ κόκκινη Πετρούπολη γελάει ἤδη μ' αὐτὲς τὶς ἀξιοθρήνητες προσπάθειες μιᾶς χοῦφτας σοσιαλεπαναστατῶν καὶ λευκοφρουρῶν.

Εἴσατε περικυκλωμένοι ἀπ' ὅλες τὶς μεριές.

Σὲ λίγες ὥρες θ' ἀναγκαστεῖτε νὰ παραδοθεῖτε.

Σας λείπει τὸ ψωμί, σὰς λείπουν τὰ καύσιμα. Ἄν δὲν ἀλλάξετε μυαλά, θὰ σὰς βάλουμε στὸ σημάδι καὶ θὰ σὰς σφάξουμε σὺν κοτόπουλα.

Φυσικά, ὅλοι αὐτοὶ οἱ στρατηγοί, οἱ Κοζλόφσκι καὶ οἱ Μιχούρσκιερ, ὅλα αὐτὰ τὰ καθάρματα οἱ Πετριτζένκο καὶ οἱ Τούκιν, θὰ τὸ σκάσουν τὴν τελευταία στιγμή καὶ θὰ καταφύγουν στὴν ἀστική Φιλανδία.

Ἐσεῖς, ὅμως, οἱ ναῦτες καὶ οἱ κόκκινοι στρατιῶτες, ποῦ θὰ πάτε;

Σας ἐξαπατοῦν, ἂν σὰς ὑπόσχονται ότι θὰ φάτε ψωμί στὴ Φιλανδία. Σεχάσατε τοὺς στρατιῶτες τοῦ Βράνκελ πού, φθάνοντας στὴν Κωνσταντινούπολη, πέθαναν ἐκεῖ σὺν τὶς μύγες ἀπ' τὴν πείνα καὶ τὶς ἀρρώστιες; Ἡ ἴδια τύχη σας περιμένει, ἂν δὲν ζανάρθετε στὰ λογικά σας. Παραδοθεῖτε ἀμέσως χωρὶς χρονοτριβή.

Καταθέστε τὰ ὄπλα καὶ ἐνωθεῖτε μαζί μας.

Ἀφοπλίστε καὶ συλλάβετε τοὺς ἀρχισιμμοριτες ἐγκληματίες, ποῦ σὰς διοικοῦν καὶ ἰδιαιτέρα τοὺς τσαρικούς στρατηγούς!

Ἄσποιος παραδοθεῖ ἀμέσως θὰ ἀμνηστευτεῖ.

Παραδοθεῖτε χωρὶς νὰ χάνετε καιρό».

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗΣ

Τὸ ραδιοηλεκγράφημα ποῦ ἐπίασε ὁ σταθμὸς τοῦ Πετροβλόφσκ καὶ ποῦ δημοσιεύουμε στὴ συνέχεια, ἀποδεικνύει για ἄλλη μιὰ φορὰ ότι οἱ κομμουνιστὲς καὶ τὰ μέλη τοῦ σοβιὲτ τῆς Πετρούπολης, συνεχίζουν νὰ ἐξαπατοῦν κυνικά τοὺς ἐργάτες καὶ τοὺς κόκκινους στρατιῶτες. Ἄλλὰ ἡ ἐπαναστατικὴ φρουρὰ καὶ οἱ ἐργάτες τῆς Κρονστάνδης δὲ θὰ πέσουν στὴν παγίδα.

ΕΚΚΛΗΣΗ ΣΤΟΥΣ ΕΡΓΑΤΕΣ, ΤΟΥΣ ΚΟΚΚΙΝΟΥΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΕΣ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΝΑΥΤΕΣ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

(Απόφαση που ψηφίστηκε στη διάρκεια μιας έκτακτης διευρυμένης συνεδρίασης του σοβιέτ της Πετρούπολης. Ήταν παρόντες, εκτός απ' τα μέλη του σοβιέτ, οι αντιπρόσωποι των επιτροπών, των έργουστασιών, των συνδικάτων, της νεολαίας και των κόκκινων στρατιωτών και ναυτών).

«Η Κρονστάνδη εξαπατήθηκε από μια χούφτα αντεπαναστατών και τυχοδιωκτών. Είναι φανερό ότι οι ναύτες του Πετροπαβλώφσκ κατευθύνονται απ' τους κατασκόπους της γαλλικής αντεπανάστασης. Οι τελευταίοι προσπαθούν να πείσουν τους ναύτες ότι: δ' αγώνας τους είναι ένας αγώνας για τη δημοκρατία. Ίσχυρίζονται ότι: θέλουν ν' αποφύγουν κάθε αίματοχυσία και δεβαιώνουν ότι: η ανταρσία δε θα προκαλέσει θύματα.

Η δημοκρατία που θέλουν να εγκαθιδρύσουν, θα πρόσφερε πλήρη ελευθερία δράσης στους γάλλους κατασκόπους, στους τσαρικούς στρατηγούς, στους μενσεβίκους και στους σοσιαλεπαναστάτες, που είναι πιστοί τους συνεργάτες.

Αν κατορθώνε να θριαμβεύσει αυτή η κλίκα των ληστών και των προδοτών, θα παλινόρθωνε το άστικό καθεστώς και θα μακέλευε το λαό.

Έκμιταλλεψόμενοι τη δύσκολη κατάσταση, που βρίσκεται η σοβιετική δημοκρατία, οι μενσεβίκοι κι οι σοσιαλεπαναστάτες δεβαιώνουν ότι οι μπολσεβίκοι δεν είναι ικανοί να κυβερνήσουν τη χώρα.

Μά ποιος έδωσε, έδω και τρία χρόνια, τη δυνατότητα στους εργάτες και τους αγρότες ν' άρροισωθούν άποκλειστικά στην ειρηνική άνοικοδόμηση της χώρας;

Αν κάποιος εϋθύνεται για την πείνα και το χάος στη διοίκηση, αυτός δεν είναι άλλος απ' τους μενσεβίκους και τους σοσιαλεπαναστάτες, που ύποστηρίξαν δλα τα άντλαϊκά κινήματα κι εξεγέρσεις, που θέλουν να επανεγκαθιδρύσουν την εξουσία των γαιοκτημόνων και των καπιταλιστών και που άνακινούν συνέχεια τη φωτιά του έμφύλιου πόλεμου. Είναι αυτοί που δεν έπαψαν ούτε μια στιγμή να παρκαίνουν το διεθνή καπιταλισμό να πολεμήσει ενάντια στη Σοβιετική Ένωση.

Επίμονες φήμες δεβαιώνουν ότι αυτοί οι κύριοι κατέλαβαν την εξουσία στην Κρονστάνδη, χωρίς να πέσει ούτε ένας πυροβολισμός. Αν συνέδηκε αυτό, είναι γιατί η σοβιετική κυβέρνηση έπιθμοωσε να επιλύσει με ειρηνικό τρόπο τη διαφορά.

Μά η ύπομνη μάς έχει πιά εξαντληθεί.

Η διεθνής μπουρζουαζία σηκώνει ξανά κεφάλι. Στο στρατόπεδο των έχθρών της εργατικής τάξης, παρατηρείται μια έντονη κινητοποίηση δυνάμεων. Απ' τη μια στιγμή στην άλλη μπορεί να εξαπολυθεί μια νέα έκστρατεία ενάντια στη Σοβιετική Ένωση. Όλες μάς οι κατακτήσεις διακυβεύονται. Οι τυχοδιώκτες, που ίσχυρίζονται ότι οι μπολ-

σεβίκοι είναι άνίκανοι νά κυβερνήσουν τή χώρα, θέλουν νά ρίξουν τή Ρωσία στό χάος ένός νέου πόλεμου.

Τό σοβιέτ τής Πετρούπολης κι ή κεντρική κυβέρνηση δέ θά τό επιτρέψουν. Ή άντεπαναστατική περιπέτεια τής Κρονστάνδης δέν οδηγεί πούθενά.

Ή Κρονστάνδη δέν μπορεί νά τά δάλει μέ τή Σοβιετική Ένωση.

Ή άνταρσία πρέπει νά καταδικαστεί άπ' όλους σας τό συντομότερο.

Σύντροφοι έργάτες, ναύτες και κόκκινοι στρατιώτες, άκούστε μας: σάς έξαπατούν.

Άπό σάς έξαμαίται ή εκδαση αύτής τής περιπέτειας, πού θά είναι χίματηρή, άν δέν τιμωρηθούν οί λευκοφρουροί πού σάς έσπρωξαν στην άνταρσία.

Σύντροφοι, συλλάβετε άμέσως τούς άρχηγούς τής άντεπαναστατικής συνωμοσίας.

Άποκαταστείτε άμέσως τό σοβιέτ τής Κρονστάνδης σ' όλη του τή δικαιοδοσία, ώστε νά λειτουργήσει όπως πρώτα.

Ή σοβιετική κυβέρνηση ξέρει πώς νά ξεχωρίσει τούς έξαπατημένους έργάτες άπ' τούς συνειδητούς άντεπαναστάτες.

Σύντροφοι, τό σοβιέτ τής Πετρούπολης σάς έπαναλαϊμάει για άλλη μιá φορά: άπό σάς έξαρτάται: άν θά χυθεί ή όχι ανθρώπινο αίμα. Οί έχθροί του λαού θά πληρώσουν άκριδά αύτή τή θρασύτατη άπόπειρα.

Αύτή είναι ή τελευταία μας προειδοποίηση. Ό χρόνος στενεύει.

Ήρθε ή ώρα ν' αποφασίσετε μέ ποιόν είστε: μέ μας ένάντια στόν κοινό έχθρο ή μέ τούς άντεπαναστάτες;».

ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΚΗ ΕΚΚΛΗΣΗ ΤΗΣ Π.Ε.Ε.

Σέ όλους... σέ όλους... σέ όλους...

Σύντροφοι έργάτες, ναύτες και κόκκινοι στρατιώτες.

Έδώ στην Κρονστάνδη, ξέρομε πόσο ύποφέρετε — έσεις, οί γυναίκες και τά μισοπεθαμένα άπ' τήν πείνα και τό κρύο παδιά σας — κάτω άπ' τό ζυγό τής μπολσεβίκικης δικτατορίας.

Έμεις εδώ ανατρέψαμε τό κομμουνιστικό σοβιέτ. Ή Π.Ε.Ε. μας επιφορτίστηκε νά οργανώσει εκλογές για τήν ανάδειξη ένός νέου σοβιέτ πού, εκλεγμένο ελεύθερα, δέ θά εκφράζει πιά τή θέληση μιας χούφτας ψευτο - κομμουνιστών. μιá τή θέληση όλου του εργαζόμενου πληθυσμού και τής φρουράς.

Ή ύπόθεσή μας είναι: δίκαιη. Παλεύουμε ένάντια στα κόμματα, υπερασπίζοντας τήν έξουσία των σοβιέτ. Είμαστε υπέρ τής ελεύθερης εκλογής των αντιπροσώπων του λαού. Τά σοβιέτ, έχοντας πάψει ν' άποτελούν λαϊκά συμβούλια, έχοντας γίνει: όργανα του Κόμματος, έμειναν πάντα κουφά στις ανάγκες μας, δέν κάθισαν ποτέ νά έξετάσουν τά αίτήματά μας. Ή μίση άπάντηση πού πήραμε ήταν οί σφαίρες τους.

Τώρα, πού ή ύπομονή μας έξαντλήθηκε, ζητάνε νά εξαγοράσουν τή σιωπή μας μέ έλεημοσύνες. 'Ο Ζηνόβιεφ καταργεί τά στρατιωτικά μπλόκα στην έπαρχία τής Πετρούπολης. 'Η Μόσχα δίνει 10 εκατομμύρια χρυσά ρούβλια γιά ν' αγοράσει άπ' τό έξωτερικό τρόφιμα κι άλλα είδη πρώτης ανάγκης. 'Αλλά τó προλεταριάτο τής Πετρούπολης δέν πρόκειται νά ξεγελαστεί.

Σύντροφοι! Πάνω άπ' τά κεφάλια τών κομμουνιστών, πάνω άπ' τίς άπάτες τους, ή επαναστατημένη Κρονστάνδη σάς άπλώνει: τó χέρι και σάς προσφέρει τή βοήθειά της.

Σύντροφοι! Οί μπολσεβίκοι όχι μόνο σάς εξαπατούν, μιά σάς συκοφαντούν κιόλας και! διαστρεβλώνουν συστηματικά τήν αλήθεια.

Σύντροφοι, μήν τούς πιστεύετε.

Στήν Κρονστάνδη ή έξουσία θρίσκει: άποκλειστικά και μόνο στά χέρια τών ναυτών, τών κόκκινων στρατιωτών και τών έργατών.

Όχι, δέ μās κατευθύνουν οί λευκοφρουροί, πού διοικεί ό Κοζλόφσκι, όπως Ισχυρίζεται ψευδέστατα ό ραδιοφωνικός σταθμός τής Μόσχας.

ΣΥΝΘΕΣΗ ΤΗΣ Π.Ε.Ε. ΚΑΙ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΚΑΘΗΚΟΝΤΩΝ

Οί παρακάτω σύντροφοι: εκλέχθηκαν στην Π.Ε.Ε.: (άκολουθούν οί ύπογραφές).

Π ρ ό ε δ ρ ο ς τ η ς Π.Ε.Ε.: ό σύντροφος Πετριτζένκο.

Ά ν τ ι π ρ ό ε δ ρ ο ι: οί σύντροφοι Γιακουθένκο και Άρχίπωφ.

Γ ρ α μ μ α τ έ α ς: ό σύντροφος Κίλγκαστ (ύπ/νος πληροφοριών).

Ύ π ε ύ θ υ ν ο ς Κ ο ι ν ω ν ι κ ῶ ν Ύ π ο θ έ σ ε ω ν: οί σύντροφοι Μπάϊκωφ και Ρομανένκο.

Ύ π ε ύ θ υ ν ο ς Μ ε τ α φ ο ρ ῶ ν: ό σύντροφος Παβλώφ.

Ύ π ε ύ θ υ ν ο ς Π ρ ο μ η θ ε ῶ ν: ό σύντροφος Τούκιν.

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ ΣΤΗΝ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗ

Η αντιπροσωπεία πληροφόρησε τούς νχύτες και τούς εργάτες γιά τά γεγονότα τής Κρονστάνδης, μοίρασε προκηρύξεις και διακηρύξεις τής Π.Ε.Ε. κι εκπλήρωσε όλα τά καθήκοντα πού τής είχαν άνατεθεί⁹.

ΛΗΠΟΦΑΣΗ ΤΩΝ ΚΟΚΚΙΝΩΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΩΝ ΤΟΥ ΟΧΥΡΟΥ ΡΙΦ

«Εμείς οί κόκκινοι στρατιώτες τού όχυρου Ρίφ, άφού άκούσαμε τίς άναφορές τών ναυτών αντιπροσώπων τής Κρονστάνδης, άποφασίσαμε ά-

μέσως να εκφράσουμε την πίστη μας στην Π.Ε.Ε. και να μείνουμε στις θέσεις μας.

Ζήτω ή λευτεριά των εργατών και των αγροτών!

Ζήτω ή Π.Ε.Ε.». .

Ράκωφ, πρόεδρος της συνέλευσης

Άντρέγιεφ, γραμματέας

ΕΚΚΛΗΣΗ ΣΤΟΥΣ ΤΙΜΙΟΥΣ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΕΣ

Σύντροφοι κομμουνιστές, κοιτάξτε λίγο γύρω σας και θα καταλάβετε ότι είμαστε θυπισμένοι σ' ένα φοβερό τέλμα.

Μέχρι κει μās δδήγησε μιὰ χούφτα γραφειοκρατών πού, με τή δικαιοσύγια του κομμουνισμού, στήσανε τήν ώραία, ζεστή φωλιά τους μέσα στη δημοκρατία μας. Σάν κομμουνιστής, σās ίκετεύω: ξεφορτωθείτε αυτός τους ψευτο - κομμουνιστές πού σās σπρώχνουν σε μιὰ αδελφοκτόνα σύγκρουση. Ήξαιτίας αυτών είναι: πού μιās κατηγορούν, έμας τους άθώους κομμουνιστές στρατιώτες, οι σύντροφοί μας κι οι αγρότες πού δέν ανήκουν σε κανένα κόμμα.

Κοιτάξτε γύρω σας. Η κατάσταση δέν είναι: ρόδινη.

Θά χύσουμε τό αίμα των αδελφών μας για να εξυπηρετήσουμε τα συμφέροντα κάποιου γραφειοκράτη; Όχι!

Σύντροφοι: άντδράστε! Μήν ένδώσετε στην προδοκασία. Θέλουν να σās σπρώξουν στο μακελειό.

Ό άληθινός κομμουνιστής δέν πρέπει να επιδάλλει με τή δίκα τις ψέες του στην εργατική τάξη, μιὰ να θαδίζει δίπλα της και μαζί της.

Ρογαλάι, μέλος του ΚΚΡ

ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ ΤΗΣ Π.Ε.Ε. ΣΤΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΩΝ ΕΡΓΑΤΙΚΩΝ ΣΥΝΔΙΚΑΤΩΝ

Η Π.Ε.Ε. δηλώνει ότι είναι σύμφωνη με τις αποφάσεις πού πάρθηκαν στις 4 Μάρτη, πού ένωσαν τους αντιπροσώπους των εργατών, των ναυτών και των κόκκινων στρατιωτών. Προτείνει στην έπαναστατική επιτροπή του γραφείου των συνδικάτων να διενεργήσει, ως τή Δευτέρα, εκλογές για τήν ανάδειξη των νέων περιφερειακών επιτροπών και των ήγεσιών των συνδικάτων. Προτείνει επίσης να γίνουν τήν τρίτη οι εκλογές για τήν ανάδειξη του νέου σοβιέτ των διοικηχανικών συνδικάτων.

ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΚΗ ΔΙΑΚΗΡΥΞΗ ΤΗΣ Π.Ε.Ε.

Σύντροφοι, μήν χάνετε ούτε λεπτό! Ένωθείτε μαζί μας. Φροντεί-

στε νά ῥθετε σ' ἐπαφή μαζί μας. Ἀπαιτεῖστε νά ἐπιτραπεί στοὺς ἐξωκοιμιτατικούς ἀντιπροσώπους σας νά ἔρθουν στὴν Κρονστάνδη. Μόνο αὐτοὶ θά μπορέσουν νά σᾶς πούν τὴν ἀλήθεια καὶ νά διαπιστώσουν πόσο αἰσχρὰ μᾶς συκοφαντοῦν οἱ μπολσεβίκοι, στὴν διαδίδουν ὅτι τρώμε «φιλανδέζικο ψωμί» κι ὅτι εἴμαστε μαριονέττες τῆς Ἀντάντ.

Ζήτω τὸ ἐπαναστατικὸ προλεταριάτο τῶν πόλεων καὶ τῆς ὑπαίθρου!

Ζήτω ἡ ἐξουσία τῶν ἐλεύθερα ἐκλεγμένων σοβιέτ!

6 Μάρτη 1921, ραδιοσταθιοῦς τοῦ θωρηκτοῦ Πετροπαβλόφσκ.

Ἰζβέστια Νο 5

Δευτέρα 7 Μάρτη 1921

ΟΛΗ Η ΕΞΟΥΣΙΑ ΣΤΑ ΣΟΒΙΕΤ ΚΙ ΟΧΙ ΣΤΑ ΚΟΜΜΑΤΑ

ΜΗΝ ΚΑΝΕΤΕ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ ΣΤΙΣ ΣΦΑΙΡΕΣ

Ἡ «στρατάρχης» Τρότσκι ἀπειλεῖ τὴν ἐπαναστατημένη καὶ λεύτερη Κρονστάνδη, πού ἐξεγέρθηκε ἐναντία στὴν ἀπολυταρχικὴ ἐξουσία τῶν μπολσεβίκων καὶ τῶν κομμισαρίων τους. Ἀπειλεῖ νά μακελέψει τὸν ἀμαχο πληθυσμὸ τῆς Κρονστάνδης, κανονιοβολώντας τὴν, ἐπειδὴ οἱ ἐργάτες ἀποτίναξαν τὸ ζυγὸ τῆς δικτατορίας τοῦ Κόμμιατος.

Ὅταν ξεσηκώθηκε ὁ λαός, στὰ 1905, ὁ στρατηγὸς Τρέπωφ ἀνέλαβε νά «ἀποκαταστήσει τὴν τάξη» μὲ τὰ ὄπλα. «Μὴν κάνετε οἰκονομία στὶς σφαίρες», ἦταν ἡ διαταγὴ πού ἔδωσε στὰ στρατεύματά του. Καὶ τώρα ὁ Τρότσκι, τὰ νέος Τρέπωφ, δίνει τὴν ἴδια διαταγὴ στὰ δικὰ του στρατεύματα. Θὰ χρειαστεῖ μπόλικες σφαίρες γιὰ τοὺς ἐπαναστατημένους ναῦτες, ἐργάτες καὶ κόκκινους στρατιῶτες.

Γιατί αὐτὸς ὁ δικτάτορας τῆς Σοβιετικῆς Ρωσίας δὲ δίνει δεκάρα ἂν θὰ σκοτωθοῦνε οἱ ἐργαζόμενες μάζες. Τὸ μόνον πού τὸν ἐνδιαφέρει εἶναι νά διατηρηθεῖ τὸ κόμμα του στὴν ἐξουσία. Ἔχει τὸ θράσος νά μιλάει στ' ὄνομα τῆς μαρτυρικῆς Σοβιετικῆς Ρωσίας καὶ νά ὑπόσχεται ὅτι θά μᾶς ἀμνηστέψει.

Κι εἶναι αὐτὸς ὁ ἴδιος ὁ Τρότσκι, ὁ αἱματοβαμμένος ἀρχηγὸς τῆς μπολσεβίκικης Ὀρχάνα¹⁰ καὶ τῶν «κοζάκων»¹¹ τῆς, πού χύνουν ἀλύπητα ποτάμια ἀπὸ αἷμα γιὰ νά σταθεῖ στὰ πόδια τῆς ἡ ἀπολυταρχία τοῦ κόμμιατος. αὐτὸς πού πνίγει κάθε λεύτερη σκέψη, πού τολμᾷ καὶ μιλάει μ' αὐτὸν τὸν τρόπο στοὺς Κρονστανδιανούς, πού κρατᾶνε θαρραλέα καὶ σταθερὰ τὴν κ ὀ κ κ νη σημαία τῆς ἐπανάστασης.

Οι μπολσεβίκοι: ἐλπίζουν νὰ παλινρθώσουν τὴ δικτατορία τους, σκοτώνοντας τοὺς ἐργαζόμενους καὶ φυλακίζοντας τὶς οἰκογένειές τους. Θέλουν ν' ἀναγκάσουν τοὺς ναῦτες, τοὺς κόκκινους στρατιῶτες καὶ τοὺς ἐργάτες, νὰ σκύψουν τὸ κεφάλι, γιὰ νὰ τοὺς ξανακάτσουν στὸ σθέρκο. Ὀνειρεύονται: μάλιστα νὰ καλοκάτσουν καὶ νὰ συνεχίσουν τὴν καταστροφικὴ πολιτικὴ τους, ποὺ ἔχει: ὀδηγήσει τὴν ἐργαζόμενη Ρωσία στὴν ἄδυσσο τοῦ χάους, τοῦ λιμοῦ καὶ τῆς μιζέριας.

Φτάνει πιά!

Δὲν θὰ μᾶς ξαναγελάσουν!

Μπολσεβίκοι, οἱ ἐλπίδες σας εἶναι μάταιες κι οἱ ἀπειλές σας ἀνώφελες. Τὸ νέο ἐπαναστατικὸ κύμα τῶν ἐργαζόμενων ἔχει σηκωθεί. Θὰ κατακλύσει τὴ χώρα καὶ θὰ τὴν καθαρῶσει ἀπ' τοὺς ἀνάξιους σφετεριστὲς καὶ τοὺς ξετοίπωτους συκοφάντες ποὺ τὴ μολύνουν. Κι ὅσο γιὰ τὴν ἐπιείκειά σας κύριε Τρότσκι, σὰς τὴ χαρίζουμε.

ΟΙ ΣΥΚΟΦΑΝΤΙΕΣ ΣΥΝΕΧΙΖΟΝΤΑΙ

Οἱ μπολσεβίκοι: ἐφαρμίζουν τὴ συνταγὴ τῶν Ἰησοῦτῶν, ποὺ τοὺς πᾶει γάντι: «Συκοφαντεῖτε, δυσφημῖζετε ὅλο καὶ κάτι: θὰ μείνει».

Καὶ συνεχίζουν.

Μέσα στὴν ἀνήμερη λύσσα τους προσπαθοῦν νὰ καλλιεργήσουν τὴ σύγχυση μεταξὺ τῶν ἐργατῶν καὶ τῶν κόκκινων στρατιωτῶν τῆς Πετρούπολης, κυκλοφορώντας τὶς πιὸ ἀπίθανες φήμες γιὰ τὰ γεγονότα τῆς Κρονστάνδης.

Ἔτσι μαθαίνουμε ἀπ' τὸ σταθμὸ τοῦ Ρόστα δι: ὅλοι συγμοτοῦν μαζί μας: ἡ Ἀντάντ, οἱ γάλλοι κατάσκοποι, οἱ λευκοφρουροί, οἱ τσαρικοὶ στρατηγοί, οἱ φιλανδοὶ τραπεζίτες κι οἱ γάλλοι ἀντεπαναστάτες. Κοντολογίης, πῶς ὅλος ὁ κόσμος εἶναι ἔτοιμος νὰ κατασπαράξει: τοὺς δύστυχους μπολσεβίκους. Μὰ δὲν εἶναι μόνο αὐτό. Λένε ἀκόμα στοὺς ἐργάτες τῆς Κρονστάνδης, δι: οἱ γάλλοι: πράκτορες κι οἱ τσαρικοὶ ἀξιωματικοὶ (ποὺ οἱ μπολσεβίκοι ἔχουν ἀρκετοὺς ἀπ' αὐτοὺς στίς γραμμές τους), ποὺ κυκλοφοροῦν ἀνάμεσά τους, ἐξαγοράζουν τὰ «μὴ συνειδητὰ στοιχεῖα», πληρώνοντάς τα μὲ χρυσάφι καὶ μετατρέποντάς τα ἔτσι σὲ ὄργανά τους. Καὶ μεις «τὰ μὴ συνειδητὰ στοιχεῖα τῆς Κρονστάνδης» εἴμαστε οἱ μόνοι ποὺ δὲν ξέραμε τίποτα.

Ἐξάλλου, γιὰ τὴν περίπτωσι ποὺ οἱ παραπάνω πληροφορίες δὲ θάταν ἀρκετὲς γιὰ νὰ πείσουν τοὺς ἐργάτες τῆς Πετρούπολης, ὁ σταθμὸς τοῦ Ρόστα σπεύδει νὰ προσθέσει κι ἄλλα φοβερά κι ἄλλοπρόσπλα πράγματα:

«Τὴν ἴδια ἀκριβῶς στιγμὴ ποὺ τὸ ρεπουμπλικάνικο κόμμα ἀνεβαίνει στὴν ἐξουσία στὴν Ἀμερικὴ καὶ φαίνεται διατεθειμένο ν' ἀποκαταστήσει ἐμπορικὲς σχέσεις μὲ τὴ Σοβιετικὴ Ρωσία, ὁργανώθηκε ἡ διάδοσι ἀδάσιμων φημῶν κι ὑποκινήθηκε ἡ ἀνταρσία στὴν Κρονστάνδη, γιὰ

νά επηρεαστεί ο νέος αμερικάνος πρόεδρος και νά εμποδιστεί μιὰ ενδεχόμενη αλλαγή τῆς αμερικάνικης πολιτικῆς ἀπέναντι στή Ρωσία. Ταυτόχρονα συνήλθε ἡ συνδιάσκεψη τοῦ Λονδίνου. Εἶναι φανερό ὅτι ἡ διάδοση τέτοιων φημῶν ἐγκυμονεῖ ἕνα μεγάλο κίνδυνο, γιατί μπορεί νά επηρεάσουν τήν Τουρκία και νά τήν κάνουν πῶς ὑποχωρητικὴ στίς ἀξιώσεις τῆς Ἄνταντ!».

Βλέπετε πὺ κατάντησαν αὐτοὶ πὺ ἀπομακρύνθηκαν ἀπ' τοὺς μπολσεβίκους: οἱ γάλλοι πράκτορες μοιράζουσι χρυσάφι στήν Κρονστάνδη γιά νά ἐπηρεάσουν τὸν ἀμερικάνο πρόεδρο και γιά νά πείσουν τήν τουρκικὴ ἀντιπροσωπεῖα ν' ἀλλάξει σχέδια!

Τὸ γελοῖο αὐτὸ ντουκουμέντο, πὺ δημοσιεύουμε παρακάτω ἀτόφιο, θά μπορούσε νά προστεθεῖ ἀνετα στὰ χρονικά τῆς μπολσεβίκικης ἠλιθιότητος. Εἶναι, πάντως, βέβαιο ὅτι θά χαρίσει στοὺς κατοίκους τῆς Κρονστάνδης μερικὲς στιγμὲς εὐθυμίας. Σ' αὐτὸ συνυπάρχουσι ἀριονικότατα, ἀπ' τὴ μιὰ μεριά, ἡ ἐξιστόρηση τοῦ πὺς διασαλεύτηκε ἡ τάξη στήν Κρονστάνδη κι ἀπ' τὴν ἄλλη, ἡ ἀπειλὴ πὺ ἐκτόξευσε ὁ Τρότσκι ἐνάντια στοὺς κατοίκους τῆς πόλης: «θὰ σὰς σφάζω σὰν κοτόπουλα».

Νά ἡ ραδιοφωνικὴ ἀνακοίνωση πὺ ἐπίασε ὁ σταθμὸς μας:

Σταθμὸς Ρόστα,

«Ἡ γαλλικὴ ἐφημερίδα Ματέν δημοσίεψε σὲ μιὰ ἀναπόκρισὴ τῆς ἀπ' τὸ Ἐλβινγκφορς (Φιλανδία) τὴν εἶδησι, ὅτι ξέσπασε στήν Κρονστάνδη μιὰ ἐξέγερση ἐνάντια στίς σοβιετικὲς ἀρχές.

Στίς 14 Φλεβάρη, ἀναγγέλθηκε ὅτι στασίασε ὁ στόλος τῆς Βαλτικῆς κι ὅτι συλληφθῆκανε μερικοὶ κομμισάριοι. Ὑστερα ἀπ' αὐτὸ ἡ κυβέρνησις ἐβγαλε τὸ συμπέρασμα, ὅτι γάλλοι πράκτορες σὲ συνεργασία μὲ τοὺς τσαρικοὺς στρατηγούς, ἐτοιμιάζουσι μιὰ ἐξέγερση στήν Κρονστάνδη.

Ταυτόχρονα ἀποδείχθηκε ἀδιάσειστα ὅτι ἔχουσι συγκεντρωθεῖ στήν Κρονστάνδη ἕνα σωρὸ γάλλοι πράκτορες και πρῶτῃν τσαρικοὶ ἀξιωματικοί, πὺ ἐξαγοράζουσι μὲ χρυσάφι τὴν συνεργασία μὴ συνειδητῶν στοιχείων. Μὰ οἱ φανταστικὲς φήμες πὺ διαδόθησαν ἐδῶ και τρεῖς ὄδομάδες ἀπ' τοὺς πράκτορες τῆς ἀντεπαναστατικῆς, δὲν ἔκαναν τίποτα ἄλλο ἀπ' τὸ νά προηγηθοῦν τῆς πραγματικῆς ἐξέλιξης τῶν γεγονότων. Στήν Κρονστάνδη και στήν Πετρούπολη, ρίχτηκαν τίς τελευταῖες μέρες ἀντεπαναστατικὲς προκηρύξεις κι ἀνάμεσα στὰ διάφορα πρόσωπα πὺ συλληφθῆκανε ψευδογράφουσι γνωστοὶ γάλλοι πράκτορες.

Ταυτόχρονα, ἐκμεταλλευόμενοι τὴ δύσκολη κατάστασι πὺ δημιουργήσε ἡ ἔλλειψι τροφίμων και καυσίμων, οἱ σοσιαλεπαναστάτες τῆς ἀριστερᾶς ἐξαπόλυσαν μιὰ ἐντονη προπαγανδιστικὴ ἐκστρατεία ἀνάμεσα στοὺς ναῦτες τῆς Κρονστάνδης και τῆς Πετρούπολης.

Στίς 28 Φλεβάρη ψηφίστηκε σὸ θωρηκτὸ Πετροπαδλώφσκ μιὰ ἀπόφασι δόλοτα ἀντιδραστικὴ. Κάτω ἀπ' τὴν πίεσι τῶν ναυτῶν, ἡ ἀπόφασι αὐτὴ γνωστοποιήθηκε κι ἐγκρίθηκε σὲ μιὰ νέα συνέλευσι. Ἡ ἀ-

πόφαση ζήτηγε την εκλογή νέων σοβιέτ. Οι σύντροφοί μας δὲν ἀντέδρασαν ἐνάντια, μὰ πρότειναν νὰ συγκληθεῖ μιὰ συνδιάσκεψη τῶν ἀντιπροσώπων τῶν ναυτῶν καὶ τῶν ἐργατῶν στὴν Ἐκπαιδευτικὴ Ἑστία, προκειμένου νὰ ξεκαθαριστεῖ ὀριστικὰ αὐτὸ τὸ ζήτημα. Ἐνῶ εἶχαν ἀρχίσει οἱ ἐκλογές, τὰ ἀντεπαναστατικὰ στοιχεῖα ἔκαναν ὅτι μπορούσαν γιὰ νὰ ὑπονομιέψουν τὴ συνδιάσκεψη καί, πάνω ἀπ' ὅλα, ἀπαιτοῦσαν νὰ διεξαχθεῖ αὐτὴ πάνω στὸ θωρηκτὸ Πετροαβλώψκ.

Στις 2 Μάρτη, ξέσπασε πάνω στὸ θωρηκτὸ Πετροαβλώψκ μιὰ ἀνταρσία ἐνάντια στὴν ἐξουσία τῶν σοβιέτ, ποὺ ὑποστηρίζοταν ἀπ' τοὺς μινσεβίκοις καὶ τοὺς σοσιαλεπαναστάτες. Ὁ ἐπίσημος πρόεδρος τῶν στασιαστῶν εἶναι ὁ ἀρχισιτιστὴς Πετριτσένκο. Γραμματέας εἶναι ὁ ναύτης Τούκιν.

Στὴν πραγματικότητα, αὐτοὶ κατευθύνονται ἀπ' τὸ λοχαγὸ Μπούρκερ, ποὺ εἶναι: ὁ ἐγκέφαλος τῶν τσαρικῶν ἀξιωματικῶν καὶ ἀπ' τὸν πρῶτον τσαρικὸ στρατηγὸ Κοζλόφσκι. Ἐπικεφαλῆς τοῦ κινήματος εἶναι ἐπίσης οἱ λευκοὶ ἀξιωματικοὶ Κοστρομιτίνωφ καὶ Σιμιανόφσκι.

Στις 2 Μάρτη, ἡ Ἐπιτροπὴ Ἐργασίας καὶ Ἄμυνας ἀποφάσισε:

1. Νὰ κηρυχθεῖ ἐκτὸς νόμιου ὁ στρατηγὸς Κοζλόφσκι καὶ οἱ ὁπαδοὶ του.
2. Νὰ κηρυχθεῖ κατάστασις πολιορκίας στὴν πόλη καὶ στὴν ἐπαρχία τῆς Πετρούπολης.
3. Νὰ συγκεντρωθεῖ ἡ ἀνώτατη διοίκηση ὅλης τῆς ἐπαρχίας τῆς Πετρούπολης στὰ χέρια τῆς Ἐπιτροπῆς Ἄμυνας.

Τὴν ἐπόμενη μέρα ἐκδηλώθηκαν φανερά συμπτώματα διαφωνίας μέσα στοὺς κόλπους τῆς ὀργάνωσης τῶν ἐξεγερμένων.

Οἱ ἀρχηγοὶ τῆς ἀνταρσίας, γιὰ νὰ τονώσουν τὸ ἥθος τῶν ὁπαδῶν τους, ἀνακοίνωσαν ὅτι σὲ ὕστατη ἀνάγκη, θὰ μπορούσαν νὰ φτάσουν στις φιλανθικὰ ἀκτές. Τὴν ἴδια στιγμή ὁ ἀντιδραστικὸς τύπος δημοσίευε τὴν ψεύτικη εἰδήσιον ὅτι ἡ μπουρζουαζία τῆς Ἑσθονίας θὰ ἐνίσχυε ὑλικά τὸ κίνημα.

Στὴ διευρυμένη σύσκεψη τοῦ σοβιέτ τῆς Πετρούπολης, ποὺ ἔγινε στις 4 Μάρτη, ὁ σύντροφος Ζηνόβιεφ ἔκανε μιὰ πλήρη ἀνασκόπηση τῶν γεγονότων τῆς Κρονστάνδης. Ὑστερὰ συντάχθηκε καὶ ἐγκρίθηκε ἀπ' ὅλη τὴ συνέλευση μιὰ ἔκκληση στοὺς ἐργάτες, τοὺς ναῦτες καὶ τοὺς κόκκινους στρατιῶτες τῆς Κρονστάνδης. Σ' αὐτὴ ξεσκεπάζονταν οἱ βρώμικες ἐνέργειες τῶν κατασκόπων, ποὺ εἶχαν σταλεῖ ἀπ' τοὺς γάλλους καπιταλιστὲς στὴν Κρονστάνδη, τῶν μινσεβίκων καὶ τῶν σοσιαλεπαναστατῶν, ποὺ εἶχαν ὀργανώσει τὴν ἐξέγερση.

Ἡ ἔκκληση ὑπογράμμισε ὅτι ἡ σοβιετικὴ κυβέρνησις ξέρεε νὰ ξεχωρίσει τοὺς ἐξαπατημένους ἐργάτες ἀπ' τοὺς συνειδητοὺς ἀντεπαναστάτες. Ἀπὸ στρατιωτικὴ ἀποψη, ἡ Κρονστάνδη δὲν παρουσιάζει κανένα κίνδυνον γιὰ τὴν Πετρούπολη· πραγματικὰ, τὸ ὄχυρὸ τῆς Κράσναγια Γκόρκα τὴν ἐλέγχει ἀπόλυτα καὶ μπορεῖ νὰ τὴν κάνει σάχητη ὁποιαδήποτε στιγμή. Ὅλη ἡ φρουρὰ τῆς Κράσναγια Γκόρκα καταριέ-

ται τούς στασιαστές και φλέγεται απ' την επιθυμία να τούς πολεμήσει. Στην Πετρούπολη θασιλεύει η τάξη. Οι λίγες φάμπρικες, στις οποίες μερικά πρόσωπα είχαν εκτοξεύσει κατηγορίες ενάντια στη σοβιετική κυβέρνηση, έχουν ήσυχάσει· κατάλαβαν την άδυσσο όπου τούς παράσεναν οι πράκτορες της Άντάντ κι οι άντεπαναστάτες.

Η συνέλευση των ναυτών της Πετρούπολης δεν άμφέβαλε ούτε μιá στιγμή.

Η δυσάρεσκαία δλοένζ και μεγαλώνει άνάμεσα στους ναύτες της Κρονστάνδης. Η πλειοψηφία τους μισεί τó στρατηγό Κοζλόφσκι και τούς άξιωματικούς του. Ο άριθμός αυτών που έγκαταλείπουν τις τάξεις των στασιαστών, μεγαλώνει ώρα με την ώρα.

Οι έφημερίδες και τá ραδιοτηλεγραφήματα, που έρχονται απ' τó έξωτερικό, δείχνουν ότι οι έχθροι της Σοβιετικής Ένωσης μεταδίδουν μαζί με τις ειδήσεις για την Κρονστάνδη κι ένα σωρό φανταστικές πληροφορίες, σχετικά με τó υποτιθέμενο ξέσπασμα ταραχών στη Ρωσία. Λένε, λογουχάρη, ότι η Σοβιετική Κυβέρνηση μετέφερε δθθεν την έδρα της στην Κριμαία, ότι η Μόσχα βρίσκεται δθθεν στα χέρια των έξεγερμένων κι ότι τó αίμα τρέχει δθθεν ποτάμι μέσα στους δρόμους της Πετρούπολης.

Η όργάνωση των σοσιαλεπαναστατών στο έξωτερικό έχει πάρει, άγνωστο από ποú, μιá μεγάλη ποσότητα τσαρικών χαρτονομισμάτων. Κι είναι η ίδια αυτή όργάνωση που διαδίδει τις φήμες για ένα υποτιθέμενο έμφύλιο πόλεμο, προσπαθώντας έτσι ν' άνεβάσει την τιμή του τσαρικού χρήματος και να τó πλασάρε: ύστερα με μεγαλύτερο κέρδος.

Την ίδια άκριθώς στιγμή που τó ρεπουμπλικάνικο κόμμα άνεβαίνει στην έξουσία στην Άμερική και φαίνεται διατεθειμένο ν' άποκαταστήσει έμπορικές σχέσεις με τη Σοβιετική Ένωση, όργανώθηκε η διάδοση άδάσιμων φημών κι ύποκινήθηκε η άνταρσία στην Κρονστάνδη, για να επηρεαστεί ó νέος άμερικάνος πρόεδρος και να έμποδιστεί μιá ένδεχόμενη άλλαγή της άμερικάνικης πολιτικής άπέναντι στη Ρωσία. Ταυτόχρονα συνήλθε η συνδιάσκεψη του Λονδίνου. Είναι φανερό ότι η διάδοση τέτοιων φημών έγκυμονεί ένα μεγάλο κίνδυνο, γιατί μπορεί να επηρεάσουν την Τουρκία και να την κάνουν πιό ύποχωρητική στις αξιώσεις της Άντάντ. Η άνταρσία των ναυτών του Πετροπαβλόφσκ είναι, χωρίς άμφιβολία, μιá νέα φάση στη μεγάλη άντιδραστική συνωμοσία, που προσπαθεί να όγκυουργήσει προβλήματα στο έσωτερικό της Σοβιετικής Ρωσίας και να ύπονομήσει έτσι διεθνώς τη θέση της. Αυτό τó σχέδιο τó κατáστρωσαν οι τραπεζίτες της Άντάντ, ενώ οι πράκτορες της προσπαθούν να τó ύλοποιήσουν. Οι κύριοι πρωταγωνιστές αυτής της συνωμοσίας είναι ένας τσαρικός στρατηγός κι οι πρώην άξιωματικοί του, που ύποστηρίζονται απ' τούς μενσεβίκους και τούς σοσιαλεπαναστάτες».

ΕΚΤΕΛΕΣΕΙΣ ΣΤΟ ΟΡΑΝΙΕΝΜΠΑΟΥΜ

Με διαταγή του κομμισάριου του Όρανιενμπάουμ Σεργκέγιεφ, τουφεκίστηκαν οι: Κολόσωφ, αρχηγός της μονάδας ναρκοθετών και πρόεδρος της Π.Ε.Ε., που είχε σχηματιστεί στο Όρανιενμπάουμ. Μπαλομπάνωφ, γραμματέας της επιτροπής Ρωμανώφ και Βλαδιμίρωφ, μέλη της Έπιτροπής.

Καταραμένοι να είστε δολοφόνοι.

Αιώνια δόξα στους αγωνιστές που έδωσαν τη ζωή τους για την πραγματική ελευθερία του λαού.

Η ΣΥΜΜΑΧΙΑ ΤΩΝ ΔΟΛΟΦΟΝΩΝ

Στην Κράσναγια Γκόρκα συσκέπτονται οι σπουδαιότεροι «έγκεφαλοι» των μπολσεβίκων, Τρότσκι, Ντιμπένκο, Γκρίλωφ κλπ.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΕΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΑΠ' ΤΗΝ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗ

Στην έπαρχία και στην πόλη της Πετρούπολης κηρύχτηκε κατάταση πολιορκίας. Η κυκλοφορία στους δρόμους επιτρέπεται μόνο ως τις 7 το βράδυ.

Συνεχίζονται οι μαζικές συλλήψεις κι εκτελέσεις έργατων και ναυτών.

Η κατάσταση είναι κρίσιμη. Ο εργαζόμενος λαός περιμένει από ώρα σε ώρα την τελική αναμέτρηση.

Η Έπιτροπή Άμυνας συνεδριάζει συνεχώς.

Άπαγορεύτηκαν οι θεατρικές παραστάσεις και οι συγκεντρώσεις.

Τά έπιβατικά τραίνα σταμάτησαν να κυκλοφορούν, λειτουργούν μόνο τα στρατιωτικά τραίνα.

Ο τύπος της Πετρούπολης δε δημοσίεψε το ραδιοφωνικό μήνυμά μας.

Η ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗ ΑΠΑΙΤΕΙ ΤΗΝ ΑΜΕΣΗ ΑΠΕΛΕΥΘΕΡΩΣΗ ΤΩΝ ΟΜΗΡΩΝ

Το παρακάτω ραδιοηλεκγράφημα στάλθηκε στο σοβιέτ της Πετρούπολης:

Στ' όνομα της φρουράς της Κρονστάνδης, η Π.Ε.Ε. άπαιτεί ν' άφηθούν ελεύθερες μέσα σε 24 ώρες, όλες οι οικογένειες των έργατων, των κόκκινων στρατιωτών και των ναυτών, που κρατάει σαν δημηρους το σοβιέτ της Πετρούπολης.

Η φρουρά της Κρονστάνδης δηλώνει ότι στην Κρονστάνδη οι μπολσεβίκοι είναι άπόλυτα ελεύθεροι κι ότι οι οικογένειές τους δε διατρέχουν κανένα κίνδυνο. Δε σκοπεύουμε να μιμηθοϋμε το σοβιέτ της Πε-

τρούπολης, γιατί πιστεύουμε ότι αυτές οι μέθοδοι (ή κράτηση διμήρων) είναι δείγμα ανήμπορης λύσσης, είναι οι πιο άναξίες και χυδαίες μέθοδοι που μπορεί να φανταστεί κανείς. Δεν υπάρχει κανένα ιστορικό προηγούμενο μιας τέτοιας αισχροτήτας¹².

Π ε τ ρ ι τ σ έ ν κ ο, πρόεδρος της Π.Ε.Ε.

Κ ί λ γ κ α σ τ, γραμματέας

Ο ΤΡΟΤΣΚΥ ΑΠΕΙΛΕΙ

Νά τὸ περίεργο τηλεσίγραφο πὸν ἔστειλε ὁ Τρότσκυ, διαμέσου τοῦ ραδιοφώνου, στὸν πληθυσμὸ τῆς Κρονστάνδης καὶ τὸ μέτωπο τῶν ἐξεγερμένων:

«Ἡ κυβέρνησις τῶν ἐργατῶν καὶ τῶν ἀγροτῶν ἀποφάσισε ὅτι τὸ φρούριο τῆς Κρονστάνδης καὶ τὰ πλοῖα πὸν στασιασαν, πρέπει νὰ ὑποταχθοῦν ἀμέσως στὴν ἐξουσία τῆς Σοβιετικῆς Δημοκρατίας.

Συνακόλουθα, διατάζομε:

“Ὅλους ὄσους σήκωσαν χέρι ἐνάντια στὴ σοσιαλιστικὴ πατρίδα νὰ καταθέσουν ἀμέσως τὰ ὄπλα. Ὅποιοι ἀντισταθοῦν, θ’ ἀποπλίζονται καὶ θὰ παραδίδονται στὴς σοβιετικὲς ἀρχές.

Ν’ ἀφεθοῦν ἀμέσως ἐλεύθεροι ὅλοι οἱ κομμισάριοι καὶ οἱ κυβερνητικοὶ ἐκπρόσωποι πὸν ἔχουν συλληφθεῖ.

Μόνο ὄσοι παραδοθοῦν δίχως ὄρους, θὰ μποροῦν νὰ λογαριάζουσι στὴν ἐπιείκεια τῆς Σοβιετικῆς Δημοκρατίας.

Συγχρόνως, διατάζομε νὰ γίνῃ ὅποιαδήποτε προετοιμασία κρίνεται ἀναγκαία γιὰ τὴν ἐνοπλὴ καταστολὴ τῆς ἀνταρσίας.

Τὴν εὐθύνη γιὰ ὅποιοδήποτε ἐνδεχόμενον πλῆγμα ὑποστῇ ὁ ἀμαχος πληθυσμὸς, θὰ τὴν φέρουν ἀκέραιη οἱ ἀντεπαναστάτες στασιαστές. Αὐτὴ ἡ προειδοποίησις εἶναι ἡ τελευταία».

Τ ρ ό τ σ κ υ, πρόεδρος τοῦ Ἐπαναστατικοῦ Στρατιωτικοῦ Συμβουλίου τῆς Δημοκρατίας

Κ ά μ ε ν ε φ¹³, ὑπεύθυνος διοικητής.

ΔΙΑ ΠΡΑΓΜΑΤΕΥΣΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΑΠΟΣΤΟΛΗ ΜΙΑΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΣ

Ἡ Π.Ε.Ε. ἔλαβε ἀπ’ τὴν Πετρούπολιν τὸ παρακάτω ραδιογράφημα:

«Γνωρίστε μας, μὲ ραδιογράφημα στὴν Πετρούπολιν, ἂν μπορούμε νὰ στείλουμε στὴν Κρονστάνδην μερικὸς ἀντιπροσώπους, πὸν θὰ ἐπιλεγθοῦν ἀπ’ τὰ κομματικὰ μέλη καὶ ἀπ’ τοὺς ἐξωκομματικούς, γιὰ νὰ μάθουμε τί πραγματικὰ συμβαίνει ἐκεῖ».

Ἡ Π.Ε.Ε. ἀπάντησε ἀμέσως:

«Ἐχοντας λάβει τὸ ραδιογράφημα τοῦ σοβιέτ τῆς Πετρούπολης, πὸν μᾶς ρωτᾷ ἂν μποροῦν νὰ σταλοῦν στὴν Κρονστάνδην μερικοὶ ἀντι-

πρόσωποι του σοβιέτ, επιλεγμένοι απ' τα κομματικά μέλη και τους εξωκομματικούς, προκειμένου να μάθουν τί συμβαίνει εδώ, σ'ας γνωρίζουμε ότι δεν έχουμε καμιά έμπιστοσύνη στην ουδετερότητα των εξωκομματικών σας.

Σ'ας προτείνουμε να εκλεγούν, παρουσία των δικών μας αντιπροσώπων, εξωκομματικοί αντιπρόσωποι των εργοστασίων, των κόκκινων στρατιωτών και των ναυτών. Σ' αυτούς μπορείτε να προσθέσετε ένα ποσοστό μολοσεβίκων, που δε θα ξεπερνάει το 15%.

Όρίστε μας την ημερομηνία για να στείλουμε τους αντιπροσώπους μας στην Πετρούπολη και να δεχθούμε τους αντιπρόσωπους της Πετρούπολης στην Κρονστάνδη. Θα θέλαμε να έχουμε την απάντησή σας ως τις 6 το βράδυ της 6 Μάρτη.

Αν δε μπορείτε να απαντήσετε ως τότε, σ'ας ζητάμε να μ'ας γνωρίζετε τη δική σας ημερομηνία και τους λόγους της καθυστέρησης.

Ζητάμε επίσης να εξασφαλιστεί η μεταφορά των αντιπροσώπων της Κρονστάνδης».

Η Π. Ε. Ε.

ΕΚΚΛΗΣΗ ΤΩΝ ΚΟΚΚΙΝΩΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΩΝ ΣΤΟΥΣ ΚΟΚΚΙΝΟΥΣ ΝΑΥΤΕΣ

«Εμείς οι κόκκινοι στρατιώτες του όχυρου Κρασοαρμέτες, άπευθυνόμαστε σ'ε σ'ας σύντροφοι του όχυρου Κρασομοτσόκι και βεβαιώνουμε ότι στην Κρονστάνδη, στα όχυρά και στην Π.Ε.Ε., δεν υπάρχουν ούτε τσαρικοί στρατηγοί, ούτε γαιοκτήμονες, αντίθετα απ' ότι αναφέρουν ο' υποκριτικές προκηρύξεις που έριξαν τα άεροπλάνα των μολοσεβίκων.

Εμείς σ'ας λέμε ότι η Κρονστάνδη άνήκει πάντα στους εργάτες και τους άγρότες.

Οι στρατηγοί είναι: στην ύπηρεσία των μολοσεβίκων.

Σ'ας λένε ότι η πόλη μας διευθύνεται από κατασκόπους: είναι ένα άσύστολο ψέμα. Ύπερασπιστήκαμε και θα ύπερασπίζουμε πάντα τις έλευθερίες που κατακτήθηκαν με την επανάσταση.

Μην πιστεύετε στα ψέματα που σ'ας σερβίρουν οι γραφειοκράτες κομμουνιστές. Αν δεν έχετε πειστεί, στείλτε σεις οι ίδιοι μι'ά αντιπροσωπεία στην Κρονστάνδη, για να μπορέσει να δει με τα ίδια της τα μάτια αν υπάρχουν εδώ στρατηγοί και κατάσκοποι της Άντάντ».

Η φ ρ ο υ ρ ά τ ο υ ό χ υ ρ ο υ Κ ρ α σ ο α ρ μ έ τ ε ς

Α Π Ο Φ Α Σ Ε Ι Σ

«Μετά το διάβασμα της αναφοράς πάνω στην τρέχουσα κατάσταση, που παρουσιάστηκε απ' το σύντροφο Βερσίλιν, αντιπρόσωπο της Π.Ε.Ε., οι στρατιώτες του όχυρου Κρασοαρμέτες αποφάσισαν τα ακόλουθα:

Ἐμεῖς οἱ κόκκινοι στρατιῶτες τοῦ ὀχυροῦ, ὑπερασπίζουμε ἐνωμέ-
νοι τὴν Π.Ε.Ε. καὶ θὰ μείνουμε στὸ πλευρὸ τῆς ὡς τὸ τέλος.

Ζητάμε ἀπ' τὴν Π.Ε.Ε. ν' ἀνακοινώσει πλατιὰ τὴν ἀπόφασή μας
διαμέσου τοῦ τύπου καὶ τοῦ ραδιοφώνου. Οἱ ἀποφάσεις μας πάρθηκαν
στὴ διάρκεια μιᾶς γενικῆς συνέλευσης τῆς φρουρᾶς τῆς Κροιστάνδης.
Προσπαθοῦμε ν' ἀποφύγουμε τὶς ἀσκοπεῖς αἱματοχυσίες, ποὺ θὰ μπορού-
σαν νὰ δημιουργήσουν οἱ μπολσεβίκοι. Ἡ μόνη μας ἐπιθυμία εἶναι νὰ
πληροφορήσουμε τὶς ἐργαζόμενες μάζες τῆς Πετρούπολης καὶ τῶν ἄλ-
λων πόλεων, γιὰ νὰ γνωρίσουν ὅλοι τοὺς λόγους καὶ τὸ νόημα ποὺ ἀγώ-
να μας.

Ἵποστηρίζουμε τὴν Π.Ε.Ε. γιατί ἔχει ἐκλεγεί ἀπ' τὸ λαὸ κι εἴμα-
στε ὀλοκληρωτικὰ στὴ διάθεσή της γιὰ νὰ ὑπερασπίσουμε τὰ κατακτη-
μένα δικαιώματα τῶν ἐργαζομένων».

Ν τ ε ν ί ν τ ω φ, πρόεδρος

Σ μ ί ν ω φ, γραμματέας

ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ ΤΟΥ ΤΕΤΑΡΤΟΥ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΤΟΥ ΛΟΧΟΥ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗΣ

«Ἀφοῦ ἀκούσαμε τὴν ἀναφορὰ τοῦ σύντροφου Κάρπωφ, ἀντιπρό-
σωπου τοῦ 4ου τμήματος καὶ τοῦ Ἐβελτιτς, ἀντιπροσώπου τῆς Π.Ε.Ε.,
πάρθηκε ἡ ἀκόλουθη ἀπόφαση:

Στὴν τωρινὴ κατάσταση, ποὺ εἶναι ἀποφασιστικὴ γιὰ τὶς τύχες τῆς
χώρας, ἔμελλε ποὺ πήραμε στὰ χέρια μας τὴν ἐξουσία κι ἐμπιστευθήκα-
με τῇ στρατιωτικῇ διοίκηση στὴν Π.Ε.Ε., ὑποσχόμεστε μπροστὰ στὴ
φρουρὰ καὶ μπροστὰ στοὺς ἐργαζόμενους, νὰ δώσουμε ἀκόμα, καὶ τῇ
ζωῇ μας, ἂν χρειαστεῖ, γιὰ τὴ λευτεριά τοῦ λαοῦ. Θὰ θυσιάσουμε, ἂν
χρειαστεῖ, γιὰ ν' ἀπαλλαγούμε ὀριστικὰ ἀπ' τὴν ἀπάταια δικτατορία
τῶν μπολσεβίκων. Δὲ θὰ ὑποχωρήσουμε οὔτε βῆμα.

Ζήτω ἡ Ἐλεύθερη Ρωσία τοῦ ἐργαζόμενου λαοῦ».

Ἡ ἀ π ό φ α σ η π ά ρ θ η κ ε π α μ ψ ε ί .

ΚΑΜΙΑ ΑΝΤΕΚΔΙΚΗΣΗ

Ἡ καταπίεση τῆς μπολσεβίκικης δικτατορίας προκάλεσε τὴν ἀγα-
νάκτηση τῶν ἐργαζόμενων μαζῶν. Σὲ μερικές περιπτώσεις αὐτὴ ἡ ἀγα-
νάκτηση εἶχε σὰ θύματα ὀρισμένους μπολσεβίκικες οἰκογένειες, ποὺ ἀπο-
μιονώθηκαν ἢ πετάχτηκαν στὴ μέση τοῦ ὁρόμου. Αὐτὸ δὲν πρέπει νὰ ξα-
νασυμβεῖ. Ἐμεῖς δὲ γυρεύουμε ἐκδίκηση, μὰ προσπαθοῦμε νὰ ὑπερασπί-
σουμε τὰ συμφέροντα τῶν ἐργαζόμενων. Πρέπει νὰ ἐνεργήσουμε μὲ ψυ-
χραιμία καὶ νὰ ἐξουδετερώσουμε μόνον ἐκείνους ποὺ, μὲ τὸ σαμποτάζ,
μὲ τὴν προπαγάνδα ἢ τὴν συκοφαντία, προσπαθοῦν νὰ ἐμποδίσουν τοὺς
ἐργαζόμενους ν' ἀποκτήσουν ξανά τὰ δικαιώματά τους.

ΚΑΝΤΕ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ ΣΤΟ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ

Παρατηρήθηκε ότι όρισμένοι κάτοικοι της Κρονστάνδης αφήνουν άναμμένο το φως όλη νύχτα ή δέν τό σβύνουν θγαίνοντας άπ' τό σπίτι.

Σύντροφοι, θυμηθείτε ότι άγωνιζόμαστε για τά συμφέροντα της εργατικής τάξης. Συνακόλουθα, πρέπει νά κάνουμε όσο τό δυνατό μεγαλύτερη οικονομία στά καύσιμα, πού θά τά χρειαστούν τά πλοία πού ετοιμάζονται νά σαλπάρουν.

Κάντε οικονομία στό ηλεκτρικό.

ΠΑΡΑΙΤΗΣΕΙΣ ΑΠ' ΤΟ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΙΚΟ ΚΟΜΜΑ

Συνεχίζουν νά φθάνουν στην Π.Ε.Ε. γράμματα πού άνακοινώνουν παραιτήσεις άπ' τό Κ.Κ.Ρ.:

1) «Οί παρακάτω ύπογεγραμμένοι, στρατιωτικοί ύπάλληλοι του πειθαρχικού λόχου, είχαμε γίνει μέλη του Κ.Κ.Ρ., γιατί πιστεύαμε ότι εκφράζει τή θέληση των εργαζόμενων μαζών. Άλλά στην πραγματικότητα, αυτό άποδείχθηκε άμέσως ό μακελάρης των εργατών και των χωρικών. Τά πρόσφατα γεγονότα της Πετρούπολης άπόδειξαν τή διπροσωπία των άρχηγών του κόμματος, πού χρησιμοποιούν κάθε μέσο προκειμένου νά διατηρήσουν τήν έξουσία.

Ένα παράδειγμα: τό ραδιογράφημα του σοβιέτ των λαϊκών κοιμισάριων της Μόσχας. Άπό σήμερα παύουμε νά θεωρούμε τους έαυτούς μας μέλη του Κ.Κ.Ρ. κι ύποστηρίζουμε, άνεπιφύλακτα, τήν άπόφαση πού ψηφίστηκε στις 2 Μάρτη, άπ' τή συνέλευση της φρουράς της Κρονστάνδης.

Άν οί σύντροφοί μας καταλάβουν τήν πλάνη τους, μη φοδηθούν νά τ' άναγνωρίσουν δημόσια».

Ι. Γ κ ο ύ τ μ α ν, Γ. Γ ε φ ί μ ω φ,

Β. Κ ο υ ν τ ρ ι ά φ τ σ ε φ, Ά ν τ ρ έ γ ι ε φ.

2) «Άπ' τον Αύγουστο 1920 είμαι ύποψήφιο μέλος του Κ.Κ.Ρ. Άφού τό κομμουνιστικό κόμμα άπομακρύνθηκε άπ' τίς μάζες και δέν εκφράζει πιά τή λαϊκή θέληση, τό εγκαταλείπω για νά ύπερασπιστώ, στη δύσκολη, περίοδο πού περνάμε, τά συμφέροντα όλου του εργαζόμενου λαού».

Ά ν ά ν ι ε φ, πρώην ύποψήφιο μέλος του Κ.Κ.Ρ.

3) Κατέφθασαν επίσης γράμματα πού δηλώνουν τήν παραιτήση άπ' τό Κ.Κ.Ρ. των:

Ν τ. Π ι σ α σ έ ν κ ο, κόκκινου στρατιώτη του τέταρτου τμήματος πυροβολικού, Υ. Π ο υ ρ ω φ, εργάτη του εργαστηρίου του πυροβολικού του ναυτικού, Κ α μ ί ν, φύλακας στό λιμάνι της Κρονστάνδης,

Π. Λ ε μ π έ σ ε φ, στρατιωτικού υπάλληλου τής βάσης άνεφοδισμού και Κορτάσεφ, μέλους του Κ.Κ.Ρ. άπ' τό 1918.

Α Π Ο Φ Α Σ Η

«Εμείς οί κομμουνιστές του όχυρού Ρίφ, άφού συζητήσαμε πάνω στην κατάσταση κι άφού διαβάσαμε μιá έκκληση του έπαρχιακού γραφείου του Κ.Κ.Ρ. στον πληθυσμό τής Κρονστάνδης, καταλήξαμε στην ακόλουθη άπόφαση:

Στή διάρκεια των τριών τελευταίων χρόνων εισχωρήσανε στο κόμμα μας άρκετοί άρριβίστες και τυχοδιώκτες.

Τό άποτέλεσμα αύτου ήταν ν' άναπτυχθεί μιá γραφειοκρατία και νά έγκαταλειφθεί έγκληματικά ό άγώνας για τό ξεπέραςμα του άξαναόμηνου χάους.

Τό κόμμα μας προσπαθούσε πάντα ν' άγωνίζεται ενάντια σέ κάθε έχθρό του προλεταριάτου και των έργαζόμενων τάξεων. Δηλώνουμε άνοιχτά ότι, σάν τίμια παιδιά του λαού, θά υπερασπίσουμε και στο μέλλον τίς κατακτήσεις του.

Δέ θά έπιτρέψουμε ποτέ στους λευκοφρουρούς νά έκμεταλλευτούν τίς δοκιμασίες πού περνάει ή Σοβιετική μας Δημοκρατία. Άν τό έπιχειρήσουν, θά πάρουν τήν άπάντηση πού τους άξίζει.

Έχουμε ήδη διακηρύξει και τό διακηρύσσουμε για μιá ακόμα φορά, ότι ύπακούουμε στην Π.Ε.Ε., πού άγωνίζεται για τή δημιουργία έλεύθερων σοβιέτ, πού θ' άντιπροσωπεύουν πραγματικά τό προλεταριάτο και τίς έργαζόμενες τάξεις.

Ζήτω ή έξουσία των σοβιέτ, ό πραγματικός υπερασπιστής των δικαιωμάτων των έργαζομένων!».

Α Ν Α Κ Ο Ι Ν Ω Σ Η

Τό ύγειονομικό τμήμα τής πόλης, γνωρίζει: σ' όλους τους γιατρούς, τους νοσοκόμους, κι όλους τους πολίτες, ότι: στίς συνταγές για τή χορήγηση συμπληρωματικής μερίδας τροφίμων, πρέπει ν' αναφέρονται: τά παρακάτω στοιχεία: Όνομα, έπίθετο, διάγνωση και κατάσταση του άρρωστου.

Τό ύγειονομικό τμήμα θ' άσχολείται κατά προτεραιότητα μέ τίς συνταγές για παιδιά, πού έχουν προσβληθεί από μεταδοτικές άρρώστιες, ύστερα μέ τίς περιπτώσεις νοσημάτων του θώρακα και τέλος μέ τίς μεταδοτικές άρρώστιες γενικά.

Οί συνταγές μπορούν νά κατατίθονται όλες τίς μέρες, άπ' τίς 10 ώς τίς 12, στο ειδικό γραφείο του δημοτικού νοσοκομείου. Η χορήγηση των τροφίμων θά γίνεται τήν επόμενη μέρα άπ' τίς 11 ώς τίς 12.

Οί συνταγές πού δε θά χρησιμοποιούνται: μέσα σέ τρεις μέρες, θά

θεωρούνται άκυρες. Κάθε συνταγή που έχει ύπογραφεί πριν τις 5 Μάρτη, άκυρώνεται.

Αυτές οι άποφάσεις πάρθηκαν άπ' τó συμβούλιο των γιατρών, των νοσοκόμων, των άντιπροσώπων του δημοτικού νοσοκομείου, και των εκπροσώπων του δήμου στο ύγειονομικό τμήμα.

Τό συμβούλιο ζητάει άπ' τούς σύντροφους γιατρούς και νοσοκόμους, να εκδίδουν τις συνταγές με όσο τó δυνατό μεγαλύτερο φειδώ, λαμβανόμενης υπόψη της δυσκολίας έπισιτισμού που άντιμετωπίζει ή Δημοκρατία.

Π λ ο ύ μ, ύπεύθυνος του δημοτικού ύγειονομικού τμήματος

ΔΙΟΙΚΟΥΣΑ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΟΥ ΣΟΒΙΕΤ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Ή διοικούσα έπιτροπή καλεί όλες τις έπιτροπές λεωφόρων και δρόμων να πάρουν τά άναγκαία μέτρα καθαρισμού των δρόμων και των πεζοδρομίων άπ' τó χιόνι, έξασφαλίζοντας τή συνεργασία της πλειοψηφίας των πολιτών. Οι έπιτροπές έλέγχου να έπιβλέφουν τήν καλή εκτέλεση των παραπάνω έργασιών.

Καλούνται οι έπιτροπές δρόμων, που έχουν άκόμα στα χέρια τους μερικά έσωτερικά διαβατήρια πολιτών, να τά παραδώσουν.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Όλες οι στρατιωτικές μονάδες, τά συνδικάτα κι οι ύπηρεσίες μπορούν να προμηθεύονται τις 'Ι ζ β έ σ τ ι ε ς της Π.Ε.Ε. άπ' τó κεντρικό τυπογραφείο.

'Ι ζ β έ σ τ ι α Νο 6

Τρίτη 8 Μάρτη 1921

ΜΕ ΤΑ ΠΡΩΤΑ ΠΥΡΑ ΤΩΝ ΚΑΝΟΝΙΩΝ ΤΟΥ ΤΡΟΤΣΚΥ ΧΤΥΠΗΣΕ Η ΝΕΚΡΩΣΙΜΗ ΚΑΜΠΑΝΑ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΜΠΟΛΣΕΒΙΚΟΥΣ

Ή Π.Ε.Ε. άνακοινώνει:

Σήμερα στις 18.45', οι μπολσεβίκικες πυροβολαρχίες του Σεστρόρετσκ και του Λύσουι Νός άνοιξαν πυρ εναντίων των όχυρών της Κρονστανδης. Τό πυροβολικό μας άπάντησε στην πρόκληση κι έκανε να σιγήσουν γρήγορα οι έχθρικές πυροβολαρχίες.

Σέ λίγο άνοιξε πυρ εναντίον της Κροστανδης και τó όχυρο Κράσ-

ναγια Γκόρκα, μά πήρε την απάντηση πού του άξιζε άπ' τó θωρηκτό Σεβαστοπόλ. Οί κανονιοβολισμοί συνεχίζονται σποραδικά.

Δυό κόκκινοι στρατιώτες τραυματίστηκαν κι έχουν μεταφερθεί στο νοσοκομείο. Δέ σημειώθηκε καμιά ύλική ζημιά.

ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗ 7 ΜΑΡΤΗ 1921. ΤΑ ΠΡΩΤΑ ΠΥΡΑ

Ήρχισαν νά βομβαρδίζουν την Κρονστάνδη.

Ήμεις είμαστε έτοιμοι! Δέ φοβόμαστε την άναμέτρηση.

Αύτοί διάζονται νά περάσουν στη δράση.

Δέν έχουν άλλη έκλογή. Καταλαβαίνουν ότι ό ρώσικος λαός, παρά τά ψέματα τών κομμουνιστών, άρχίζει νά συνειδητοποιεί τó μεγαλειό του άπελευθερωτικού έργου, πού έχει άρχίσει στην έπαναστατημένη Κρονστάνδη μετά άπό 3 χρόνια σκλαβιάς.

Οί δήμιοι είναι: άνήσυχοι. Ή Σοβιετική Ρωσία, θύμα τής φοβερής τους παραφροσύνης, δραπετεύει άπ' τή φυλακή τους κι ή δικτατορία κομματιάζεται στα δυό μέσα στα αιματοβαμμένα χέρια τους.

Ή κομμουνιστική κυβέρνηση έσκαψε μόνη τής τόν τάφο τής. Οί 8 μέρες ύπαρξης τής έλεύθερης Κρονστάνδης άποδεικνύουν την άδυναμία τής.

Ήκόμα λίγο κι ή άξια απάντηση τών δοξασμένων μας πλοίων κι όχυρών θά βυθίσει τó σκάφος τών σοβιετικών πειρατών, πού θά ύποχρεωθούν νά δεχτούν την άναμέτρηση μέ την έπαναστατημένη Κρονστάνδη, πού κρατάει ψηλά τή σημαία μέ τó σύνθημα «Ή έξουσία στα σοβιέτ κι όχι στα κόμματα».

ΕΜΕΙΣ ΚΙ ΑΥΤΟΙ

Μήν ξέροντας τί νά κάνουν για νά διατηρήσουν την έξουσία πού τους φεύγει άπ' τά χέρια, οί κομμουνιστές καταφεύγουν στις πιό ύμés προβοκάτσιες.

Ό κίτρινος τύπος τους έχει: κινητοποιήσει όλες του τίς δυνάμεις για νά σπρώξει τίς μάξες έναντίον μας, παρουσιάζοντας τó κίνημα τής Κρονστάνδης σά μία συνωμοσία Λευκοφρουρών.

Αύτή τή στιγμή, εκείνη ή κλίμα τών άισχρών παλιανθρώπων έχει λανσάρει τó σύνθημα:

«Ή Κρονστάνδη πουλήθηκε στη Φιλανδία».

Οί έφημερίδες τους ξερνάνε φωτιά και δηλητήριο. Άφού δέν κατάφεραν νά πείσουν τó προλεταριάτο ότι ή Κρονστάνδη βρίσκεται στα χέρια τών άντεπαναστατών, προσπαθούν τώρα νά εκμεταλλευτούν τά πατριωτικά άισθήματα.

Όλόκληρη ή χώρα ξέρε: τώρα, άπ' τά ραδιοφωνικά μας μηνύματα,

τούς λόγους για τους οποίους αγωνίζονται ή φρουρά κι οι εργάτες της Κρονστάνδης. Άλλά οι κομμουνιστές προσπαθούν να διαστρεβλώσουν το νόημα των γεγονότων, ελπίζοντας έτσι να ξεαπατήσουν τους αδελφούς μας της Πετρούπολης.

Η κομματική «φρουρά» κι οι κορσάβνι έχουν περικυκλώσει την Πετρούπολη, κρατώντας την κάτω απ' την απειλή της ξιφολόγχης τους. Ο νέος Τρέπωφ — Τρότσκι — δέν αφήνει τους έξωκομματικούς εργάτες και τους κόκκινους στρατιώτες να έρθουν στην Κρονστάνδη. Φοβάται ότι θα μάθουν την αλήθεια κι ότι ή αλήθεια θα σαρώσει τους κομμουνιστές. Γιατί μόλις ανοίξουν τα μάτια των εργαζόμενων μαζών, τα ροζιασμένα χέρια τους θα πάρουν την έξουσία.

Νά γιατί δέν απάντησε το σοβιέτ της Πετρούπολης σ' ένα ραδιοφωνικό μήνυμα με το οποίο ζητούσαμε να σταλεί στην Κρονστάνδη μια αντιπροσωπεία από αληθινά αμερόληπτους συντρόφους. Φοβούμενοι για το τομάρι τους, οι κομμουνιστές ήγγετες θάβουν την αλήθεια κι έπινοουν το ένα ψέμα μετά το άλλο. «Η Κρονστάνδη είναι στα χέρια των Λευκοφρουρών». «Οί Φιλανδοί έχουν κιόλας οργανώσει ένα στρατό για να καταλάβει την Πετρούπολη με τη βοήθεια των στασιαστών της Κρονστάνδης». «Τό προλεταριάτο της Κρονστάνδης πουλήθηκε στη Φιλανδία και στους γάλλους κατάσκοπους» κλπ.

Η απάντησή μας σ' όλα αυτά είναι μιά: «Όλη ή έξουσία στα σοβιέτ». Κάτω τα χέρια σας απ' την έξουσία, αυτά τα χέρια που θάφτηκαν κόκκινα απ' το αίμα των μαρτύρων της ελευθερίας, που έχουν αγωνιστεί ενάντια στους λευκοφρουρούς, τους γαιοκτημονες και τη μπουρζουαζία!

Χωρικέ, καλλιέργησε ήσυχα τη γη σου.

Έργατή συνέχισε να δουλεύεις τη μηχανή σου!

Η ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗ ΣΤΟΥΣ ΕΡΓΑΤΕΣ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

Σήμερα είναι παγκόσμια γιορτή: είναι ή μέρα της εργαζόμενης γυναίκας.

Κάτω απ' τα πυρά των κανονιών, μέσα απ' τις εκρήξεις των οβιδων, που μάς ρίχνουν οι κομμουνιστές, δρκοιμένοι έχθροί του εργαζόμενου λαού, έμεις οι Κρονστανδιανοί στέλνουμε τους αδελφικούς μας χαιρετισμούς σ' όλους τους εργάτες του κόσμου.

Η κόκκινη, επαναστατημένη κι ελεύθερη Κρονστάνδη, σάς στέλνει τους χαιρετισμούς της. Οί έχθροί μας θά το καταλάβουν, όπου νάναι, ότι είμαστε ανίκητοι.

Η μόνη μας επιθυμία είναι: να πραγματοποιήσετε όσο γίνεται πιο

γρήγορα τή χειραφέτησή σας, απαλλαγμένοι από κάθε μορφή βίας και καταπίεσης.

Ζήτω οι ελεύθεροι επαναστατημένοι εργάτες!

Ζήτω ή παγκόσμια κοινωνική επανάσταση!

Ή Π.Ε.Ε. τής Κρονστάνδης, 8 Μάρτη 1921

ΕΙΝΑΙ ΑΝΑΓΚΗ ΝΑ ΜΑΘΕΙ Ο ΚΟΣΜΟΣ

Ή Π.Ε.Ε. έστειλε σήμερα τὸ παρακάτω ραδιοφωνικό μήνυμα:

Σέ δλους... σέ δλους... σέ δλους

Ό πρώτος πυροβολισμός ρίχτηκε.

Ό αίμοχαρής στρατάρχης Τρότσκι, βουτηγμένος ως τή μέση μέσα σὸ αίμα τῶν εργατῶν, άνοιξε πρώτος πύρ έναντίον στήν Κρονστάνδη, πού έχει ξεγεργθει έναντίον τής μπολσεβίκικης δικτατορίας, άγωνιζόμενη ν' άποκαταστήσει τήν άληθινή έξουσία τῶν σοβιέτ.

Χωρίς νά ρίξουμε κανένα πυροβολισμό, χωρίς νά χυθεί σταγόνα αίμα, έμεις οι εργάτες κι οι γαυτες τής Κρονστάνδης, άνατρέψαμε τήν κυριαρχία τῶν κομμουνιστῶν. Έπίσης σεβαστήκαμε τή ζωή τῶν μπολσεβίκων πού θρίσκονταν άνάμεσα μάς.

Θέλοντας ν' άποφύγουμε τήν αίματοχυσία, είχαμε ζητήσει νά σταλουν στήν Κρονστάνδη άμερόληπτοι άντιπρόσωποι τοῦ προλεταριάτου τής Πετρούπολης, γιά νά μπορέσουν νά διαπιστώσουν ότι ή Κρονστάνδη άγωνίζεται γιά τήν έξουσία τῶν ελεύθερα εκλεγμένων σοβιέτ. Μά οι κομμουνιστές άπόκρυψαν τήν αίτησή μας άπ' τούς εργάτες τής Πετρούπολης κι άνοιξαν πύρ. Συνηθισμένη άπάντηση τής δήθεν λαϊκής κυβέρνησης στά αίτήματα τῶν εργαζόμενων μαζῶν.

Θέλουμε νά γίνει γνωστό στους εργάτες δλου τοῦ κόσμου ότι έμεις, οι υπερασπιστές τής έξουσίας τῶν σοβιέτ, θ' άγωνιστούμε άγρυπνα γιά τή διαφύλαξη τῶν κατακτήσεων τής επανάστασης. Θά νικήσουμε ή θά ταφούμε κάτω άπ' τά έρείπια τής Κρονστάνδης, μαχόμενοι γιά τή δίκαια ύπόθεση τοῦ εργαζόμενου λαοῦ. Κριτές μας θάναί οι εργάτες δλου τοῦ κόσμου. Μά τὸ αίμα τῶν άθῶων θυμάτων θά πέσει στά κεφάλια τῶν μπολσεβίκων δήμιων, πού έχουν μεθύσει άπ' τήν έξουσία.

Ζήτω ή έξουσία τῶν σοβιέτ!

Ή Π.Ε.Ε. τής Κρονστάνδης.

ΓΙΑΤΙ ΑΓΩΝΙΖΟΜΑΣΤΕ

Κάνοντας τήν Έπανάσταση τοῦ Όκτώβρη, ή εργατική τάξη είχε έλπίσει ότι θά πετύχει τή χειραφέτησή της. Τὸ άποτέλεσμά της, όμως, ήταν, αντίθετα, μιá άκόμια μεγαλύτερη σκλαβιά γιά τήν ανθρώπινη άτομικότητα.

Ἡ ἐξουσία τῆς ἀστυνομικῆς μοναρχίας πέρασε στὰ χέρια τῶν σφετεριστῶν κομμουνιστῶν, οἱ ὁποῖοι, ἀντὶ νὰ δώσουν τὴν ἐλευθερία στὸ λαό, τοῦ ἐπιφύλαξαν τὸν τρόμο τῶν φυλακῶν τῆς Τσεκά, πού οἱ μέθοδοί της εἶναι πολὺ πιὸ φρικτὲς ἀπ' τὶς μεθόδους τῆς τσαρικής ἀστυνομίας.

Ἐχοντας ἀγωνιστεῖ κι ὑποφέρει χρόνια δολόκληρα, οἱ ἐργαζόμενοι τῆς Σοβιετικῆς Ρωσίας δὲν πῆραν σὰν ἀντάλλαγμα τίποτ' ἄλλο, ἐκτὸς ἀπὸ αὐθαίρετες διαταγές. Οἱ «κοζάκοι» τῆς Τσεκά τοὺς τρύπησαν μὲ τὶς ξιφολόγχες τους καὶ τοὺς χτύπησαν μὲ τὶς σπαῖρες τους. Στὴν πραγματικότητα, ἡ μπολσεβίικη ἐξουσία, ἔχει ἀντικαταστήσει τὸ ἐνδοξο σύμβολο τῶν ἐργαζομένων — τὸ σφυροδρέπανο — μ' ἓνα ἄλλο σύμβολο, τὴν ξιφολόγχη καὶ τὰ κάγκελα τῆς φυλακῆς, πράγμα πού ἔχει ἐπιτρέψει στὴ νέα γραφε:οκρατία, στοὺς κομμουνιστὲς ὑπάλληλους καὶ κομμισάριους, νὰ ἐξασφαλίσουν γιὰ τὸν ἑαυτὸ τους μιὰ ἀνετη καὶ ξένιστη ζωὴ.

Ὅμως τὸ πιὸ αἰσχρο κι ἐγκληματικὸ ἀπ' ὅλα, εἶναι ἡ πνευματικὴ σκλαβιά πού ἐγκαθιδρύθηκε ἀπ' τοὺς κομμουνιστὲς. Δὲ σεβάστηκαν οὔτε τὴ σκέψη καὶ τὶς ἠθικὲς ἀξίες τῶν ἐργατῶν, ἀναγκάζοντας τὸν καθένα νὰ σκέπτεται μόνο σύμφωνα μὲ τὶς δικές τους ἀντιλήψεις.

Μὲ τὴ βοήθεια τῶν κρατικῶν συνδικάτων, ἀλυσοδέσαν τοὺς ἐργάτες στὶς μηχανές τους καὶ μεταμόρφωσαν τὴν ἐργασία σὲ μιὰ νέα σκλαβιά, ἀντὶ νὰ τὴν κάνουν πιὸ εὐχάριστη καὶ δημιουργικὴ. Στὶς διαμαρτυρίες τῶν ἀγροτῶν, πού ἔφτασαν ὡς τὶς αὐθόρμητες ἐξεγέρσεις, στὰ αἰτήματα τῶν ἐργατῶν, πού ἦταν ἀναγκασμένοι ἀπ' τὶς ἴδιες τὶς συνθήκες τῆς ζωῆς τους νὰ καταφύγουν σὲ ἀπεργίες, οἱ κομμουνιστὲς ἀπαντοῦν μὲ μαζικὲς ἐκτελέσεις καὶ μὲ μιὰ ἀγριότητα πού θὰ τὴ ζήλευαν ἀκόμα κι οἱ τσαρικοὶ στρατηγοί.

Ἡ Ρωσία τῶν ἐργαζομένων, ἡ πρώτη πού σήκωσε τὴν κόκκινη σημαία τῆς χειραφέτησης τῆς ἐργασίας, πνίγηκε μέσα στὸ αἷμα τῶν μαρτύρων, γιὰ νὰ δοξαστεῖ ἀκόμα περισσότερο ἡ κομμουνιστικὴ κυριαρχία. Μαζὶ της πνίγονται, ὅμως, κι ὅλες οἱ μεγάλες κι ὠραίες ὑποσχέσεις καὶ δυνατότητες τῆς προλεταριακῆς ἐπανάστασης.

Γινόνταν ὅλο καὶ πιὸ καθαρὸ καὶ τώρα εἶναι πιὰ ξεκάθαρο, ὅτι τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα δὲν εἶναι, ὅπως ὑποκρίνεται, ὑπερασπιστὴς τῶν ἐργατῶν. Τὰ συμφέροντα τῆς ἐργατικῆς τάξης τοῦ εἶναι ξένα. Ἀφότου κατέλαβαν τὴν ἐξουσία οἱ κομμουνιστὲς, ἓνα μόνο πράγμα τοὺς ἐνδιαφέρει — νὰ μὴν τὴ χάσουν. Γιὰ νὰ τὸ πετύχουν, δὲ διστάζουν νὰ καταφύγουν σ' ὅποιοδήποτε μέσο: τὴ βία, τὴ δολοφονία, τὰ ἀντίποινα ἐνάντια στὶς οἰκογένειες τῶν ἐξεγερμένων. Μὰ ἡ ὑπομονὴ τῶν μαρτυρικῶν ἐργατῶν ἔχει ἐξαντληθεῖ.

Ἡ φλόγα τῆς ἐξέγερσης φωτίζει ἐδῶ κι ἐκεῖ τὴ χώρα, στὸν ἀγῶνα ἐνάντια στὴ βία καὶ τὴν καταπίεση. Οἱ ἐργατικὲς ἀπεργίες πολλαπλασιάζονται. Μὰ οἱ χαριέδες τῶν μπολσεβίικων ἀγρυπνοῦν: παίρνουν ὅλα τὰ μέτρα γιὰ νὰ ἐμποδίσουν καὶ νὰ καταπνίξουν τὴν ἀναπόφευκτη τρίτη ἐπανάσταση. Ἀλλὰ παρὸς αὐτά, ἡ ἐπανάσταση ξέσπασε. Πραγματικοποιήθηκε ἀπ' τὶς ἴδιες τὶς ἐργαζόμενες μάζες. Οἱ μπολσεβίκοι στρατη-

γοί τὸ βλέπουν ἤδη ξεκάθαρα ὅτι ὁ λαὸς ξεσηκώθηκε, πεισιμένος ὅτι αὐτοὶ ἔχουν προδώσει τὰ ἰδανικά τῆς ἐπανάστασης.

Φοβούμενοι γιὰ τὰ τομάρια τους καὶ ξεροντας ὅτι δὲ θὰ μπορέσουν νὰ κρυφτοῦν πουθενά γιὰ νὰ γλυτώσουν ἀπ' τὴ λαϊκὴ ὀργή, οἱ κομμουνιστὲς προσπαθοῦν νὰ τρομοκρατήσουν τοὺς ἐξεγερμένους, μὲ τὴ βοήθεια τῶν «κοζάκων» τους, μὲ φυλακίσεις, ἐκτελέσεις κι ἄλλες ὀμότητες. Κάτω ἀπ' τὸ ζυγὸ τῆς κομμουνιστικῆς δικτατορίας, ἡ ἴδια ἡ ζωὴ ἔχει γίνεαι χειρότερη ἀπ' τὸ θάνατο.

Ὁ ἐξεγερμένος ἐργαζόμενος λαὸς κατάλαβε ὅτι, στὸν ἀγῶνα ἐνάντια στοὺς κομμουνιστὲς κι ἐνάντια στὴ νέα σκλαβιά, δὲν μπορεῖ νὰ σταματήσει: στὰ μισὰ τοῦ δρόμου. Πρέπει νὰ προχωρήσει ὡς τὸ τέλος. Οἱ κομμουνιστὲς ὑποκρίνονται ὅτι κάνουν κάποιες παραχωρήσεις. Κατάργησαν τὰ μπλόκα στὴν ἐπαρχία τῆς Πετρούπολης. Δίνουν 10 ἑκατομμύρια χρυσὰ ρούβλια γιὰ ν' ἀγοραστοῦν προϊόντα ἀπ' τὸ ἐξωτερικό. Ἄλλὰ δὲν πρέπει νὰ ξεγελαστοῦμε: πίσω ἀπ' αὐτὸ τὸ δόλωμα κρύβεται ἡ σιδερένια γροθιά τοῦ ἀφεντικοῦ, τοῦ δικτάτορα, πού, μὲ ὅλην ἡσυχάσουν τὰ πράγματα, θὰ σᾶς κάνει: νὰ πληρώσετε ἀκριδὰ γι' αὐτὲς τὶς παραχωρήσεις.

Ὅχι, δὲν μποροῦμε νὰ σταματήσουμε στὰ μισὰ τοῦ δρόμου. Πρέπει νὰ νικήσουμε ἢ νὰ πεθάνουμε.

Ἡ κόκκινη Κρονστάνδη, ὁ φόβος κάθε ἀντεπαναστάτη τόσο τῆς Δεξιάς ὅσο καὶ τῆς Ἀριστερᾶς, ἔχει δώσει τὸ παράδειγμα. Ἐδῶ εἶναι πού δόθηκε ἡ μεγάλη, νέα ὄθηση τῆς ἐπανάστασης. Ἐδῶ ὑψώθηκε ἡ σημαία τῆς ἐξέγερσης ἐνάντια στὴν τυραννία τῶν 3 τελευταίων χρόνων, ἐνάντια στὴν καταπίεση τῆς μπολσεβίκικης ἀπολυταρχίας, μπροστὰ στὴν ὁποία ὠχριοῦν οἱ τρεῖς αἰῶνες τοῦ μοναρχικοῦ ζυγοῦ. Ἐδῶ στὴν Κρονστάνδη μίπηκαν τὰ θεμέλια τῆς Τρίτης Ἐπανάστασης, πού θὰ σπάσει τὶς τελευταῖες ἀλυσίδες τῶν ἐργατῶν καὶ θ' ἀνοίξει τὴ νέα καὶ πλατιά λεωφόρο τῆς σοσιαλιστικῆς ἀνοικοδόμησης.

Αὐτὴ ἡ νέα Ἐπανάσταση θ' ἀφυπνίζει τὶς ἐργαζόμενες μάζες Ἀνατολῆς καὶ Δύσης, γιὰτι θὰ δώσει τὸ παράδειγμα μιᾶς νέας σοσιαλιστικῆς ἀνοικοδόμησης: σὲ ἀντίθεση μὲ τὴν κομμουνιστικὴ «ἀνοικοδόμηση», πού γίνεται: μὲ γραφειοκρατικὲς μέθοδες καὶ κυβερνητικὰ διατάγματα. Τότε θὰ μπορέσουμε νὰ πείσουμε τοὺς ἐργάτες, πού θρίσκονται ἔξω ἀπ' τὰ σύνορά μας, ὅτι: αὐτὰ πού ἔγιναν ὡς τώρα στὴ χώρα μας, στ' ὄνομα τῶν ἐργατῶν καὶ τῶν ἀγροτῶν, δὲν ἦταν σοσιαλισμός.

Τὸ πρῶτο βήμα σ' αὐτὴ τὴν κατεύθυνση ἔγινε δίχως νὰ ριχτεῖ κατένευς πυροβολισμός, δίχως νὰ χυθεῖ σταγόνα αἷμα. Οἱ ἐργαζόμενοι δὲ θέλουν νὰ χύσουν αἷμα. Θὰ τὸ κάνουν μόνο σὲ περίπτωσι νόμιμης ἀμύνης. Παρόλας τὶς ἐξοργιστικὲς ἐνέργειες τῶν κομμουνιστῶν, ἔχουμε ἀρκετὴ αὐτοπειθαρχία γιὰ νὰ περιοριστοῦμε νὰ τοὺς ἀπομονώσουμε ἀπλῶς ἀπ' τὴν κοινωνικὴ ζωὴ, προκειμένου νὰ τοὺς ἐμποδίσουμε νὰ βλάψουν τὴν ἐπαναστατικὴ δουλειὰ μὲ τὴν ψεύτικη καὶ κακόπιστη προπαγάνδα τους.

Οι εργάτες κι αγρότες θαδίζουν κιόλας ακάθεκτοι πρὸς τὸ μέλλον. Ἔχουν ἀφήσει πίσω τους τὴ Συντακτικὴ Συνέλευση μὲ τὸ ἀστικό καθεστῶς της. Ἔχουν ἀφήσει πίσω τους τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα μὲ τὴν Τσεκά του καὶ τὸν κρατικὸ καπιταλισμὸ του, πού σφύγγει τὴ θηλειὰ γύρω ἀπ' τὸ λαϊκὸ τῶν ἐργαζόμενων κι ἀπειλεῖ νὰ τοὺς στραγγάλισει.

Ἡ ἀλλαγὴ πού ἔγινε, προσφέρει: ἐπιτέλους στοὺς ἐργαζόμενους τὴ δυνατότητα νὰ ἐκλέξουν ἐλεύθερα τὰ σοβιέτ τους, πού θὰ λειτουργήσουν ἀπαλλαγμένα ἀπὸ κάθε κομματικὴ πίεση. Ἡ ἀλλαγὴ αὐτὴ θὰ τοὺς ἐπιδρέψει, ἐπίσης, νὰ ἀναδιοργανώσουν τὰ κρατικὰ συνδικάτα, μεταμορφώνοντας τα σὲ ἐλεύθερες ἐνώσεις ἐργατῶν, ἀγροτῶν καὶ διανοητικῶν ἐργαζόμενων.

Ὁ ἀστυνομικὸς μηχανισμὸς τῆς κομμουνιστικῆς ἀπολυταρχίας ἔχει ἐπιτέλους συντριβεῖ.

ΕΙΜΑΣΤΕ ΟΙ ΕΠΙΚΡΟΥΣΤΗΡΕΣ ΤΗΣ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΗΣ

Ἐργάτες!

Ἡ Κροιστάνδη περνάει μιὰ κρίσιμη φάση τοῦ ἀγώνα της γιὰ τὴν ἀπελευθέρωση τῆς Σοβιετικῆς Ρωσίας.

Ἄν δεχόμαστε αὐτὸ τὸν ἀγώνα, πρέπει ν' ἀποδείξουμε ὅτι εἴμαστε ἔτοιμοι νὰ ὑποστηρίξουμε κάθε λογῆς ταλαιπωρία γιὰ τὰ ἰδανικά μας.

Εἴμαστε ὅλοι ἀλληλέγγυοι. Ἡ μόνη μας σκέψη εἶναι νὰ νικήσουμε ἢ νὰ πεθάνουμε. Μοιραζόμαστε μεταξὺ μας μέχρι καὶ τὸ τελευταῖο κομματί ψωμιοῦ. Ἡ φρουρὰ διανέμει τίς προμήθειές της, γιατί ὁ πληθυσμὸς τῆς πόλης δὲν πρέπει νὰ ὑποφέρει ἀπ' τὴν πείνα. Κανεὶς δὲν πρέπει νὰ γίνει πεινασμένος καὶ μὲ πεσιμένο τὸ ἠθικόν, ὅτι: κίαν συμβεῖ. Εἴμαστε ὅλοι ἴσοι κ: ἀποφασισμένοι νὰ μὴ σταματήσουμε τὴ δουλειά. Ἀπεναντίας, θὰ δουλέψουμε μὲ μεγαλύτερη ζωντάνια.

Ἡ ἐπανάστασή μας εἶναι: ἡ ἐπανάσταση τῆς ἐλεύθερης ἐργασίας, σ' ὄνομα τῆς ὁποίας θὰ παραμείνουμε στὶς μηχανές μας.

Νὰ εἶστε πάντα οἱ ἐπικρουστές τῆς ἐπανάστασης. Ἐργαστεῖτε διατηρώντας τὴν ἐλεύθερη σοσιαλιστικὴ διαχείριση. Θυμηθεῖτε τὸ καθήκον σας: νὰ συντρίψετε τὴν κομμουνιστικὴ κυριαρχία. Μόνον ἡ ἐξουσία τῶν σοβιέτ θὰ ἐλευθερώσει τοὺς ἐργάτες.

ΤΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ ΤΗΣ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗΣ

Στὸ Νο 50 ἡ ἐφημερίδα τοῦ Ἑλσιγγφορς (Φιλανδία) Χ ο υ θ ο υ ν τ ο υ λ α ν τ ι π λ ά τ, δημοσίεψε τίς παρακάτω εἰδήσεις:

«Οἱ ἐργάτες τῆς Πετρούπολης κατέθηκαν σὲ ἀπεργία. Ἐγκατέλειψαν τὰ ἐργοστάσια τους καὶ διαδηλώνουν, κρατώντας κόκκινες σημαίες, ζητώντας τὴν παραίτηση τῆς κομμουνιστικῆς κυβέρνησης. Οἱ αὐτοὶ ἐνώθησαν μὲ τοὺς διαδηλωτές.

Ἡ φρουρά φαίνεται νά συμμερίζεται τὰ αἰσθήματα τοῦ λαοῦ, ἀλλά δὲν ἔχει ἀκόμα ἐκδηλωθεῖ.

Τὰ κόκκινα συντάγματα τοῦ Ἴσθμοῦ τοῦ Κόελ στάλθηκαν στήν Πετρούπολη καί κλήθηκαν ἐπίσης οἱ εὐέλπιδες.

Ὁ γραμματέας τοῦ Κ.Κ.Ρ., τοῦ ἐργοστάσιου καπνοῦ Λαφέριμ, πού προσπάθησε ν' ἀνακαλέσει τοὺς ἐργάτες στήν τάξη, γιουχατίστηκε καί διώχτηκε μέ τίς κλωτσιές.

Στὸ ἐργοστάσιο Πουτίλωφ, δολοφονήθηκαν ἀρκετοὶ μπολσεβίκοι, μέλη τῆς ἐργοστασιακῆς ἐπιτροπῆς.

ΕΚΚΛΗΣΗ ΤΟΥ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΕΡΓΑΤΙΚΗΣ ΚΙ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗΣ

Πιστεύουμε ὅτι τὸ ἔργο τῆς ἐπίδρασης εἶναι μιὰ χρήσιμη δουλειά. Παρόλα αὐτά, ἔχει πρὸς τὸ παρὸν παραλύσει ἐξαιτίας τῆς θεληματικῆς ἀποχώρησης πολλῶν κομμουνιστῶν, πού δουλεύανε στὸ τμήμα ἐπιθεώρησης.

Ἀσυνείδητα στοιχεῖα εἶναι πιθανὸ νά ἐκμεταλλεῦτοὺν τὴν κατάσταση καί νά λεηλατήσουν τὴ λαϊκὴ περιουσία.

Γιὰ ν' ἀποτραπῆ αὐτό, ἡ ἐπαναστατικὴ τρῶικα¹⁴ καλεῖ ὄλους ὄσους ἔχουν ἤδη ἐργαστῆ στὸ τμήμα ἐπιθεώρησης, νά συμπληρώσουν τίς κενὲς θέσεις, ὡς ὅτου γίνε: ἡ ἐπανεκλογή τακτικῶν ὀργάνων, προκειμένου νά διασφαλιστῆ ἡ λειτουργία τῶν σοβιετικῶν θεσμῶν,

Ἡ ΤΡΑΓΩΔΙΑ ΤΟΥ ΟΧΥΡΟΥ ΚΡΑΣΝΟΑΡΜΕΕΣ (ΚΟΚΚΙΝΟΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΗΣ)

Ἡ σὺνταξη πνίγηκε ἀπὸ γράμματα κόκκινων στρατιωτῶν, ναυτῶν καί ἐργατῶν, πού δηλώνουν ὅτι ἐγκαταλείπουν τὸ Κ.Κ.Ρ.

Θὰ περιηριστοῦμε ν' ἀναφέρουμε ἐδῶ τίς πιὸ χαρακτηριστικὲς περιπτώσεις.

Σήμερα δημοσιεύουμε ἕνα ἱστορικὸ ντοκουμέντο, πού προσφέρει μιὰ ἰδέα τῶν ἐγκληματικῶν μέσων πού χρησιμοποιεῖ τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα γιὰ νά στρατολογεῖ νέα μέλη.

Γύρω στὶς 15 Ἰούλι 1919, ἄρχισε ἡ ἐπίθεση τοῦ Ροντγκάνκο ἐναντία στήν Πετρούπολη, πού προκάλεσε ταραχὲς στὸν κόκκινο στρατό. Ἡ ἐξέγερση ἐπεκτάθηκε στήν Κράσναγια Γκόρκα καί στήν Κρονστάνδη. Τότε ὁ Τρότσκι εἰσαγέει διαταγὴ νά καταπνιγῆ ὅσο τὸ δυνατό γρηγορότερα. Οἱ κομμουνιστὲς κινήθηκαν ἀμέσως τοὺς χασάπηδες τους καί ὀργάνωσαν μιὰ φοβερὴ καταστολή.

Στὶς 15 Ἰούλι, ἔφτασε στὸ ὄχυρὸ Κρασνοαρμιέες ἕνα πλοῖο πού μετέφερε ἕνα ἀπόσπασμα κοζάκων, πού τὸ διοικούσαν οἱ κομμουνιστὲς Ράιμ, Μεντβέντεφ καί Σοτνίκωφ.

Ὁ Ράιμ διέταξε νὰ γίνει προσκλητήριο κι ἀφοῦ βγήκε ἡ φρουρὰ τοῦ ὄχυροῦ ἔξω ἀπ' τὸν καταυλισμὸ, διέταξε τοὺς στρατιῶτες νὰ μποῦν στὴ γραμμὴ. Τότε προχώρησε καὶ τοὺς μίλησε μὲ τὸν ἀκόλουθο τόνο:

«Σύντροφοι! Τὸ τμήμα πού μόλις ἐφθάσε, πρέπει ν' ἀντικαταστήσει δσοὺς ἀπὸ σὰς ἔχουν κουραστεῖ. Καταλαβαίνετε δέβαια καλὰ ὅτι εἶναι ἀδύνατο νὰ σὰς ἀντικαταστήσουμε ὅλους. Μόνο τὸ ἕνα πέμπτο ἀπὸ σὰς θὰ μπορέσει ν' ἀντικαταστηθεῖ». Ἐπειτα διέταξε νὰ θγοῦν ἀπ' τὶς γραμμὲς κάθε πέντε ἄντρες ὁ ἕνας, δηλαδὴ, συνολικὰ, 55 ἄντρες, λέγοντας στοὺς ὑπόλοιπους νὰ διαλυθοῦν. Στὴ συνέχεια διέταξε τοὺς 55 ἄντρες νὰ σχηματίζουν μιὰ γραμμὴ μπροστὰ στὴν ὁποία παρέταξε τὸ ἀπόσπασμα πού μόλις εἶχε φθάσει. Ὅταν τέλειωσαν ὅλες οἱ προετοιμασίες, ὁ Ράιμ τοὺς ἀνάγγειλε τὴ θανατικὴ τους καταδίκη. Ρίχτηκαν 3 ὁμοβροντίες καὶ μπροστὰ στὰ μάτια τῶν συντρόφων τους, πού ἦταν ξαπλωμένοι στὴν ταράτσα τοῦ ὄχυροῦ, οἱ 55 ἄντρες σωριάστηκαν κάτω, θύματα τῆς ἀκόρεστης δίψας γιὰ αἷμα τῶν ἐκφυλισμένων κομμουνιστῶν. Ἀπ' αὐτοὺς ἐπέζησαν μόνο 3, στοὺς ὁποίους ὁ χασάπης Ράιμ ἔδωσε χάρη.

Ἄρχισε τότε ἡ δευτέρη πράξη τῆς τραγωδίας. Μὲ διαταγὴ τοῦ χασάπη, σκάφτηκε μιὰ μεγάλη τάφρος στὴν ὁποία πετάχθηκαν τὰ ζεστὰ ἀκόμα πτώματα, ὕστερα περιχύθηκαν μὲ πῖσα καὶ κατόπιν ἡ τάφρος γεμίστηκε μὲ χῶμα καὶ καλύφθηκε ἀπὸ πάνω μὲ τοιμέντο.

Σ' αὐτὸ τὸ σημείο, ὁ Ράιμ πρότεινε στοὺς ἐπιζήσαντες στρατιῶτες νὰ γραφτοῦν στὸ κομμουνιστικὸ κόμμα καὶ διέταξε αὐτοὺς πού ἀρνήθηκαν νὰ πᾶνε στὴν ἄκρη, γνωρίζοντάς τους ὅτι ἡ τύχη τους θὰ ἦταν ὁμοία μὲ τὴν τύχη τῶν ἄτυχων συντρόφων τους. Τί μπορούσαν νὰ κάνουν; Νὰ μὲ ποῖο τρόπο στρατολογοῦσαν μέλη οἱ κομμουνιστές.

Λίγες μέρες ἀργότερα ἔφτασε στὸ ὄχυρὸ ὁ ἀρχηγὸς τῆς μονάδας τῶν πολυβολητῶν. Ἐπειδὴ οἱ κομμισάριοι ὑποφιάζονταν ὅτι ἤθελε νὰ πάει στὴν Κρονστάνδη γιὰ νὰ κάνει προπαγάνδα, διέταξαν νὰ ἐκτελεστεῖ κι ἔτσι ἕνα νέο θῦμα πότισε μὲ τὸ αἷμα του τὸ προαύλιο τοῦ ὄχυροῦ.

Τὴν ἐπόμενη μέρα, σὰ νὰ μὴ συνέβηκε τίποτα, δόθηκε ἡ διαταγὴ νὰ ἐξαιρεθοῦν ἀπ' τὸ συσσίτιο οἱ ἄπόντες ἀπ' τὸ προσκλητήριο. Ἀντιγράφουμε αὐτοῦσια αὐτὴ τὴ διαταγὴ.

Δ ι α τ α γ ῆ Νο 10.

Ν' ἀφαιρεθοῦν ἀπ' τὸν κατάλογο τοῦ συσσιτίου, ἀρχίζοντας ἀπ' τὶς 20 Ἰουλίου τοῦ τρέχοντος ἔτους, τὰ 52 ὀνόματα πού ἀναγράφονται στὸ παρὸν ἔγγραφο καὶ πού ἀντιστοιχοῦν σ' ἐκεῖνα τὰ ἄτομα πού ἀποκλειστήκαν, μὲ διαταγὴ τοῦ προσωρινοῦ ἐπαναστατικοῦ δικαστηρίου τοῦ στόλου τῆς Βαλτικῆς, ἀπ' τὶς πυροβολαρχίες 5, 6, 7 τοῦ 11ου συντάγματος πυροβολικοῦ.

(ἀκολουθοῦν 52 ὀνόματα)

Ἄναφορὰ Ν. 624, 20 Ἰουλίου 1919

Ὁ διοικητὴς τοῦ ὄχυροῦ, Ὁ μ π ρ ο ὕ σ ε φ

για τὸ γνήσιο τῆς ὑπογραφῆς
Κ ά ρ ω φ, διοικητῆς 2ου Λόχου
Ν ε β ε ρ ό φ σ κ ι, κομισσάριος
Θεωρημένο ἀπ' τὸν Μ α ξ ι μ έ ν κ ο ρ.

Κάθε σχόλιο περιττεύει.

Σύντροφοι κόκκινοι στρατιῶτες!

Νὰ ἡ ἐλευθερία πού σὰς ἔδωσαν οἱ κομμουνιστές. Ἐνάντια στίς καταχρήσεις εἶναι πού ἀγωνιζόμαστε. Καί γιὰ νὰ τίς ἐξαφανίσουμε, ἡ Π.Ε.Ε. σὰς ἀπευθύνει αὐτὴ τὴν ἐκκληση.

Χθές οἱ μάρτυρες αὐτῆς τῆς δολοφονίας, πού ὑπηρετοῦσαν ὡς τώρα στὸ δυχρὸ Κρασνοαρμείετς, ἔβγαλαν τὸ ἀκόλουθο ψήφισμα:

«Ὑποσχόμαστε μπροστὰ στοὺς ἀντιπροσώπους τῆς τριμελοῦς ἐπιτροπῆς μας, πού συνεργάζεται μὲ τὴν Π.Ε.Ε., νὰ μείνουμε στίς θέσεις μας ὡς τὸ τέλος, ὡς δτου νὰ πραγματοποιηθεῖ ἡ δλόπλευρη ἀπελευθέρωση τῆς ἐργατικῆς τάξης.

Δὲ θ' ἀκολουθήσουμε πιά τὸ δρόμο στὸν ὁποῖο μὰς ἔσυρε, μὲ τὴ βία, τὸ φέμα, τὴν ἀπειλὴ τοῦ θανάτου, τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα».

(ἀκολουθοῦν 19 ὑπογραφές)

«Ὅλοι: ἐμεῖς, ἐργάτες, ἀγρότες, ἐπιθυμοῦμε νὰ κατακτήσουμε μιὰν ἐλεύθερη ζωὴ καὶ δὲ θέλομε τὴ βία. Γι' αὐτὸ ζητᾶμε νὰ μὰς θεωρεῖτε ἐξεγερμένους κι ὄχι πιά μέλη τοῦ κομμουνιστικοῦ κόμματος».

(ἀκολουθοῦν ὑπογραφές)

Η ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗ ΕΙΝΑΙ ΗΡΕΜΗ

Χθές, 7 Μάρτη, οἱ ἐχθροὶ τῶν ἐργαζόμενων, οἱ μπολσεβίκοι, ἄνοιξαν πῦρ ἐνάντια στὴν Κρονστάνδη.

Οἱ ἐργάτες ἔτρεξαν νὰ ὀπλιστοῦν ὁ βομβαρδισμὸς δὲν προκάλεσε πανικὸ στὸν πληθυσμὸ. Φαινόταν καθαρά ὅτι ὁ ἐργαζόμενος πληθυσμὸς συμφωνεῖ ἀπόλυτα μὲ τὴν Π.Ε.Ε. Παρὰ τὴν ἔναρξη τῶν ἐχθροπραξιῶν, ἡ Π.Ε.Ε. θεώρησε περιττὸ νὰ κηρύξει κατάσταση πολιορκίας. Πραγματικά, ποῖον θάπρεπε νὰ φοβᾶται; Ὅχι βέβαια τοὺς κόκκινους στρατιῶτες τῆς, τοὺς ναῦτες τῆς ἢ τοὺς διανοουμένους τῆς.

Ἄντίθετα, στὴν Πετρούπολη, ἐξαιτίας τῆς κατάστασης πολιορκίας, ἀπαγορεύεται ἡ κυκλοφορία στοὺς δρόμους μετὰ τίς 7 τὸ βράδυ. Αὐτὸ ἐξυπακούεται. Οἱ καταπιεστές φοβοῦνται ζιελίνους πού καταπιέζουν.

ΑΠΟΦΑΣΗ ΠΟΥ ΠΑΡΘΗΚΕ ΑΠ' ΤΗ ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ ΤΗΣ ΦΡΟΥΡΑΣ ΤΟΥ ΟΧΥΡΟΥ ΚΩΣΤΑΝΤΙΝ

7 Μάρτη, 1921.

«Ἐμεῖς οἱ ναῦτες καὶ κόκκινοι στρατιῶτες τοῦ δυχροῦ Κωσταντίν,

ἀφοῦ συνεδριάσαμε κι ἀκούσαμε τὴν ἀναφορὰ τοῦ σύντροφου Νικολά-
γεφ πάνω στὰ τωρινὰ γεγονότα, δηλώνουμε ὅτι θεωροῦμε ἀπόλυτα σω-
στὲς καὶ δίκαιες τὶς πράξεις καὶ τὰ μέτρα ποὺ πῆρε ἡ Π.Ε.Ε. Τὰ μέτρα
αὐτὰ ἐκφράζουν τὴ γνώμη τοῦ προλεταριάτου καὶ τῶν ἀγροτῶν, ποὺ
προσπαθοῦν, μ' ὄλες τους τὶς δυνάμεις, ν' ἀπαλλαγοῦν ἀπ' τὸ ζυγὸ τοῦ
καταραμένου μπολσεβίκισμου.

Μποροῦμε νὰ προχωρήσουμε μπροστὰ, ἔχοντας τὴν ὑποστήριξη τοῦ
λαοῦ.

Ἄς μάθει ὁ δολοφόνος Τρότσκι, ὅτι χάνει τὸν καιρὸ του ρίχνοντας
προκηρύξεις στὴν Κρονστάνδη, γιατί οἱ συκοφαντίες του δὲν ἔχουν καμιὰ
ἀπήχηση σὲ μᾶς τοὺς ναῦτες, τοὺς κόκκινους στρατιῶτες καὶ τοὺς ἐργά-
τες. Οἱ ἐκκλήσεις του κι οἱ τρομοκρατικὲς ἀπειλὲς του δὲ μᾶς φοβίζουν
πιά.

Ξέροῦμε καλὰ ὅτι ἡ τίμα μάζα τῆς χώρα μας, ποὺ ὑπέφερε καὶ
μαρτύρησε ἐξαιτίας τῶν μπολσεβίκων, δὲ θὰ τὸν ἀκολουθήσει.

Ὅλοι, ὡς τὸν τελευταῖο, θὰ συνεχίσουμε τὸ ἔργο τῆς ἀπελευθέρω-
σης τῶν ἐργαζόμενων μαζῶν.

Ἄς τὸ μάθουν, λοιπόν, ὅλοι οἱ μπολσεβίκοι καὶ τὰ σκιαχτρα τους,
ὅτι θὰ μποῦν στὴν Κρονστάνδη μόνο περνώντας πάνω ἀπ' τὰ πτώματά
μας.

Εἴμαστε ἀποφασισμένοι νὰ νικήσουμε ἢ νὰ πεθάνουμε δοξασμένα.

Ζήτω ἡ Π.Ε.Ε. τῆς Κρονστάνδης!

Ζήτω οἱ ἐργάτες, οἱ ναῦτες κι οἱ κόκκινοι ἐπαναστάτες
στρατιῶτες τῆς ἐλεύθερης Κρονστάνδης!

Κάτω οἱ μπολσεβίκοι!

Κάτω ὁ δολοφόνος Τρότσκι καὶ τὰ στρατεύματά του!»

(Ἵπογραφὲς)

Ὁ πρόεδρος τῆς συνέλευσης

Ὁ γραμματέας

Ἴσβέστια Νο 7

Τετάρτη 9 Μάρτη 1921

Ο ΛΕΝΙΝ ΕΙΠΕ: «Κομμουνισμὸς ἴσον ἐξουσία τῶν σοβιέτ σὺν ἐ-
ξηλεκτρισμῷ». Μὰ ὁ λαὸς ἔχει κιόλας καταλάβει ὅτι (μπολσεβίκικος)
κομμουνισμὸς ἴσον γραφειοκρατία σὺν ἐκτελέσεις.

ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Τὸ πυροβολικὸ μας κατέστρεψε τὴ σιδηροδρομικὴ γραμμὴ κοντὰ

στη άκτή του Όρανιενμπάουμ. Στο Όρανιενμπάουμ, ξέσπασε μία πυρκαϊά στην ηλεκτρική εγκατάσταση του κινέζικου μέγαρου. Το πυροβολικό μας βομβάρδισε, επίσης, τις θόρειες και νότιες πλευρές του κόλπου. Ο έχθρος έπαθε σοβαρές ζημιές. Πέρα από μερικά σπασμένα τζάμια, ο έχθρικός βομβαρδισμός δεν προκάλεσε καμιά ζημιά στα κτίρια της πόλης. Στη διάρκεια μιας σύγκρουσης με την εμπροσθοφυλακή μας, σκοτώθηκε ο Γκρόνφ, πρώην κομμισάριος του στόλου της Κρονστάνδης.

ΣΚΟΤΩΝΟΥΝ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΜΑΣ

Οι κομμουνιστές είναι συνηθισμένοι να χύνουν άθωο αίμα. Άρχισαν να βομβαρδίζουν τον άμαχο πληθυσμό της Κρονστάνδης. Η πρώτη βόμβα ρίχτηκε στις 8 Μάρτη, στις 6 το βράδυ, κι έπεσε στο ύπστερο ενός σπιτιού, προκαλώντας ζημιές στην πρόσοψη και σπάζοντας τα τζάμια των γειτονικών σπιτιών. Τραυματίστηκε ένα αγόρι 13 χρονών, έλαφρά εύτυχώς.

ΣΕ ΤΙ ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ ΤΟ ΜΥΣΤΙΚΟ ΤΗΣ ΝΙΚΗΣ

Οι πρώτοι κανονιοβολισμοί που ρίχτηκαν απ' τον έχθρό, έδειξαν άκόμα πιο καθαρά τη σταθερότητα και την άποφασιστικότητα της επαναστατικής μας φρουράς. που ανταποκρίνεται στην πρόκληση κι άπαντά στον πυροβολισμό με πυροβολισμό. Όλοι, χωρίς εξαίρεση, θέλουν να όπλιστούν, άκόμα κι οι γέροι και τα παιδιά. Οι ψυχές είναι παράξενα έρεθισμένες. Ο εργατικός πληθυσμός κι η φρουρά άποφάσισαν να πολεμήσουν ως το τέλος.

Όλοι έχουν μία και μόνο σκέψη: να καταστρέψουν όλοτελα την κομμουνιστική δικτατορία. Κανένας δε μιλάει για συμβιβασμό. Δεν υπάρχει παρά μόνο ένας δρόμος, αυτός που οδηγεί μπροστά, στη χειραφετημένη εργασία και την έξουσία των σοβιέτ. Ο ένθουσιασμός κι η σταθερότητα των έξεγερμένων κάνουν βέβαιη τη νίκη.

Η αυτοπεποίθηση, η δίχως όρους άποσίωση στην ύπόθεση των εργαζομένων: να ποιοί είναι: το μυστικό της βέβαιης νίκης ενάντια στον κομμουνιστή στρατάρχη Τρότσκι.

Η κατάσταση είναι πολύ διαφορετική στο αντίθετο στρατόπεδο. Όπως μας πληροφορούν οι λιποτάκτες κι οι αιχμάλωτοι, ο Τρότσκι κατέφυγε στις συνηθισμένες μέθοδες των κομμουνιστών για να πείσει τους εργαζόμενους: τοποθετεί τα πολυβόλα πίσω απ' τις πλάτες των στρατευμάτων του.

Στις έλπίδες των έξεγερμένων, ο Τρότσκι άπαντά με το κνούτο και τις σφαίρες.

Α Κ Ο Υ Τ Ρ Ο Τ Σ Κ Υ

Στη ραδιοφωνική ανακοίνωσή τους οι μπολσεβίκοι είπαν ένα σωρό

δρωμίες για τους πρωτοπόρους της Τρίτης Έπανάστασης, που υπερασπίζονται την πραγματική εξουσία των σοβιέτ κι αγωνίζονται ενάντια στην κατάχρηση της εξουσίας απ' τους κομμισάριους. Έμεις δὲν κρύψαμε τίποτα απ' τὸν πληθυσμὸ τῆς Κρονστάνδης, ἀντίθετα, δημοσιεύσαμε ὅλες τὶς συκοφαντίες τους, χωρὶς νὰ παραλείψουμε λέξη.

Δὲν ἔχουμε τίποτα νὰ φοβηθοῦμε· οἱ πολῖτες ξέρουν πῶς ἔγινε ἡ ἐξέγερση κι ἀπὸ ποιούς.

Οἱ ἐργάτες κι οἱ κόκκινοι στρατιῶτες ξέρουν ὅτι δὲν ὑπάρχουν στὴ φρουρά μας οὔτε τσαρικοὶ στρατηγοί, οὔτε λευκοφρουροί.

Ἀπ' τὴν πλευρά τῆς, ἡ Π.Ε.Ε. ἔστειλε στὴν Πετρούπολη ἕνα ραδιοφωνικὸ μῆνυμα, ζητώντας τὴν ἀπελευθέρωση τῶν δεμῶν, πού κρατοῦν οἱ κομμουνιστὲς στὶς κατὰμεστες φυλακὲς τους. Ζήτησε ἐπίσης ν' ἀφεθοῦν ἐλεύθεροι οἱ ἐργάτες, οἱ κόκκινοι στρατιῶτες, οἱ ναῦτες κι οἱ οἰκογένειές τους καθὼς ἐπίσης κι ὅλοι οἱ πολιτικοὶ κρατούμενοι.

Μ' ἕνα δεῦτερο ραδιοφωνικὸ μῆνυμά τῆς, πρότεινε νὰ ἔρθει στὴν Κρονστάνδη μιὰ ἐπιτροπὴ ἀπὸ ἐξωκομματικούς ἀντιπροσώπους πού, ἔχοντας δεῖ τί πραγματικὰ συμβαίνει ἐδῶ, θὰ μπορούσε ν' ἀνοίξει τὰ μάτια τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Πετρούπολης.

Τὶ ἔκαναν ὅστερὰ ἀπ' αὐτὸ οἱ κομμουνιστὲς; Ἐκρυψαν αὐτὲς τὶς αἰτήσεις ἀπ' τοὺς ἐργάτες καὶ τοὺς κόκκινους στρατιῶτες. Μερικὲς μονάδες στρατοῦ τοῦ «στρατάρχη» Τρότσκι, πού πέρασαν μὲ τὸ μέρος μας, μᾶς ἔφεραν ἐφημερίδες τῆς Πετρούπολης. Ἔ, λοιπόν! Δὲν ἀναφερόταν σ' αὐτὲς τίποτα γιὰ τὰ ραδιογραφήματά μας.

Κι, ὅμως, δὲν ἔχει περάσει πολὺς καιρὸς ἀπὸ τότε πού αὐτοὶ οἱ παπαζῆδες, αὐτοὶ οἱ χαρτοκλέπτες, φώναζαν καὶ διαλαλοῦσαν ὅτι τίποτα δὲν πρέπει νὰ μένει κρυφὸ ἀπ' τὸ λαό, οὔτε ἀκόμα καὶ τὰ διπλωματικὰ μυστικά.

Ἄκου Τρότσκι! Θέλοντας νὰ ἐκδίκηθεῖς τὸ λαό, μπορεῖς νὰ ἐκτελεῖς χιλιάδες ἀθώους, μὰ τὴν ἀλήθεια δὲ θὰ μπορέσεις νὰ τὴν ἐκτελέσεις ποτέ.

Στὸ τέλος αὐτὴ θ' ἀποκαλυφθεῖ. Καὶ τότε, ἐσύ κι οἱ χαφιέδες σου, θὰ λογοδοτήσετε γιὰ τὶς ἀτιμίες σας.

ΑΝΑΔΙΟΡΓΑΝΩΣΗ ΤΩΝ ΣΥΝΔΙΚΑΤΩΝ

Κάτω ἀπ' τὴν μπολσεβίκικη δικτατορία, τὰ καθήκοντα τῶν συνδικάτων καὶ τῶν διοικητικῶν ἐπιτροπῶν τους περιορίστηκαν στὸ ἐλάχιστο. Στὴ διάρκεια τῶν 4 χρόνων ζωῆς τοῦ ἐπαναστατικοῦ συνδικαλιστικοῦ κινήματος στὴ «σοσιαλιστικὴ» Ρωσία, τὰ συνδικάτα μας δὲν εἶχαν καμιά εὐκαιρία γιὰ νὰ γίνουν ἀληθινὰ ταξικὰ ὄργανα. Τὸ φταίξιμο δὲν ἦταν δικό τους. Ἦταν, στὴν πραγματικότητα, συνέπεια τῆς πολιτικῆς τοῦ κυρίαρχου κόμματος, πού προσπαθοῦσε νὰ ἐκπαιδεύσει τὶς μάζες μὲ τὴν συγκεντρωτικὴ «κομμουνιστικὴ» μέθοδο.

Συνακόλουθα, τὸ ἔργο τῶν συνδικάτων περιορίστηκε τελικὰ στὸ νὰ διατηροῦν ἀρχεῖα καὶ μιὰ δλότελα ἀχρηστη ἀλληλογραφία, πού εἶχε σὰ σκοπὸ τὴν καταγραφή τῶν μελῶν αὐτοῦ ἢ ἐκείνου τοῦ συνδικάτου καὶ τὸν καθορισμὸ τῆς εἰδικότητος κάθε μέλους, τὸ ἂν εἶναι ἢ ὄχι μέλος τοῦ κόμματος κλπ. Ὅσο γιὰ τὴν οικονομικὴ δραστηριότητα, πού θάχε ἕνα συνεργατικὸ χαρακτήρα, ἢ γιὰ τὴν πολιτιστικὴ ἐκπαίδευση τῶν ἐργατῶν μελῶν τῶν συνδικάτων, δὲν ἔγινε ἀπολύτως τίποτα.

Αὐτὸ εἶναι δλότελα κατανοητό. Γιατὶ ἂν δινόταν στὰ συνδικάτα τὸ δικαίωμα ἀσκησης μιᾶς πλατειᾶ ἀνεξάρτητης δραστηριότητος, θὰ κατέρρεε ἀναπόφευκτα δλόκληρο τὸ συγκεντρωτικὸ σύστημα ἀνοικοδόμησις τῶν κομμουνιστῶν, πράγμα πού θ' ἀποκάλυπτε τὴν ἀχρηστία τῶν κομμισαρίων καὶ τῶν «πολιτικῶν παραρτημάτων».

Αὐτὰ τὰ ἐλαττώματα ἦταν πού, μεταμορφώνοντας τελικὰ τὰ συνδικάτα σὲ ἄντρα χαφιέδων πού ἐμπόδιζαν κάθε ἀληθινὴ συνδικαλιστικὴ δραστηριότητα τῆς ἐργατικῆς τάξης, προκάλεσαν τὴν ἀπομάκρυνση τῶν ἐργατῶν ἀπ' τὰ συνδικάτα.

Μόλις ἀνατραπεῖ ἡ δικτατορία τοῦ κομμουνιστικοῦ κόμματος, ὁ ρόλος τῶν συνδικάτων θὰ πρέπει ν' ἀλλάξει ριζικὰ.

Αὐτὰ κι οἱ ἐπανεκλεγμένους διοικητικὲς τοὺς ἐπιτροπές, θὰ πρέπει νὰ ἐκπληρώσουν τὸ μεγάλο κι ἐπιτακτικὸ καθήκον τῆς ἐκπαίδευσης τῶν μαζῶν, προκειμένου ν' ἀναμορφωθεῖ οἰκονομικὰ καὶ πολιτιστικὰ ἡ χώρα. Θὰ πρέπει νὰ ἐμφυσήσουν μιὰ νέα καθαρτήρια πνοή σ' αὐτὴ τὴ δραστηριότητα. Θὰ πρέπει νὰ γίνουν ἀληθινοὶ διαχειριστὲς τῶν συμφερόντων τοῦ λαοῦ.

Ἡ Σοβιετικὴ Σοσιαλιστικὴ Δημοκρατία θὰ γίνῃ ἰσχυρὴ μόνο ἂν ἡ διοίκησή της ἀσκέται ἀπ' τὶς ἐργαζόμενες τάξεις, μὲ τὴ βοήθεια τῶν ἀναγεωμμένων συνδικάτων.

Ἐπὶ τοῦ ἔργου, λοιπόν, σύντροφοι ἐργάτες! Ἄς οἰκοδομήσουμε νέα συνδικάτα, ἀπαλλαγμένα ἀπὸ κάθε ἐπιβολή. Ἐκεῖ βρίσκεται ἡ δύναμή μας.

Σ. Φ ό κ ι ν

ΤΑ ΠΡΩΤΑ ΘΥΜΑΤΑ ΤΗΣ ΤΡΙΤΗΣ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΗΣ

(Γιὰ τὴν ἱστορία τῶν φυλακισμένων τοῦ Ὁρανιενιπάουμ)

Στις 2 Μάρτη κυκλοφόρησε ἡ φήμη στὸ Ὁρανιενιπάουμ ὅτι ὁ Καλίνιν διώχτηκε ἀπ' τὴν Κρονστάνδη.

Μερικοὶ ναῦτες ἀπ' τὴν πόλη μας συλληφθήκανε τότε στὸ Ὁρανιενιπάουμ. Ἡ πρώτη ἀεροναυτικὴ μοίρα ἔβλεπε μὲ συμπάθεια τὴν ἐπανάσταση καὶ δὲν περίμενε παρὰ τὸ σύνθημα τοῦ ἐργαζόμενου λαοῦ. Πληροφορήθηκαν τότε τὴν ἐξέγερση τῆς Κρονστάνδης.

Ἡ εἴδηση διαδόθηκε ἀμέσως ἀνάμεσα στοὺς ναῦτες τῆς ἀεροπορικῆς μοίρας καὶ στις 6 τὸ ἀπόγευμα συγκεντρώθηκαν 8λοι στὴ λέσχη τους, γιὰ νὰ συζητήσουν τὴν κατάσταση. Οἱ μπολσεβίκοι πανικοβλήθηκαν κι

Έκαναν σύσκεψη στο πολιτικό παράρτημα. Ο οργανωτικός γραμματέας του Κ.Κ.Ρ. Περέχωφ, καθώς κι άλλοι κομμουνιστές, αποχώρησαν σέ λίγο απ' τή σύσκεψη και πήγαν στη λέσχη. Ο κομμισάριος τής μοίρας Έμεινε σ' ούβυλος, βλέποντας νά εκλέγεται πρόεδρος τής Έπαναστατικής Έπιτροπής ο σύντροφος Κορέλωφ (ο διοικητής τής αεροπορικής μοίρας), γραμματέας ο σύντροφος Μπαλαμπάνωφ και βοηθός γραμματέα ο σύντροφος Ροιανώφ. Μά εξαπλάγηκε ακόμα περισσότερο όταν ή μεραρχία ένέκρινε δμόφωνα τήν απόφαση τής Κρονστάνδης.

Οι ναύτες χαίρετιαν με κραυγές ένθουσιασμού τήν άπαρχή τής άπελευθέρωσης του έργαζόμενου λαού. Μάταια προσπάθησαν οι κομμουνιστές νά τούς πείσουν ότι δέν είχαν τό δικαίωμα νά ξεγερευθούν ένάντια στην έξουσία. Οι ναύτες τούς άπάντησαν, μέσα στην έπαναστατική τους έξαρση, ότι προτιμούσαν νά πεθάνουν παρά νά συνεχίσουν νά ύφίστανται τόν κομμουνιστικό ζυγό και φωνάζοντας μ' ένθουσιασμό «Ζήτω οι εργάτες, οι ναύτες κι οι κόκκινοι στρατιώτες τής Κρονστάνδης!», κατευθύνηκαν προς τά ύπόστεγα των ύδροπλάνων.

Έκεί συγκεντρώθηκαν ξανά κι ο σύντροφος Μπαλαμπάνωφ πρότεινε νά όπλιστουν όλοι οι ναύτες. Μερικοί έφεραν άντιρρήσεις γιατί ήθελαν, όπως είπαν, ν' άποτραπεί ή αίματοχυσία. Θα πληρώσουν, όμως, άκριβά, όπως θα όούμει παρακάτω, τό φιλειργηισμό και τήν καλοπιστία τους.

Λιμέσως μετά, εκλέξανε 3 άντιπρόσωπους, πού θα έρχονταν σ' έπαφή με τήν Κρονστάνδη και συγκρότησαν μιá φρουρά από 30 άντρες.

Στό μεταξύ, οι μπολσεβίκοι είχαν δώσει άναφορά για ότι συνέβαινε στο πολιτικό παράρτημα, πού ο άρχηγός του, ο κομμισάριος Σεργκέγιεφ, έδωσε διαταγή στις στρατιωτικές μονάδες νά συλλάβουν τούς ξεγεγυμένους ναύτες, οι όποιοι όπως είπε, προσχώρησαν στους λευκοφρουρούς. Οι ναύτες γύρισαν, ο ένας μετά τόν άλλο, στα σπίτια τους, έντελώς άνύποπτοι, γιατί οι μπολσεβίκοι τούς είχαν διαβεβαιώσει ότι δέν πρόκειτα: νά τούς πειράξει κανείς.

Οι σύντροφοί μας, πού τούς είχε καλέσει μιá γειτονική μονάδα νά πάνε έχει και ν' άνακοινώσουν τήν απόφαση τής Κρονστάνδης, συλληφτήκανε στο όρόμιο απ' τήν Τσεκά. Ο κομμισάριος Κορέλωφ δέν μπορούσε νά τηλεφωνήσει στην Κρονστάνδη, ούτε στις άλλες μονάδες (τό κέντρο του άπαντούσε ότι ή γραμμή είναι κομμένη). Τήν ίδια στιγμή, ο κομμισάριος τής φρουράς του Όρανιενμπάουμ, Σεργκέγιεφ, τηλεφωνούσε στην Έπιτροπή Άμυνας τής Πετρούπολης και ζητούσε νά σταλούν έπαιγόντως ένα θωρακισμένο τραίνο, τρεις έλαφρές πυροβολαρχίες κι ένα τάγμα ευέλπιδων. Όλοι οι μπολσεβίκοι όπλιστήκαν σάν άστακοί κι έφοδιάστηκαν με περίστροφα και πολυβόλα. Μοίρασαν στους κόκκινους στρατιώτες δυό λίθρες ψωμί και μιá λίθρα κρέας και τούς έστειλαν στους στρατώνες τής ταξιαρχίας.

Ακόλουθα, οι μπολσεβίκοι άρχισαν νά συλλαμβάνουν επίτόπου τούς νεκρούς ναύτες, ιδίαιτερα εκείνους πού θεωρούσαν ύποπτους και τούς παρέδιδαν στην Τσεκά. Μερικοί πού γλύτωσαν τή σύλληψη, πήγαν στο

σύντροφο Κορέλωφ και τοῦ ἀνέφρασαν τί εἶχε συριδεῖ « Ἄστε τους νά συνεχίσουν τίς συλλήψεις. Δέ συμφωνοῦμε, θέβαια. μὰ δὲν ἔχουμε τὴ δύναμη ν' ἀντισταθοῦμε, γιατί εἴμαστε 30 ἄντρες ὄλοι κι ὄλοι», ἀπάντησε ἐκεῖνος.

Στίς 3 Μάρτη, στίς 5 τὸ πρωί, ἔφτασε στὴν Πετροῦπολη τὸ θωρακισμένο τραῖνο Τσερνομόρετς, γεμάτο εὐέλπιδες.

Στίς 7, μόλις ἄρχιζε νά βγαίνει ὁ ἥλιος, οἱ εὐέλπιδες πῆραν θέσεις μπροστά στοὺς στρατῶνες τῆς ἀεροναυτικῆς μοίρας, στρέφοντας καταπάνω τῆς τὰ κανόνια καὶ τὰ πολυβόλα τους. Ἀμέσως μετὰ, ὤρμησαν πάνω στοὺς ναῦτες καὶ τοὺς ἀπόπλισαν. Ὁ Ντούλκις, ὁ τσεκίστας τῆς Κρονστάνης, σηριαδεύοντας μὲ τὸ ντουφέκ: τὸ σύντροφο Κορέλωφ, ἄρχισε νά οὐρλιάζει: «Στὸν τόπο λευκοφρουρέ, γιατί στὴν ἀναφα!».

Ἀκόλουθα, τοὺς συλλάβανε καὶ τοὺς ὀδήγησαν μὲ ἰσχυρὴ συνοδεία στὴν Τσεκά, ὅπου ἄρχισαν νά καταφθάνουν κι οἱ ναῦτες ποὺ συλληφθῆκανε στὰ σπίτια τους.

Μετὰ ἀπὸ καμιά ὥρα, οἱ τσεκίστες ἄρχισαν τίς ἀνακρίσεις κι ὅταν τέλειωσαν, τὸ βράδυ τῆς 3 Μάρτη, ἓνα τάγμα εὐέλπιδων ὀδήγησε τὸν Κορέλωφ κι ἄλλους 44 ναῦτες τῆς ἀεροναυτικῆς μοίρας στὸ Μαρτίσινο, γιὰ νά τοὺς ἐκτελέσει.

Μετὰ ἀπὸ λίγο ἀκούστηκαν πυκνοὶ πυροβολισμοί.

Οἱ κομμουνιστὲς τῆς ἀεροναυτικῆς μοίρας, διέταξαν νά συλληφθοῦν οἱ οἰκογένειες κι οἱ συγγενεῖς τῶν ναυτῶν, ποὺ δὲν εἶχε ἀκόμα καταφέρει νά συλλάβει ἡ Τσεκά.

Ἐφτασαν εὐέλπιδες ἀπ' τὸ Ὄρεφ, τὸ Μίγνι - Μόγκοροντ καὶ τὴ Μόσχα.

Ἐφτασαν ἐπίσης ἄλλα τρία θωρακισμένα τραῖνα, ποὺ ἀπόκλεισαν τὸ σταθμό. Κατόπιν ἔφτασε τὸ βράδυ πυροβολικὸ καὶ μονάδες τῆς Τσεκά ἀπ' τὴ Μόσχα.

Τί χρειάζονται ὄλοι αὐτοὶ οἱ χαφιέδες; Προορίζονται, περιττὸ νά τὸ ποῦμε, γιὰ νά μακαλέσουν τοὺς ἐργάτες, τοὺς ἀγρότες, τοὺς ναῦτες καὶ τοὺς κόκκινους στρατιῶτες, ποὺ μοναδικὴ τους φιλοδοξία εἶναι: ἡ ἐλευθερία τῆς ἐργασίας κι ἡ δικαιοσύνη.

Οἱ ἐκτελέσεις δὲ μᾶς φοβίζουν. Εἴμαστε ἐτοιμοὶ νά νικήσουμε ἢ νά πεθανοῦμε ἔνδοξα. Οἱ ἐπαναστάτες ναῦτες δὲν εἶναι οὔτε τὰ μαντρόσκυλα, οὔτε οἱ δούλοι τῆς Τσεκά, τοῦ προπύργου τῆς ἀπολυταρχίας, ποὺ βασανίζει τίς γυναῖκες καὶ τὰ παιδιὰ μας στίς ἀβυσσοὺς θασσανιστηρίων τῆς.

Κάτω οἱ δολοφόνοι κομμουνιστὲς ποὺ μᾶς ἐξαπατοῦν

Ζήτω ἡ ἐξουσία τῶν ἐλευθέρων σοβιέτ.

ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΗ ΤΗΣ ΛΕΥΚΗΣ ΣΗΜΑΙΑΣ

Τὸ σήκωμα λευκῆς σημαίας στὴ διάρκεια στρατιωτικῶν ἐπιχειρή-

σεων σημαίνει ότι συμφωνείται ή διακοπή τους για να γίνουν διαπραγματεύσεις ανάμεσα στα αντιμαχόμενα μέρη. Είναι κάτι που το συνηθίζουν όλοι οι λαοί, μιά όχι οι κομμουνιστές. Αυτό μετατρέπουν τη λευκή σημαία σε σύμβολο προδοσίας. Καλυπτόμενοι πίσω απ' αυτή, οι κομμουνιστές διαπράττουν τις πιο φριχτές πράξεις. Χθές, 8 Μάρτη, μερικοί κομμουνιστές στρατιώτες βγήκαν απ' το Όρανιενμπάουμ και κατευθύνθηκαν προς την Κρονστάνδη, σηκώνοντας λευκή σημαία. Όταν τους είδαν δυο σύντροφοί μας¹⁵, βγήκαν επιπιοι να τους συναντήσουν, αφήνοντας πίσω τα όπλα τους. 'Ο ένας απ' τους δυο, έχοντας εμπιστοσύνη, πλησίασε την έχθρική ομάδα, ενώ ο άλλος κράτησε μιά σχετική απόσταση. Προτού καλά - καλά προλάβει ο σύντροφος ν' ανταλλάξει μερικές κουβέντες μαζί τους, οι κομμουνιστές δρμησαν επάνω του, τον υποχρέωσαν να άφιππεύσει και τον πήραν μαζί τους. 'Ο άλλος σύντροφος μπόρεσε να τ' σκάσει και να επιστρέψει στην Κρονστάνδη. Θά ήταν καλό να θυμάστε πάντα αυτό το παράδειγμα, για να μην τρέφετε καμιά άμφιβολία άναφορικά με τις μεθόδους πάλης που χρησιμοποιούν οι κομμουνιστές ενάντια στις έργαζόμενες τάξεις.

ΤΑ ΨΕΜΑΤΑ ΤΟΥΣ

'Ο Τ ο υ χ α τ σ έ φ σ κ υ, διοικητής της στρατιάς που πολεμάει ενάντια στην Κρονστάνδη, άνακοίνωσε σ' ένα συνεργάτη της έφημερίδας Κ ό κ κ ι ν ο ς Δ ι ο ι κ η τ ή ς τ ά ακόλουθα:

«Έχουμε πληροφορίες ότι ο έπισιτισμός του άμαχου πληθυσμού της Κρονστάνδης έχει ούσιαστικά σταματήσει. Τό σύνταγμα των άκροβολιστών της Κρονστάνδης άρνήθηκε να προσχωρήσει στους στασιαστές κι άντιστάθηκε σέ μιά άπόπειρα άφοπλισμού του. Οι άρχηγοί της εξέγερσης έτοιμάζονται να τ' σκάσουν στή Φιλανδία. Ένας έξωκομματικός ναύτης, που λιποτάκτησε απ' την Κρονστάνδη και προσχώρησε σέ μας, μας είπε ότι, στή συγκέντρωση των ναυτών της 4 Μάρτη, ο στρατηγός Κοζλόφσκι πήρε τ' λόγο. Άπαίτησε μιά σταθερή έξουσία και μιά άποφασιστική δράση ενάντια στους υπέρμαχους των σοβιέτ. Στην Κρονστάνδη τ' ήθικ' είναι χαμηλό. 'Ο πληθυσμός άνησυχεί. Περιμένει με άνυπομονή σά τ' έλος της εξέγερσης για να παραδώσει τ' κεφάλια των λευκοφρουρών σά χέρια της σοβιετικής κυβέρνησης».

Νά πώς περιγράφουν οι κομμουνιστές την κατάσταση στην Κρονστάνδη. Αυτό είναι τ' μέσα σά όποια καταφεύγουν για ν' άτιμάσουν τ' κίνημά μας σά μάτια του λαού και να παρατείνουν την έγκληματική τους ύπαρξη.

Ο ΚΟΜΜΙΣΑΡΙΟΣ ΚΑΜΕΝΕΦ ΕΦΥΓΕ ΑΠ' ΤΟ ΟΡΑΝΙΕΝΜΠΑΟΥΜ

Στ' φύλλο του Κ ό κ κ ι ν ο υ Δ ι ο ι κ η τ ή τής 7 Μάρτη, που βρήκαμε σά χέρια των αίχμαλώτων, διαβάζουμε:

«Ο στρατιωτικός διοικητής όλων των Ενοπλων δυνάμεων της Δημοκρατίας, κομμισάριος Κάμενεφ, πού είχε έρθει στο Όρανιενμπάουμ εξαιτίας των γεγονότων της Κρονστάνδης, επέστρεψε στη Μόσχα».

ΑΠΟΠΕΙΡΕΣ ΤΩΝ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΩΝ ΝΑ ΤΟ ΣΚΑΣΟΥΝ ΑΠ' ΤΑ ΟΧΥΡΑ

Στις 6 Μάρτη, ο σύντροφος Άφανάσεφ, επισκέφθηκε τον κομμουνιστή Μπαλόνι για να του δανειστεί βιβλία. Ο τελευταίος προσπάθησε να τον πείσει να το σκάσουν απ' το όχυρο Ριφ και να περάσουν απέναντι στο Όρανιενμπάουμ. Είχε, πρώτα απ' όλα, άνοιχθεί: το μέρος πού βρίσκονταν τα όχυρά και τις θέσεις των πολυβόλων κι έντοπίσει τον πιό ασφαλές δρόμο πού οδηγούσε στη θάλασσα. Του πρότεινε να ντυθούν στ' άσπρα γιατί ήταν πανσέληνος (ή συζήτηση έγινε στις 2 το πρωί). Μά ο σύντροφος Άφανάσεφ δέν πείστηκε. Αντίθετα, τον συνέλαβε και τον οδήγησε στην Π.Ε.Ε. Έκει άνέκριναν τον Μπαλόνι κι αυτός ομολόγησε ότι ήθελε να το σκάσει στο Όρανιενμπάουμ, μά έφαχνε να βρει κάποιον να τον συνοδεύσει για να μὴν έκτεθει πολύ στον κίνδυνο. Δηλώσε ότι ήθελε να το σκάσει, γιατί φοβόταν μήπως τον τουφεκίσουν. Πάνω του δόθηκαν 28.000 ρούβλια και μερικά έγγραφα.

Τὴν ἴδια μέρα έγινε στο όχυρο Κρασνοαρμέτες μιὰ γενική συνέλευση της φρουράς, στην οποία πήραν μέρος κι οι κομμουνιστές. Άφου άκούστηκε ή εισήγηση του σύντροφου Βερσίνιν πάνω στην τωρινή κατάσταση της Κρονστάνδης, παρατηρήθηκε κάποια διάσταση γνώμων ανάμεσα στους παρισταμένους. Αυτό οφειλόταν στην άγκιτάτσια των κομμουνιστών, μιὰ άγκιτάτσια πού δηλητηρίαζε την ατμόσφαιρα. Οι κομμουνιστές προσπαθούσαν να πείσουν τους συντρόφους ότι είναι ακόμα κύριοι της κατάστασης κι ότι δε θα ήταν εύκολο να τους παραγκωνίσουν. Μετά την έγκριση του συνθήματος «Νίκη ή θάνατος, πού πρότεινε ο σύντροφος Βερσίνιν, ή φρουρά υιοθέτησε ακόμα ένα: «Καλύτερα να πεθάνουμε, παρά να παραδοθούμε».

Τότε, οι κομμουνιστές, πού ήταν καμιά πενήνταριά όλοι κι όλοι, προσπάθησαν να το σκάσουν απ' το όχυρό, μά έπισημάνθηκαν με τους προβολείς, συνελήφθηκαν, άφοπλίστηκαν και παραδόθηκαν στην Π.Ε.Ε. της Κρονστάνδης.

Στο όχυρο Κρασνοαρμέτες επικρατεί τώρα ένα άκλόνητο επαναστατικό πνεύμα και μιὰ άπεριόριστη άλληλεγγύη με την επαναστατημένη Κρονστάνδη.

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΩΝ ΣΥΝΤΡΟΦΩΝ ΠΟΥ ΠΕΡΑΣΑΝ ΣΤΙΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΜΑΣ

«Η άλήθεια για την Κρονστάνδη περνάει πάνω απ' όλα τα εμπόδια πού σήκωσαν οι σφετεριστές μπολσεβίκοι.

Τὸ ἀποτέλεσμα εἶναι ὅτι δλόκληρες μονάδες ἐχθρικῶν δυνάμεων περνᾶνε στὶς γραμμὲς μας καὶ παραδίδονται.

Οἱ τελευταῖοι καταλαβαίνουν ἀμέσως ὅτι οἱ κόκκινοι στρατιῶτες κι οἱ ἐργάτες τῆς Κρονστάνδης ἀγωνίζονται ἐνάντια στοὺς καταπιεστὲς γιὰ τὴν ἀληθινὴ ἐξουσία τῶν σοβιέτ.

Ἐπίσης, βλέπουν ὅτι δὲν εἶναι οἱ στρατηγοὶ πού, ἐξάλλου, μπορεῖ νὰ εἰπωθεῖ μὲ τὴν εὐκαιρία ὅτι δὲν ὑπάρχουν ἐδῶ—πού ἀνέτρεψαν τοὺς κομμουνιστὲς χαφιέδες, μὰ ὁ ἀγανακτησιμένος λαός.

Στὴ συνέχεια, θὰ δημοσιεύσουμε τὴν ἀπόφαση πού πάρθηκε παμπηφελ ἀπὸ 700 ἄντρες, οἱ ὁποῖοι λιποτάκτησαν ἀπ' τὸν κομμουνιστικὸ στρατὸ γιὰ νὰ ἐρθοῦν στὴν Κρονστάνδη:

«Ἐμεῖς, κόκκινοι στρατιῶτες, χωρικοὶ κι εὐέλπιδες, ἀφοῦ ἀκούσαμε τὴν εἰσήγηση πάνω στὴν τωρινὴ κατάσταση τῆς Κρονστάνδης, συμπαραστεκόμαστε δλόψυχα στὴν ἀπόφαση τῆς γενικῆς συνέλευσης τῆς φρουρᾶς τῆς πόλης κι ἐκφράζουμε τὴν πλήρη ἐμπιστοσύνη μας στὴν Π.Ε.Ε. Θέλουμε νὰ τὴν ἀκολουθήσουμε, ἀνταποκρινόμενοι στὴν πρώτη τῆς ἐκκλήσης, νὰ πυκνώσουμε τίς γραμμὲς τοῦ στρατοῦ τῶν ἐργαζομένων, καὶ ν' ἀγωνιστοῦμε ἐνάντια στὴ γραφειοκρατία καὶ τὴν ἀδικία τῶν Μπολσεβίκων».

Σ κ ι ἔ π κ ο, πρόεδρος

Σ ὀ λ ε φ, γραμματέας

ΟΛΗ Η ΕΞΟΥΣΙΑ ΣΤΑ ΣΟΒΙΕΤ ΚΙ ΟΧΙ ΣΤΑ ΚΟΜΜΑΤΑ

Α Π Ο Φ Α Σ Η

1) «Ἐμεῖς, μέλη τῆς ἔνωσης ἐργατῶν γιὰ τίς λαϊκὲς σχέσεις, ὑποψήφια μέλη τοῦ Κ.Κ.Ρ., ἀφοῦ συζητήσαμε γιὰ τὴν κατάσταση πού περνᾶμε, καταλήξαμε στὸ ἐξῆς συμπέρασμα: Προσχωρήσαμε στὸ κόμμα γιὰ νὰ ἐργαστοῦμε γιὰ τὴν εὐτυχία τοῦ λαοῦ καὶ ν' ἀφοσιωθοῦμε δλοκληρωτικὰ στὴν ὑπεράσπιση τῶν συμφερόντων τῶν ἐργατικῶν κι ἀγροτικῶν μαζῶν γι' αὐτὸ, μέσα στὴ δύσκολη κατάσταση πού περνᾶει αὐτὴ τῆ στιγμὴ ἡ δημοκρατία, ὅπου ὅλες μας οἱ δυνάμεις πρέπει νὰ τείνουν στὸ ξεπέραςμα τοῦ χάους, τῆς πείνας καὶ τοῦ κρύου, δηλώνουμε δημόφωνα ὅτι δὲν εἴμαστε ὑπέρημαχοι τῆς κυβέρνησης, μὰ τῆς δίκαιης ὑπόθεσης τῶν ἐργαζομένων κι ὅτι εἴμαστε στὴ διάθεση τῆς Π.Ε.Ε., πού ἔβαλε τὸ θέμα τῆς δημιουργίας σοβιέτ, πού ν' ἀνήκουν μονάχα στὶς προλεταριακὲς μάζες.

Ζήτω ἡ ἐξουσία τῶν σοβιέτ, ἀληθινῶν ὑπερασπιστῶν τῶν ἐργαζόμενων».

Π ε τ ῶ φ, πρόεδρος τῆς συνέλευσης

Κρονστάνδη, 8 Μάρτη 1921

2) «Εμείς, εργατικοί αντιπρόσωποι στη γενική συνέλευση της 6ης περιφερειακής Έπιτροπής των μεταλλουργικών συνδικάτων, αφού άκούσαμε την ειλικρινή όμιλία του άπεσταλμένου της Π.Ε.Ε. του φρούριου της Κρονστάνδης, δηλώνουμε:

Σας έχουμε έμπιστοσύνη, είμαστε μαζί σας. Συνεχίστε να θαδίζετε στο φωτεινό όρόμο που χαράξατε. Έμείς δέ θα σας έγκαταλείψουμε κι αν χρειαστεί, θα πεθάνουμε μαζί σας για την ύπόθεση των εργαζομένων, που είναι και δική μας».

Ρ ο μ α ν ώ φ, πρόεδρος
Ό γραμματέας (ύπογραφή)

ΕΚΛΟΓΗ ΤΗΣ ΕΠΑΝΑΣΤΑΤΙΚΗΣ ΤΡΟΪΚΑΣ ΤΗΣ ΕΡΓΑΤΙΚΗΣ ΚΙ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗΣ

Η γενική συνέλευση των συνεργατών της εργατικής κι αγροτικής επιθεώρησης, ένεκρινε τά ακόλουθα:

Άφού τό τμήμα επιθεώρησης αποτελείται: από 4 ύποτιμήματα, ήταν άναγκαίο να εκλεγεί ό Γενικός Άριθμός μελών. Έκλέχτηκαν, λοιπόν, οι Χάλκιν, Μορόσωφ, Νεβέλκιν και Λολοβέ:γ. Οι τρεις πρώτοι μένουσ στο τμήμα επιθεώρησης, ό δέ σύντροφος Λολοβέ:γ μετακινείται: στην επιθεώρηση του λαϊκού σοσιέτ.

Πρόεδρος της επαναστατικής τριανδρίας εκλέχτηκε ό Χάλκιν και γραμματέας ό Νεβέλκιν.

Ε Κ Κ Λ Η Σ Η

«Σύντροφοι κομμουνιστές, θυμηθείτε.

Άναγνωρίστε τ' άσυγχώρητα λάθη σας μπροστά στους έξωκοιμιατικούς. Και γώ ύπήρξα κομμουνιστής πάνω στο θωρηκτό Σεβαστοπόλ, αλλά τώρα κατάλαβα ότι οι γραφειοκράτες διευθυντές μας έξαπατούσαν.

Ήρθε ή ώρα, σύντροφοι κομμουνιστές, ν' άφυπνιστούμε ξανά. Οι πατεράδες μας έξαπατήθηκαν, τ' αδέλφια μας οι αγρότες κι οι εργάτες τουφεκίστηκαν με διαταγή του Τρότσκι ή άλλων. Φτάνει πιά! Κάτω τό ύποκριτικό σύνθημα της «Δικτατορίας του προλεταριάτου». Άς μπορούμε στον άγώνα, όλοι μαζί, για τή δίκαιη ύπόθεση που ύπερασπίζει ή Π.Ε.Ε.

Κάτω τό κόμμα των άπατεώνων!
Ζήτω οι εργάτες κι οι αγρότες!».

Κ ο σ κ ί ν, κομμουνιστής

ΕΓΚΑΤΑΛΕΙΠΟΥΝ ΤΟ ΚΟΜΜΑ

Συνεχίζουν να φθάνουν αδιάκοπα στη σύνταξη όγλώσεις συντρόφων

πού εγκαταλείπουν τὸ Κ.Κ.Ρ.: ἡ τεράστια ποσότητά τους κι ἡ ἔλλειψη χώρου δὲν μᾶς ἐπιτρέπουν νὰ τὶς δημοσιέψουμε ὅλες μαζί. Γι' αὐτὸ θὰ τὶς δημοσιέψουμε, στὸ μέτρο τοῦ δυνατοῦ, στὰ ἐπόμενα φύλλα.

1) «Βλέποντας ὅτι, σὲ ἀπάντηση τῆς πρότασης τῶν συντρόφων τῆς Κρονστάνδης νὰ στείλουν μιὰν ἀντιπροσωπεία στὴν Πετρούπολη, ὁ Τρότσκι κι οἱ ἀρχηγοὶ τῶν κομμουνιστῶν ἔστειλαν τὶς πρῶτες ὁδοὶδες, ζητῶ νὰ μὴ μὲ θεωρεῖτε πιά, ἀρχίζοντας ἀπὸ σήμερα, μέλος τοῦ Κ.Κ.Ρ. Οἱ λόγοι: τῶν κομμουνιστῶν ρητόρων μὲ εἶχαν πλανέψει, μὰ ἡ σημερινὴ πράξη τῶν κομμιατικῶν γραφειοκρατῶν μοῦ ἀνοίξε τὰ μάτια.

Ζητῶ νὰ δημοσιευτεῖ ἡ παραίτησή μου, καθὼς ἐπίσης νὰ μὲ δεχτοῦν οἱ σύντροφοι στοὺς κόλπους τῆς οἰκογενείας τους, γὰ νὰ μοιραστῶ μαζί τους στερήσεις καὶ δόξες.

Εὐχαριστῶ τοὺς κομμουνιστὲς γραφειοκράτες πού ἀποκάλυψαν τὸ ἀληθινὸ τους πρόσωπο, ἐπιτρέποντάς μου ἔτσι νὰ καταλάβω τὴν πλάνη μου. «Ἡμιονα ἓνα τυφλὸ ὄργανο στὰ χέρια τους».

Ἄ ν τ ρ ε ἰ Μ π ρ α τ ἄ σ ε φ, πρῶην μέλος τοῦ Κ.Κ.Ρ.
ἀριθ. ταυτότητας 537.575

2) «Θεωρώντας ὅτι ἡ σημερινὴ φοβερὴ κατάσταση εἶναι ἀποτέλεσμα τῶν πράξεων μιᾶς θρασύτατης χούφτας ψευτοκομμουνιστῶν, πού ἔχουν ριζώσει: γερὰ στὴν κορφή τοῦ κόμματος καὶ δοσιμένου ὅτι προσχώρησα στὸ κόμμα ἀπὸ πάθος, σὰν ἀπλὸς ἀγωνιστής, παρατηρῶ μὲ τρόμο τοὺς καρπούς τῶν καταστροφικῶν ἐνεργειῶν τους. Μόνο οἱ ἐργάτες κι οἱ ἀγρότες μποροῦν νὰ σώσουν τὴ χώρα, πού ἔχει ὀδηγηθεῖ στὸ χεῖλος τῆς ἀδύσσου, μὰ τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα, πού ἔβρισκεται στὴν ἐξουσία, τοὺς ἔχει ὀλοκληρωτικὰ ἐξαπατήσει, εγκαταλείποντάς τους στὴν πιὸ φρικτὴ μιζέρια. Γι' αὐτὸ τὸ λόγο εγκαταλείπω τὸ κόμμα κι ἀφιερώνω ὅλες μου τὶς δυνάμεις στὴν υπεράσπιση τῶν ἐργαζόμενων μαζῶν».

Κ ο ρ ὀ λ ε φ, διοικητὴς τοῦ 5ου τάγματος τῆς 4ης μεραρχίας

3) «Ἐμεῖς, κομμουνιστὲς τοῦ θωρηκτοῦ Σεβαστοπόλ, ἀφοῦ συζητήσαμε τὴ σημερινὴ κατάσταση, καταλήξαμε στὸ ἀκόλουθο συμπέρασμα:

Ἀπὸ τότε πού θριάμβευσε τὸ κόμμα μας, ἐδῶ καὶ τρία χρόνια, ἔχουν εἰσχωρήσει στὶς τάξεις του πολλοὶ τυχοδιωκτὲς καὶ κερδοσκόποι: αὐτὸ εἶχε σὰ συνέπεια μιὰ ὑπερβολικὴ ἀνάπτυξη τῆς γραφειοκρατίας στὴ χώρα μας, πράγμα πού προκάλεσε, μὲ τὴ σειρά του, τὴ δυσφορία τῶν ἐργατῶν καὶ τῶν ἀγροτῶν ἀέναντι στὸ κόμμα.

Τὸ κόμμα μας δὲν ἔπαψε ποτὲ νὰ βάζει τὸ ζήτημα τοῦ ἀγῶνα ἐναντία στοὺς ἐχθροὺς τῆς ἐργατικῆς τάξης καὶ τοῦ προλεταριάτου.

Σήμερα, ἔμεῖς, δηλώνουμε ἀνοιχτὰ ὅτι, σὰν τίμια παιδιὰ τοῦ λαοῦ, θὰ συνεχίσουμε νὰ υπερασπίζουμε τὶς κατακτήσεις του.

Δὲ θὰ ἐπιτρέψουμε σὲ κανένα λευκοφρουρὸ νὰ ἐκμεταλλευτεῖ τὴ δύσκολη κατάσταση πού ἀντιμετωπίζει ἡ δημοκρατία μας.

Σε δους θά θελήσουν ν' ἀρπάξουν τὴν ἐξουσία τῶν σοσιέτ, στὶς ἀνεπαναστατικὲς ἰδέες τῆς Ἀντάντ, ἐμεῖς ξέροῦμε ν' ἀντιτάξουμε τὴν ἀναγκαία ἀντίστασιν. Τὸ ἔχομε ἤδη δηλώσει καὶ τὸ ἐπαναλαμβάνομε ξανά. ὅτι ὑπακοῦμε στὴν Π.Ε.Ε. τῆς Κρονστάνδης, ποὺ ἀγωνίζεται γιὰ τὴ δημιουργία ἐργατικῶν καὶ προλεταριακῶν σοσιέτ.

Ζήτω ἡ ἐξουσία τῶν σοσιέτ, μοναδικὸς ὑπερασπιστὴς τῶν ἐργαζομένων!

Ζητάμε ἀπ' τὸν τύπο νὰ κοινοποιήσῃ, ὅσο τὸ δυνατό πιὸ πλατιά, τὴν παρούσα ἀπόφασιν.

(ἀκολουθοῦν 26 ὑπογραφές)

4) Ἐφτασαν οἱ παραιτήσεις ἀπ' τὸ Κ.Κ.Ρ. τῶν ἀκόλουθων ἀτόμων: (ἀκολουθοῦν 24 ὑπογραφές, μὲ μνεῖα τῆς ἐργασίας ἢ τῆς θέσης τοῦ καθένα).

Ἰζβέστια Νο 8

Πέμπτη 10 Μάρτη 1921

Ἡ ΒΟΜΒΑ ΠΟΥ ΡΙΧΤΗΚΕ ΣΤΗΝ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗ ΕΙΝΑΙ ΤΟ ΣΥΝΘΗΜΑ ΤΗΣ ΕΞΕΓΕΡΣΗΣ ΣΤΟ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΙΚΟ ΣΤΡΑΤΟΠΕΔΟ

ΔΙΑΤΑΓΗ ΤΗΣ Π.Ε.Ε.

Λαμβάνοντας ὑπόψιν τὴν κατάστασιν πολέμου στὴν ὁποία βρισκόμαστε, ὁλος ὁ πληθυσμὸς τῆς πόλης, μόλις ἀρχίζει νὰ νυχτώνει, θά πρέπει νὰ σκεπάζεται ὅσο τὸ δυνατό καλύτερα τὰ παράθυρα, προτοῦ ν' ἀνάψει φῶς.

Γιὰ τὸν πρόεδρο τῆς Π.Ε.Ε.: Κί λ γ κ α σ τ

Γιὰ τὸ γραμματεῖα : Τ ο ύ κ ι ν

ΔΙΑΤΑΓΗ ΤΟΥ ΔΙΟΙΚΗΤΗ ΤΗΣ ΠΟΛΗΣ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Οἱ κομμουνιστὲς ποὺ κατοικοῦν στὴν πόλιν τῆς Κρονστάνδης, πληροφοροῦνται ὅτι μέσα σὲ δυὸ μέρες ἀπ' τὴ δημοσίευσιν τῆς παρούσης διαταγῆς, ὀφείλουν νὰ παραδώσουν, χωρὶς ἐξαίρεσιν, στὸ γραφεῖο τοῦ διοικητῆ τῆς πόλης (πλατεῖα Ροσέλ) ὅλα τὰ ὄπλα ποὺ ἔχουν στὴν κατοχὴ τους: πιστόλια, ντουφέκια, σφαῖρες, σπαθιά, σιδηρογροθιές, κλπ.

"Όσοι δὲν ὑπακούσουν σ' αὐτὴ τὴ διαταγὴ θὰ θεωρηθοῦν στασιαστές καὶ θὰ ὑποστοῦν τὶς πιὸ ἀστυρῆς ποινές.

Ζ ε μ σ κ ὦ φ

Διοικητῆς τῆς πόλης τῆς Κρονστάνδης

ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Οἱ ἀπόπειρες ἐπίθεσης τοῦ ἐχθροῦ ἀπὸ νότο καὶ βορρᾶ, ἀποκρούστηκαν. Στὸ ἀντίπαλο στρατόπεδο σημειώθηκαν βαρεῖς ἀπώλειες. Ἄπ' τῆς μεριᾶ μας, δὲν ἔχουμε ν' ἀνακοινώσουμε καμιά ἀπώλεια.

ΗΡΕΜΙΑ ΚΑΙ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑ

Ἐμμεῖς δὲ θέλουμε τὴν αἱματοχυσία. Οἱ κομμουνιστὲς εἶναι πού ἀρχισαν πρῶτοι καὶ ἡ μάχη συνεχίζεται. Οἱ κόκκινοι: στρατιῶτες, οἱ ναῦτες καὶ οἱ ἐργάτες τῆς Κρονστάνδης, πιστοὶ στὴν ἐργατικὴ ἐπανάσταση, πλάθουν τὸ μέλλον τῆς Σοβιετικῆς Ρωσίας.

Οἱ ἀλυσίδες τῆς σκλαβιάς, πού μᾶς ἔχουν φορέσει ἐδῶ καὶ τρία χρόνια οἱ κομμουνιστὲς, σπᾶνε ἢ μιά μετὰ τὴν ἄλλη.

Ὁ θρόνος τῶν κομμουνιστῶν κλονίζεται: καὶ αὐτοί, μέσα στὴν ἀνήμεπορη λύσσα τους, χύνουν τὸ αἷμα τῶν ἐργατῶν. Δεξιά καὶ ἀριστερά, ἐκτελοῦνται ἐργάτες καὶ ἀγρότες. Οἱ ἀνυπεράσπιστες οἰκογένειες τῶν ἐξεγερμένων ὑφίστανται ἔρευνες καὶ ταπεινώσεις. Ἀκόμα μιά προσπάθεια καὶ ὁ αἱμοδιψὴς Μολώχ, τοῦ ὁποῦ οἱ γλυκὲς ὑποσχέσεις ἀποκομίζουν τὸν ἐργαζόμενο λαό, θὰ γίνῃ στάχτη.

Τὸ ἀδελφικὸ αἷμα τῶν ἐργατῶν καὶ ἀγροτῶν, πού τόσο ἐγκληματικὰ χύνεται ἀπ' τοὺς κομμουνιστὲς, ἀς γίνῃ τὸ ταιμέντο πού θὰ μᾶς ἐνώσει σὲ μιά μοναδικὴ λεγεῶνα μαχομένων ἐναντία στὴ μισητὴ δικτατορία τῶν προδοτῶν.

Τὸ πολεμικὸ μας προσκλητήριον εἰσακούστηκε. Καταπτάνουν ἤδη ἐνισχύσεις. Τ' ἀδελφία μας οἱ ἀγρότες καὶ οἱ ἐργάτες μᾶς ἀπλώνουν τὸ χέρι πάνω ἀπ' τὰ κεφάλια τῶν μπολσεβίκων, δογθώντας μας στὸν ἀγῶνα ἐναντία σ' αὐτὴ τὴν παρανοικὴ ὁρδὴ.

Πρέπει νὰ καταστρέψουμε τὴ γραφειοκρατία. Κρατώντας τὴν ὀργὴ μέσα στὴν καρδιά μας καὶ διατηρώντας τὴν αὐτοκυριαρχία μας, γιὰ νὰ μὴ διασκορπιστοῦν οἱ δυνάμεις μας, θὰ δώσουμε στὸν ἐχθρὸ τὸ ἐπόμενον χτύπημα, πού θὰ εἶναι καὶ τὸ τελειωτικόν.

Μὲ ἡρεμία καὶ σταθερότητα θὰ διεξάγουμε μ' ἐπιτυχία τὸν ἀγῶνα ἐναντία στοὺς προδοτές.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ ΤΗΣ Π.Ε.Ε.

Ἡ Π.Ε.Ε., γιὰ νὰ μὴν ἀκολουθήσει τὸ παράδειγμα τῶν κομμουνιστῶν, τοὺς ἀφησε ἐλεύθερους, αὐτοὺς καὶ τὶς οἰκογένειές τους. Ἀποδεί-

χθηκε, όμως, ότι αυτοί οι κύριοι διαδίδουν τις πιο άπιθανες φήμες, προκειμένου να σπείρουν τον πανικό ανάμεσα στον πληθυσμό.

Λέγε ότι παραδόθηκε η Κρόσναγια Γκόρκα, ότι ο Τρότσκι υποσχέθηκε να κάνει στάχτη την Κρονστάνδη κι άλλα παρόμοια.

Έτσι, το αποτέλεσμα είναι να κρατάνε σταθερά τον πληθυσμό σε μια κατάσταση άσχοπης νευρικής υπέρτασης. Αν η Π.Ε.Ε. δε δημοσιεύει όλες τις ειδήσεις, αυτό οφείλεται στην άνωμαλη κατάσταση που περνάμε: είναι περισσότεροι από ένα οι κατάσκοποι μέσα στον πληθυσμό.

Πολίτες! Στη στήλη «Ειδήσεις», δημοσιεύουμε όλα όσα είναι δυνατό να δημοσιευτούν κι αντί ν' άκούτε αυτά που ψιθυρίζουν οι προβοκάτορες, κοιτάξτε καλύτερα να τους πιάσετε και να τους παραδώσετε στην Π.Ε.Ε.

Η Π.Ε.Ε. προειδοποιεί ότι θα παρθούν αυστηρά μέτρα ενάντια σ' αυτούς που διαδίδουν ψεύτικες φήμες, σύμφωνα με τις απαιτήσεις της κατάστασης που περνάμε.

ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΚΟ ΜΗΝΥΜΑ ΣΤΟ ΔΙΕΘΝΕΣ ΠΡΟΛΕΤΑΡΙΑΤΟ

Στις 8 Μάρτη στάλθηκε το παρακάτω ραδιοφωνικό μήνυμα:

Σέ δλους... σέ δλους... σέ δλους...

Σύντροφοι προλετάριοι όλου του κόσμου! Οι κομμουνιστές ανακοίνωσαν ότι το κίνημά μας υπέρ της πραγματικής εξουσίας των σοδιέτ, είναι μια άνταρσία. Μά οι στασιαστές είναι αυτοί κι όχι εμείς.

Οι εργαζόμενες μάζες ζήτησαν την εκλογή νέων σοδιέτ, γιατί οι προηγούμενες εκλογές ήταν νόθες. Μά η μπολσεβίκικη κυβέρνηση, μ' έπικεφαλής τον εγκληματία Τρότσκι, γιά να διατηρήσει την απόλυτη εξουσία της, άποφάσισε να καταπνίξει μ' όλα τα μέσα που διαθέτει, τη θέληση του εργαζόμενου λαού, τουφελίζοντας τους εργάτες και βασανίζοντας τις οικογένειές τους.

Οι κομμουνιστές διαδόσανε τη φήμη ότι οι ήγέτες μας είναι τσαρικοί στρατηγγοί πληρωμένοι άπ' τή Φιλανδία, που μιάς έστειλε όθθεν βοήθεια.

Μπροστά στη συνείδηση του διεθνούς προλεταριάτου, θεβαιώνουμε ότι δέν καθοδηγούμαστε άπό κανένα λευκό στρατηγό, ότι δέν ύπηρξε ούτε μπορεί να ύπάρξει ποτέ κανένα είδος διαπραγματεύσεων με τή Φιλανδία, άναφορικά με μία ένδεχόμενη χορήγηση στρατιωτικής βοήθειας ή έστω και γιά μία άποστολή τροφίμων.

Έχουμε άρκετο πολιτικό ύλικό γιά ν' αντιμετώπισουμε τους μπολσεβίκους. Μά αν ό άγώνας παραταθεί, θά θρεθούμε, ίσως, στην άνάγκη να ζητήσουμε βοήθεια άπ' τό έξωτερικό γιά να ταξομε τους ήρωές μας, τά παιδιά μας και τον άμαχο πληθυσμό. Οι μπολσεβίκοι προσπαθούν να κρύψουν τήν άδυναμία τους, λέγοντας ότι: όθθεν μäs παραχωρούν ένα περι-

θώριο χρόνο για να σκεφτούμε. Ἡ ἀλήθεια εἶναι ὅτι δὲν μποροῦν νὰ συγκεντρώσουν ἀρκετὲς δυνάμεις γιὰ νὰ συντρίψουν τὴν τρίτη ἐπανάσταση τῶν ἐργαζομένων.

Οἱ κομμουνιστὲς εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ πυροδότησαν πρῶτοι καὶ πρῶτοι αὐτοὶ ἐχυσαν ἀνθρώπινο αἷμα, πρὶν ἀπὸ τρεῖς ἡμέρες. Ἐπειδὴ ἀγωνιζόμαστε γιὰ μιὰ δίκαιη ὑπόθεση δεχθήκαμε τὴν ἀναμέτρηση. Ἡ φρουρὰ τῆς Κρονστάνδης κι ὁ ἀστικὸς πληθυσμὸς ἀποτίναξαν μὲ τὸ ν ο ι τους τὸν κομμουνιστικὸ ζυγὸ κι εἶναι ἔτοιμοι ν' ἀγωνιστοῦν ὡς τὸ τέλος.

Μὲ ἀδελφικούς χαιρετισμούς

Ἡ Π.Ε.Ε. τῆς Κρονστάνδης

Ἡ ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΕΞΑΠΛΗΘΥΝΟΜΕΝΩΝ

«Εἶναι τρεῖς χρόνια τώρα, ποὺ μιὰ διὰ δὴ παρανοϊκῶν σφετεριστῶν ποδοπατεῖ τὰ συμφέροντα τοῦ λαοῦ. Τελικὰ, στὴν Κρονστάνδη, τὰ παιδιὰ τῆς ἐργαζόμενης Ρωσίας, ἀγανακτησιμένα ἀπ' τὴς καταχρήσεις τῶν κομμουνιστῶν, ἀποφάσισαν, στὴ 1 Μάρτη, νὰ πάρουν στὰ χέρια τους τὴς τύχες τοῦ ἐξαπατημένου καὶ καταληστευμένου ρωσικοῦ λαοῦ.

Ἐμεῖς οἱ κάτοικοι τῆς Κρονστάνδης λέμε διόφωνα στοὺς μπολσεβίκους ἀρχηγούς: «Ὅχι ἄλλες βιαιότητες! Ὅχι ἄλλες ἀπάτες! Σκευομπιστεῖτε ἀπ' τὸ δρόμο μας, ἀφήστε μας ν' ἀναπνεύσουμε ἐλεύθερα καὶ νὰ συνταυτίσουμε τὴς ἐπιθυμίες μας μ' ὄλους τοὺς ἐργάτες, τοὺς ἀγρότες, τοὺς ναῦτες καὶ τοὺς κόκκινους στρατιῶτες τῆς ἀπεραντῆς Ρωσικῆς γῆς».

Μὰ αὐτοὶ οἱ προδότες φοβοῦνται ὅτι ὁ ρωσικὸς λαὸς καταλαβαίνει.

Στὰ τρεῖς χρόνια τῆς βασιλείας τους δὲ χορτάσανε ἀκόμα ἀπὸ ἀνθρώπινο αἷμα. Δὲν τοὺς φτάνει ποὺ τουφεκίζουν τ' ἀδέλφια μας. Τώρα βασανίζουν, ἐπίσης, γυναῖκες κι ἀθῶα παιδιὰ.

Μὰ ποὺ εἶναι, λοιπόν, οἱ ἀντιπρόσωποί μας; Γιατί δὲν μιὰς ὑπερασπίζονται καὶ δὲν ἐλευθερώνουν τ' ἀδέλφια μας ποὺ ὑποφέρουν στὴς φυλακές;

Δὲ μιὰς ἔχετε ξεγελάσει ἀρκετὰ μὲ τὰ πομπώδη λόγια σας. Κανένας δὲ σὰς πιστεύει πιά. Μὴν προσπαθεῖτε νὰ μιὰς τρομάξετε. Δὲ σὰς φοβόμαστε. Δὲν ἔχει ἐξεγερθεῖ ἐναντίον σας κάποιος στρατηγός, μὰ ὁ ἐργαζόμενος λαός.

Ζήτηω ὁ μαρτυρικὸς ρωσικὸς λαός, ποὺ ξεσηκώνεται, ἐπιτέλους, γιὰ νὰ ὑπερασπιστεῖ τὰ δικαιώματά του!

Ζήτηω ἡ Π.Ε.Ε. τῆς πόλης τῆς Κρονστάνδης, ποὺ ἐκλέχθηκε ἀπ' ὄλους ἡμᾶς τοὺς ἐργαζόμενους! Μόνον αὐτὴ ἐμπιστευόμαστε!

Κάτω τὰ χέρια καταπιεστές!».

Ἡ ἐπαναστατικὴ τρόικα τοῦ ἐργατικοῦ συντάγματος μηχανικῶν

ΣΤΟΥΣ ΚΟΚΚΙΝΟΥΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΕΣ ΠΟΥ ΠΟΛΕΜΟΥΝ ΣΤΙΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΤΩΝ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΩΝ

Σύντροφοι! Στὴς 7 Μάρτη, μὲ διαταγὴ τοῦ Τρότσκι, ποὺ κατασπα-

ράζει τις σάρκες της εργατικής κι αγροτικής Ρωσίας, το Σεστρορέτοκ και το Λύσου Νός άνοιξαν πύρ ενάντια στην ελεύθερη Κρονστάνδη, πού έπαψε πιά νά ύπακούει στους κομμουνιστές. Οί τελευταίοι για νά διατηρήσουν την έξουσία τους, πρόδωσαν τόν εργαζόμενο λαό, τούς εργάτες και τούς αγρότες.

Ήμεις δέ θέλαμε νά χύσουμε τό αίμα τών αδελφών μας. Ός την ώρα πού άρχισαν νά μās βομβαρδίζουν οί μπολσεβίκοι, δέν είχαμε ρίξει ούτε μιá τουφεκιá.

Έτσι αναγκαστήκαμε ν' άνταποδώσουμε τά πυρά κι έπειδή ύπερασπίσουμε τή δίκαιη ύπόθεση του εργαζόμενου λαού, θ' αναγκαστούμε νά πυροβολήσουμε ξανά τ' αδελφία μας. πού οί μπολσεβίκοι, πού παχαίνουν σέ θάρος του λαού, στέλνουν σέ σίγουρο θάνατο. Όντας άρχηγοί, ό Τρότσκι, ό Ζηινόβιεφ κι οί άλλοι, τήν έχουν βολέψει καλά μέσα στα ζεστά και καλοφωτισμένα σπίτια τους, μέσα στα βασιλικά παλάτια τους. Και τώρα, κάνουν ό: μπορούν για νά καταπνίξουν τό συντομότερο τήν εξέγερση της Κρονστάνδης.

Δυστυχώς για σás, ξέσπασε μιá χιονοθύελλα, μέ άποτέλεσμα νά μην μπορείτε νά δείτε ούτε τή μύτη σας. Μά παρόλα αυτά, οί δήμιοι μπολσεβίκοι: σás ανάγκασαν νά προχωρήσετε στους πάγους, δίχως έχνος οίχτου, άπειλώντας σας από πίσω με τά πολυβόλα τους, για νά μην ύποχωρήσετε.

Πολλοί από σás πέθαναν τή χθεσινή νύχτα πάνω στην παγωμένη, άγανθί έκταξη του κόλπου της Φιλανδίας. Κι όταν ξημέρωσε, όταν κόπασε ή θύελλα, είδαμε νά σέρνονται: προς τό μέρος μας μόνο πεινασιένοι, έξαντλημένοι στρατιώτες, φορώντας ακόμα τά λευκά σάβανά τους. Ήταν καμιά χιλιοστή από σás τήν αύγή, μά στη διάρκεια της μέρας δέν ήταν πιά δυνατό νά σás μετρήσουμε. Πληρώσατε άκριθά με τό αίμα σας και τά μαρτύριά σας αυτή τήν περιπέτεια. Μετά τήν ήττα σας, ό Τρότσκι επέστρεψε με τό τραίνο στην Πετρούπολη, άναζητώντας νέα θύματα για νά τά στείλει κι αυτά στη σφαγή' δεκάρα δέ δίνει για τό αίμα τών εργατών και τών αγροτών μας!

Και τά συντάγματα θά προχωρήσουν ξανά, σπρωγμένα άπ' τούς ντυμένους κατάλληλα και καλοταϊσμένους κομμισάριους, πού θά κρύβονται πίσω σας, μακριά άπ' τις σφαίρες μας, έτοιμοι ν' άδειάσουν πάνω σας τά πολυβόλα τους, άν δουνε ότι διστάζετε ή άρνείστε νά ριφοκινδυνεύσετε τή ζωή σας γι' αυτούς τούς ληστές. Ήμεις, όμως, δέ μεταχειριζόμαστε έτσι τούς κομμουνιστές. Όλοι οί κομμισάριοι, ακόμα κι οί αμειόβοροι δήμιοι: της Τσεκά, παίρνουν τήν ίδια μερίδα τροφίμων με μās. Είναι αλήθεια ότι δέ δώσαμε λάδι στον κομμισάριο του στόλου της Βαλτικής, όταν μās δήλωσε ότι δέν μπορεί νά ζήσει δίχως λάδι, γιατί τό κρατάμε για τά παιδιá και τούς άρρώστους. Νά ποιá είναι ή αλήθεια για τήν Κρονστάνδη.

Οί μπολσεβίκοι λένε ότι: ή Κρονστάνδη βρίσκεται στα χέρια τών λευκοφρουρών και τών φιλανδών άντιδραστικών.

Όχι, οί μόνοι άφέντες της Κρονστάνδης είναι οί ναύτες, οί κόκκι-

νοι στρατιώτες κι οι εργάτες, πού όρκίστηκαν νά ελευθερώσουν έμιας κι όλη τή Ρωσία άπ' τό ζυγό τών κομμουνιστών.

Συνειδητοποιείστε σύντροφοι αυτό πού κάνετε, τό άδιέξοδο πού έχετε όδηγηθεί. Κοιτάξτε τί σάς περιμένει, γιά πού πράγμα χύνετε τό αίμα σας! Ή μπολσεβίκικη κυβέρνηση όδηγήσε τή Ρωσία σέ μιá κατάσταση μιζέριας (πεινά, κρύο...) πού δέν έχει προηγούμενο στήν Ιστορία.

Οι βιοτεχνίες και τά εργοστάσια έκλεισαν. Οι σιδηροδρομικές συγκοινωνίες, έχουν παραλύσει σχεδόν όλότελα. Δέν ύπάρχει πιá ψωμί, ούτε ζώα, ούτε εργαλεία γιά δουλειά.

Δέν ύπάρχουν ρούχα, ούτε παπούτσια, ούτε καύσιμα. Οι εργάτες, οι άγρότες κι οι πολίτες, άργοπεθαίνουν άπ' τήν πείνα και τό κρύο, έχοντας χάσει: κάθε έλπίδα γιά καλύτερες μέρες.

Νά πού μιάς έχει όδηγήσει τό Κ.Κ.Ρ.

Τριάντη χρόνια τώρα σάς λένε ότι σύντομα όλα θά τακτοποιηθούν, ενώ στήν πραγματικότητα όλον αυτό τόν καιρό δέν έκαναν τίποτ' άλλο άπ' τό νά σάς λένε θλιβερά ψέματα γιά νά σάς πάρουν και τό τελευταίο σας πουκάμισο.

Και σά νά μήν έφταναν όλα αυτά, σάς στέλνουν τώρα στή σφαγή. Λίγο τούς ενδιαφέρει. Τό μόνο πού θέλουν είναι νά σάς κουμαντάρουν, γιά νά μπορούν νά καταπιέζουν τό λαό σύμφωνα μέ τις όρέξεις τους.

Φτάνε: πιά! Ξελαφρώστε τις πλάτες σας άπ' τούς καταπιεστές, τήν εξουσία τους και τό ζυγό τους. Ξεσηκωθείτε και συντρίψτε μέ τά τουφέκια σας αυτούς τούς θρασύδειλους προδότες. Ένωθείτε μαζί μας γιά νά πολεμήσουμε όλοι: τόν κοινό έχθρό και νά ελευθερώσουμε τή Σοβιετική Ρωσία, άπ' αυτή τή συμμορία τών εγκληματιών, πού καθοδηγείται άπ' τόν Τρότσκι και τό Ζηνόβιεφ.

Στά όπλα σύντροφοι! *Όλοι μαζί ένωμένοι ενάντια στόν έχθρό.

Ή νίκη είναι δική μας!

ΑΔΕΛΦΙΚΗ ΣΥΜΠΑΡΑΣΤΑΣΗ

Ό άγώνας μας γιά τήν εξουσία τών σοβιετ περιβάλλεται από μιá όλοένα και μεγαλύτερη συμπαράσταση. *Όλοι προσπαθούν νά βοηθήσουν τήν κοινή ύπόθεση, μέ κάθε δυνατό τρόπο. Ή πρώτη περιφερειακή επιτροπή τών μεταλλουργών αποφάσισε ομόφωνα νά επιστραφεί στήν κοινή άποθήκη, ή μερίδα άλογίστου κρέατος πού τους άναλογούσε.

ΕΚΛΟΓΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΑΔΕΙΞΗ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΠΑΝΑΣΤΑΤΙΚΗΣ ΤΡΟΪΚΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΜΕΤΑΛΛΟΥΡΓΩΝ

Ή γενική συνέλευση τής 6ης περιφερειακής επιτροπής του συνδικάτου μεταλλουργών (τμήμα κατασκευών του φρουρίου τής Κρονστάνδης)

ἀφού άκουσε τις άναφορές τών συντρόφων Περεπέλκιν και Κίλγκαστ για την εξέλιξη τών γεγονότων, υιοθέτησε τό ακόλουθο ψήφισμα:

«Σάς έχουμε έμπιστοσύνη, είμαστε μαζί σας. Προχωρείστε άφοβα στο δρόμο πού έχετε χαράξει. Έμείς δε θα σας έγκαταλείψουμε ποτέ κι αν χρειαστεί, θα πεθάνουμε στο πλευρό σας άγωνιζόμενοι για τή σωτηρία τών άδελφών μας έργατών κι άγροτών».

Ο σύντροφος Κορτένκο εκλέχθηκε μέλος τής επαναστατικής τρώικας τής περιφερειακής έπιτροπής. Ο σύντροφος Μπογερίνωφ επανεκλέχθηκε πρόεδρος τής Έπιτροπής, ο σύντροφος Πρίσεφ γραμματέας κι ο σύντροφος Κουπρίνωφ μέλος.

ΓΡΑΜΜΑ ΣΤΗ ΣΥΝΤΑΞΗ

«Σάς παρακαλώ να διορθώσετε τό λάθος πού παρατήρησα στο φύλλο τής 'Ι ζ β έ σ τ ι α ς τής Κρονστανδής τής 9 Μάρτη, όπου άνακρινώθηκε ή παραίτησή μου άπ' τό Κ.Κ.Ρ. Δέν ύπήρξα ποτέ γραμμένος στο κόμμα και νιώθω μίσος για τους ύποστηρικτές αυτών πού, με τ' άπατηλά τους συνθήματα, μάς έχουν ως τώρα οδηγήσει μόνο σε λάθη.

Κάτω οι κομμουνιστές βρυκόλακες!

Ζήτω ή λευτεριά τών εργαζομένων!».

Τ ζ. Μ π έ λ ω φ, ειδικός του ναυτικού λόχου στρατού

Η ΕΞΟΥΣΙΑ ΤΩΝ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΩΝ ΚΛΟΝΙΖΕΤΑΙ. ΠΑΡΑΙΤΗΣΕΙΣ ΑΠ' ΤΟ ΚΟΜΜΑ

Σέ όσους έγκατέλειψαν ήδη τό κόμμα και σε όσους ετοιμάζονται τώρα να τό κάνουν, δίνεται ή συμβουλή να παραδώσουν τά διδλιάρια και τά πιστοποιητικά τους στις αντίστοιχες τριμελείς έπιτροπές.

ΓΡΑΜΜΑΤΑ ΠΑΡΑΙΤΗΣΕΩΝ

«Σύντροφοι! Άγαπητοί μου μαθητές τών διομηχανικών, στρατιωτικών και ναυτικών σχολών! Έζησα σχεδόν 30 χρόνια, αγαπώντας μ' όλη μου τήν καρδιά τό λαό. Στο μέτρο τών δυνάμεών μου, έχω προσφέρει, μέχρι σήμερα, τά φώτα τής μόρφωσης σ' όλους εκείνους πού ήθελαν ν' άποκτήσουν γνώσεις και παντού όπου ύπήρχε άνάγκη. Η επανάσταση του 1917 άνοιξε ένα πιό πλατύ όρίζοντα στην εργασία μου και συνέχισα να ύπηρετώ τό ίδανικό μου με άνανεωμένη ενέργεια. Τό κομμουνιστικό σύνθημα: «Όλα για τό λαό», μ' ενέπνευσε με τήν ευγένεια και τήν διορפיά του και με ώθησε, τό Φλεβάρη του 1920, να γίνω δόκιμο μέλος του Κ.Κ.Ρ. Άλλά ο πρώτος πυροβολισμός πού ρίχτηκε ενάντια στον ειρηνικό λαό, ενάντια στους αγαπημένους μου μαθητές, πού στην Κρονστανδή είναι περισσότεροι άπό 7.000, μ' έκανε ν' άνατριχιάσω άπό

φρίκη στη σκέψη διτι θα μπορούσα να θεωρηθώ συνένοχος αὐτῶν πού χύ-
νουν τὸ αἷμα ἀθῶων θημάτων. Αἰσθάνομαι διτι δὲ μοῦ εἶναι πιά δυνατό
νὰ πιστεύω καὶ πολὺ περισσότερο νὰ προπαγανδίζω μιὰ θεωρία πού ἀτι-
μάστηκε ἀπὸ ἐγκληματικές πράξεις. Συνακόλουθα, μετὰ ἀπ' τὸν πρῶτο
πυροβολισμό, ἔχω πάψει νὰ θεωρῶ τὸν ἐαυτὸ μου μέλος τοῦ Κ.Κ.Ρ.».

Μ α ρ ί α Ν ι κ ο λ ά γ ι ε θ ν α Σ α τ έ λ ι, δασκάλα

8 Μάρτη, 1921

«Σὰς παρακαλῶ νὰ μὴ μὲ θεωρεῖτε πιά μέλος τοῦ Κ.Κ.Ρ., γιὰτι
κατάλαβα διτι οἱ κομμουνιστὲς εἶναι ἐγκληματίες. Σὰν τὰ γεράκια, δὲ
δειχνουν κανένα οἶκτο ἀπέναντι στὰ θύματά τους.

Χαιρετίζω τὴν Π.Ε.Ε., πού ὁδηγεῖ τὸ λαὸ σ' ἕνα εὐκρινῆ καὶ τί-
μοιο ὄροιο».

Τ ζ ι ζ έ λ ο θ α, ἐργάτρια ἐνὸς ἐργαστηρίου τοῦ πυροβολικοῦ

«Βλέποντας διτι σὲ ἀπάντησι τῆς πρόταξι τῶν συντρόφων τῆς Κρον-
στάνδης νὰ σταλεῖ μιὰ ἀντιπροσώπειά ἀπ' τὴν Πετροῦπολη, ὁ Τρότσκι
ἔστειλε μόνο ἀεροπλάνα, πού θομβάρδιωσαν ἀθῶες γυναῖκες καὶ παιδιὰ
βλέποντας διτι γίνονται παντοῦ ἐκτελέσεις τίμων ἐργατῶν, ἐμεῖς οἱ κομ-
μουνιστὲς τοῦ πυρήνα τῶν ἠλεκτρολόγων τῆς τρίτης περιφέρειας, ἀγα-
νακτησιμένοι: θαθιά ἀπ' τίς μηχανογραφίαις τοῦ Τρότσκι καὶ τοῦ συνα-
φιοῦ του, ἐγκαταλείπουμε τὸ Κ.Κ.Ρ. καὶ ἐνωθόμεστε μ' ὄλους ἐκείνους πού
ἀγωνίζονται εὐκρινῶς γιὰ τὸν κοινὸ σκοπὸ τῆς ἀπελευθέρωσις τῶν ἐρ-
γαζομένων, πού ἔχουν ὑποδουλωθεῖ ἀπ' τοὺς κομμουνιστὲς. Ζητοῦμε νὰ
μῖα θεωρεῖτε ἀπὸ ὧ καὶ πέρα σὰν ἐξωκομματικούς».

(ἀκολουθοῦν 17 ὑπογραφεῖς)

Κατέφτασαν ἐπίσης καὶ οἱ παρακάτω δηλώσεις παραιτήσεως ἀπ' τὸ
Κ.Κ.Ρ.: (ἀκολουθοῦν 75 ὑπογραφεῖς μὲ μινεία τοῦ ἐπαγγέλματος καὶ τῆς
θέσεως τοῦ καθένα).

«Σύντροφοι, σὰς ζητῶ νὰ μὲ δεχθεῖτε στοὺς κόλπους τῆς οἰκογένει-
άς σας, ἀφοῦ εἶμαι: καὶ ἐγὼ ἕνας ἐργάτης τοῦ κήπου. Κάτω ἀπ' τὴν κυ-
ριαρχία τῶν κομμουνιστῶν, ἡ οἰκογένειά μου ἔχει καταστήσει νὰ ζητιαν-
νεύει. Σύντροφοι! Βλέποντας αὐτὸ τὸ θοῦρκο καὶ τὸ σημεῖο πού ἔχει φτά-
σει ἡ γραφειοκρατικοποίησι τοῦ κόμματος, βλέποντας διτι οἱ ἀποφάσεις
του καὶ οἱ ὑποσχέσεις του μὴνουν πάντα στὰ χαρτιά, δίχως ποτὲ νὰ ἐφαρμο-
στοῦν στὴν πράξι, ἐγκαταλείπω τίς γραμμὲς του καὶ ἀφοσιώνομαι στὴν
ἀπόφασι πού πάρθηκε στὴ διάρκεια τῆς συγκέντρωσις τῆς 1 Μάρτη, ὑ-
πὲρ τῆς ὁποίας ψήφισα καὶ ἐγώ.

Σὰς ζητῶ ἀκόμα σύντροφοι, νὰ μὲ δεχτεῖτε στὶς γραμμὲς σας καὶ
νὰ μὲ θεωρεῖτε ἀπόλυτα στὴ διάθεσί σας».

Γ ι ο ὄ σ κ ω φ, στρατιωτικὸς ὑπάλληλος τοῦ 3ου τμήματος

«Οι παρακάτω υπογράφοντες, μέλη του Κ.Κ.Ρ., πιστεύοντας ότι η πολιτική του κόμματος έχει μεταβληθεί δλοκληρωτικά, ότι αυτό γραφειοκρατικοποιήθηκε δλότελα κι απομακρύνθηκε τελείως απ' τις μάζες, εγκαταλείπουμε τις γραμμές του και χαρακτηρίζουμε έγκληματίες και δολοφόνους, μπροστά σ' έλο τον εργαζόμενο λαό, εκείνους που συνεχίζουν να τó συνδράμουν ακόμα.»

Καλούμε δλα τά μέλη του Κ.Κ.Ρ. να συσπειρωθούν μαζικά γύρω απ' την Π.Ε.Ε., τó μόνο όργανο, που εκφράζει αυτή τή στιγμή τή λαϊκή θέληση.

Έλάτε μαζί μας να πολεμήσετε ενάντια στον τυφλό φανατισμό και κάντε δικό σας τó σύνθημα: «Νά νικήσουμε ή να πεθάνουμε για τήν τιμή των εργαζόμενων».

Οι κόκκινοι στρατιώτες τής αεροπορικής άμυνας του
ναυτικού φρούριου τής Κρονστάνδης
(άκολουθούν 17 υπογραφές)

«Βλέποντας καθαρά ότι τó Κ.Κ.Ρ. έχει μόνο βρίσκεται σέ διάσταση με τή θέληση του λαού, μά κι ότι τον άπειλει μ' δλα τά μέσα που διαθέτει, ότι διαδίδει ψεύτικες φήμες προσπαθώντας να δατηρήσει τήν έξουσία, δηλώνω στήν Π.Ε.Ε. τήν παραίτησή μου απ' τó Κ.Κ.Ρ. Άναλαμβάνω τήν ύποχρέωση να θάλω δλες μου τις δυνάμεις και τή μάχημη πείρα μου στήν ύπηρεσία του εργαζόμενου λαού, αναζητώντας μιá γρήγορη διέξοδο απ' τήν κατάσταση που έχει δημιουργηθεί. Δηλώνω τήν πλήρη άλληλεγγύη μου με τήν άπόφαση τής φρουράς τής Κρονστάνδης».

Σ ο λ φ ι ν, ναύτης του πολεμικού ναυτικού

Ίζβέστια Νο 9

Παρασκευή 11 Μάρτη 1921

Η ΕΞΟΥΣΙΑ ΣΤΑ ΣΟΒΙΕΤ ΟΧΙ ΣΤΟ ΚΟΜΜΑ

Α Ν Α Κ Ο Ι Ν Ω Σ Η

Η Π.Ε.Ε. ανακοινώνει ότι οι άντιπρόσωποι που εκλέχτηκαν στις 2 Μάρτη, θα συγκεντρωθούν στις 4 τó άπόγευμα στή Λέσχη τής Φρουράς. Πρώτο θέμα στήν ήμερήσια διάταξη, οι έκλογές για τήν άνάδειξη του νέου σοβιέτ.

Ό διοικητής τής πόλης τής Κρονστάνδης ειδοποιεί τον πληθυσμό ότι για να είναι έγκυρες οι άδειες κυκλοφορίας στήν πόλη μετά τις 11 τó δράδυ, πρέπει να έχουν τή σφραγίδα του Πετροπαβλώφσκ ή του διοικητή τής πόλης ή του γενικού έπιτελείου τής φρουράς.

*Όλες οι άλλες αδείες, που έχουν εκδοθεί από οποιοδήποτε άλλο τμήμα ή παράρτημα, ισχύουν μόνον αν έχουν μιὰ απ' τις παραπάνω σφραγίδες.

Ζ ε μ σ κ ω φ
Διοικητής τής πόλης τής Κρονστάνδης

ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Στή διάρκεια δλης τής νύχτας τής 10 Μάρτη, τὸ ἐχθρικό πυροβολικό συνέχισε νὰ ἐξαπολύει πυκνά πυρά απ' τή νότια καί τή βόρεια ἀκτή. Τοῦ προβάλλαμε ἐνεργητική ἀντίσταση.

Στίς 4 τὸ πρωί, τὸ κομμουνιστικὸ πεζικὸ ἐπιχείρησε νὰ ἐπιτεθεῖ απ' τή νότια ἀκτή, μὰ ἀποκρούστηκε ἀμέσως. Οἱ κομμουνιστὲς ἐπανελάβαν τίς ἐπιθέσεις τους γύρω στίς 8, μὰ ἀποκρούστηκαν ξανά απ' τὰ πυρά τῶν πυροβολαρχῶν μας κι ἀπ' τίς μονάδες τής φρουράς.

ΣΤΟΥΣ ΕΡΓΑΤΕΣ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΑΓΡΟΤΕΣ ΤΗΣ ΡΩΣΙΑΣ

Σύντροφοι!

Ἡ Κρονστάνδη ἀρχισε τὸν ἀγῶνα ἐναντίον τῶν μπολσεβίκων σφετεριστῶν τής ἐξουσίας πού, ὅπως κάποτε οἱ εὐγενεῖς, ἰδιοποιήθηκαν τὸ δικαίωμα νὰ ἐπιβάλλουν τοὺς νόμους τους πάνω στοὺς ἐργάτες καί τοὺς πολίτες.

Ἡ ἐκκληση πού κάναμε εἰσακούστηκε κι οἱ κόκκινοι στρατιῶτες κι οἱ ἐπαναστάτες ἐργάτες τής Πετρούπολης ἔρχονται νὰ μᾶς προσφέρουν γέρι βοήθειας.

Ἀπ' αὐτοὺς πού πέρασαν στίς γραμμές μας, μάθαμε δι: ὁ στρατάρχης Τρότσκι δὲν καταφέρνει νὰ συγκεντρώσει οὔτε ἓνα τάγμα. Τὸ ἀποδεικνύει τὸ γεγονός: δι: ἀναγκάστηκε νὰ καταφύγει στίς συμμορίες τής Τσεκά, στοὺς ληστὲς τῶν ἐκτελεστικῶν ἀποσπασμάτων καί σὲ ἄλλα καθάρματα.

Βλέπουμε, λοιπόν, δι: τὸ κομμουνιστικὸ ἐπιτελεῖο δὲν περιορίζεται νὰ στείλει ἐναντίον τής Κρονστάνδης συνηθισμένα κομμουνιστικὰ στρατεύματα, μὰ σκοπεύει νὰ χρησιμοποῖήσει συμμορίες εἰδικὰ ἐπιλεγμένων ληστῶν.

Οἱ μπολσεβίκοι καταλαβαίνοντας δι: χάνουν ἔδαφος, διέταξαν τὰ ὄργανά τους νὰ πυροβολοῦν στὸ ψαχνό, μὲλις δοῦν καί τὴν παραμικρὴ συγκέντρωση ἀτόμων στοὺς δρόμους τής Πετρούπολης.

Οἱ κομμουνιστικὲς ἀρχὲς χάνουν τὴν ψυχραιμία τους, νευριάζουν, διαπράττουν τὸ ἓνα λάθος μετὰ τὸ ἄλλο καί φθάνουν στὸ σημεῖο νὰ «κανονιστοῦν τὰ σπουργίτια». Οἱ ἐργάτες τής Πετρούπολης περνοῦν στήν ἀντεπίθεση. Ἀκόμα μιὰ προσπάθεια κι ἡ ἐξουσία τῶν σφετεριστῶν θὰ καταρρεύσει.

ΠΩΣ ΔΗΜΙΟΥΡΓΗΘΗΚΕ Η Π.Ε.Ε.

Τὴν 1 Μάρτη, σὺς 2 τὸ ἀπόγειμα, ἔγινε στὴν πλατεία τῆς Ἀγκυρας μιά συγκέντρωση τῶν ναυτῶν, τῶν κόκκινων στρατιωτῶν καὶ τῶν εργατῶν, μὲ τὴν ἔγκρισή τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς τοῦ τοπικοῦ σοδιέτ.

Στὴ συγκέντρωση αὐτῇ, ὅπου ἔκτελοῦσε χρέη προέδρου ὁ σύντροφος Βασίλειος, πρόεδρος τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς καὶ τὴν παρακολούθησε κι ὁ σύντροφος Καλίνιν, πρόεδρος τῆς Πανρωσικῆς Κεντρικῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς, πῆραν μέρος γύρω σὺς 16.000 ἄτομα.

Θέμα τῆς συγκέντρωσης ἦταν ἡ συζήτηση τῆς ἀπόφασης ποῦ πάρθηκε προηγουμένως ἀπ' τὰ πληρώματα τῆς 1ης καὶ 2ης ναυτικῆς μοίρας, μετὰ ἀπὸ μιὰ συζήτηση πάνω στὰ τρέχοντα γεγονότα καὶ τὰ μέσα γιὰ νὰ βγεῖ ἡ χώρα ἀπ' τὸ χάος καὶ τὴν κατάρρευση. Αὐτὴ τὴν ἀπόφαση τὴ γνωρίζουν ὅλοι. Δὲν περιεῖχε τίποτα ποῦ νὰ μπορεῖ νὰ κλονίσει τὴ σοβιετικὴ ἐξουσία. Ἀντίθετα, ἔκφραζε τὴν ἰδία ἀκριβῶς τὴν ἰδέα τῆς ἀληθινῆς ἐξουσίας τῶν σοδιέτ: ἐκείνης τῶν εργατῶν κι ἀγροτῶν.

Ἄλλὰ οἱ σύντροφοι κομμουνιστῆς Καλίνιν καὶ Κουζμίν, ποῦ πῆραν τὸ λόγο, δὲ θέλησαν νὰ τὸ καταλάβουν. Οἱ ὁμιλίες τους δὲν εἶχαν μιὰν ἀνταπόκριση: δὲν κατάφεραν νὰ κατακτήσουν τίς καρδιές τῶν μαζῶν, ποῦ τὸ μαρτύριό τους ἐφθανε τὰ ὄρια τῆς ἀγωνίας. Τὸ ἀποτέλεσμα ἦταν νὰ ἐγκρίνει ἡ συνέλευση διόφωνα τὴν ἀπόφαση τῶν πληρωμάτων.

Τὴν ἐπόμενη μέρα, μὲ τὴν ἔγκρισή τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς καὶ σύμφωνα μὲ τίς ὁδηγίες ποῦ δημοσιεύτηκαν στὴν 1 ζ 6 ε τ ι α¹⁶, συγκεντρώθηκαν στὴν Ἐκπαιδευτικὴ Ἐστία (πρῶην σχολὴ μηχανικῶν) οἱ ἀντιπρόσωποι τῶν πλοίων, τῆς φρουρᾶς, τῶν εργοστασίων καὶ τῶν συνδικάτων, σὲ ἀναλογία 2 γ.ὰ κάθε ὄργανωση. Ἦταν συνολικά 300 ἄτομα¹⁷.

Οἱ ἐκπρόσωποι τῆς ἐξουσίας ἔχασαν τὴν ψυχραιμίαν τους. Ὅρισμένοι ἐγκατάλειψαν ἀκόμα καὶ τὴν πόλη. Κάτω ἀπ' αὐτὲς τίς συνθήκες, τὸ πλήρωμα τοῦ θωρηκτοῦ Πετροπαβλώφσκ, ὑποχρεώθηκε ν' ἀναλάβει τὴ φρούρηση τοῦ κειρίου καὶ τὴν ὑπεράσπισή τῶν ἀντιπροσώπων ποῦ ἔμειναν, ἐνάντια σὲ ἐνδεχόμενες ἐπιθέσεις, ἀπ' ὁποιαδήποτε πλευρὰ κι ἂν προερχόντουσαν. Πρῶτος μίλησε ὁ σύντροφος Πετριτσένκο. Μετὰ τὴν ἐκλογή τοῦ προεδρείου, ποῦ ἀποτελέστηκε ἀπὸ 5 ἄτομα (πρόεδρος ἦταν ὁ Πετριτσένκο καὶ μέλη οἱ Γιακουβένκο, Τούκιν, Ἀρχίπωφ καὶ Ὁρέσιν), ἔδωσε τὸ λόγο στὸ σύντροφο Κουζμίν, κομισσάριο τοῦ στόλου τῆς Βαλτικῆς. Παρόλη τὴν πεντακάθαρη θέση ποῦ πῆραν ἡ φρουρὰ κι οἱ ἐργάτες ἀπέναντι στοὺς ἐκπρόσωπους τῆς ἐξουσίας καὶ τοὺς κομμουνιστῆς — ἃς θυμηθοῦμε ὅτι σκοπὸς τῆς συνέλευσης ἦταν νὰ βρεθῆ μιὰ εἰρηνικὴ διέξοδος στὴν κατάστασιν ποῦ εἶχε δημιουργηθεῖ. Ἐπρόκειτο εἰδικὰ γιὰ τὴ δημιουργία ἐνὸς ὄργανου διαμέσου τοῦ ὁποίου θὰ διενεργούνταν οἱ ἐκλογές γιὰ τὴν ἀνάδειξη νέου σοδιέτ, ὅπως προβλεπόταν ἀπ' τὴν ἀπόφαση τῶν πληρωμάτων, πάνω σὲ πιὸ σωστὲς βάσεις. Αὐτὸ ἦταν

ακόμα πιδ άναγκαίο στο μέτρο πού ή θητεία του προηγούμενου σοβιέτ. πού άποτελούνταν σχεδόν άποκλειστικά άπό κομμουνιστές, έπρόκειτο νά λήξει σύντομα—δ κομμισάριος Κουζμίν, όπως και στην προηγούμενη συνέλευση, άντι νά καθησυχάσει τούς άντιπρόσωπους, τούς έξόργισε άντίθετα περισσότερο.

Μίλησε γιά τή διφορούμενη θέση πού πήρε, κατά τή γνώμη του, ή Κρονστάνδη, γιά τά περίπολα πού κυκλοφορούσαν στην πόλη, γιά τή δυαδική έξουσία πού είχε δημιουργηθεί, γιά τόν πολωνικό κίνδυνο, γιά όλόκληρη τήν Εύρώπη, πού είχε τά μάτια καρφωμένα πάνω μας. Διαβεβαίωσε ότι στην Πετρούπολη ήταν όλα ήσυχά. Ύπογράμμισε, μεταξυ άλλων, ότι τρισκόταν στά χέρια τών άντιπροσώπων, πού μπορούσαν, άν θέλουν, νά τόν τουφεκίσουν. Τελειώνοντας δήλωσε:

«Αν οι άντιπρόσωποι θέλουν μιá ανοιχτή ένοπλη άναμέτρηση, θά τήν έχουν. Οι μπολσεβίκοι δέν πρόκειται νά παραδώσουν μέ τή θέλησή τους τήν έξουσία. Είναι άποφασισμένοι ν' άγωνιστούν μέχρις έσχάτων».

Ο άδέξιος λόγος του Κουζμίν τό μόνο άποτέλεσμα πού είχε ήταν νά έρεθίσει ακόμα περισσότερο τά πνεύματα. "Όσο γιά τόν άχρωμο λόγο του προέδρου τής Έκτελεστικής Έπιτροπής Βασιλιεφ, πέρασε άπαράτηρητος. Γινόταν όλο και πιδ φανερό ότι ή συντριπτική πλειοψηφία τών άντιπροσώπων ήταν ενάντια στους μπολσεβίκους.

Ώστόσο, οι άντιπρόσωποι έξακολουθούσαν νά έλπίζουν ότι θά βρουν ένα έδαφος συμφωνίας μέ τούς άντιπρόσωπους τής έξουσίας. Η Έκκληση του προέδρου τής συνέλευσης γιά ν' άρχίσει μιá θετική δουλειά και νά γίνει ή έπεξεργασία μιáς ήμερήσιας διάταξης, εγκρίθηκε παμφηφεί.

Άποφασίστηκε νά περάσουν στη σύνταξη τής ήμερήσιας διάταξης. Ήταν όμως φανερό ότι δέν μπορούσαν νά έχουν έμπιστοσύνη στους σύντροφους Κουζμίν και Βασιλιεφ. Κρίθηκε λοιπόν άναγκαίο νά τούς θέσουν προσωρινά ύπό κράτηση, ιδιαίτερα έπειδή:

α) Οι μπολσεβίκοι είχαν στα χέρια τους τις άποθήκες όπλων. β) Δέν μπορούσαν νά χρησιμοποιήσουν τό τηλέφωνο. γ) Σύμφωνα μ' ένα γράμμα, πού διαβάστηκε στη συνέλευση, οι κόκκινοι στρατιώτες είχαν τρομοκρατηθεί κι έξαργιστεί έξαιτίας τών προσωπικών άπειλών πού εκτόξευαν εναντίον τους οι κομμουνιστές και δ) Οι κομμισάριοι άπαγόρεψαν κάθε συγκέντρωση στις στρατιωτικές μονάδες.

Ώστερα, άπ' όλα αυτά, άποφασίστηκε νά συλληφθούν οι σύντροφοι Κουζμίν και Βασιλιεφ καθώς επίσης κι ο διοικητής του φρουρίου.

Αύτοι πού παρευρίσκονταν στη συγκέντρωση, δέν έκρυβαν τά αισθήματα έχθρότητας πού έτρεφαν γιά τούς κομμουνιστές. Άλλά όταν συζητήθηκε άν οι κομμουνιστές άντιπρόσωποι έπρεπε νά παραμείνουν στη συνέλευση γιά νά συμπράξουν στο κοινό έργο μέ τούς έξωκομματικούς συντρόφους, οι παρόντες άπάντησαν καταφατικά. Παρόλο πού έγιναν μερικές διαμαρτυρίες καθώς κι ή πρόταση άπό όρισμένους νά συλληφθούν οι κομμουνιστές, ή μεγάλη πλειοψηφία τών άντιπροσώπων δέ συμ-

μερίστηκε αυτή τη γνώμη, πιστεύοντας ότι οι παρόντες κομμουνιστές, εάν εκλεγμένοι αντιπρόσωποι μονάδων κι οργανώσεων, είχαν τα ίδια δικαιώματα με τους έξωκομματικούς.

Αυτό το γεγονός αποδεικνύει ακόμη μια φορά, ότι οι έξωκομματικοί αντιπρόσωποι των εργατών, των κόκκινων στρατιωτών και των ναυτών δεν πίστευαν ότι η απόφαση που πάρθηκε την προηγούμενη μέρα, θα οδηγούσε αναγκαστικά σε ρήξη με τους μπολσεβίκους εάν κόμια. Έλπίζαν, αντίθετα, ότι θα κατάφεραν να φτάσουν σε μία συμφωνία.

Υστερα από πρόταση του σύντροφου Πετριτσένκο, διαβάστηκε η απόφαση της προηγούμενης μέρας κι εγκρίθηκε απ' τη συντριπτική πλειοψηφία των αντιπροσώπων. Σ' αυτό το σημείο, ένας αντιπρόσωπος του θωρηκτού Σεβαστοπόλ έκανε μια επείγουσα ανακοίνωση. Είπε ότι 15 καμιόνια γεμάτα κομμουνιστές, όπλισμένους με ντουφέκια και πολυβόλα, κατευθύνονταν στον τόπο της συνέλευσης. Αποδείχθηκε όμως σύντομα ότι αυτή η είδηση ήταν ψεύτικη κι ότι είχε διαδοθεί απ' τους κομμουνιστές για να τερπιλίσουν τη συνέλευση.

Μά τη στιγμή που ανακοινώθηκε — πάνω απ' όλα, εξαιτίας της γενικής ξητασης που επικρατούσε και της έχθρικής στάσης που πήραν οι εκπρόσωποι της εξουσίας απέναντι σ' αυτή τη συνέλευση — όλα οδηγούσαν τους αντιπροσώπους στο να την πιστέψουν.

Άφου ήρμεισαν τα πνεύματα, κατόπιν πρότασης του προέδρου, περάσαμε στη συζήτηση των μέτρων που έπρεπε να παρθούν για να υλοποιηθεί πραγματικά η σχετική απόφαση. Η ιδέα να σταλεί μία αντιπροσωπεία στη Πετρούπολη απορρίφθηκε, γιατί ήταν φανερό ότι οι μπολσεβίκοι θα συλλαμβάνανε τους αντιπροσώπους. Μετά απ' αυτό, πολλοί σύντροφοι αντιπρόσωποι πρότειναν τη μετατροπή της επιτροπής προεδρίας της συνέλευσης σε προσωρινή Έπαναστατική Επιτροπή, που θα επιφορτιζόταν με το καθήκον της προετοιμασίας των εκλογών για την ανάδειξη του νέου σοβιέτ. Τότε, ο πρόεδρος της συνέλευσης ανακοίνωσε ότι ένα σώμα από 2.000 άντρες κατευθύνονταν στον τόπο της συνέλευσης¹⁸. Η συνεδρίαση διαλύθηκε άμεσως. Οι αντιπρόσωποι εγκατέλειψαν το κτίριο της Εκπαιδευτικής Έστίας, ενώ η Π.Ε.Ε. εγκατέστησε την έδρα της στο θωρηκτό Πετροπαβλόφσκ ως τη μέρα που, χάρη στις προσπάθειές της, διασφαλίστηκε η τάξη στην πόλη με τον καλύτερο δυνατό τρόπο, έναρμονιζόμενη με τα συμφέροντα όλων των εργαζομένων, των ναυτών, των κόκκινων στρατιωτών και των εργατών.

Η ΑΛΗΘΕΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗ: ΜΙΑΛΕΙ ΕΝΑΣ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΗΣ

«Τα επιτεύγματα της Οκτωβριανής Έπανάστασης κι η αληθινή εξουσία των σοβιέτ ανέβασαν σημαντικά τη συνείδηση του τωρινού επαναστατικού κινήματος.

Οι λιγαστές ειδήσεις που φθάνουν στην Κρονστανδή δεν μας έμπο-

δίζουν να διαπιστώσουμε ότι οι σύντροφοι κομμουνιστές της Πετρούπολης, από άγνοια ή σκοπιμότητα, περιγράφουν την κατάσταση της Κρονστάνδης με τρόπο δλότελα λαθεμένο. Εάν ελιχρινής κομμουνιστής άγαναχτώ που οι σύντροφοί μου του κόμματος επαναλαμβάνουν τα φέματα και τις έπινοήσεις που δημοσιεύονται άπ' τις έφημερίδες της Πετρούπολης. Σ' αυτές αναφέρεται ότι όλα όσα συμβαίνουν στην Κρονστάνδη είναι έργο των λευκοφρουρών, των κατασκόπων της 'Αντάντ, που άρχηγός τους είναι ό στρατηγός Κοζλόφσκι και τέλος, ότι ή Κροστάνδη συμμάχησε με τή Φιλανδία για να χτυπήσει τήν Πετρούπολη.

Για να μπορούμε να κρίνουμε, πρέπει να ξέρουμε πώς διαδραματίστηκαν τα γεγονότα. Στην Πετρούπολη, οι κινητοποιήσεις ήταν συνέπεια της δυσπιστίας άπέναντι στα έκφυλισμένα σοσιέτ, εξαιτίας του κλεισίματος των εργοστασίων και των εργαστηρίων που τους έλειπαν τα καύσιμα, των δυσκολιών άνεφοδιασμού και των μαζικών συλλήψεων των εργατών.

Στην Κρονστάνδη δέν παρατηρήθηκε τίποτα άπ' όλα αυτά δέν όπηρεξαν προβλήματα καυσιμων, ούτε άνεφοδιασμού.

Μόνο μετά άπ' τις φήμες¹⁹ που κυκλοφορούσαν στην Πετρούπολη, άποφάσισε τό πλήρωμα του Πετροπαβλώφσκ να πάρει μέτρα που ξεπερνούσαν τό αίτημα του τερματισμού των συλλήψεων και της άπελευθέρωσης των ήδη φυλακισμένων. Οι ναύτες του Πετροπαβλώφσκ παρουσίασαν τότε τήν άπόφασή τους στους άντρες της φρουράς και των όχυρών, στη διάρκεια της γενικής συνέλευσης του πληθυσμού της Κρονστάνδης, που έγινε στη 1 Μάρτη στην πλατεία της 'Αγκυρας κι όπου παρευρέθησαν επίσης οι σύντροφοι Καλίνιν, πρόεδρος της Πανρωσικής Έκτελεστικής Έπιτροπής και Κουζμίν, κομμισάριος του στόλου της Βαλτικής. Η άπόφαση έγκρίθηκε παμφημει (ψήφισαν ενάντια μόνο οι σύντροφοι Καλίνιν, Κουζμίν και Βασίλιεφ) χωρίς καμιά τροποποίηση.

Τό κύριο σημείο αυτής της άπόφασης ήταν ή έκλογή νέων σοσιέτ, με τρόπο που να μπορούν να συμμετέχουν όλα τα κόμματα της άριστεράς, συμπεριλαμβανόμενων και των άναρχικών και να γίνουν έτσι πραγματικοί έκφραστές της θέλησης των εργαζόμενων μαζών.

Στη δάση πάντα αυτής της επιδίωξης, διαμορφώθηκαν και τ' άλλα σημεία, π.χ. να καταργηθούν τα κομμουνιστικά μαχητικά τμήματα (που ήταν στις διαταγές του σοσιέτ της Πετρούπολης), ν' άφεθούν ελεύθεροι όλοι οι πολιτικοί κρατούμενοι κλπ.

Σύμφωνα με τήν παραπάνω άπόφαση, οι ναύτες του Πετροπαβλώφσκ πρότειναν στο προεδρείο του σοσιέτ να προχωρήσει γρήγορα στην έκλογή ενός νέου προεδρείου. Έτσι, άποφασίστηκε, τήν επόμενη μέρα, στις 2 Μάρτη, κάθε στρατιωτική μονάδα, εργοστάσιο, συνδικάτο κλπ. να εκλέξει δυό αντιπροσώπους, που θα εκλέγανε, με τή σειρά τους, τήν έπιτροπή που θα όργάνωνε τις εκλογές για τήν ανάδειξη του νέου σοσιέτ.

Βλέποντας τήν άπειλητική διάθεση μερικών αντιπροσώπων ενάντια στους κομμουνιστές που ήταν παρόντες στη συνέλευση και δοσμένο ότι

οί αντιπρόσωποι είχαν θάσιμους λόγους να ύποπτεύονται ότι οί κομμουνιστές ήθελαν να χρησιμοποιήσουν βία έναντίον τους, άποφασίστηκε, τήν τελευταία στιγμή, να έκλεγεί μιá Προσωρινή Έπαναστατική Έπιτροπή, πού θ' αναλάμβανε τó καθήκον τής διοργάνωσης τών εκλογών γιά τήν ανάδειξη τού νέου σοβιέτ και τή φρούρηση τής πόλης.

Είηαι λοιπόν φανερό ότι δέν πρόκειται γιά καμιά άντεπαναστατική όργάνωση.

Όλα αυτά τά γεγονότα ήταν συνέπεια τής δυσαρέσκειας τού λαού άπ' τίς σχέσεις του με τά ύπάρχοντα σοβιέτ, στά όποια κυριαρχούσαν οί κομμουνιστές. Νά ποιá είναι: ή άλήθεια: ό λαός έχει: πού έμπιστοσύνη σέ μάς. Έμεις, οί κομμουνιστές αντιπρόσωποι τού λαού, δέν πρέπει να δξύνομε τήν όργή του. μά να πούμε:

Πολίτες, πάρτε στά χέρια σας τή διεύθυνση τής χώρας, αλλά δώστε μας έπίσης τή δυνατότητα να συνεργαστούμε με δλους τούς άλλους σ' αυτό τó έργο.

Τó καθεστώς τών καταπίεσεων, τών εκτελέσεων και τών καταστροφών, πού είναι γέννημα τού πολέμου πού προκάλεσαν οί μπολσεβίκοι, δέν κάνει τίποτ' άλλο άπ' τó να χειροτερεύει τά πράγματα.

Είμαι σίγουρος ότι οί σύντροφοι κομμουνιστές, πού δέν μπήκαν στό κόμμα γιά να έχουν στά χέρια τους τήν έξουσία, γιά να κάνουν καρριέρα, ή κινούμενοι από άλλα συμφέροντα, συμφωνούν μαζί μου».

Π ο λ ά γ ι ο φ, ύποψήφιο μέλος τού Κ.Κ.Ρ

ΣΤΟΥΣ ΣΥΝΤΡΟΦΟΥΣ ΕΡΓΑΤΕΣ ΚΙ ΑΓΡΟΤΕΣ

Ή Κρονστάνδη άρχισε έναν ήρωικό άγώνα έναντία στή μισητή έξουσία τών κομμουνιστών, γιά τή χειραφέτηση τών εργατών και τών άγροτών. αλλά δέν ήταν εκείνη πού άρχισε πρώτη τήν αίματοχυσία.

Οί έχθροί σας σάς έξαπατούν!

Σάς διηγούνται: ότι ή έξέγερση τής Κρονστάνδης όργανώθηκε άπ' τούς μινωσβίκους, τούς σοσιαλεπαναστάτες, τούς κατάσκοπους τής Άντάντ και τούς τσαρικούς στρατηγούς. Σάς διαβεβαιώνουν ότι παίρνουμε διαταγές άπ' τó Παρίσι.

Ψέματα!

Όλα αυτά δέν είναι τίποτ' άλλο από μιá ξεδιάντροπη έπινόηση.

Ότι συμβαίνει τώρα είναι έργο τών κομμουνιστών, πού έδω και τρία χρόνια καταστρέφουν κι έξοντώνουν ότι θρίσκουν μπροστά τους.

Τά γράμματα πού μάς έρχονται άπ' τήν ύπαιθρο είναι γεμάτα μίσος και κατάρες γιά τούς κομμουνιστές. Μερικοί σύντροφοι πού επέστρεψαν από άδεια, μάς είπαν γιά τά άτιμα έγκλήματα πού γίνονται άπ' τούς μπολσεβίκους σ' όλη τή Ρωσία. Έξάλλου και μετς οί ίδιοι είδαμε κι άκούσαμε αυτό πού συνέβαινε γύρω μας: θάσανα και δδύνες. Πρέπει ν'

αποδώσουμε δικαιοσύνη και να δπλίσουμε τὰ χέρια μας ἐναντία σ' αὐ-
τές τίς καταχρήσεις.

Δὲ θέλουμε τὴν ἐπιστροφή στὸ παρελθόν. Δὲν εἴμαστε οὔτε ὑπηρέ-
τες τῆς μπουρζουαζίας, οὔτε μισοφόροι τῆς Ἀνταντ. Εἴμαστε ὑπὲρ τῆς
ἐξουσίας ὄλων τῶν ἐργαζομένων κι ὄχι ὑπὲρ τῆς τυραννικῆς ἐξουσίας
ἐνὸς μόνο κόμματος.

Δὲν εἶναι: οὔτε ὁ Κολτσάκ, οὔτε ὁ Ντενίκιν, οὔτε ὁ Γιουντένιτς, πού
δρῶνε στὴν Κρονστάνδη. Ἡ Κρονστάνδη βρίσκεται στὰ χέρια τῶν ἐρ-
γαζόμενων.

Οἱ κόκκινοὶ στρατιῶτες κι οἱ ἐργαζόμενοι τῆς Κρονστάνδης εἶναι
πού, χάρι τὴν κοινὴ τους λογικὴ, βρῆκαν τὰ μέσα πού θὰ μᾶς ἐπιτρέ-
ψουν νὰ θυοῦμε ἀπ' αὐτὴ τὴν κατάσταση κι ὄχι οἱ τσαρικοὶ στρατηγοί.

Οἱ κομμουνιστὲς τὸ ἔχουν καταλάβει πολὺ καλά. Καλλιεργοῦν τὴ δι-
χόνοια γιατί θέλουν νὰ σώσουν τὸ τοιᾶρι τους. Αὐτοὶ εἶναι πού προσπα-
θοῦν νὰ ἐμφανίσουν τὸ κίνημά μας σὰν ἕνα κίνημα πού διευθύνεται: ἀπ'
τοὺς λευκοφρουρούς. Μὰ δὲ θὰ τὰ καταφέρουν!

Στὴν ἀρχὴ ἐμεῖς θέλαμε νὰ βροῦμε μιὰ εἰρηνικὴ λύση τοῦ προβλή-
ματος. Ἀλλὰ οἱ κομμουνιστὲς δὲ θέλησαν νὰ ὑποχωρήσουν. Ἔχουν γα-
τῶθει στὴν ἐξουσία πῶς πολὺ κι ἀπ' τὸ Νικόλαο II κι εἶναι διατεθειμέ-
νοι νὰ πνίξουν στὸ αἷμα ὅλη τὴ χώρα, προκειμένου νὰ συνεχίσουν νὰ βα-
σιλεύουν σὰν αὐτοκράτορες.

Καὶ νὰ πού τώρα ὁ ἐγκληματίας Τρότσκι ἐξαπολύει ἐναντίον μας
σ' ἀδελφία μας. Τὰ πτώματα δὲ μετριοῦνται πιά. Ἐδῶ καὶ 4 ἡμέρες οἱ
ἥρωες τῆς Κρονστάνδης ἀπωθοῦν τὸν ἐχθρό.

Ὁ Τρότσκι συνεχίζει: τὴν ἐπίθεση, ἀλλὰ ἡ Κρονστάνδη κρατᾶε
πάντα.

Καλύτερα νὰ πεθάνουμε παρὰ νὰ παραδοθοῦμε! Οἱ ἐχθροὶ μας χρη-
σιμοποιοῦν εὐέλπιδες, εἰδικὰ κομμουνιστικὰ ἀποσπάσματα καὶ στρατεύ-
ματα πού ἔχουν μεταφερθεῖ ἀπὸ μακριά, ἐξαπατημένα κι ἀπειλούμενα
ἀπ' τὰ πολυβόλα πού ἔχουν στηθεῖ στὶς πλάτες τους.

Οἱ κόκκινοὶ στρατιῶτες βρίσκονται σὲ ἀναδρασιῶ και περνᾶνε στὶς
γραμμὲς μας. Ὅντας ἀπομονωμένοι οἱ κομμουνιστὲς, εἶναι ὑποχρεωμέ-
νοι νὰ στρατολογοῦν τοὺς θασανιστὲς τῆς Τσεκά, τοὺς «ἥρωες» τῶν στρα-
τιωτικῶν μονάδων καὶ πολλοὺς ἄλλους τοῦ ἴσου φυράματος.

Σύντροφοι ἐργάτες!

Ἡ Κρονστάνδη ἀγωνίζεται: γιὰ σᾶς, ὄλους ἐσᾶς πού ξεπαγαζέτε
ἀπ' τὸ κρύο, πού πεθαίνετε ἀπ' τὴν πείνα κι εἰστε ἄστεγοι. Ὅσο οἱ μπολ-
σεβίκοι παραμένουν στὴν ἐξουσία, ἡ φτώχεια θὰ συνεχίζεται. Τρία χρό-
να τώρα σᾶς τατζουν μὲ παγωμένες πατάτες, σάπιες ρέγγες καὶ ὑποσχέ-
σεις. Κάθε μέρα ἡ ζωὴ γίνεται: ὄλο καὶ πῶς ἀνυπόφορη. Καὶ σεῖς τὰ ὑπο-
μένετε ὅλα αὐτά! Γιατί; Μόνο καὶ μόνο γιὰ νὰ καλοπερνοῦν οἱ μπολσε-
βίκοι καὶ νὰ παχαίνουν οἱ κομμισάριοι; Τοὺς ἔχετε ἀκόμια ἐμπιστοσύνη;

Ὁ Ζηνόδιεφ ὑπολόγισε, ὅταν ἐνημέρωσε τὰ σοδιετ τῆς Πετρούπολης
ὅτι ἡ κυβέρνησή εἶχε παραχωρήσει ἑκατομμύρια χρυσὰ ρούβλια γιὰ τὴν

ἀγορά διαφόρων τροφίμων, ὅτι ἀναλογοῦσαν σὲ κάθε ἐργάτη 50 ρούβλια. Νά, σύντροφοι ἐργάτες, ἡ τιμὴ κατὰ κεφάλι, μὲ τὴν ὁποία ἐλπίζει νὰ σᾶς ἀγοράσει ἡ μπολσεβίκικη κλίμα.

Ἐμεῖς πιστεύουμε ἀκράδαντα ὅτι τὸ δόλωμα μὲ τὸ χρυσάφι πού σᾶς προσφέρουν οἱ μπολσεβίκοι, θὰ χρησιμέψει γιὰ ν' ἀγοράσουν μόνο τοὺς λιγότερο συνειδητοὺς καὶ πιδ ὀπισθοδρομικοὺς ἐργάτες. Ἄλλὰ ὅσο χρυσάφι κι ἂν ἔχουν δὲ θάνατι ποτὲ ἀρκετὸ γιὰ ν' ἀγοράσουν τοὺς συνειδητοὺς καὶ θαρραλέους ἐργάτες.

Μὴ διατάζετε σύντροφοι!

Σπᾶστε τίς ἀλυσίδες τῆς νέας σκλαβιάς.

Σύντροφοι ἀγρότες! Ἐσεῖς εἰστε κείνοι πού ἐξαπατηθήκατε καὶ ληστευτήκατε ἰδιαιτέρως ἀπ' τῆ μπολσεβίκικη κυβέρνησι. Πού εἶναι ἡ γῆ πού εἶχατε ξαναπάρει ἀπ' τοὺς ἰδιοκτῆτες καὶ πού τὴν ποθοῦσατε αἰῶνες τώρα; Βρίσκαται: στὰ χέρια τῶν κομμουνιστῶν, τῶν νέων σας ἀφεντικῶν, πού σᾶς ἔχουν ἀρπάξει: ὅτι μποροῦσαν νὰ σᾶς ἀρπάξουν. Τὸ μοναδικὸ δικαίωμα πού ἔχετε τώρα εἶναι νὰ ὑπακούετε στὴν κομμουνιστικὴ κυριαρχία νὰ δέχεστε τὴ φτώχεια σας, νὰ πεινάτε καὶ νὰ μίνετε ἄστεγοι.

Σύντροφοι! Ἡ Κρονστάνδη σήκωσε τὴ σημαία τῆς ἐξέγερσης, πιστεύοντας ὅτι δεκάδες ἑκατομμύρια ἐργάτες κι ἀγρότες θ' ἀπαντήσουν στὸ κάλεσμά της. Εἶναι ἀνάγκη ἡ ἐκρηξὴ πού συντάραξε τὴν Κρονστάνδη, νὰ ἐμφυχώσει δλόκληρῃ τὴ Ρωσία κι ἰδιαιτέρως τὴν Πετρούπολη.

Οἱ ἐχθροὶ μας γέμισαν τίς φυλακὰς μ' ἐργάτες. Μὰ δὲν μποροῦν νὰ τοὺς φυλακίσουν ὅλους. Ἀποιένουν λεύτερα πολλὰ εἰλικρινὰ καὶ θαρραλέα στοίχεια.

Σύντροφοι, ἄς ἐνωθοῦμε ὅλοι: μαζί στὸν ἀγῶνα ἐνάντια στὴν ἀπολυταρχία τῶν κομμουνιστῶν!

ΤΕΛΕΥΤΑΙΕΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Μὲ διαταγὴ τῆς Ἐπιτροπῆς Ἀμυνῆς τῆς Πετρούπολης ἀπαγορευτήκε, ἐπὶ ποινῇ θανάτου, νὰ σχηματίζονται στοὺς δρόμους τῆς πόλης διαάδες πάνω ἀπὸ πέντε ἄτομα.

Ἡ ἀτμόσφαιρα τῆς πόλης εἶναι καταθλιπτικὴ. Ὀλόκληρες μονάδες τῆς φρουρᾶς ἀντικαταστήθηκαν ἀπὸ μικρὰς διαάδες τρεκιστῶν, κομμουνιστῶν κι εὐέλπιδων. Ἐνα τμήμα τῆς φρουρᾶς στασίασε.

Στὸ μέτωπο τοῦ Ὁρανιενμπάουμ ἕνα βλήμα μας ἔπεσε στὸ κτίριο τοῦ Γενικοῦ Ἐπιτελείου καὶ προκάλεσε σημαντικὰς ζημιὰς.

Δεκάδες στρατιωτικὰ τραῖνα στάλθηκαν ἐспеυσμένα ἀπ' τὰ πολωνικά σύνορα στὴν Πετρούπολη.

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΝΕΚΡΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΤΡΑΥΜΑΤΙΩΝ ΣΤΙΣ ΜΑΧΕΣ ΠΟΥ ΔΙΕΞΗΧΘΗΚΑΝ ΣΤΙΣ 8 ΚΑΙ 9 ΜΑΡΤΗ (ΩΣ ΤΙΣ 12)

- 1) Ὑπερσπιστὲς τῆς Κρονστάνδης (ἀκολουθοῦν 14 ὀνόματα μὲ

Ενδειξη τῶν διαφόρων τμημάτων τοῦ στρατοῦ ὅπου ἀνήκων).

2) Ἐπιτιθέμενοι (5 ὄνυματα εὐέλπιδων). Ὑπάρχουν ἐπίσης καὶ πολλοὶ τραυματίες: 2 ναῦτες, ἕνας πολίτης καὶ 34 κόκκινοὶ στρατιῶτες.

ΟΙ ΜΕΡΙΔΕΣ ΤΩΝ ΦΥΛΑΚΙΣΜΕΝΩΝ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΩΝ

Κανονικὴ μερίδα: 1/4 τῆς λίβρας (Σ.τ.Μ. 1 λίβρα=0,435 γραμ.) φωμί καὶ 1/8 τῆς λίβρας γαλέτα.

Συμπληρωματικὴ μερίδα: 0,12 κρέας ἢ ψάρι, 0,4 πατάτες, 0,2 λίπη, 0,4 ζάχαρη, 0,72 καφέ, 0,3 καπνὸς καὶ δύο κουτιά σπέρτα τὸ μῆνα.

Αὐτὲς οἱ μερίδες θὰ ἰσχύουν μέχρις ὅτου βελτιωθεῖ τὸ σύστημα ἀνεφοδιασμοῦ τοῦ φρουρίου.

ΜΕΤΡΑ ΠΟΥ ΠΑΡΘΗΚΑΝ ΕΝΑΝΤΙΑ ΣΤΟΥΣ ΦΥΛΑΚΙΣΜΕΝΟΥΣ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΕΣ

Δοσιμένου ὅτι οἱ προσωρινὰ φυλακισμένοι κομμουνιστὲς δὲν χρειάζονται τίς μπότες τους, ἡ Π.Ε.Ε. διέταξε νὰ κατασχεθοῦν. Ἔτσι ἀποκτήθηκαν 280 ζευγάρια ποῦ μοιράστηκαν στὴν ἐμπροσθοφυλακὴ μας. Στοὺς κομμουνιστὲς δόθηκαν σὲ ἀντάλλαγμα πάνινα παπούτσια. Αὐτὴ εἶναι μιὰ πράξη στοιχειώδους δικαιοσύνης.

ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΗ ΜΕΡΙΔΑ ΓΙΑ ΤΗ ΦΡΟΥΡΑ

Γιὰ τὸ μῆνα Μάρτη ἀποφασίστηκε νὰ μοιραστοῦν οἱ παρακάτω μερίδες:

Ζάχαρη: μισὴ λίβρα .Κρέας 2 λίβρες. Πατάτες: 1 λίβρα καὶ 3/4. Τσιγάρα: 50. Καπνός: 1/4 τῆς λίβρας καὶ ἕνα κουτί σπέρτα.

Ζήτω ἡ κόκκινη Κροιστάνδη!

Ζήτω τὰ ἐλεύθερα σοβιέτ!

Κάτω οἱ δεξιοὶ καὶ ἀριστεροὶ ἀντεπαναστάτες

ΤΑ ΜΑΤΙΑ ΑΝΟΙΞΑΝΕ

Ἡ Π.Ε.Ε. καὶ ἡ σύνταξη τῆς Ἰ ζ β έ σ τ ε α πνίγηκαν κυριολεκτικὰ ἀπὸ ἕνα τεράστιο ὄγκο δηλώσεων κομμουνιστῶν, ποῦ ἐγκαταλείπουν τὸ κόμμα τους. Εἶναι πιά ἀδύνατο νὰ καταμετρηθοῦν. Ἐξαιτίας τῆς ἔλλειψης χώρου εἰμαστε ὑποχρεωμένοι νὰ τίς δημοσιεύσουμε μαζικὰ καθὼς φτάνουν.

*Ὅλοι ἐγκαταλείπουν τὸ κόμμα! Οἱ κόκκινοὶ στρατιῶτες, οἱ ἐξαπατημένοι ἐργάτες καὶ κείνη ἡ μερίδα τῶν διανοουμένων, ποῦ εἶναι ἀρκετὰ ἔξυπνη γιὰ νὰ πιστεύει στὰ συνθήματα καὶ τίς δημαγωγικὰς συζητήσεις.

Ποῖο εἶναι τὸ νόημα αὐτῆς τῆς ξέφρενης φυγῆς; Εἶναι μήπως ὁ φό-

θος μιᾶς ἀντεκδίκησης ἀπὸ μέρους τοῦ ἐργαζόμενου λαοῦ, πού ἔχει πάρει τὴν ἐξουσία ἀπ' τοὺς μπολσεβίκους; "Ὁχι, χίλιες φορές ὄχι!

"Ὅταν κάποια ἐργάτρια ἦρθε νὰ κάνει μιὰ δῆλωσι παραίτησης σὲ μιὰς, κάποιος μίλησε γιὰ «μιὰ τέτοια φυγή». «Δὲν πρόκειται γιὰ φυγή», ἀπάντησε ἐκείνη μὲ ἀγανάκτηση. «Ἄνοιξαν τὰ μᾶτια μας».

Τὸ αἷμα τῶν ἐργαζόμενων πού χύνεται παντοῦ, πού ἔχει θάψει κόκκινους τοὺς πάγους τοῦ κόλπου τῆς Φιλανδίας, ἐξαίτιας τῶν παρανοϊκῶν πού ὑπερασπίζου τὴν ἐξουσία τους, ἀνοίξε τὰ μᾶτια τοῦ λαοῦ. "Ὅλοι ἐκείνοι πού διατηροῦν ἀκόμα ἔστω καὶ μιὰ στάλα τιμιότητας, ἐγκαταλείπουν διαστικὰ αὐτὴ τὴ συμμορία τῶν δημαγωγῶν. Κανεὶς ἄλλος δὲν ἔχει ἀπομείνει: σ' αὐτὴ τὴ συμμορία ἐκτὸς ἀπ' τοὺς ἀτιμους καὶ τοὺς ἐγκληματίες: οἱ κομμισάριοι ὄλων τῶν βαθμῶν, οἱ τσεκίστες καὶ οἱ διευθυντές, ὄλοι αὐτοὶ πού πάχυναν σὲ θᾶρος τῶν πεινασμένων ἐργατῶν καὶ ἀγροτῶν, ἔχοντας γειμίσει τίς τσέπες μὲ χρυσάφι, πού ἀπόκτησαν ληστεύοντας τὰ παλάτια, τὰ μουσεῖα καὶ οἰτιδήποτε ἄλλο ἔχει κατακτήσει μὲ τὸ αἷμα τοῦ ὀ λαοῦ.

Αὐτὰ τὰ καθάρματα ἐλπίζουν ἀκόμα. Μᾶτια! 'Ὁ λαὸς πού ἀνάτρεψε τὸ ζυγὸ τοῦ τσάρου καὶ τῆς ἀστυνομίας του, θ' ἀπαλλαγεὶ καὶ ἀπ' τίς ἀλυσίδες τῆς κομμουνιστικῆς σκλαβιάς.

Τὰ μᾶτια τῶν ἐργαζόμενων ἀνοίξαν.

ΔΗΛΩΣΗ ΕΝΟΣ ΣΥΝΤΡΟΦΟΥ

«Βλέποντας τὴν πορεία τῶν γεγονότων τῆς Κρονστάνδης, θεώρησα ἀναγκαῖο νὰ γνωστοποιήσω σ' ὄλους καὶ ἰδιαίτερα στὸ πλήρωμα τοῦ Πετροπαβλώφσκ, ὅτι ἔχω πάψει νὰ εἶμαι μέλος τοῦ Κ.Κ.Ρ. ἀπ' τὰ 1920. Ζητῶ λοιπὸν νὰ μὴ θεωρεῖτε πιά μέλος τοῦ κόμματος καὶ νὰ μὲ ταξινομεῖτε μεταξὺ τῶν σφετεριστῶν τῆς ἐξουσίας, πού βομβαρδίζουν ἄθωα παιδιὰ καὶ δὲν κάνουν καμιά προσπάθεια γιὰ ν' ἀποφευχθεῖ ὁ χαμὸς ἀμέτρητων ἀνθρώπων ζωῶν».

Τ. Γ. Μ π ρ α τ ι σ ἑ φ σ κ ι, ναύτης τοῦ Πετροπαβλώφσκ

Ἰζβέστια Νο 10

Σάββατο 12 Μάρτη 1921

ΣΗΜΕΡΑ ΕΙΝΑΙ Η ΠΑΡΑΜΟΝΗ ΤΗΣ ΣΥΝΤΡΙΒΗΣ ΤΗΣ ΑΠΟΛΥΤΑΡΧΙΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΠΤΩΣΗΣ ΤΗΣ ΚΟΜΜΙΣΑΡΙΟΚΡΑΤΙΑΣ

'Η Π.Ε.Ε. παρακαλεῖ ὄλες τίς στρατιωτικὰς μονάδες τοῦ φρούριου τῆς Κρονστάνδης, τὸ τιμῆμα τοῦ ναυτικοῦ καὶ τὰ τιμῆματα καὶ τίς ὀργανώσεις τοῦ σοβιέτ, νὰ παρυσιάσουν ὡς τίς 13 Μάρτη, στὸ τιμῆμα μεταφορῶν τῆς Π.Ε.Ε., ἀκριβεῖς καταλόγους τῶν μεταφορικῶν μέσων, ζῶων

και μηχανικων, σταθμιζοντας τη χρησιμότητά τους για τη μεταφορά υλικού.

Μ π ά κ ω φ, υπεύθυνος του τμήματος μεταφορών της ΠΕΕ

ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Η μέρα της 11 Μάρτη στάθηκε ήσυχη. Μόνο μια πυκνή διμήχλη εμπόδιζε τις βολές.

Στις 6 το απόγευμα, η Κράσναγια Γκόρκα άρχισε να κανονιοβολεί την πόλη, με τα πυρά δέν ήταν ούτε ευστοχα, ούτε αποτελεσματικά. Τα δόρεια όχυρά μας, άπ' τη μεριά του Σεστρορέτσκι και του Λύσου Νός, δεχθήκανε ένα συνεχή βομβαρδισμό. Τα πυρά των πυροβολαρχιών μας άνάγκασαν τον έχθρο να σιγήσει. Στάλθηκαν επίσης κι άποσπάσματα άνιχνευτών. Οί όβίδες μας κατέστρεψαν στο Όρανιενμπάουμι ένα τραίνο φορτωμένο με ψωμιά. Έτσι ή εκεί φρουρά έμεινε μια μέρα χωρίς ψωμί. Τα έχθρικά άεροπλάνα πέταξαν πάνω άπ' την πόλη μας κι έριξαν πολλές βόμβες.

Στις 7 το απόγευμα, οί έχθρικές πυροβολαρχίες άνοιξαν πύρ άπ' το Όρανιενμπάουμι και το όχυρό Κρασνοφλότσκι. Το πυροβολικό μας άπάντησε μ' επιτυχία. Τα πυρά σταμάτησαν στις 8 το βράδυ.

Π ε τ ρ ι τ σ έ ν κ ο, πρόεδρος της Π.Ε.Ε.

Σ ο λ ο β ι ά ν ω φ, άρχηγός της άμυνας του φρούριου της Κρονστανδής

**ΣΕ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΣΥΝΤΡΟΦΟΥΣ ΝΑΥΤΕΣ, ΚΟΚΚΙΝΟΥΣ
ΣΤΡΑΤΙΩΤΕΣ ΚΙ ΕΡΓΑΤΕΣ, ΠΟΥ ΑΠΩΘΗΣΑΝ ΤΙΣ ΚΟΜΜΟΥ-
ΝΙΣΤΙΚΕΣ ΕΠΙΘΕΣΕΙΣ ΑΠ' ΤΙΣ 8 ΩΣ ΤΙΣ 12 ΜΑΡΤΗ**

Άγαπητοί σύντροφοι!

Η Ίδια ή μοίρα σάς ένώνει: σ' ένα μεγάλο καθήκον: να έλευθερώ-
σετε τη Ρωσία άπ' την κομμουνιστική κυριαρχία.

Άγαπητοί σύντροφοι!

Σε σάς πέφτει: το πιο βαρύ και πιο σημαντικό μέρος αυτού του λυσ-
σασμένου άγώνα.

Οί μάνες σας, οί γυναίκες σας, τά παιδιά σας, περιμένουν, ι' έπι-
στοσύνη, άπό σάς τη νίκη.

Γεμάτες περηφάνεια κι έλπίδα, έμπιστεύτηκαν στα χέρια σας τη
ζωή τους, σε σάς τους υπερασπιστές των Ρώσων εργαζόμενων, σε σάς που
ή αλήθεια είναι με το μέρος σας.

Άγαπητοί μαχητές!

Συνεχίστε τον άγώνα για ν' άποδείξετε ότι, παρά τίς δυσκολίες που

περικλείνει ο αγώνας για τη δημιουργία ελεύθερα εκλεγμένων σοβιέτ ή Κρονατόνδη παραμένει και θα παραμείνει το προπύργιο της υπεράσπισης των συμφερόντων των εργαζομένων.

ΟΙ ΦΑΣΕΙΣ ΤΗΣ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΗΣ²⁰

Έχουν περάσει κιόλας 4 χρόνια, από τότε που έπεσε ο προαιώνιος ζυγός της απολυταρχίας.

Ο λαός, που καταπιεζόταν και βασανιζόταν απ' τους χωροφύλακες και τους κοζάκους του Νικόλαου, ανάντηξε την εξουσία του τσάρου. Όλη η Ρωσία, πλούσια και φτωχιά, πανηγύριζε για την κατακτημένηλευτεριά. Ακόμα κι οι καπιταλιστές κι οι τσιφλικάδες ήταν ευχαριστημένοι. Έλπιζαν ότι, μίην έχοντας πιά να μοράζουν τὰ κέρδη τους με τόν τσάρο, θά ξαναγεμίσουν άμέσως τις τσέπες τους και θά βάλουν τούς εργάτες και τούς αγρότες να δουλεύουν, όπως πρώτα, για λογαριασμό τους, ξεγελώντας τους με τη Συντακτική Συνέλευση, που τήν ετοίμαζε άργά μά σίγουρα, ο Κερένσκυ.

Ο αγράμματος λαός στήριξε κι αυτός τις ελπίδες του στη Συντακτική Συνέλευση, χωρίς να ξέρει: ποιανού συμφέροντα αντιπροσώπευε.

Άλλά κι όλοι οι άλλοι έλπιζαν σ' αυτή: ή Συντακτική Συνέλευση έγινε τó σύνθημα όλης της Ρωσίας.

Όστόσο, ό αγρότης που πίστεψε ότι ή Συντακτική θά έλυνε τó πρόβλημα της γής, έμεινε ό παρίας που ήταν πάντα. Όπως πρώτα, ό εργάτης, που τόν εκμεταλλεύονταν πάντα, όεν είχε κανένα δικαίωμα πάνω στό προίον της εργασίας του.

Όότε οι ρώσοι εργαζόμενοι κατάλαβαν τελικά πως άν όεν άλλαζαν τὰ πράγματα, θά εξακολουθούσαν να ζούν κάτω απ' τόν καπιταλιστικό ζυγό. Κατάλαβαν ότι οι νέοι άφέντες τούς ετοίμαζαν μιá νέα σκλαβιά, ή σκλαβιά της άστικής εξουσίας.

Η ύπομονή του λαού έξαντλήθηκε και, κάτω απ' τήν πίεση των ναυτών, των στρατιωτών, των εργατών και των αγροτών, ή εξουσία της μπουρζουαζίας γκρεμίστηκε τόν Όκτώβρη του 1917. Ο λαός άρχισε να κτακτάει τὰ δικαιώματά του.

Μά τó κομμουνιστικό κόμμα, γεμάτο από καίροσκόπους, σφετερίστηκε τήν εξουσία, παραμερίζοντας τούς εργάτες και τούς αγρότες, σ' όνομα των όποιών υποτίθεται ότι όρούσε. Αποφάσισε να διοικήσει τή χώρα με τόν τσαρικό τρόπο, χρησιμοποιώντας κομμισάριους.

Έδώ και τρία χρόνια ό λαός στενάζει: κάτω απ' τόν άπαίσιο ζυγό της Τσεκά. Έγκαθιδρύθηκε παντού ή κομμουνιστική κυριαρχία και γεννήθηκε μιá νέα σκλαβιά. Ο αγρότης μεταβλήθηκε σέ σκλάβο της σοβιετικής οίκονομίας, ό εργάτης έγινε ένας άπλός μισθωτός στα κρατικά εργοστάσια. Τό ίδιο συνέβηκε και με τούς πνευματικά εργαζόμενους.

Όσοι τόλμησαν να διαμαρτυρηθούν, ρίχτηκαν στίς φυλακές της

Τσεκά κι αυτοί που τόλμησαν να ξεγεραθούν, εκτελέστηκαν. Ή ατμόσφαιρα στις πόλεις γινόταν άποικνικτική.

Όλοκληρη ή Ρωσία μεταβλήθηκε σ' ένα τεράστιο στρατόπεδο καταναγκαστικής εργασίας.

Μά ή ύπομονή των εργαζόμενων εξαντλήθηκε. Οι εργάτες κι οι άγρότες εξέγειρονταν παντού. Είχε έρθει ή ώρα της Έπανάστασης και μαζί μ' αυτή, ή ώρα να συντρίψουμε την κομμισαριοκρατία.

Ή Κρονστανόη, πρωτοπόρος της κοινωνικής επανάστασης, δέν κοιμότανε.

Τό Φλεβάρη και τον Όκτώβρη, αυτή δρισκόταν στην πρώτη γραμμή. Τώρα, για άλλη μιά φορά, ή Κρονστανόη είναι κείνη που σήκωσε πρώτη τή σημαία της τρίτης επανάστασης των εργαζομένων.

Ή άπολυταρχία του τσάρου γκρεμίστηκε. Ή Συντακτική δέν είναι παρά μιά θύμηση. Τό καθεστώς των κομμισαρίων θά πέσει κι αυτό με τή σειρά του.

Έφτασε ή στιγμή της άληθινής εξουσίας των εργαζομένων.

Έφτασε ή στιγμή της εξουσίας των σοσιέτ.

ΣΤΟΥΣ ΣΥΝΤΡΟΦΟΥΣ ΜΑΣ ΠΟΥ ΕΠΕΣΑΝ ΓΙΑ ΤΗ ΛΕΥΤΕΡΙΑ

Τά όνόματά σας θά μείνουν χαραγμένα για πάντα στη μνήμη των εργαζομένων.

Μέσα στο σκληρό άγώνα, έσεις δέ σκεφτήκατε, παρά μόνο τους άλλους.

Ύπερασπιστές του Ίθανικού μας, δέ διστάσατε μπροστά στα έχθρικά τουφέκια.

Δώσατε τό παράδειγμα, έσεις τά πρώτα θύματα της Τρίτης Έπανάστασης των Έργαζομένων.

Δείξατε τό δρόμιο της σταθερότητας και της επανακατάκτησης των δικαιωμάτων μας.

Άγωνιστήκατε φωνάζοντας: «νίκη ή θάνατος. Και πεθάνατε.

Έμεις που μείναμε, θ' άποτελειώσουμε τό έργο σας.

Πάνω στους φρεσκοσκαμμένους τάφους σας, δρκιζόμαστε να νικήσουμε ή να πεθάνουμε κοντά σας.

Σήμανε ή ώρα της χειραφέτησης των εργαζομένων.

Η ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗ ΚΑΙ ΤΟ ΣΜΟΛΝΥ²¹

Ότι κάνουμε, τό κάνουμε άνοχτά, μπροστά σέ όλους. Δέν κρύβουμε τίποτα. Τό μόνο που θέλουμε είναι: να ύλοποιήσουμε την όμιόθυμη επιθυμία των εργαζόμενων: να έγκαθιδρύσουμε την πραγματική εξουσία των σοσιέτ.

Κανένας δέν μπορεί να μας έμποδίσει! Και πολύ λιγότερο, αυτή ή συμμορία των μολοσεϊκών δολοφόνων με τους τσεκίστες τους.

Πού βασίζομαστε; Στή σταθερότητα και την αυτοκυριαρχία της φρουράς και του πληθυσμού.

Τί συμβαίνει στο μεταξύ στο έχθρικό στρατόπεδο;

Τήν απάντηση τή βρισκουμε στις εφημερίδες της 9 Μάρτη, πού εφτασαν στα χέρια μας. Τίς έχουμε τοιχοκολλήσει έξω απ' τ'ο Κεντρικό Τυπογραφείο. Όλοι οι πολίτες μπορούν νά τις διαβάσουν και νά δούν τί ψέματα λείει τ'ο Σιρόβλυ και π'ω; συκοφαντεί τους έργάτες και τούς κόκκινους στρατιώτες.

Η Κ ρ ά σ ν α γ ι α Γ κ α ζ έ τ α (Κόκκινη Έφημερίδα) εφτασε νά πεί ότι οι ευέλπιδες μπήκαν στην πόλη κι ότι πιάστηκε ο Βερσίνιν, μέλος της Π.Ε.Ε. Φτωχοί κομμουνιστές! Μά ποιόν πάτε νά ξεγελάσετε;

Ό σύντροφός μας πιάστηκε πραγματικά: θέλετε όμως νά μάθετε κάτω από ποιές συνθήκες;

Έ, λοιπόν, στις 8 Μάρτη, μιá ομάδα από έχθρους κατευθύνθηκε πρ'ς τ'ο μέρος της εμπροσθοφυλακής μας, κρατώντας μιá λευκή σημαία. Θεωρώντας τήν ομάδα σ'α μιá ειρηνική αντιπροσωπεία, ο σύντροφος Βερσίνιν, αφήνοντας πίσω τ'ο όπλο του, κατευθύνθηκε με έμπιστοσύνη πρ'ς τ'ο μέρος τ'ων έχθρ'ων, πού φαίνονταν ότι είχαν έρθει για διαπραγματεύσεις.

Οι προδότες ξεπέρασαν αυτή τή φορά κάθε όριο. Συλλάβανε τ'ο σύντροφό μας και τόν πήραν μαζί τους.

Νά ποιá είναι τή áλθθεια πολίτες!

Έπιπλέον, ή Κ ρ ά σ ν α γ ι α Γ κ α ζ έ τ α γράφει ότι εφτασαν στην Κρονστάνδη 2.000 άντεπαναστάτες. Μά δέ φρόντισε βλέπετε νά συνηνοηθεί με τήν Π ρ á θ δ α κι έτσι: ή τελευταία έγραψε ότι ήρθαν νά μ'ας ενισχύσουν 100 περίπου τσαρικοί αξιωματικοί.

Έμείς ενεργούμε στο φ'ως της μέρας.

Τá ψέματά τους είναι για μ'ας ή καλύτερη προπαγάνδα.

ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ ΣΤΙΣ 12 ΜΑΡΤΗ

(Στις 5 τ'ο απόγευμα, στην αίθουσα συσκέψεων)

Πρην νά κλείσει: ή συνεδρίαση ο σύντροφος Πετριτσένκο μοίρασε δυο κυβερνητικές εφημερίδες: τήν Π ρ á θ δ α και τήν Κ ρ á σ ν α γ ι α Γ κ α ζ έ τ α λέγοντάς: «Ή Κρονστάνδη δέ φοβάται τόν μπολσεβίκικο τύπο».

Ή συνεδρίαση άρχισε έν'ω συνεχιζόταν ο κανονισολισμός. Οι αντιπρόσωποι κράτησαν έν'ος λεπτού σιγή στή μνήμη τ'ων ήρώων της Έπανάστασης. Ύστερα συζήτησαν για τ'ο πρόβλημα τ'ου έπισιτισμού κι άκουσαν με προσοχή τήν πληροφοριακή εισήγηση της Π.Ε.Ε. Μετά τή συζήτηση, διαπιστώθηκε ότι: οι συνθήκες στην Κρονστάνδη ήταν ευνοϊκές. Ή συνέλευση ένέκρινε τήν τακτική της Π.Ε.Ε., σ'άν τήν πιδ κατάλληλη για τίς άνάγκες της στιγμής. Κατόπιν συζητήθηκαν τá τρέχοντα προ-

βλήματα. Ανακοινώθηκε ότι κατασχέθηκαν οι μπότες των συλληφθέντων κομμουνιστών. Ακούστηκε άμέσως μία δρόφωνη κραυγή επιδοκιμασίας: «Καλά τους έκαναν. Μήπως ήταν δικές τους. Από μας τίς πήραν!».

Μετά, αποφασίστηκε να γιορταστεί η πτώση της άπολυταρχίας και της κομμισαριοκρατίας. Το θέμα των στρατιωτικών επιχειρήσεων άφίθκη κατά μέρος.

Ένας αντίπρόσωπος των εργατών του εργαστήριου πλεκτικής (λαϊκή κληρονομιά) έκανε, γνωστό ότι ήταν έτοιμα 300 κομμάτια άσπρόρουχα, που έπρεπε να σταλούν σ' αυτούς που μάχονταν στο μέτωπο.

Ο σύντροφος Κίλγκαστ συνέστησε στους αντιπροσώπους να διαδώσουν αυτή την είδηση σε κάθε μονάδα.

Έγινε ύστερα συζήτηση για μια ένδεχόμενη άπελευθέρωση των συλληφθέντων κομμουνιστών.

Μετά τη συζήτηση, ο σύντροφος Πετριτσένκο ύπευθύμισε τ' άποτελέσματα που είχαν οι προηγούμενες άποφυλακίσεις. «Δέν μπορούμε να έχουμε έμπιστοσύνη στους κομμουνιστές», είπε. Ο Ίλιν Γκαλάπωφ κι άλλοι κομμουνιστές, που είχαν άποφυλακιστεί πρόσφατα, άρχισαν άμέσως να κάνουν προπαγάνδα και να συνωμοτούν. Ο Ίλιν μάλιστα έφτασε στο σημείο να τηλεφωνήσει στην Κράσναγια Γκόρκα και να μεταδώσει ειδήσεις σχετικά με την κατάσταση που επικρατεί στην Κρονστάνδη.

Οι πιο επικίνδυνοι πιάστηκαν κι άποφασίστηκε να μείνουν κρατούμενοι ως το τέλος των πολεμικών επιχειρήσεων. Διευκρινίστηκε επίσης ότι από δω και πέρα ή Π.Ε.Ε. δέ θα μπορεί να κάνει συλλήψεις, δίχως τη σύμφωνη γνώμη των έπαναστατικών τριμελών έπιτροπών.

Ένας σύντροφος ύπογράμμισε ότι ύπάρχουν και μερικοί κομμουνιστές που αξίζουν την έμπιστοσύνη μας, γιατί έκτελούν επάξια το καθήκον τους.

Προτού να κλείσει ή συνεδρίαση, ο σύντροφος Πετριτσένκο άπέυθυνε ένα χαιρετισμό στους ύπερασπιστές της Κρονστάνδης για λογαριασμό της Π.Ε.Ε. και χειροκροτήθηκε θερμά.

ΟΙ ΣΤΡΑΤΗΓΟΙ ΜΑΣ

Οι μπολσεβίκοι μας συκοφαντούν διαδίδοντας ότι άνάμεσα στα μέλη της Π.Ε.Ε. ύπάρχουν τσαρικοί στρατηγοί, μερικοί λευκοί άξιωματικοί κι ένας παπάς.

Γιά να τελειώνουμε μία για πάντα μ' αυτά τα ψέματα, τους λέμε ότι ή Έπιτροπή μας άποτελείται άπ' τα ακόλουθα 15 μέλη:

- 1) Π ε τ ρ ι τ σ έ ν κ ο, άρχισιτιστής του Θωρηκτού Πετροπαδλώφσκ.
- 2) Γ ι α κ ο υ β έ ν κ ο, τηλεφωνητής της ύπηρεσίας διαβιβάσεων περιοχής Κρονστάνδης.
- 3) Ό σ ό σ ω φ, μηχανικός στο θωρηκτό Σεβαστοπόλ.
- 5) Π ε ρ ε π έ λ κ ι ν, ήλεκτροτεχνίτης στο θωρηκτό Σεβαστοπόλ.

- 6) Πατρούσεφ, αρχιηλεκτροτεχνίτης στο θωρηκτό Πετροπα-
βλώφσκ.
- 7) Κουπόλωφ, αρχινοσοκόμος.
- 8) Βερσίνιν, ναύτης στο θωρηκτό Σεβαστοπόλ.
- 9) Τούκιν, εργάτης στο εργοστάσιο ηλεκτρισμού.
- 10) Ρομανένκο, φύλακας στα ναυπηγεία.
- 11) Όρέσιν, καθηγήτης της 3ης Τεχνικής Σχολής.
- 12) Βάλεκ, εργάτης προιονιστηρίου.
- 13) Παβλώφ, εργάτης ειδικευμένος στην κατασκευή ναρκών.
- 14) Μπάικωφ, καροτσέρης.
- 15) Κίλγκαστ, τιμονιέρης.

Αυτοί είναι οι στρατηγοί μας κ.κ. Τρότσκι και Ζηνόδιεφ, ενώ οι Βοροσίλωφ, οι Κάμενεφ κι οι Τουχατσέφσκι κι οι άλλες προσωπικότητες του τσαρικού καθεστώτος: είναι: στο δικό μας στρατόπεδο.

ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΑΠ' ΤΗΝ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗ

Η Πράβδα ανακοίνωσε: «Έξαιτίας της σοβαρότητας της κατάστασης ματαιώνεται ο γιορτασμός της γιορτής του γυναικείου προλεταριάτου στην Πετρούπολη».

Μά ποιά τίμια εργάτρια θα θέλει: να πάρει μέρος σ' αυτή τη γιορτή, όσο διατηρούν την εξουσία οι καταπιεστές κι οι τσεκίστες;

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗΣ ΤΩΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΩΝ ΤΟΥ 4ου ΣΤΡΑΤΟΠΕΔΟΥ ΤΟΥ ΒΟΡΡΑ, ΠΟΥ ΠΕΡΑΣΑΝ ΣΤΙΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΜΑΣ

Οι κόκκινοι στρατιώτες που εγκατέλειψαν τις κομμουνιστικές γραμμές για να περάσουν με το μέρος μας, εκλέξανε την επαναστατική τους τρόικα, που αποτελείται από τους συντρόφους: Άρασένκο, Κουζνέτωφ και Παβιντένκο. Πήραν την ακόλουθη απόφαση:

«Εμείς κομμουνιστές λιποτάκτες, αποδείχνομε την εμπιστοσύνη μας στο στρατηγό Γκριμπάνωφ, μπαίνουμε στη διάθεση της Π.Ε.Ε., έτοιμοι να προστρέξουμε στον πρώτο συναγερμό, για να υπερασπίσουμε τις πόλες της Κρονστανδής».

Τροπίνωφ, ναύτης πρόεδρος της συνέλευσης

Κουζνέτωφ, γραμματέας

Ο ΠΡΟΜΑΧΩΝΑΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΩΝ ΕΙΝΑΙ ΤΑ ΣΟΒΙΕΤ ΚΙ ΟΧΙ Η ΣΥΝΤΑΧΤΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ

Ένας νεαρός ήρωας

Ένας δεκατετράχρονος νεαρός, ο Ποντρακνίωφ, μπήκε σ' ένα ά-

πόσπασμα άνιχνευτών. Δέν ύπήρχε τρόπος νά τόν έμποδίσουμε. «Δώστε μου ένα ντουφεκι και μη μιλάτε!», είχε πεί.

Τό άπόσπασμα έφυγε γιά μιá νυχτερινή περιπολία και μαζί του κι ό θαρραλέος νεαρός.

Ένώ είχαν προωθηθεί άρκετά, συναντήθηκαν τυχαία, μέσα στό σκοτάδι, μέ μιá έχθρική περίπολο κι άρχισαν ν' ανταλλάσσουν πυροβολισμούς.

Τήν ώρα πού τό έσκαγε ό έχθρός, μιá άδέσποτη σφαίρα βρήκε τό νεαρό στό πόδι. «Κόψτε το ή δέστε τό μου!», φώναξε.

Τού τό τύλιξαν πρόχειρα μέ επιδέσιμους κι αυτός συνέχισε νά προχωράει μαζί μέ τούς άλλους.

Βρίσκεται τώρα στό νοσοκομείο, άνυπομονώντας νά θγει γιά νά ξαναρχιστεί στόν άγώνα. Τόν περασμένο χρόνο, ό κομμουνιστές έκτελέσανε τόν πατέρα του.

ΠΑΡΑΙΤΗΣΕΙΣ ΑΠ' ΤΟ Κ.Κ.Ρ.

1) «Τρία χρόνια τώρα εργάζομαι στην Κρονστάνδη σά δάσκαλος, άπασχολούμενος επίσης και στις μονάδες του στρατού και του ναυτικού.

Φέρθηκα πάντα τίμια στους εργαζόμενους της λεύτερης Κρονστάνδης, άφιερώνοντας στη μόρφωσή τους και στη μόρφωση των παιδιών τους, όλες μου τίς δυνάμεις. Τό μεγάλο άνοιγμα στην εκπαίδευση πού πρόσθεσαν ό κομμουνιστές, ή ταξική πάλη των εργαζόμενων ενάντια στους εκμεταλλευτές κι ό προοπτικές της σοβιετικής άνοιχοδόμησης, μ' έσπρωξαν στις γραμμές του Κ.Κ., του όποίου έγινα δόκιμο μέλος στη 1 Φλεβάρη, 1920. Άπό τότε παρατήρησα πολλά σοβαρά έλαττώματα μέσα στην κομματική ιεραρχία. Έχω καταλήξει στό συμπέρασμα ότι αυτά τά έλαττώματα μολύνουν την δημοφή ιδέα του Κομμουνισμού. Τά πιό σοβαρά έλαττώματα, πού έχουν δημιουργήσει τη μεγαλύτερη δυσάρεσκεια στις μάζες, είναι: ή διόγκωση της γραφειοκρατίας, ή άπομάκρυνση του κόμματος άπ' τίς μάζες, ό δικτατορικές μέθοδοι πού χρησιμοποιεί τό κόμμα σέ σχέση μέ τίς μάζες, ό μεγάλος άριθμός των καρριεριστών κλπ. Όλα αυτά τά έλαττώματα πλαταίνουν την άπύθμενη άδύσσο άνάμεσα στό κόμμα και τίς μάζες, μεταμορφώνονται τό πρώτο σ' ένα όργανο αντίκρουσής ν' άγωνιστεί ενάντια στην έσωτερική κατάρρευση της χώρας.

Τά τωρινά γεγονότα έχουν άποκαλύψει τά πιό φοβερά κακά του καθεστώτος. Όταν ό κάτωκοι της Κρονστάνδης, πού ό πληθυσμός της άνέρχεται σέ μερικές χιλιάδες κατοίκους, παρουσίασαν τά όλότελα δίκαια αίτήματά τους στους «ύπερασπιστές των συμφερόντων του λαού», ή γραφειοκρατικοποιημένη ιεραρχία του Κ.Κ.Ρ. τά άπόρριψε κι αντί νά έρθει σέ μιá έλεύθερη κι άδελφική συμφωνία μέ τούς εργάτες της Κρονστάνδης, άνοιξε άδελφοκτόνο πύρ ενάντια στους εργάτες, τούς ναύτες και τούς κόκκινους στρατιώτες της επαναστατημένης πόλης. Και σά νά μη έφτανε αυτό, ό άεροπορικός βομβαρδισμός άπροστάτευτων γυναικών κι

παιδιών, πρόστεσε μιὰ νέα δάφνη στην κορώνα του Κομμουνιστικού Κόμματος.

Μή θέλοντας νά θεωρηθῶ ὑπεύθυνος γιά τίς θάρδαρες πράξεις τῶν κομμουνιστῶν κι ἐπειδὴ διαφωνῶ μέ τήν τακτική τῆς ἱεραρχίας τους, πού ἔχει ὀδηγήσει: στήν αἱματοχυσία καί στά ἐξαιρετικά ὀδυνηρά θάνατα τῶν μαζῶν, διακηρύσσω ἀνοιχτά, μπροστά στήν Π.Ε.Ε., ὅτι δέ θεωρῶ πιά τόν ἑαυτό μου ὀκνητό μέλος τοῦ Κ.Κ.Ρ. κι ὅτι: υἱοθετῶ πλήρεια τὸ σύνθημα τῶν ἐργαζομένων τῆς Κροιστάνδης: «Ὅλη ἡ ἐξουσία στά Σοβιέτ κι: ὄχι: στά κόμματα».

Ν τ ε ν ἰ σ ω φ, δάσκαλος τοῦ 2ου Δημοτικοῦ Σχολείου

2) «Ζητῶ νά πάψετε νά μέ θεωρεῖτε πιά μέλος τοῦ Κ.Κ.Ρ. Θάτταν ντροπή νά παραμεινῶ στίς γραμμές τῶν ἐγκλημάτων πού διευθύνονται: ἀπ' τόν Τρότσκι. Εἶμαι καί θά παραμεινῶ φίλος τοῦ λαοῦ καί ἀποφασισμένος νά πεθάνω γι' αὐτόν».

Ἄ λ ε ξ ἄ ν τ ρ ω φ, ἐργάτης τοῦ πυροβολικοῦ τοῦ ναυτικοῦ

3) «Ἡ ἀλληλοδιαδοχή τῶν γεγονότων, τὸ ἀληθινὸ νόημα τῶν πομπώδικων φράσεων πού χρησιμοποίησε ἡ κυβέρνηση, διαμέσου τοῦ Τρότσκι, γιά νά καλλιεργήσει τήν προπαγάνδα τοῦ Κ.Κ.Ρ., τὰ χτυπήματα πού σκότωσαν τοὺς ἐργάτες καί τοὺς ἀγρότες πού ἐξεγέρθηκαν, μᾶς ἔκαναν νά καταλάβουμε ὅτι τὸ καθήκον μας εἶναι νά διώξουμε ἐκείνους πού δῆθεν «ἀγωνίζονται γιά τὴν λευτεριά τοῦ λαοῦ». Ἐμεῖς λέμε: Προδότες, πού κάνετε νά χύνεται ἀθῶο αἷμα, κάτω τὰ χέρια ἀπ' τὴν ἐξουσία, ἃς εἶναι ἡ τιμωρία σας ὀριστική. Ζητᾶμε σήμερα νά μὴ μᾶς θεωρεῖτε πιά μέλη τοῦ Κ.Κ.Ρ. καί νά μᾶς δεχτεῖτε ὡς ἄτιμους ἐργαζόμενους πού εἶναι ἔτοιμοι, σὲ κάθε στιγμή, ν' ἀγωνιστοῦν γιά τὴν Π.Ε.Ε. κι ἂν χρειαστεῖ, νά δώσουν τὴν ζωὴ τους γιά τοὺς ἐργάτες, τοὺς ἀγρότες καί τὴν ἐξουσία τῶν σοβιέτ».

Οἱ ὑπάλληλοι: κι: οἱ νῦντες τῶν ἐμπροσθοφυλακῶν

Γ ρ ο ὄ ρ ω φ, Α. Γ: α κ ο ὄ σ κ ι ν

4) «Δίχως βία ἡ αἱματοχυσία, ἡ ἐξουσία τοῦ Κ.Κ., πού εἶχε χάσει τὴν ἐμπιστοσύνη τῶν μαζῶν, πέρασε στήν Κροιστάνδη στά χέρια τῶν ἐπαναστατημένων ἐργατῶν. Μολοντοῦτο, ἡ κεντρικὴ κυβέρνηση ἔκανε ἀποκλεισμό στήν Κροιστάνδη. Ἐκανε ψευδεῖς διακηρύξεις καί ραδιοφωνικά μηνύματα, προσπαθώντας νά ἐπιβάλλει τὴν ἐξουσία τῆς διαμέσου τῆς πείνας, τοῦ κρύου καί τῆς προδοσίας. Θεωροῦμε αὐτὲς τίς τακτικές ὡς ἄν προδοσία τῶν βασικῶν ἀρχῶν τῆς Κοινωνικῆς Ἐπανάστασης: «Ὅλη ἡ ἐξουσία στους ἐργαζόμενους». Μ' αὐτὴ τὴν προδοσία, οἱ κομμουνιστὲς πού θρίσκονται στήν ἐξουσία ἔχουν συνταχθεῖ μέ τοὺς ἐχθροὺς τῶν ἐργαζομένων. Γιά μᾶς ἀπομένει τώρα μόνον μιὰ ἐκλογή, νά παραμεινουμε στά πόστα μας καί ν' ἀγωνιστοῦμε σταθερὰ ἐναντία σὲ ὅλους ἐκείνους πού προσπαθοῦν νά ἐπιβάλλουν τὴν ἐξουσία τους στίς ἐργαζόμενες

μάζες, διαμέσου τῆς βίας, τῆς προδοσίας καὶ τῆς προδοκάτσιας. Ἐπομένως κόβουμε κάθε σχέση με τὸ κόμμα».

Μιλοράντοβιτς, Μεσόνωφ, Μαρξώφ,
πρώην μέλη τοῦ Κ.Κ.

5) «Ἀηδιασμένοι ἀπ' τῆ συμπεριφορά τοῦ μεγάλου λόρδου Τρότσκι, πού δὲ δίστασε νὰ βάψει τὰ χέρια του στὸ αἷμα τῶν συντρόφων του ἐργατῶν, θεωρῶ σὰν ἠθικὸ καθήκον μου νὰ ἐγκαταλείψω τὸ κόμμα καὶ νὰ δημοσιεύσω τὴ δῆλωσή μου».

Β. Γκραμπέντεφ, ὑπόψηφιο μέλος τοῦ κόμματος,
Πρόεδρος τοῦ συνδικάτου οἰκοδόμων.

Ἔφτασε ἐπίσης ἄλλος ἓνας κατάλογος με δηλώσεις παραιτήσεων ἀπ' τὸ Κ.Κ.Ρ.

(ἀκολουθοῦν 104 ὑπογραφές με μνεία τοῦ ἀντίστοιχου ἐπαγγέλματος).

Ἰζβέστια Νο II

Κυριακὴ 13 Μάρτη 1921

ΔΙΑΤΑΓΗ ΤΗΣ Π.Ε.Ε.

Οἱ κομμουνιστὲς πού ἀφέθηκαν ἐλεύθεροι κάνουν κατάχρηση τῆς ἐμπιστοσύνης πού τοὺς δόθηκε. Πρὸςπάθησαν νὰ ἐπικοινωνήσουν με τὸν ἐχθρὸ διαμέσου φωτεινῶν σημάτων.

Συνακόλουθα, ἡ Π.Ε.Ε. διατάσσει ἅλους τοὺς πολίτες τῆς Κρονστάνδης νὰ ἐπιβλέπουν προσεχτικὰ ἅλους τοὺς ἐχθροὺς τοῦ λαοῦ καὶ ν' ἀναφέρουν ἀμέσως δι: ἀνακαλύπτουν. Κρατᾶτε τοὺς ἐνόχους μέχρι νὰ φτάσει ἓνας ἐπιφορτισμένος ἀντιπρόσωπος γιὰ νὰ τοὺς συλλάβει.

Ἐξυπακούεται δι: οἱ κατάσκοποι κι οἱ προδότες θὰ ἐκτελοῦνται ἐπιτόπου, χωρὶς δίκη, σύμφωνα με τοὺς νόμους πού ὑπαγορεύει ἡ κατάσταση.

Ἡ Π. Ε. Ε.

ΔΙΑΤΑΓΗ ΤΟΥ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΑΜΥΝΑΣ ΤΟΥ ΦΡΟΥΡΙΟΥ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Ἀπ' τὸ φρούριο τῆς Κρονστάνδης, 11 Μάρτη 1921.

Ἀπαγορεύεται σὲ μεμονωμένα ἄτομα ἢ στρατιωτικὲς μονάδες νὰ πυροβολοῦν τὰ ἐχθρικά ἀεροπλάνα. Αὐτοὶ οἱ πυροβολισμοὶ εἶναι τελείως

ἄχρηστοι· καὶ δὲν προκαλοῦν καμιὰ ζημιὰ στὰ ἀεροπλάνα· τὸ μόνον ποῦ κάθουν εἶναι νὰ προκαλοῦν μιὰ σπατάλη πυρομαχικῶν.

Ὁ σ ό σ ω φ, γιὰ τὸν πρόεδρο τῆς Π.Ε.Ε.

Σ ο λ ο β ι ά ν ω φ, ὑπεύθυνος τῆς ἄμυνας

ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Ἀ π' τὰ μεσάνυχτα τῆς 11ης Μάρτη ὡς τὸ μεσημέρι τῆς 12ης.

Μέχρι τὴς 10 τὸ πρωὶ ἤσυχία. Ἀπ' τὴς 10 καὶ ὕστερα, σποραδικὴ ἀνταλλαγὴ πυρῶν πυροβολικοῦ. Τὰ ἐχθρικὰ ἀεροπλάνα ἔκαναν ἐπιδρομὲς, μιὰ δὲν προκάλεσαν καμιὰ ζημιὰ στὴν πόλη.

Ἀ π' τὸ μεσημέρι ὡς τὰ μεσάνυχτα τῆς 12ης.

Στῆ 1 περίπου, ἔγινε ἐπιδρομὴ ἐχθρικῶν ἀεροπλάνων, ποῦ βομβάρισαν τὴν πόλη. Ἐντονη ἀνταλλαγὴ πυρῶν πυροβολικοῦ ὡς τὴς 7 τὸ βράδυ.

Π ε τ ρ ι τ σ έ ν κ ο, πρόεδρος τῆς Π.Ε.Ε.

ΔΕ ΜΑΣ ΦΟΒΙΖΕΤΕ

Οἱ μπολσεβίκοι συνεχίζουν νὰ ρίχνουν βόμβες μὲ τ' ἀεροπλάνα τους, ἐλπίζοντας ὅτι μ' αὐτὸ τὸν τρόπο θὰ τρομοκρατήσουν τὸν πληθυσμὸ. Τὸ μόνον τους ἐπιχείρημα εἶναι τὸ μολύβι.

Δὲν τοὺς ἀπόμεινε τίποτ' ἄλλο. Ἔχουν ἐξαντληθεῖ. Ἡ μόνη δρᾶση γιὰ τὴν ὁποία εἶναι ἀκόμα ἱκανοί, εἶναι νὰ χύνουν τὸ αἷμα τῶν ἄμαχων πολιτῶν, τῶν γυναικῶν καὶ τῶν παιδιῶν.

Ὅλοι οἱ πολῖτες τῆς Κρονστάνδης εἶναι ἐνωμένοι σ' ἓνα κοινὸ ξέσπασμα ὀργῆς: τὸ μῖσος ἐνάντια στοὺς κομμουνιστὲς καταπιεστῆς.

Οἱ πολῖτες τῆς Κρονστάνδης δὲν εἶναι παθητικοὶ θεατῆς τῆς ἐξέλιξης τῶν γεγονότων, ὅπως γράφουν οἱ ψευδολόγες κομμουνιστικὲς ἐφημερίδες, ἀλλὰ συμμετέχουν ὅλοι στὸν ἀγῶνα, ποῦ ξεκίνησαν οἱ ἐργάτες καὶ ἡ φρουρὰ τῆς Κρονστάνδης. Ἐλπίζουν σὲ μιὰ νέα ζωὴ, ἀπαλλαγμένη ἀπὸ κάθε κυριαρχία.

Ὅτε τὰ ἀεροπλάνα τοὺς φοβίζουν. Τὸ αἷμα τῶν ἀθῶων θυμάτων θὰ πέσει πάνω στὰ κεφάλια τῶν κομμουνιστῶν. Μὰ ὁ πληθυσμὸς παρακολουθεῖ ἀτάραχα τὴς ἐκρήξεις τῆς ἀνήμεπορης λύσσης τῶν αἱματοδαμμένων καταπιεστῶν. Διατηρεῖ ἀκέραιη τὴν ἀξιοπρέπεια καὶ τὸν ἥρωισμό του.

Μπορεῖτε νὰ συνεχίσετε νὰ μᾶς ρίχνετε βόμβες, μιὰ αὐτὲς δὲν πρόκειται νὰ μᾶς σταματήσουν.

ΥΠΑΡΧΟΥΝ ΚΑΙ ΟΡΙΑ

«Ἀπὸ τότε ποῦ κατάρχησε τὴν ἐξουσία, τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα ἀρχισε νὰ διογκώνεται ὑπέριμετρα, χάνοντας πολὺ σὲ ποιότητα.

Οι άνθρωποι που στρατολόγησε μπήκαν στο κόμμα μόνο για να τη βολέψουν σε μια άνετη θέση. Όλοι αυτοί οι τυχοδιώχτες δεν έκαναν τίποτ' άλλο απ' τὸ ν' ἀποδυναμώσουν τὰ ἰδεαλιστικά στοιχεία τοῦ κόμματος.

Μέσα σὲ τρία μόνον χρόνια, οἱ διευθυντὲς τοῦ κόμματος ἀπομακρύνθηκαν ἀπ' τὴς μάζες· ἀπὸ δὴ ἀρχίζει ἡ ἀποσύνθεση κι οἱ ἀντιθέσεις.

Τὸ 10ο συνέδριο τοῦ κόμματος, πού ἐπρεπε νὰ γίνεῖ τὸ Μάρτη, θὰ ἔδινε, δίχως ἄλλο, μορφή σ' αὐτὲς τὴς ἀντιθέσεις, ὀδηγώντας, ἴσως, τὸ κόμμα στὴ διάσπαση, ἂν οἱ ἀρχηγοὶ συνέχιζαν τὴν πολιτικὴ τους, πού ἐρχότανε, ὀλοένα καὶ περισσότερο, σὲ χτυπητὴ ἀντίθεση μὲ τοὺς πόθους τῶν ἐργατικῶν κι ἀγροτικῶν μαζῶν.

Μὰ τὰ γεγονότα δὲν περιμένουν. Ἡ δυσαρέσκεια τῶν μαζῶν, πού ἦταν πλατιά διάχυτη, ξεχυλίζει κι ἀποκτίνει τὸ χαρακτῆρα ἑνὸς λαϊκοῦ κινήματος.

Ἄντι νὰ ἱκανοποιήσουν τοὺς λαϊκοὺς πόθους, ἀντι νὰ κάνουν ἐκλογὲς γιὰ τὴν ἀνάδειξη νέων σοβιέτ, ἀφοῦ τὰ παλιὰ δὲν ἐκφράζανε τὴ θέληση τῶν ἐργαζομένων, ἀντι ν' ἀλλάξουν τὴν ἀγροτικὴ τους πολιτικὴ, οἱ γραφειοκράτες κομμουνιστὲς ἀποφάσισαν τὴν κήρυξη κατάστασης πολιορκίας, καταπνίγοντας τὸ κίνημα, ἐκτελώντας τοὺς ἐργάτες καὶ τοὺς ἀγρότες.

Αὐτὴ ἡ βία κι αὐτὸ τὸ ξεφούρνισμα ψειμάτων, γιὰ τὰ ὁποῖα εἶναι ἱκανοὶ οἱ κομμουνιστὲς, δὲν μποροῦν νὰ δικαιολογηθοῦν ἀπὸ κανένα ἄτομο πού πιστεύει στὸν ἀληθινὸ κομμουνισμό.

Κάθε εἰλικρινὲς κομμουνιστὴς πρέπει νὰ ἐγκαταλείπει αὐτοὺς πού δὲ βρίσκουν ἄλλη γλώσσα γιὰ νὰ μιλήσουν στοὺς ἐργαζόμενους, ἔξω ἀπὸ κείνη τῶν κανονῶν καὶ τῶν πολυβόλων.

Μὲ ποιὸ τρόπο νὰ τὸ κάνει;

Μερικοὶ σύντροφοι ἐγκαταλείπουν τὸ κόμμα καὶ δηλώνουν τὴν ἀπέχθειά τους γι' αὐτό. Μὰ ὑπάρχουν, ἐπίσης, μερικοί, πού ἔχουν μείνει πιστοὶ στὴν ἰδέα τῆς κομμουνιστικῆς ἐπανάστασης καὶ πού υἱοθέτησαν ὀρθιστικὰ τὴ μαρξιστικὴ κοσμοθεωρία. Αὐτοὶ οἱ σύντροφοι, πού διατηροῦν τὴν πίστη τους στὸ κόμμα, πρέπει νὰ διακηρύξουν φωναχτὰ ὅτι δὲ συμπαράστεκονται ἠθικὰ στὴ συμπεριφορὰ τῶν ἀρχηγῶν τους.

Πρέπει νὰ προσπαθήσουν νὰ βοηθήσουν στὴ διόρθωση τῶν κακῶν, πού προξενήθηκαν ἀπ' τοὺς ἄλλους στὴ Ρωσία. Ὁ σύντροφος Πολάνωφ τὸ ἔχει κάνει ἤδη. Ἐνώνω τὴς προσπάθειές μου μὲ τὴς δικές του.

Ἄς ἐκφράσουν κι οἱ ἄλλοι σύντροφοι τὴ δική τους γνώμη».

Κ α π ἴ λ ο β ι τ ς, συνδεδειμένος μὲ τὸ Κ.Κ.Ρ.

ΣΤΟ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟ ΠΡΟΛΕΤΑΡΙΑΤΟ

Ἦ Π.Ε.Ε. ἔστειλε τὸ ἀκόλουθο ραδιογράφημα:

Ἦ Κρονστάνδη σὲ ὄλους... σὲ ὄλους... σὲ ὄλους...

Στους προλετάριους δλου του κόσμου!

Τὰ ἐχθρικά ἀεροπλάνα, σάν ἀρπακτικά πουλιά, πετᾶνε πάνω ἀπ' τὴν Κρονστάνδη, ρίχνοντας θόμβες καὶ σκοτώνοντας τὸν ἄμαχο πληθυσμό.

Παρόλα αὐτά, συνεχίζουμε νὰ ὑπερασπίζουμε τὰ ἱερὰ δικαιώματα τῶν ἐργαζομένων.

Εἶναι ἀπαραίτητο νὰ μάθουν ὅλοι ὅτι ἀγωνιζόμαστε γιὰ τὴν πραγματικὴ ἐξουσία τῶν ἐργαζομένων, ἐνῶ οἱ κομμουνιστὲς Τρότσκι καὶ Ζη-νόβιεφ κι ἡ συμμορία τους, σφάζουν καὶ τουφεκίζουν, μόνο γιὰ νὰ διατηρήσουν τὴ δικτατορία τους.

Πρέπει νὰ μάθουν ὅλοι: οἱ αὐτοὶ οἱ ἐγκληματίες διαδίδουν μόνο ψέματα, θεβαιώνοντας ὅτι: δευθυνόμαστε τάχα ἀπὸ τσαρικούς στρατηγούς.

Δώδεκα μέρες τώρα, μιὰ χούφτα ἥρωες, ναῦτες ἐργάτες καὶ κόκκινοὶ στρατιῶτες, σηκώνουν μόνοι τους, ἀπομονωμένοι ἀπ' ὅλο τὸν κόσμο, τὸ θάρος τῶν χτυπημάτων πού τους καταφέρνουν οἱ τύρανοι κομμουνιστὲς.

Ἐμεῖς, ὅμως, θὰ παραμεινουμε στὶς θέσεις μας.

Θὰ συνεχίσουμε τὸν ἀγῶνα πού ἀρχίσαμε ὡς τὴν τελικὴ νίκη, ἢ θὰ πεθάνουμε φωνάζοντας: «Ζήτη τὰ ἐλεύθερα σοβιέτ! Τὰ σημερινὰ σοβιέτ λέγε ψέματα!».

Σύντροφοι, χρειάζομαστε τὴ βοήθειά σας. Ἐξεγερθεῖτε ἐναντία στοὺς κομμισάριους, πού σᾶς καταπιέζουν.

Θυμηθεῖτε τὰ ἀθῶα θύματα τῆς Λοδιάνη καὶ τοῦ Ρέιμς. Τότε ἦταν ὁ ἱμπεριαλισμὸς πού ἤθελε νὰ διατηρήσει τὴν ἐξουσία του, τώρα εἶναι τὸ κομμουνιστικὸ κόμμα πού ὑπερασπίζει: τὰ δικά του, πού πυροβολεῖ ἐναντία στὴν ἐπαναστατημένη Κρονστάνδη.

Ἄς εἶναι: καταραμένοι ὅλοι οἱ τύρανοι!

Μὲ ἀδελφικούς χαιρετισμούς

Ἡ Π. Ε. Ε.

Η ΤΡΑΓΩΔΙΑ ΤΟΥ Κ.Κ.

«Εἶμαι: ἓνας παλιὸς ναύτης, πού ἔχει ὑποστει κάθε ταλαιπωρία τῆς ζωῆς καὶ τώρα ἀπλὸς ἐργάτης στὴν ὑπηρεσία τῆς ἐργατικῆς τάξης, παρατηρῶ τὴν κατάσταση μὲ πόνο.

Ἐργάτη, ἀγρότη, ἐργαζόμενε, προσιώνο θύμα, τρία χρόνια τώρα περίμενες ἓνα φωτεινὸ μέλλον. Εἶχες ἐμπιστοσύνη στοὺς ἀρχηγούς τοῦ κομμουνιστικοῦ κόμματος. Ἄλλὰ οἱ διαφορὲς πού χωρίζουν τοὺς ἀρχηγούς εἶχαν ἀντίκτυπο παντοῦ. Τὰ κόμματα ἀφοσιώθηκαν στὴν «πολιτικὴ», ἐνῶ αὐτὸ πού τους ζητιόταν, μόλις τέλειωσε ὁ ἐμφύλιος πόλεμος, ἦταν νὰ ὀργανώσουν τὴν ἐργασία, τὴν οἰκονομία τῆς χώρας, πού εἶχε καταστραφῆ κι ἐρειπωθεῖ.

Τὰ στελέχη, κι οἱ ἄλλοι ἐργάτες, τοποθετημένοι σὲ ὑπεύθυνες θέσεις,

διαπράττανε τὸ ἓνα λάθος μετὰ τὸ ἄλλο στοὺς τομεῖς πού ἔπρεπε νὰ διευθύνουν.

Ἀπὸ κάθε μεριά τῆς χώρας, ἔφθναν παράπονα σχετικὰ μὲ τὴ συμπεριφορὰ καὶ τὴ διάθεση τῶν μελῶν τοῦ κόμματος. Ἡ δυσἀρέσκεια μεγάλωνε· μὴν μπορώντας πιά νὰ ὑποφέρουν τίς καταχρήσεις καὶ τὰ βάσανα, ἡ ἐργατικὴ καὶ ἡ ἀγροτικὴ τάξη ἐξεγέρθηκαν.

Τὸ κυρίαρχο κόμμα δὲ στάθηκε ἀξιο τῆς ἐμπιστοσύνης πού τοῦ εἶχε δώσει ὁ λαὸς καὶ ὁ πρῶτος πού ξεσηκώθηκε ἦταν ἡ Κρονστάνδη.

Κάτω οἱ φυλακὲς καὶ τὰ θαναυστήρια!

Ἔχουμε πιά χορτάσει ἀπὸ αἷμα! Οἱ πολῖτες δὲ θέλουν ἄλλο! Ὅλα αὐτὰ ταιριάζανε μόνο στοὺς τσαρικοὺς τύραννους τοῦ παρελθόντος. Μιά ἐλεύθερη χώρα δὲ χρειάζεται κομμιστάρους γιὰ νὰ τὴν προσταξοῦν. Οἱ ἀγρότες καταλαβαίνουν ἀπὸ μόνοι τους ὅτι ἡ πόλη ἔχει ἀνάγκη ἀπὸ ψωμί. Ἀλλὰ καὶ ὁ ἐργάτης, ἐπίσης, θὰ ξέρει, μὲ τὴ σειρά του, νὰ βοηθῆσει τὸν ἀγρότη.

Ἀλλὰ δταν ἡ ἐργατικὴ τάξη κατακτήσει τὴν ἐξουσία, δὲ θὰ τὴ δώσει πιά σὲ κανένα. Θὰ εἶναι αὐτὴ ἡ Γῶα ἐκείνη πού θὰ ὀργανώσει τὴ σοσιαλιστικὴ ζωὴ.

Ἡ ἐξουσία τῶν σοβιέτ πρέπει νὰ ἐκφράζει τὴ θέληση τῶν ἐργαζομένων, χωρὶς νὰ μονοπωλεῖται ἀπὸ κανένα κόμμα. Θὰ πραγματοποιηθεῖ ἓνα μεγάλο ἔργο καὶ εἶναι ἡ Κρονστάνδη, ὁ φύλακας τῆς ἐπανάστασης, πού θὰ μᾶς ὀδηγήσει.

Ἐκείνη ἦταν πού ἔδωσε τὸ παράδειγμα, πού ἀπέδειξε ὅτι δὲν ὑπάρχει καμιά τσαρική συνωμοσία καὶ αὐτὸ μποροῦν νὰ τὸ δοῦν ὅλοι οἱ ἐργαζόμενοι τῆς Κρονστάνδης. Δὲν ὑπάρχουν λευκοφρουροὶ ἐπικεφαλῆς τοῦ κινήματος. Ὅλοι, χωρὶς ἐξαίρεση, ἀγωνίζονται γιὰ τὴ λευτεριά, ρίχνοντας τὸ σύνθημα: «Νὰ νικήσουμε ἢ νὰ πεθάνουμε».

Κανένας ἐδῶ δὲν ἐπιθυμοῦσε τὴν αἱματοχυσία. Ὅλες οἱ φῆμες πού διαδόθηκαν ἀπ' τοὺς κομμουνιστὲς, ὅπως: «πρόκειται γιὰ μιὰ ἀνοιχτὴ ἀνταρσία ἐνάντια στὴν ἐξουσία τῶν σοβιέτ», εἶναι ψεύτικες καὶ ἀβάσιμες.

Ἡ ζωὴ, ἐδῶ, κυλάει κανονικά. Αὐτοὶ πού προκαλοῦν τὴν αἱματοχυσία εἶναι οἱ ἀρχηγοὶ τοῦ κόμματος σὲ πρόσωπο τοῦ Τρότσκι.

Ἐξαιτίας του εἶναι πού πεθαίνουν τ' ἀδελφία μας. Καὶ γιατί; Γιὰ νὰ ἐνισχύσουν τὸ κόμμα αὐτῶν τῶν ἐγκληματιῶν.

Μὰ ἀρκετὰ πιά μὲ τὴν πολιτικὴ καὶ τὸ αἷμα! Συμφωνεῖστε μεταξὺ σας ἀρχηγοὶ τῶν κομμουνιστῶν, πάνω σ' αὐτὸ πού κάνετε. Ἄν δὲ μπορεῖτε νὰ συμφωνήσετε, τσακωθείτε ὅπως μπορεῖτε, μὰ ἀφήστε μᾶς ἑμᾶς σὲ ἡσυχία. Ἐμεῖς οἱ ἀπλοὶ ἄνθρωποι δὲ θέλουμε κανένα κόμμα· τὸ μόνο πού θέλουμε εἶναι νὰ ξαναπτιάξουμε μόνοι μας τὴ ζωὴ μας, γιὰ νὰ μπορέσουν νὰ χαροῦν τὰ παιδιὰ μας τὸ ἔργο τῶν γονιῶν τους. Ἄς πάρουμε τὸ μέλλον στὰ χέρια μας! Κι ἐσεῖς, πρέπει ν' ἀκούσετε τὸ λαὸ καὶ νὰ σταματήσετε τὰ ἐγκλήματά σας. Δώστε τὸ τιμὸν στοὺς ἐργαζόμενους.

Σὰν εἰλικρινὴς στρατιώτης, πού θυσιάστηκε ἀπ' τὴν πρῶτη παιδικὴ τοῦ ἡλικία γιὰ τὴν ἐργατικὴ τάξη, δηλώνω ἀνοιχτά:

Ἀφήστε ν' αναπνέουν λεύτερα οἱ ἐργαζόμενοι! Δὲν πρέπει νὰ κυρ-
ραρχεῖ κανένα κόμμα. Τὰ σοσιέτ πρέπει νὰ ἐκφράζουν τὴ θέληση τῶν
ψηφοφόρων κι ὄχι τοῦ κόμματος. Πρέπει ν' ἀκολουθήσουμε τὴ θέληση
τῶν ἐργαζόμενων μαζῶν, πού ἀναζητοῦν τὴν ἀλήθεια, τὴ λευτεριά καὶ
μιά καλύτερη ζωὴ, χωρὶς θία, χωρὶς αἰθουσες βασανιστηρίων, χωρὶς σκο-
τωμοὺς καὶ θάσανα.

Διατηρῶ μέσα μου ζωντανὴ τὴν αὐθεντικὴ ἰδέα τοῦ κομμουνισμοῦ.
Ἦντας ἐδῶ καὶ τρία χρόνια μέλος τοῦ κόμματος, κατάλαβα τὴν ἀδικία
πού βασιλεῦει μέσα σ' αὐτό, κατάλαβα πόσο ἀπομακρυνόταν ἀπ' τὶς μά-
ζες ἢ γραφειοκρατία. Γι' αὐτὸ κι ἐγὼ παραιτοῦμαι ἀπ' τὸ κόμμα κι ὑ-
πόσχομαι νὰ μὴν προσχωρήσω σὲ κανένα ἄλλο κόμμα.

Ἐργάστηκα καὶ θέλω νὰ συνεχίσω νὰ ἐργάζομαι, λεύτερα καὶ τί-
μα, γιὰ τὴν εὐτυχία τῆς ἐργατικῆς τάξης καὶ τῆς σοσιετικῆς Ρωσίας.

Κ ο υ ρ α σ ε φ, πρῶν ἐργάτης ἐργαστηρίου τοῦ πυροβολι-
κοῦ, ὑπεύθυνος τοῦ οἰκονομικοῦ τμήματος τοῦ δήμου.

ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΑΠ' ΤΗΝ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗ

Στὸ 10ο συνέδριο τοῦ Κ.Κ.Ρ., πού γίνεται αὐτὸ τὸν καιρὸ στὴ Μό-
σχα, ἡ Κεντρικὴ Ἐπιτροπὴ κάνει ἕναν ἀπολογισμό τῶν πράξεων τῆς.
Ἀπ' τὶς 200 ἐπερωτήσεις πού ὑποβλήθηκαν, οἱ 50 εἶναι ἐγκληματικῶς
χαρκτηρά. Αὐτὲς ἀφοροῦν γενικὰ τὶς καταχρήσεις πού διαπράχθηκαν
ἀπὸ διάφορους ἀξιωματούχους, πού εὐθύνονται γιὰ τὴν κατάσταση πού
ἔχει δημιουργηθεῖ. Τὸ συνέδριο ἔβαλε τὸ πρόβλημα στὴν Κεντρικὴ Ἐ-
πιτροπὴ. Ἔπρεπε νὰ διεξαχθεῖ ἕνας ἀνένδοτος ἀγώνας ἐναντία σ' αὐτὲς
τὶς ἀδικαιολόγητες ὑπερβολὲς τῶν ὑπεύθυνων μελῶν.

Ἄριστη ἐκστρατεία, δὲν χρειάζεται νὰ κάνουμε καμιὰ παρατήρη-
ση. Ἀναφορικὰ μὲ τὰ τωρινὰ γεγονότα ὁ ἀρχηγὸς τοῦ στόλου τῆς Βαλτι-
κῆς ἔβγαλε τὴν ἀκόλουθη διαταγὴ:

«Διατάσσεται νὰ τηρηθεῖ, σ' ὅλα τὰ πλοῖα, τὶς μονάδες καὶ τὶς σχο-
λές, ἡ πιὸ αὐστηρὴ πειθαρχία, γιὰ νὰ μπορέσει νὰ καταπολεμηθεῖ ἀπο-
τελεσματικὰ, κάθε ἀπόπειρα διασάλευσης τῆς τάξης καὶ τῆς πειθαρχίας.

Ἀπαγορεύεται κάθε συγκέντρωση στὰ πλοῖα, τὶς μονάδες καὶ τὶς
σχολές.

Ἀπαγορεύεται ἡ εἰσοδος στὰ πλοῖα, τὶς μονάδες καὶ τὶς σχολές, σὲ
κάθε ἄσχετο πρόσωπο, χωρὶς τὴν ἔγκριση τοῦ ὑπεύθυνου κομμισάριου.

Διατάσσεται νὰ παραμείνουν στὶς θέσεις τους ὅλοι οἱ διοικητὲς κι οἱ
κομμισάριοι.

Τὸ ἐπαναστατικὸ δικαστήριον τοῦ στόλου τῆς Βαλτικῆς θὰ τιμωρή-
σει τοὺς παραβάτες αὐτῆς τῆς διαταγῆς, μὲ ὅλη τὴν αὐστηρότητα, πού
προβλέπει ὁ νόμος στὶς τωρινὲς συνθήκες».

ΜΑΣ ΠΑΙΡΝΟΥΝ ΤΟ ΧΡΥΣΑΦΙ ΜΑΣ

Τὸ πρακτορεῖο «Χάδας» ἀνακοίνωσε μὲ τὴν εὐκαιρία τῆς κατάσχε-

σης του ρώσικου χρυσάφιου, που μετέφερε το πλοίο Ά ν τ ε ν α, δι-
ανακαλύφθηκε στην καμιπίνα ενός μέλους της εμπορικής αποστολής το
ποσό των 166 ρουβλιών.

Το χρυσάφι που κατασχέθηκε κατατέθηκε σε μια Ιταλική τράπεζα.

ΜΕ ΟΛΗ ΤΗΝ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΗ

«Δὲ βρίσκω λόγια γιὰ νὰ εὐχαριστήσω τὸ λαὸ τῆς Κρονστάνδης
πού, παρὰ τίς ἰσχνὲς μερίδες πού παίρνει ὁ πληθυσμὸς, μᾶς φέρνει νὰ φά-
με στίς πιὸ προχωρημένους θέσεις, θυσιάζοντας τίς περισσότερες φορὲς
τὴ σούπα του καὶ καμιά φορά ἀκόμα καὶ τὸ ψωμί του. Καμιά φορά ἔδιναν
τὸ ψωμί, ζεστὸ ἀκόμα, μόλις εἶχε βγεί ἀπ' τοὺς φούρνους, στοὺς κόκκι-
νους στρατιῶτες πού ἔφυγαν γιὰ τὸ μέτωπο καὶ τοὺς παρείχαν κάθε φρον-
τίδα.

«Ὅλοι μαζί, μαχόμενοι καὶ ἀνταρτοί, πρέπει ν' ἀποδείξουμε στοὺς ρώ-
σους ἐργαζόμενους καὶ σ' ὅλο τὸν κόσμον, ὅτι οἱ ἐργαζόμενοι τῆς Κρον-
στάνδης δὲν ἀγωνίζονται μόνον ἐναντία στὴν μπορζουαζία, ἀλλὰ καὶ ἐναν-
τία στοὺς καταπιεστές τῆς λαϊκῆς θέλησης, ἀκόμα καὶ ἂν προέρχονται
ἀπ' τ' ἀριστερά.

Ζήτω ἡ ἐξουσία τῶν ἀληθινῶν σοβιετ καὶ δχι τῶν κομιμάτων!».

Ά ν τ ρ έ γ ι ε φ, κόκκινος στρατιώτης τοῦ 560οῦ
συντάγματος πεζικοῦ

ΑΔΕΛΦΙΚΗ ΒΟΗΘΕΙΑ

Ὁ λαὸς τῆς Κρονστάνδης κάνει ὅτι μπορεῖ γιὰ νὰ βοηθήσει τοὺς
συντρόφους του, τοὺς κόκκινους στρατιῶτες, πού ὑπερασπίζονται τὰ δι-
καιώματα τοῦ ἐργαζόμενου λαοῦ.

Χθές, ὁ Μπόρις Σεγκλώφ, ἓνας ὑπάλληλος, παρέδωσε στὸ διοικητὴ
τοῦ ἀρχηγείου τῆς Π.Ε.Ε. δυὸ ζευγάρια μπότες γιὰ τοὺς μαχόμενους ἀ-
δελφούς μας.

ΑΙΙ' ΤΗΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΑΓΚΙΤΑΤΣΙΑΣ ΤΗΣ Π.Ε.Ε.

Ἐμεῖς, ναῦτες, κόκκινοι στρατιῶτες καὶ ἐπαναστάτες ἐργάτες τῆς
Κρονστάνδης, ἀποτινάξουμε μὲ μιὰ κοινὴ προσπάθεια τὴ μισητὴ κυριαρ-
χία τῶν κομμουνιστῶν καὶ ὀρκιζόμαστε νὰ νικήσουμε ἢ νὰ πεθάνουμε. Δὲν
χωράει κανένας συμβιβασμὸς μὲ τοὺς ἀπατεῶνες.

Σκοπεύουμε νὰ φέρουμε σὲ πέρας ὅτι ὀρκιστήκαμε νὰ κάνουμε.

Ὁ ρωσικὸς λαὸς, πεινασιμένος, θασανισμένος ἀπ' τὴν Τσεκά, ἔχει
σηκώσει στίς πλάτες του περισσότερα ἀπὸ τέσσερα χρόνια ἀμισοδότη ἐμ-
φύλιου πόλεμου καὶ τρισήμεση χρόνια δίαις καὶ κομμουνιστικῆς σκληριᾶς·
τὰ ἀπλωμένα, ἀδυνατισμένοι καὶ ροζιασιμένα, χέρια του ζητᾶνε ἀπὸ μᾶς
τὴ σωτηρία.

Είδαμε με τί τρόπο ή κομμουνιστική κυβέρνηση ξεσπάει, βιαστικά και λυσσασμένα, πάνω σε κάθε εκδήλωση συμπάθειας απέναντί μας.

Αποφασίσαμε να πολεμήσουμε τον έχθρο όχι μόνο με τις ξιφολόγχες και τὰ κανόνια μας, αλλά και με τὰ λόγια.

Θά προσπαθήσουμε να θγάλοιμε στο φως, γραπτά και προφορικά, τὰ ἐγλήματα του κομμουνιστικού κόμματος κι όλες τις φρικαλεότητες των κελλιών θασανιστηρίων τής Τσεκά, όλα τὰ μέσα που χρησιμοποιούν οι καταπιεστές για να στεριώσουν καλύτερα τὸ θρόνο τους.

Μά ή μπολσεβίκικη κυβέρνηση, ή κυβέρνηση του στραγγαλισμού και τής ξιφολόγχης, μάς ἐμποδίζει: να ἐπικοινωνήσουμε λεύτερα με τὰ ἐξαπατημένα ἀδέρφια μας.

Αν και ἀμυνόμενοι, δὲν ξεχνάμε ότι τὸ αἷμα που τρέχει εἶναι αἷμα τῶν ἐξαπατημένων ἐργατῶν κι όχι τῶν κομμισάριων και τῶν ἀρχηγῶν του κόμματος· αὐτοὶ θρίζονται πολὺ μακριά ἀπ' τή σφαγή που προκάλεσαν. Ζώντας σε σπῆτια μ' όλες τις ἀνέσεις, ἀραγμένοι ἀνετα σε μαλακὲς πολυθρόνες, συζητᾶνε ἡσυχα πάνω στον καλύτερο τρόπο ἐξαπάτησης του ἐργαζόμενου λαοῦ κι ἀποφασίζουν να στείλουν να πεθάνει στὴν Κρονστάνδη, αὐτὴ ἢ ἐκείνη τὴ στρατιωτικὴ μονάδα.

Παρόλο που ἀπαντοῦμε στους κανονιοβολισμούς τους, δὲν ἐγκαταλείπουμε τὴν ἐνημερωτικὴ μας προπαγάνδα και κάνουμε ότι μπορούμε για να διαδόσουμε τις ἐφημερίδες μας όχι μόνο στὴν Κρονστάνδη, ἀλλὰ και στα ἐχθρικά συντάγματα.

Γι' αὐτὸ τὸ σκοπὸ, μερικοὶ σύντροφοι ναυτες, διακινδυνεύουν τὴ ζωὴ τους, περνώντας τὴ γραμμὴ πυρός. Για να χύσουμε λιγότερο αἷμα (κι ὁ ψεύτης Τρότσκι δὲν ἀξίζει ὅσο ἕνας κόκκινος στρατιώτης), πρέπει ν' ἀναπτύξουμε κι ἄλλο τὴν προπαγάνδα μας.

Ὅλοι αὐτοὶ που κρύβουν μέσα στὴν καρδιά τους τὴν ὀργὴ για τὰ ἐγκλήματα που ἔκαναν οἱ κομμουνιστές, μπορούν να παρουσιαστοῦν, προσκομίζοντας τὰ πιστοποιητικά τής ἐπαναστατικῆς τρώικας, στο τμήμα ἀγκιτάτσιαις τής Π.Ε.Ε.—στον σύντροφο Περπελέκιν—για να ἐνταχθοῦν στὴν ομάδα τῶν ἀγκιτατόρων.

Ἄπ' τὴ μεριά μας, περιμένουμε ότι θ' ἀνταποκριθεῖτε θερμὰ στὴν ἐκκλησή μας.

Π ε ρ ε π ε λ κ ι ν, ὑπεύθυνος του τμήματος ἀγκιτάτσιαις
τῆς Π.Ε.Ε.

ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΝΕΟΥΣ

Δ τ λ ῶ σ ε ι ς ἔ ν ὸ ς π ρ ο λ ε τ ᾶ ρ ι ο υ

«Σύντροφοι, ἐργαζόμενοι νέοι και νέες!

Σύντροφοι, μέλη τῆς Ἐνωσῆς Κομμουνιστικῆς Νεολαίας! Ὅλοι σας γνωρίζετε τὴν τωρινὴ κατάσταση τῆς Δημοκρατίας κι ἰδιαίτερα τῆς Κρονστάνδης. Εἶναι σ' ὅλους γνωστή.

Σύντροφοι! Μετά την 'Οκτωβριανή' Επανάσταση, όταν η εξουσία έπεσε στα χέρια του κομμουνιστικού κόμματος, πού για την ώρα γνωρίζει την ήττα, έμεις οι νέοι, ελπίζοντας σε μιὰ νέα κοινωνία, σε κάτι πού πρόσφερε στους πατεράδες μας την επαγγελία μιὰς φωτεινής ζωής χωρίς περιορισμούς, πιστέψαμε ότι τὸ Κ.Κ. θὰ μᾶς πρόσφερε αὐτὸ τὸ φωτεινὸ μέλλον. Νὰ γιατί τοῦ εἶχαμε δώσει τὴν ἐμπιστοσύνη μας. Είναι διμῶς τρία χρόνια τώρα, πού χύνουμε τὸ αἷμα μας, μαζὶ μὲ τοὺς πατεράδες καὶ τ' ἀδέλφια μας, γιὰ νὰ ὑπερασπίσουμε τὰ κομμουνιστικὰ σοσιέτ.

Τρία χρόνια τώρα περιμένουμε μιὰ καλύτερη ζωὴ. Μὰ σ' αὐτὰ τὰ τρία χρόνια ἀγώνα, σ' αὐτὰ τὰ τρία χρόνια πείνας καὶ κρύου, τὴ ζωὴ μας, ἀπέχοντας πολὺ ἀπ' τὸ νὰ καλυτερέψει, χειροτερεύει κάθε μέρα καὶ περισσότερο.

Ἔχουμε πειστεῖ ότι τὸ Κ.Κ. μὲ τοὺς κομμισαρίους του, πού ξεδεύουν τὸ χρόνο τους στὰ συμπόσια, ἐνῶ ὁ κόσμος πεθαίνει στους δρόμους, μὲ τὴν Τσεκά του καὶ τὰ στρατιωτικὰ παράσημά του, μᾶς ὁδηγεῖ σ' ἓνα αἰγούρο θάνατο.

Κάθε συνειδητὸς σύντροφος δὲν μπορεῖ καὶ δὲν πρέπει νὰ καταδικάζει τὸ Κ.Κ. σὰ σύνολο, μὰ τοὺς ἀρχηγούς του πού νέμονται τὴν ἐξουσία, κάνοντας κατάχρηση τῆς ἐμπιστοσύνης τοῦ λαοῦ καὶ ληστευόντας τον ξεδιάντροπα.

Οἱ λαϊκὲς μάζες ἔχουν χάσει τὴν ὑπομονή τους. Οἱ ἐργάτες κι οἱ ναῦτες τῆς Πετρούπολης σήκωσαν τὴ σημαία τῆς ἐξέγερσης ἐναντίονα στους καταπιεστὲς κομμισαρίους κι ἐναντίονα στὴν Τσεκά, πού εἶναι δημιούργημα τῶν κομμουνιστικῶν σοσιέτ. Αὐτὴ ἡ ἐξέγερση καταπνίγηκε ἀπ' τίς κομμουνιστικὲς δυνάμεις καὶ κρατήθηκε μυστικὴ ἀπ' ὅλους. Ἐμεις τὸ μάθαμε μόνο ἀπ' τίς φήμες πού κυκλοφοροῦσαν. Μὰ αὐτὲς οἱ φήμες ἐπιβεβαιώνονταν ἀπ' τὸ Κ.Κ. ἀθελά του, γιατί, ἐνῶ ἔλεγε ότι ἐκφράζει τὴ λαϊκὴ θέληση, τουφέκιζε ταυτόχρονα τοὺς ἐξεγερμένους ναῦτες πού δὲ δέχονταν πιά νὰ πεθάνουν ἀπ' τὴν πείνα καὶ τὸ κρύο· αὐτὲς οἱ φήμες ἐπιβεβαιώθηκαν κι ἀπ' τὴν ἀντιπροσωπεῖα πού στείλαμε κι ἔτσι ἡ Κρονστάνδη ἐξεγέρθηκε.

Στὴ γενικὴ συνέλευση τῆς φρουρᾶς, ὅπου πῆρε μέρος οὐσιαστικὰ ὅλος ὁ πληθυσμὸς καὶ κατόπιν, στὴ σύσκεψη τῶν ἀντιπροσώπων, δὲν ἦταν οἱ στρατηγοὶ ἐκεῖνοι πού σήκωσαν τὴ σημαία τῆς ἐξέγερσης, μὰ οἱ ναῦτες, οἱ ἐργάτες κι οἱ κόκκινοι στρατιῶτες.

«Ἡ Κρονστάνδη θὰ ξαναγίνει κόκκινη», δηλώνουν οἱ κομμουνιστὲς στὸ χυδαῖο καὶ ψευδολόγο τύπο τους. Ἀπ' τὴ μεριά μας, τοὺς ἀπαντοῦμε ότι ἡ ἡρωικὴ Κρονστάνδη εἶναι καὶ θὰ παραμείνει κόκκινη.

Δὲν πρόκειται νὰ μᾶς κλείσουν τὰ μάτια μὲ τ' ἀτέλειωτα καὶ γειάτα φέματα ἄρθρα τους, μὰ, ἀντίθετα, θὰ μᾶς τ' ἀνοίξουν, γιατί θὰ ἔχουμε συνείδηση τῶν ἐγκλημάτων τους.

Σύντροφοι! Αὐτὸς πού πᾶς μιλάει, ἀν καὶ δὲν ἀνήκει σὲ καμιὰ ὀργάνωση, εἶναι καὶ θὰ παραμείνει ἓνας φλογερὸς κομμουνιστὴς. Μὰ τὰ λάθη τοῦ Κ.Κ., οἱ τουφεκισμοὶ τῶν ἐργατῶν, ἡ δολοφονία τοῦ ἀμιαχοῦ

πληθυσμού, ή εξαπάτηση του λαού, δικιέσου της γραπτής και της προφορικής προπαγάνδας, είναι πολύ τιποτένια πράματα.

Είναι πιά καιρός νά τελειώνουμε!

Στήν ένωση θρίσκεται ή δύναμη!

“Ολοι μαζί, νέοι και γέροι, θά ξέρουμε πώς ν’ άποκτήσουμε ξανά την άγαπημένη μας λευτεριά. Θά ξέρουμε πώς νά την άρπάξουμε άπ’ τά αιμοδόρα χέρια των γραφειοκρατών κομμουνιστών.

Σύντροφοι, προλετάριοι νέοι κι ιδιαίτερα έσείς, μέλη της “Ένωσης Κομμουνιστικής Νεολαίας, άφου εξαπατηθήκατε και θυσιστήκατε στό σκοτάδι τρία χρόνια τώρα, έλάτε νά βοηθήσετε την Π.Ε.Ε.

“Ολοι για τά κόκκινα σοσιέτ!”

Ν τ θ ό ρ ι α ν, ένεργό μέλος της “Ένωσης Κομμουνιστικής Νεολαίας

ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΗ ΣΥΝΔΙΑΛΕΞΗ ΠΟΥ ΠΑΓΙΔΕΥΤΗΚΕ

— Έμπρός, έμπρός, σύντροφε, σύνδεσέ με μέ την Πετρούπολη... Σμόλνυ έδω.

— Σμόλνυ;... Μιλάει ο Τρότσκι.

— Γειά σου σύντροφε, πές μου πώς είναι ο Ζηνόβιεφ;

— Καλύτερα, κατάφερα, ξέρεις, νά πείσω τό στρατό ότι ή Κρονστάνδη είχε ούσιαστικά νικηθεί κι ότι δέν έμμενε παρά νά καταληφθούν τά στρατηγικά σημεία.

— Πήγανε;

— Πήγανε, αλλά οι προδότες της Κράσναγια Γκόρκα άρνήθηκαν νά τούς μοιράσουν ψωμί για τό ταξίδι: λένε ότι δέν έχουν πιά ούτε γι’ αυτούς.

— Τί έκανες λοιπόν;

— Τίποτα... τούς έπεισα. Τούς έδωσα δυο λίθρες στάρι στόν καθένα... αυτοί δέν ήθελαν νά τό πάρουν, μά έστειλα τόν Ντολκίς στό Ράιμ με τά πολυδόλα.

— Πολύ καλά... Πότε νομίζεις ότι θά χτυπήσεις την Κρονστάνδη;

— Μόνο ο διάβολος ξέρει: τ’ άποσπάσματά μας παραδίδονται, μά τό Πετροπαβλόφσκ έχι, παρόλο πού τό άπειλήσα. Είναι νά ντρέπεται.

— Τί είναι ή ντροπή σύντροφε; Ποιός λογαριάζει αυτή την παλιοντροπή όταν δοκιμάζει τή γεύση του μπαστουνιού;

— Μά τί είναι: αυτά πού λές, διάολε... δέν πρόκειται για μπαστουνία, μά για άληθινά κανόνια... πώς πάνε τά πράγματα εκεί;

— Έδώ πάνε όλα μιά χαρά: οι έργάτες άπεργούν, οι ναύτες κι οι κόκκινοι στρατιώτες θρίσκονται σ’ άναδρασμό, ο πληθυσμός έχει μείνει δίχως ψωμί... έντελώς τυχαία, έχω ένα τραίνο στη διάθεσή μου, σέ περίπτωση πού δέν ύάρχει τίποτ’ άλλο νά κάνουμε.

Θά περιμένουμε.

Έδώ ή συνδιάλεξη διακόπηκε

Ο τηλεφωνητής

Ἡ ἐπαναστατικὴ τρῶικα τοῦ Ναυτικοῦ νοσοκομείου φέρει σὲ γνώση δλων τῶν πολιτῶν δι: στίς 14 Μάρτη, στίς 8 τὸ βράδυ, θὰ φαλεῖ στὴν ἐκκλησίαι τοῦ νοσοκομείου, νεκρώσιμη ἀκολουθία στὴ μνήμη τῶν ἀγωνιστῶν πού ἔπεσαν στὰ προχωρημένα φυλάκια τῆς Κρονστάνδης.

Μ π ὀ τ ν ι γ, πρόεδρος τῆς ἐπαναστατικῆς τρῶικας τοῦ Ναυτικοῦ νοσοκομείου

ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Ἄ π' τὰ μεσάνυχτα τῆς 12ης Μάρτη ὡς τὰ μεσάνυχτα τῆς 13ης.

Στίς 3 τὸ πρωί, ἓνα ἐχθρικό τμημα ἐπιχείρησε νὰ ἐπιτεθεῖ ἀπ' τὴ νότια ἀκτὴ, μὰ ἀπωθῆθηκε ἀπ' τὰ πυρὰ μας.

Μετὰ τίς 3.30' ἐπικράτησε ἀπόλυτη ἡσυχία.

Τὸ μεσημέρι, ἓνα ἐχθρικό ἀεροπλάνο βομβάρδισε τὴν πόλη. Ἄπ' τὸ μεσημέρι ὡς τίς 9 τὸ βράδυ, ὁ ἐχθρὸς κανονισβολοῦσε ἀδιάκοπα τίς πυροβολαρχίες μας. Τὰ μεγάλου διαμετρήματος κανόνια τοῦ ὀχυροῦ Κρασνοφλόσκι ἔβαλαν στόχο τὴν πόλη, μὰ τὰ πυρὰ τῶν πυροβολαρχιῶν μας τὰ ἀνάγκασαν νὰ σιγήσουν. Σ' ὀλη τὴ διάρκειαι τῆς μέρας ἐχθρικά ἀεροπλάνα πετοῦσαν πάνω ἀπ' τὴν πόλη κι ἔριχναν βόμβες, μὰ χάρη στὰ ἔντονα κι εὐστοχα πυρὰ τῶν ἀντιεροπορικῶν μας, δὲν προκάλεσαν σημαντικὲς ζημιές.

Π ε τ ρ ι τ σ έ ν κ ο, πρόεδρος τῆς Π.Ε.Ε.

ΟΠΟΙΟΣ ΕΙΝΑΙ ΜΕ ΤΟΥΣ ΛΥΚΟΥΣ ΠΡΕΠΕΙ ΚΑΙ ΝΑ ΟΥΡΑΙΑΖΕΙ ΣΑ ΛΥΚΟΣ

Τὴ στιγμή πού οἱ ἐργαζόμενοι ἀγωνίζονται γιὰ τὰ δικαιώματά τους, πού ἔχουν ποδοπατηθεῖ, περιμέναν δι: ὁ Λένιν δὲ θὰ ἦταν τόσο ὑποκριτῆς καὶ θὰ ἔλεγε τὴν ἀλήθειαι. Κι: αὐτὸ γιαι νόμιζαν δι: ὁ Λένιν ἦταν διαφορετικὸς ἀπ' τὸν Τρότσκι καὶ τὸ Ζηνόβιεφ.

Δὲν πίστευαν οὔτε λέξη τῶν τελευταίων. Μὰ ὅσο γιὰ τὸ Λένιν, δὲν εἶχε χαθεῖ ἀκόμα ἡ ἐμπιστοσύνη τους σ' αὐτόν.

Ὅστόσο, στίς 8 Μάρτη, ὅταν ἀρχίζε τὸ 10ο Συνέδριο τοῦ Κ.Κ.Ρ., ὁ Λένιν ἐπανελάβε ἐκεῖ ὀλα τὰ γνωστὰ ψέματα γιὰ τὴν ἐξεγερμένη Κρονστάνδη. Δήλωσε δι: τὸ σύνθημα τοῦ κινήματος ἦταν ἡ «ἐλευθερία τοῦ ἐμπορίου». Πρόσθεσε, εἶναι ἀλήθειαι, δι: τὸ κίνημά μας εἶναι ὑπὲρ τῶν σοβιετ κι ἐνάντια στὴ δικτατορία τῶν μπολσεβίκων. μὰ δὲ ὀίστασε ν'

ἀνακατέφει και «τούς λευκοὺς στρατηγούς και τὰ ἀναρχικά, μικροαστικά στοιχεῖα».

Ἔτσι, λέγοντας αὐτὲς τίς θρωμιές, ὁ Λένιν μπλέχτηκε μόνος του. Ὁμολόγησε ἀθελά του ὅτι ἡ βάση τοῦ κινήματός μας εἶναι ὁ ἀγώνας γιὰ τὴν ἐξουσία τῶν σοσιέτ ἐνάντια στὴ δικτατορία τῶν μπολσεβίκων. Μά, μέσα στὴ σύγχυσή του, πρόσθεσε:

«Αὐτὴ εἶναι μιὰ ἀντεπανάσταση ἄλλου εἶδους. Εἶναι ἐξαιρετικά ἐπικίνδυνη, ὅσο ἀσήμεαντες κι ἂν φαίνονται, μὲ τὴν πρώτη ματιά, οἱ διορθώσεις πού νομίζουν ὅτι χρειάζεται ἡ πολιτικὴ μας».

Ἡ σύγχυσή του εἶναι δικαιολογημένη. Τὸ χτύπημα πού κατάφερε ἡ ἐξεγερμένη Κροιστάνδη εἶναι σκληρὸ κι οἱ ἡγέτες τοῦ κόμματος αἰσθάνονται ὅτι πλησιάζει τὸ τέλος τῆς ἀπολυταρχίας τους. Ἡ ταραχὴ τοῦ Λένιν εἶναι αἰσθητὴ σ' ὅλο τὸ λόγο πού ἔβγαλε γιὰ τὴν Κροιστάνδη. Ἡ λέξη «κίνδυνος» ἐπαναλαμβανόταν συνεχῶς. Λογουχάρη, εἶπε, κατὰ λέξη: «Πρέπει νὰ ξεμπερδεύουμε μ' αὐτὸ τὸ μικροαστικὸ κίνδυνο, πού εἶναι πολὺ ἐπικίνδυνος γιὰ μᾶς, γιατί ἀντὶ νὰ ἐνώνει τὸ προλεταριάτο, τὸ διασπάει. Μᾶς χρειάζεται τὸ μᾶξιμουμ τῆς ἐνότητας». Ναί, ὁ ἀρχηγὸς τῶν κομμουνιστῶν τρέμει κι ἀναγκάζεται νὰ κάνει ἐκκλήση, ζητώντας «τὸ μᾶξιμουμ τῆς ἐνότητας». Κι αὐτὸ γιατί ἀρχίζει νὰ κλονίζεται ὄχι μόνον ἡ δικτατορία τῶν μπολσεβίκων, μὰ και τὸ ἴδιο τὸ κόμμα τους.

Γενικά, ἦταν ὁ Λένιν σὲ θέση νὰ πει τὴν ἀλήθεια; Πρόσφατα, σὲ μιὰ συζήτηση στελεχῶν πάνω στὰ συνδικάτα, δήλωσε:

«Τὰ βαρέθηκα πιά ὅλα αὐτά. Ἄσχετα ἀπ' τὴν ἀρρώστιά μου, ἔτσι μούρχεται νὰ τὰ θροντήξω ὅλα κάτω και νὰ πάω κι ἐγὼ δὲν ξέρω πού!». Μά οἱ συνένοχοί του δὲν θὰ τὸν ἀφήσουν νὰ φύγει. Εἶναι αἰχμάλωτός τους. Εἶναι ἀναγκασμένοι νὰ ἐπαναλαμβάνει κι αὐτὸς τίς συκοφαντίες τους.

Ἀπ' τὴν ἄλλη μεριά, ὅλη ἡ πολιτικὴ τοῦ κόμματος διαταράχθηκε ἀπ' τὴν ἐνέργεια τῆς Κροιστάνδης, γιατί ἡ Κροιστάνδη δὲ ζητάει τὴν «ἐλευθερία τοῦ ἐμπορίου», μὰ τὴν ἀληθινὴ ἐξουσία τῶν σοσιέτ.

ΜΑΤΑΙΕΣ ΕΛΠΙΔΕΣ

Ἡ Π ρ ὸ δ ὸ α τῆς Πετρούπολης δημοσίευσε στὸ φύλλο τῆς τῆς 14 Μάρτη, ἓνα γράμμα τοῦ Ζηνόβιεφ, πού ἀπευθυνόταν στοὺς ἐξωκομματικούς συντρόφους. Αὐτὸ τὸ χυδαῖο ὑποκείμενο π α ρ α π ο ν ἰ ἔ τ α ἰ ὅτι οἱ κ ο μ μ ο υ ν ἰ σ τ ἔ ς ἐργάτες σπανίζουν ὅλο και περισσότερο στὰ ἐργοστάσια τῆς Πετρούπολης. Καὶ καταλήγει στὸ συμπέρασμα ὅτι «οἱ κομμουνιστὲς πρέπει νὰ προσηλυτίσουν μὲ κάθε θυσία ὅλους τοὺς τίμιους ἐξωκομματικούς ἐργαζόμενους κι ἐργαζόμενες, στὴ σοσιετικὴ ὑπόθεση».

Τὸ ὅτι ὁ ἀριθμὸς τῶν κομμουνιστῶν ἔχει μειωθεῖ πολὺ στὰ ἐργοστάσια, δὲν εἶναι κάτι πού πρέπει νὰ προκαλεῖ κατάπληξη. Εἶναι ὀλίγε φυσικό. Ὅλοι ἐγκαταλείπουν τὸ κόμμα τῶν προδοτῶν. Κι εἶναι ὀλίγε φυσικὸ τὸ ὅτι οἱ τρεκίστες πρέπει νὰ προσπαθίσουν νὰ δαμάσουν

μέ κάθε μέσο τούς εξωκομματικούς εργατές, σπρώχνοντάς τους νά συνεργαστοῦν μέ τούς κομμουνιστές.

«Ἄς ἀρχίσουμε λοιπόν», συνεχίζει ὁ π ρ ο β ο κ ά τ ο ρ α ς (Ζηγνόδιεφ), «νά στρατολογήοιμε συστηματικά τούς εξωκομματικούς εργατές, μ' ἓνα πειθαρχημένο καί μεθοδικό τρόπο». Μά ποιός τίμιος εργατής θά προσχωροῦσε σ' αὐτή τή συμμορία τῶν ληστῶν, κομμισαρίων καί τσεκιστῶν; Οἱ εργατές ξέρουν πολύ καλά ὅτι αὐτοί οἱ νέου τύπου χωροφύλακες θά ἐπιχειρήσουν νά καταπνέξουν τά παράπονα τῶν ἐργαζόμενων μαζῶν καί ν' ἀμβλύνουν τήν ἐπαγρύπνησή τους, μέ τή βοήθεια κάθε λογῆς παραχωρήσεων, προκειμένου ἀργότερα νά μπορέσουν νά τούς συνθλίψουν σέ μιὰ πρέσσα.

Οἱ εργατές βλέπουν πῶς μεταχειρίζονται αὐτή τή στιγμή οἱ κομμουνιστές, τούς ἐξωκομματικούς συντρόφους τους στήν Κρονστάνδη.

«Τελευταία», παραπονιέται ὁ Ζηγνόδιεφ, «δημιουργήθηκε καί μιὰ σοβαρή παρεξήγηση μέ τὸ ἐργοστάσιο τῆς Βαλτικῆς. Ἄλλα θά τοῦ συγχωρεθοῦν πολλά σφάλματα, ἀν πραγματοποιήσῃ τὸ προκαθορισμένο πλάνο, δίνοντας ἔτσι τὸ παράδειγμα στά ἄλλα ἐργοστάσια».

Νά πού προδόθηκε μόνος του αὐτός ὁ προβοκάτορας; γιατί πρὶν λίγες ἀκόμα μέρες, οἱ κομμουνιστές διαβεβαίωσαν, διαμέσου τοῦ ραδιοφώνου, τούς εργατές τῆς Κρονστάνδης, ὅτι ὅλα πῆγαιναν καλά στήν Πετρούπολη καί ὅτι τὸ ἐργοστάσιο τῆς Βαλτικῆς δούλευε κανονικά. Καί νά πού, ξαφνικά, ἐμφανίζεται: μιὰ «σοβαρή παρεξήγηση» καί μιὰ ἔκκληση «νά δοθεῖ τὸ παράδειγμα» στά ἄλλα ἐργοστάσια.

Συμβαίνει μήπως «κάτι» καί στ' ἄλλα ἐργοστάσια; Πότε μᾶς κοροϊδεύε ὁ Ζηγνόδιεφ, τότε ἤ τώρα;

Γιὰ νά κερδίσουν τή συμπάθεια τῶν εργατῶν τῆς Βαλτικῆς, οἱ κομμουνιστές τάζουν λαγούς μέ πετραχήλια: «Θά τοποθετήσουμε τούς ἐξωκομματικούς εργατές στά πιδ σημαντικά πόστα: στὸν ἐπισιτισμό, στά καύσιμα, στὸν ἔλεγχο τῶν δημόσιων ὑπηρεσιῶν. Θά δώσουμε σ' αὐτούς τή δυνατότητα, διαμέσου τῶν ἀντιπροσώπων τους, ν' ἀγοράσουν τρόφιμα ἀπ' τὸ ἐξωτερικό, πληρώνοντάς τα μέ χρυσάφι, γιὰ νά μπορέσουν οἱ εργατές τῆς Πετρούπολης νά ξεπεράσουν τίς σημερινές δυσκολίες. Παίρνοντας πρακτικά μέτρα, θ' ἀγωνιστοῦμε ἐνεργητικά ἐνάντια στή γ ρ α φ ε ι ο χ ρ α τ ῖ α τῶν δημόσιων ὑπηρεσιῶν μας. Θά μαλώνουμε, θά κάνομε κριτική ὁ ἓνας στὸν ἄλλο, μὰ τελικά θά καταφέρουμε νά συμφωνήσουμε στά βασικά θέματα».

Νά πῶς τραγουδάει σήμερα ὁ Ζηγνόδιεφ. Ὅλος γλύκα καί τρυφεράδα, μιλάει στοὺς εργατές θέλοντας νά τούς ἀποκοιμήσῃ καί νά τούς ἀποσπάσῃ τήν προσοχή ἀπ' τούς κανοιοβολιστικούς πού ρίχονται στὴ Κρονστάνδη.

Μά γιατί δὲ μίλησαν ποτὲ ὡς τώρα μ' αὐτὸ τὸν τρόπο οἱ κομμουνιστές; Γιατί δὲν ἐνεργήσανε μ' αὐτὸ τὸν τρόπο στά τέσσερα σχεδὸν χρόνια πού διαρκεῖ ἡ θρακιεὶα τους;

Εἶναι πολὺ ἀπλό: δὲν μποροῦσαν νά τὸ κάνουν ὡς τώρα καί οὔτε

πού θα μπορέσουν να το κάνουν από δω και πέρα. Ξέρουμε τί αξία έχουν οι ύποσχέσεις τους κι ακόμα εκείνα τὰ κομμάτια χαρτιού που ονομάζουν συμβόλαια.

Όχι, ο εργάτης δε θα πουλήσει τη λευτεριά του και τὸ αἷμα τῶν ἀδελφῶν του, ακόμα κι ἂν τοῦ πρόσφεραν ὅλο τὸ χρυσάφι τοῦ κόσμου. Ἐπομένως, καλὰ θὰ ἔκανε ὁ Ζηνόβιεφ νὰ ἐγκαταλείψει τὸ κούφιο σχέδιο «τῆς ἀμοιβαίας κατανόησης».

Τώρα πού τ' ἀδέλφια τους τῆς Κρονστάνδης ἔχουν ἐξεγερθεῖ γιὰ νὰ ὑπερασπίσουν τὴν πραγματικὴ ἐλευθερία, οἱ ἐργάτες δὲν ἔχουν παρά νὰ δώσουν στοὺς κομμουνιστὲς μιὰ μόνο ἀπάντηση: προβοκάτορες και δῆμιοι ἐγκαταλείψτε τὴν ἐξουσία ὅσο ἔχετε ακόμα καιρὸ γιὰ νὰ τὸ σκάσετε. Μὴν τρέφετε μάταιες ἐλπίδες!

ΣΥΣΚΕΨΗ ΤΗΣ Π.Ε.Ε.

Στὴ χθεσινὴ σύσκεψη τῆς Π.Ε.Ε., διαβάστηκε μιὰ ἀπόφαση τῆς γενικῆς συνέλευσης τῶν κρατούμενων στὶς ναυτικὲς φυλακὲς κομμουνιστῶν. Ζήτησαν νὰ δοθεῖ μιὰ ἀδεια στὸν πρῶτον κομμισάριο τῶν ἐμπορικῶν πλοίων Ζόσιμωφ, ὥστε νὰ τοῦ δοθεῖ ἡ δυνατότητα νὰ παραστῆι στὴν Ὀλομέλεια τῆς Παγκοσμίου Κεντρικῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς, πού συνεδριάζει στὴ Μόσχα καὶ νὰ μπορέσει νὰ πληροφορήσει τοὺς παρισταμένους γιὰ τὴν πραγματικὴ κατάσταση τῆς Κρονστάνδης. Μετὰ ἀπὸ μιὰ ἀνταλλαγὴ ἀπόψεων, ἡ Π.Ε.Ε. ἀποφάσισε ν' ἀπορρίψει τὸ αἴτημα τῶν κομμουνιστῶν.

Ἡ κυβέρνηση τῆς ὁμόσπονδης δημοκρατίας τῶν σοβιέτ καὶ ἡ Κεντρικὴ Ἐκτελεστικὴ Ἐπιτροπὴ εἶναι καλὰ ἐνημερωμένες ἀπ' τὰ ραδιογραφήματά μας πού, φυσικά, δὲν τὰ δημοσιεύουν, γιὰτὶ φοβοῦνται ὅτι θὰ ἐξεγερθεῖ ὁ λαός.

Ἄν δεχόμαστε τὸ αἴτημα τῶν φυλακισμένων κομμουνιστῶν, αὐτὸ θὰ ἐκλαμβανόταν ἀπ' τὴν σοβιετικὴν κυβέρνηση ὡς ἐνδειχτὴ ἀδυναμία τῆς Π.Ε.Ε. καὶ ὡς ἐπιθυμία τῆς νὰ δεχτεῖ ἕνα συμβιβασμό.

Τοὺς λέμε: οὔτε πού νὰ διανοηθεῖτε ποτέ κάτι τέτοιο: οἱ ἐργαζόμενες μάζες ἔχουν πάρει τὴ σταθερὴ ἀπόφαση ν' ἀπελευθερώσουν τὴν Κρονστάνδη ἀπ' τὴν κομμουνιστικὴν κυριαρχία.

ΤΑ ΨΕΜΑΤΑ ΤΟΥΣ

Ἀναδημοσιεύουμε κατὰ λέξη τὶς εἰδήσεις πού ἐμφανίστηκαν στὸ φύλλο τῆς 11 Μάρτη, τῆς Π ρ ὸ ς Δ ὸ α ς τῆς Πετρούπολης:

«**Ε ν ο π λ η ἄ λ η σ τ ῆ ν Κ ρ ο ν σ τ ἄ ν δ η.**

Ἡ Ἐπιτροπὴ Ἄμυνας πῆρε χθές, στίς 8 τὸ βράδυ, τὸ ἀκόλουθο ἀνακοινωθὲν ἀπ' τὸ σύντροφο Τουχατσέφσκι²², ἀνώτατο διοικητὴ τοῦ

στρατού, πού βρίσκεται τώρα στο Όρανιενμπάουμ: Ίσχυρά πυρά ακούγονται απ' την Κρονστάνδη — πυροβολισμοί και πολυβολισμοί. Μετά κυάλια, μπορέσαμε να δούμε στρατιώτες να προχωράνε άπλωτά, προς την κατεύθυνση του εργοστάσιου ναρκών, πού βρίσκεται βορειοανατολικά του φρουρίου της Κρονστάνδης. Μπορούμε να υποθέσουμε ότι ο στόχος ήταν ή το όχυρο Κωσταντίν ή άποσπάσματα πού ξεγεγέρθηκαν ενάντια στους λευκοφρουρούς κι όχυρώθηκαν στην περιοχή του εργοστάσιου ναρκών.

Πυρκαϊά στην Κρονστάνδη.

Τή στιγμή πού καταλαμβάναμε τόν Νότιο όχυρό, παρατηρήσαμε μιάν μεγάλη πυρκαϊά στην Κρονστάνδη. Ένα πυκνό σύννεφο καπνού είχε καλύψει την πόλη.

Επίθεση των Ευέλπιδων.

Στις 8 Μάρτη, ένα άποσπασμα ευέλπιδων επιτέθηκε ενάντια σ' ένα απ' τά όχυρά, πού βρίσκονται στ' άριστερά της Κρονστάνδης. Μετά χιόνι μέχρι: τά γόνατα, χωμένοι μέσα στο νερό πού μισσοσκέπαζε τόν χιόνι, οι ευέλπιδες βαδίζουν άποφασιστικά. Οι κομμισάριοι κι οι κομμουνιστές προχωρούν επικεφαλής τους.

Τά πυρά των όχυρών δέν κατάφεραν ν' ανακόψουν τούς επιτιθέμενους, εξαιτίας του συνεχούς σφυροκοπήματος πού δέχονταν απ' τά πυροβόλα και τά πολυβόλα μας, πού τά χειρίζονταν οι καλά ταμπουρωμένοι μαχητές μας.

Τό όχυρο καταλήφθηκε με τόσο ξαφνικό κι άπροσδόκητο τρόπο, πού οι υπερασπιστές του τό έγκατέλειψαν, αφήνοντας τά κανόνια γεμάτα και τό φαγητό στη φωτιά.

Μόλις καταλήφθηκαν τά τρία όχυρά των ξεγεγερμένων, ανακαλύφθηκε σ' ένα απ' αυτά μιάν μεγάλη ποσότητα πυροσωλήνων, 30 κιβώτια με δόιδες κι άλλα πυρομαχικά.

ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΑΝΩ ΣΤΟΥΣ ΕΜΠΝΕΥΣΤΕΣ ΚΙ ΗΓΕΤΕΣ ΤΗΣ ΕΞΕΓΕΡΣΗΣ

Ένας λιποτάχτης πού έγκατέλειψε την Κρονστάνδη τή νύχτα της 7 Μάρτη, έκανε την άκόλουθη δήλωση για τό πνεύμα και τή στάση των λευκοφρουρών αξιωματικών:

«Είνοι πολύ πρόσχαροι. Δέ νιάζονται καθόλου, για την αιματοχυσία πού προκάλεσαν. Όνειρεύονται μόνο τις άπολαύσεις πού τούς περιμένουν μόλις καταλάβουν την Πετρούπολη. «Μόλις πέσει στα χέρια μας ή Πετρούπολη, θά ύπάρχει: μιάν λίβρα χρυσάφι για τόν καθένα. Κι αν άκόμα ήττηθούμε, μπορούμε να σωθούμε πηγαίνοντας στη Φιλανδία, όπου θά μιάν ύποδεχτούν με άνοιχτές άγκυλιές». Να τί δηλώνουν αυτοί οι κύριοι. Αισθάνονται ότι: έλέγχουν τέλεια την κατάσταση. Κι αυτό είναι: άλήθεια. Η συμπεριφορά τους άπέναντι στους ναύτες δέ διαφέρει καθόλου από κείνη της εποχής του τσάρου.

«Αὐτοὶ εἶναι πραγματικοὶ ἀρχηγοί, ὄχι σὺν τοῦς κομμουνιστῆς» λένε γι' αὐτοὺς οἱ ναῦτες. Δὲν τοὺς λείπουν παρὰ τὰ χρυσὰ γαλόνια.

Σ' αὐτοὺς τοὺς λευκοὺς ἀξιωματικοὺς ἐμεῖς λέμε: μὴ βασίζεστε καὶ πολὺ στὸ ὅτι μπορεῖ νὰ καταφύγετε στὴ Φιλανδία, ὅσο γιὰ τὸ χρυσάφι, θὰ σᾶς δώσουμε στὴ θέση τοῦ μιά μερίδα μολύβι».

Κι ἡ Κόκκινη Ἐφημερίδα ἀνακοινώνει: «Δυὸ ναῦτες ποὺ ἔφθασαν ἀπ' τὸ Ρεβάλ ἀναφέρουν ὅτι στὴν Κρονστάνδη ἔχουν ἐκτελεστεῖ κάπου 150 μολοσεδίκοι.

Ὁ ρα ν ε ν μ π ὰ ο υ μ. Τὰ εὔστοχα πυρὰ τοῦ πυροβολικοῦ μας κατέστρεψαν μιά ἀποθήκη ἀνεφοδιασμοῦ.

Ὁ ρ α ν ε ν μ π ὰ ο υ μ. Οἱ ναῦτες ποὺ βρίσκονται πάνω στὰ πλοία, ποὺ ἀπέχουν ἀπ' τὴν ἀκτὴ, καταπιέζονται ἀπ' τοὺς λευκοὺς ἀξιωματικούς. Κάθε μέρα κυκλοφοροῦν στὴν πόλη ἀντιφατικὲς εἰδήσεις γιὰ τὶς βοήθειες ποὺ ἀναμένονται».

Ἡ Ἐκδήση τοῦ Μ α γ ὶ ὀ ρ ἰ κ εἶναι ἀκόμα καλύτερη!

«Σὲ ἀπάντηση γιὰ τὰ δῶρα ποὺ προσφέρθηκαν ἀπ' τοὺς ἐργάτες τῆς Ἐνωσης, στοὺς κόκκινους συντρόφους, ποὺ ὑπερασπίζονται τὴν Πετρούπολη ἐνάντια στοὺς τυχοδιώχτες λευκοφρουροὺς, ἡ Ἐνωση Τυπογράφων πῆρε τὸ παρακάτω γράμμα:

«Πρὸς τὴν Ἐνωση Τυπογράφων.

Ἀγαπητοὶ σύντροφοι! Ὅντας πολὺ συγκινημένος ἀπ' τὰ δῶρα ποὺ στείλατε στὰ κόκκινα τμήματά μας, ποὺ σήμερα κίβλας κατέλαβαν τρία ἔχθρικά ὄχυρά, σᾶς χαιρετῶ στ' ὄνομά τους. Σήμερα ἡ μάχη ἦταν λυσασμένη. Ἐλπίζουμε αὔριο νὰ καταλάβουμε καὶ τὰ ὑπόλοιπα.

Στέλνω ἕνα θερμὸ χαιρετισμὸ σ' ὅλες τὶς ἐνώσεις

Ν τ ο υ ρ μ ὰ σ : ν, γραμματέας τῆς πολιτικῆς ἐπιτροπῆς
τοῦ στρατιωτικοῦ τοιμέα, 9 - 3 - 1921»

Νὰ πῶς γράφεται ἡ ἱστορία. Καὶ νὰ πῶς προσπαθοῦν οἱ Κομμουνιστῆς νὰ κρύβουν τὴν ἀλήθεια ἀπ' τὸ λαό, μὲ τὶς συκοφαντίες καὶ τὰ ψέματά τους.

Ἡ ΣΥΚΟΦΑΝΤΙΑ ΔΙΑΨΕΥΔΕΤΑΙ

Ἡ ἔφημερίδα τοῦ Ἐλσιγκφορς (Φιλανδία) ἀνακοίνωσε: «Στις 9 Μάρτη, στάλθηκε στὸ Ρεβάλ ἕνα ραδιογράφημα τῆς Κρονστάνδης, τὸ ὁποῖο ἀνάφερε ὅτι ἡ Κρονστάνδη διαθέτει ἀκόμα ἀρκετὲς προμήθειες καὶ διέψευθε τὶς εἰδήσεις γιὰ μιά ὑποτιθέμενη αἴτηση βοήθειας ἀπ' τὴ Φιλανδία».

ΓΙΑΤΙ ΠΕΙΝΑΜΕ

Μὲ διαταγὴ τῆς Π.Ε.Ε. ἔγινε ἔρευνα στὰ σπείτια μερικῶν κομμισ-

ρίων. Σέ όλα τὰ σπιτία βρέθηκαν μεγάλα ἀποθέματα τροφίμων, πού κατασχέθηκαν καί παραδόθηκαν μέ ἀπόδειξη παραλαβῆς στήν Ἐπιτροπή Ἐπισιτισμοῦ, γιά νά μοιραστοῦν στόν πληθυσμό.

Στό σπίτι τῆς γυναίκας τοῦ κομμισάριου Ἴλιν βρέθηκαν τὰ ἀκόλουθα: 40 λίβρες κρέας, 40 λίβρες γαλέτες, 30 λίβρες λίπος, 10 λίβρες καπνιστό ψάρι. Τῆς ἀφήσαμε: 60 λίβρες ἀλεύρι, 40 λίβρες πατάτες, 15 λίβρες κρέας καί μερικά ἄλλα τρόφιμα. Κατασχέθηκαν ἐπίσης 2 ζευγάρια μπότες, ἕνα παλτό καί μιὰ γούνα. Τῆς ἀφήσαμε δυό παλτά γιά προσωπική της χρήση.

Ἀπ' τὸν κομμισάριο Ντούλιν κατασχέθηκαν: 50 λίβρες κρέας, 60 λίβρες λίπος, 2 λίβρες τσάι, 1 λίβρα τσάι κατώτερης ποιότητος, 165 κουτιά φώσφορος, 193 λίβρες γαλέττες, ἔξω ἀπ' τὸ κριθάρι, τὸ σιτάλευρο, τὸ ἀλεύρι ἀπὸ σίκαλη, τὸ σαπούνι, τὴν κηροζίνη καθὼς ἐπίσης καί 43 λίβρες καρφιά.

Ὁ Ντούλιν συνελήφθηκε.

Δὲν εἶναι τυχαῖο πού αὐτοὶ οἱ κύριοι ὑπερασπίζονται τοὺς κομμουνιστές.

ΑΔΕΛΦΙΚΗ ΒΟΗΘΕΙΑ

Πήραμε τὰ παρακάτω δῶρα γιά τοὺς μαχητὲς τῶν προχωρημένων φυλακίων: ἀπ' τὸν Ε. Ζασορόντιν: μιὰ μερίδα ψωμιοῦ γιά δυό μέρες καί ἕνα κουτί καπνό. Ἀπ' τὸ Σισάνωφ, θερμαστή τοῦ Σεβαστοπόλ: μιὰ χλαίνη. Ἀπ' τὸν Τσ. Τσίμερμαν, μέλος τῆς Π.Ε.Ε.: τσιγάρα. Ἀπ' τὸν Τσ. Πουτλιν: ἕνα ζευγάρι μπότες. Ἀπ' τὸν Α. Λ.: ἕνα ζευγάρι μπότες.

ΚΑΤΑΠΙΕΖΟΜΕΝΟΙ ΞΕΣΗΚΩΘΕΙΤΕ!

Τρία χρόνια τώρα ὁ πληθυσμὸς τῆς Ρωσίας στενάζει κάτω ἀπ' τὸν κομμουνιστικὸ ζυγό.

Οἱ ἐγκληματίες πού κυβερνᾶνε, ἔχυσαν καί χύνουν, δίχως κανένα οἶκτο, τὸ αἷμα τῶν προλετᾶριων.

Οἱ ὑπηρέτες τῆς κομμουνιστικῆς ἀπολυταρχίας, κρυμμένοι πίσω ἀπ' τὴν ὑποκριτικὴ μάσκα τῆς «ἐξουσίας τῶν ἐργαζομένων», ἐξαπάτησαν καί θέλουν νά συνεχίσουν νά ἐξαπατοῦν μέ τοὺς λόγους τους, τοὺς ἐργάτες καί τοὺς ἀγρότες. Σ' ὅλο αὐτὸ τὸ διάστημα, τὸ αἷμα ἐξακολουθεῖ νά τρέχει σέ ὅλα τὰ μέτωπα.

Κι ἐνῶ ἡ οἰκογένεια τοῦ κόκκινου στρατιώτη δὲ διαθέτει οὔτε ἕχνος περιουσίας, οἱ κομμισάριοι παχαίνουν, παίρνοντας εἰδικές μερίδες καί συνεχίζουν ἀτάραχα τὸ θρωμερὸ ἔργο καί τίς καταχρήσεις τους.

Οἱ κόκκινοι στρατιῶτες φωνάζουν στό μέτωπο:

«Ὁλη ἡ γῆ στοὺς ἀγρότες!», «Τὰ ἐργοστάσια στοὺς ἐργάτες!».

Στὸ μεταξύ, οἱ κομμουνιστές συνεχίζουν νά ἰδιοποιῶνται τὰ καλύτερα κομμάτια γῆς καί θρονιάζονται στό σβέροχο τῶν πιδό φτωχῶν στοι-

χείων της αγροτικής τάξης, ούτε λίγο ούτε πολύ, σαν τους παλιούς ιδιοκτήτες. Ο εργάτης, απέχοντας πολύ απ' το να κατέχει το εργοστάσιο, έγινε ένα άδουλο υποζύγιο. Δεν μπορεί ν' άρνηθεί να δουλέψει, ούτε να πάει όπου θέλει. Άρκει μιιά λέξη παραπάνω, για να τον εκτελέσουν ή να τον κάνουν να στενάζει μέσα στις φυλακές ή τις αθουσες βασανιστηρίων των κομμουνιστών.

Έργάτες κι αγρότες που υποφέρετε κάτω απ' τον κομμουνιστικό ζυγό, ζυπνείστε!

Δημιουργείστε νέα σοσιέτ!

Κοιτάξτε! Η Κρονστάνδη σώρισε καταγής μ' ένα μόνο χτύπημα τους στραγγαλιστές του εργαζόμενου λαού κι η έξουσία πέρασε στα χέρια αυτών που πραγματικά εργάζονται.

Όταν το προλεταριάτο άπαίτησε την άπελευθέρωση των φυλακισμένων αδελφών του, ο Τρότσκι άνοιξε πύρ ενάντια στην Κρονστάνδη. Αυτός ήταν που έντυσε με άσπρα σάβανα τους κόκκινους στρατιώτες και τους έπέβαλε να πάνε να καταπνίξουν την αλήθεια μας, με το όπλο στο χέρι.

Όλη η Ρωσία, όλοι οι άνθρωποι, ξέρουν ότι είμεις αγωνιζόμαστε για την άπελευθέρωση των εργαζομένων απ' τη δεσποτική κυριαρχία των καταπιεστών κομμουνιστών.

Όλοι ξέρουν ότι η Κρονστάνδη δεν μπορεί πιά να άκούει τις κραυγές πόνου των αδελφών της, που καταπιέζονται ή ληστεύονται.

Θά χρειαστεί πολύ δουλειά, για να μπορέσει να καταπνίξει ο Τρότσκι την ελεύθερη σκέψη της Κρονστάνδης! Πολύ σύντομα θά φορέσει κι αυτός το άσπρο σάβανο με το όποιο έντυσε τους άτυχους κόκκινους στρατιώτες, έξαπατημένους κι έξαναγκασμένους απ' τα πολυδύλα που σημαδεύουν τις πλάτες τους, να πέσουν άδοξα πάνω στους πάγους, καθώς επιτίθονται στην Κρονστάνδη.

Όσο για μās, είμαστε αποφασισμένοι να νικήσουμε ή να πεθάνουμε κάτω απ' τα έρείπια της πόλης μας.

Τό παγκόσμιο προλεταριάτο άς μās κρίνει!

Θά υπερασπίσουμε άκλόνητα τις θέσεις μας, θά κρατήσουμε ψηλά τη σημαία της λευτεριάς.

Είμαστε σύγουροι για τη νίκη!

Ζήτω τα σοσιέτ!

Καταραμένοι νάναι οι κομμουνιστές στραγγαλιστές της λευτεριάς!

Κ ο π ε λ ω φ, ναύτης.

ΕΚΚΛΗΣΗ ΣΤΟΥΣ ΕΡΓΑΤΕΣ, ΤΟΥΣ ΚΟΚΚΙΝΟΥΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΕΣ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΝΑΥΤΕΣ

Έμεις οι Κρονστάνδιανοί άποτινάξαμε, στις 2 Μάρτη, την καταραμένη κυριαρχία των κομμουνιστών και σηκώσαμε την κόκκινη σημαία

της Τρίτης Έπανάστασης των εργαζομένων.

Κόκκινοι στρατιώτες, ναυτες κι εργατές, ή Κρονστάνδη απευθύνεται σέ σας.

Ξέρουμε ότι σας έχουν κρύψει την αλήθεια, μα ήμεις είμαστε έτοιμοι να δώσουμε τή ζωή μας για τή λευτεριά των εργατών και των αγροτών.

Πιστεύετε στ' αλήθεια ότι μάς κατευθύνουν οι λευκοί στρατηγοί κι οι άρχιερείς;

Γιά να ξεμπερδούμε μιá για πάντα μ' αυτές τις φήμες, σας γνωρίζουμε τή σύνθεση της Π.Ε.Ε., που αποτελείται από 15 μέλη.

(άκολουθούν τά όνόματα που δημοσιεύτηκαν στο Νο 10, της 22 Μάρτη)

Αυτοί είναι οι στρατηγοί μας! 'Ο Βοροσίλωφ, ό Κάμενεφ κι οι ύπόλοιποι καθώς κι οι χωροφύλακες Ζηνόβιεφ και Τρότσκυ, σας κρύβουν την αλήθεια.

Σύντροφοι! Κοιτάξτε τί έκαναν στις γυναίκες σας, στα παιδιά σας, σε σας τους ίδιους, στ' αδέλφια σας.

Μπορείτε να συνεχίσετε να υποφέρετε τήν κυριαρχία των καταπιεστών;

ΚΑΤΩ Η ΚΟΜΜΙΣΑΡΙΟΚΡΑΤΙΑ

Καταλαιδώνοντας τήν εξουσία, τό Κ.Κ. σας είχε υποσχεθεί ότι καλό μπορεί κανείς να φανταστεί.

Τί είδατε άπ' όλα αυτά;

'Εδώ και τρία χρόνια σας έλεγαν: «Μπορείτε ν' ανακαλέσετε τους αντιπροσώπους σας και να εκλέξετε άλλο σοσιέτ, όποτε τό θελήσετε». Μα όταν ή Κρονστάνδη άπαίτησε δίκαια τήν έπανεκλογή ελεύθερων σοσιέτ, δηλαδή, άπαλλαγμένων άπ' τήν πίεση του κόμματος, ό Τρότσκυ, σά νέος Τρέπωφ, δέταξε: «Καμιά οικονομία στις σφαίρες!».

Κόκκινοι στρατιώτες, κοιτάξτε πόσο λίγο ύπολογίζουν οι κομμουνιστές τή ζωή σας. Σας στέλνουν με γυμνά χέρια, στην άλλη μεριά του παγωμένου κόλπου, να κυριέψετε τήν κόκκινη Κρονστάνδη, άνίκητο προπύργιο της επανάστασης των εργαζομένων, να καταλάβετε τά όχυρά και τ' άπροσπέλαστα πλοία, που ή θωράκισή τους άντέχει ακόμα και σε δόμβες μεγάλων διαμετρήματος.

Τί προδοσία!

'Απ' τή μεριά μας, ζητήσαμε, επίσης, να έρθει μιá αντιπροσωπεία εργαζομένων άπ' τήν Πετρούπολη, για να διαπιστώσει ποιοί είναι οι στρατηγοί μας και ποιος διευθύνει τό κίνημά μας.

Αυτή ή αντιπροσωπεία δέν ήρθε, γιατί οι κομμουνιστές φοβούνται ότι θα μάθει τήν αλήθεια και θα τήν κάνει γνωστή. Νιώθουν ότι δέν έλέγχουν πιά τήν κατάσταση.

Μά σήμερα ή ώρα της λευτεριάς. Πίσω! Δολοφόνοι των αδελφών και των πατεράδων μας. Στους εργαζόμενους είναι ακόμα ζωντανή ή

ἐπιθυμία τῆς λευτεριᾶς καὶ δὲ θ' ἀφεθοῦν νὰ ἀλυσοδεθοῦν ξανά ἀπ' τοὺς διψασμένους γιὰ προλεταριακὸ αἷμα κομμουνιστές.

Ἔργαζόμενοι! Γιατὶ ἀνατρέψατε τὸν τσάρο καὶ διώξατε τὸν Κερένσκυ; Γιὰ νὰ ὑποφέρετε νέους τύραννους, τὴν Τσεκά μὲ τὸν Τρότσκυ ἐπικεφαλῆς;

ΟΧΙ! Χίλιες φορές ὄχι!

Ἡ γροθιά τῶν ἐργαζόμενων εἶναι βαρειά κι αὐτοὶ ποὺ δολοφόνησαν μαζικά τοὺς προλετάρους, δὲ θὰ μπορέσουν νὰ τοὺς ἀντισταθοῦν γιὰ πολὺ.

Καταραμένη νάσαι ἡ μισητὴ κυριαρχία τῶν κομμουνιστῶν!

Κάτω ἡ καταπίεση τοῦ κόμματος!

Ζήτω ἡ ἐξουσία τῶν ἐργατῶν καὶ τῶν ἀγροτῶν!

Ζήτω τὰ ἐλεύθρα ἐκλεγμένα σοβιέτ!

Ἡ Π.Ε.Ε.

ΜΙΑ ΑΠΟΦΑΣΗ

Ἡ ἀπόφαση ποὺ ψηφίστηκε στὶς 12 Μάρτη, ἀπ' τὴ γενικὴ συνέλευση τοῦ στρατιωτικοῦ προσωπικοῦ τῶν ὑπηρεσιῶν μεταφορῶν τοῦ ναυτικοῦ φρουρίου τῆς Κρονστάνδης:

«Ἐμεῖς, στρατιῶτες τοῦ ναυτικοῦ φρουρίου τῆς Κρονστάνδης, ἀφοῦ ἀκούσαμε προσεχτικὰ τὴν πληροφορητικὴ εἰσήγηση τοῦ σύντροφου Περπέλκιν (μέλους τῆς Π.Ε.Ε.) πάνω στὰ τρέχοντα γεγονότα, ἐπιδοκιμάζουμε, σὰ σωστά καὶ σύμφωνα μὲ τὴν κατάσταση, ὅλα τὰ μέτρα ποὺ ἔχει πάρει ἡ Π.Ε.Ε.

Ἄλληλέγγυοι μὲ τὴν ἐργατικὴ καὶ ἀγροτικὴ τάξη, στέλνουμε 50 ἀπὸ μᾶς γιὰ ν' ἀναλάβουν μᾶχιμα καθήκοντα κάτω ἀπ' τὶς διαταγές τῆς Π.Ε.Ε. Ὡστόσο, δὲ θὰ σταματήσουμε τὴ δραστηριότητά μας στὶς ὑπηρεσίες μεταφορῶν, τουλάχιστον σ' ὅτι ἀφορᾷ τὶς ἔκτακτες καὶ ἐπείγουσες δουλειές.

Ὅλοι, σὰν ἕνας μόνον ἄνθρωπος, θ' ἀνταποκριθοῦμε στὴν ἐκκλήση τῆς Π.Ε.Ε.

Ἐίμαστε ὅλοι πρόθυμοι νὰ τὴν ἀκολουθήσουμε.

Ζήτω ἡ Π.Ε.Ε. τῆς Κρονστάνδης.

Κάτω ὁ ἐγκληματίας Τρότσκυ!».

Κάτω ἡ κομμισαρισκρατία!

Α. Φ ε ν τ ὀ ρ ω φ, πρόεδρος τῆς συνέλευσης

Μ ά γ ι ε ρ, μέλος

Α. Ζ ά ν ω φ, γραμματέας

ΕΓΚΑΤΑΛΕΙΠΟΥΝ ΤΟ ΚΟΜΜΑ

Καλούνται: Όλοι όσοι σκοπεύουν να εγκαταλείψουν το κόμμα και διάζονται να το κάνουν, να παραδώσουν το δελτίο και τα πιστοποιητικά τους στις αντίστοιχες εκλογικές τρώικες.

Η σύνταξη δοιδαρδίζεται συνεχώς από νέες δηλώσεις παραιτήσεων απ' το κόμμα. Δοσιμένου του δλοένα αυξανόμενου αριθμού τους και της έλλειψης χώρου, θα τις δημοσιεύσουμε στο επόμενο φύλλο με τη σειρά που έρχονται.

1) «Τό Δεκέμβρη 1919, όταν ο Γιουντένιτς προχωρούσε προς την Πετρούπολη, ο πρώην δοηθός του κομμισάριου που ήταν υπεύθυνος για την κατασκευή του οχυρού Κρανοβαρμενσκίγι, Σοτνίκωφ, συγκέντρωσε δλη τή φρουρά του οχυρού και θγάζοντας Έναν άτιμο λόγο, πρότεινε στους έξωκομματικούς συντρόφους την ακόλουθη έκλογή: Να μπούν στο κόμμα ή να πάνε προς τ' άριστερά, στο μέρος που θάφτηκαν οι 56 σύντροφοι, που είχαν τουφεκιστεί απ' το δήμιο Ράιμ, στη διάρκεια των γεγονότων της Κράσναγια Γκόρκα. Κάτω απ' αυτή την άπειλή είναι που έγινε μέλος του κόμματος. Μά δωως λέει κι ή παροιμία: «Η συμπάθεια δεν κερδίζεται με τη θία».

“Αν και ήμιονα γραμμένοι στο Κ.Κ.Ρ., παρόλα αυτά, κατά βάθος δέ συμμετείχα. Στα 1920 ρίχτηκα στη φυλακή απ' το Σοτνίκωφ, γιατί τόλμησα να ζητήσω να μάθω την άλήθεια: γιατί οι φιλανδοί περνούσαν απ' τα σύνορα κάθε λογής εφάδια για τον τύρανο της Κροστανόδης, τον κύριο Γκράμωφ; Βγαίνοντας απ' τη φυλακή δεν μπορούσα να εγκαταλείψω το κόμμα, γιατί με παρακολουθούσαν σε κάθε μου βήμα.

Μά τελικά έφτασε ή ώρα της λευτεριάς, ή καταπίεση των κομμισαρίων τελείωσε και τώρα μπορώ να μπώ στις γραμμές των έργατων και των ελεύθερων άγροτων.

Οι κομμουνιστές μάς έλεγαν δ: είχαν έκλεγει απ' το λαό για να υπερασπίσουν τα συμφέροντά του.

Μά ποιός τους διάλεξε;

Μάς έλεγαν: «πρέπει να υποστούμε και ν' ανεχθούμε το κρύο και την πείνα για να υπερασπίσουμε τις κατακτήσεις μας».

Μά σ' αυτούς τους άπόστολους που κήρυσσαν τη στέρηση», δεν έλειπε τίποτα. Μάς διηγούνταν για το 1905, όταν οι πεινασμένοι εργάτες, που πήγαιναν να ζητήσουν ψωμί απ' το Νικόλαο, επαιρναν μολύβι. Μά κι αυτοί, όταν οι εργάτες τόλμησαν να ζητήσουν μόνο ένα κομματάκι ψωμί, άπάντησαν με έκτελέσεις, φυλακίσεις κλπ. “Έγιναν χειρότεροι απ' το Νικόλαο.

“Όλοι αυτοί οι άπόστολοι με την προδοτική ψυχή, μετά την ‘Οκτωβριανή Έπανάσταση, ξεγύμνωσαν τ' άτομα στους δρόμους κι έκαναν κατάσχεση σ' όλα τα τρόφιμα, όπου τα βρίσκανε, ακόμα και στα ψίχουλα. Κοιτάξτε τους τώρα δλους αυτούς τους ληστές!

Πλούσια ντυμένοι, με τὰ χέρια σκεπασμένα με κοσμήματα, τὰ χρηματοκιβώτια γεμάτα χρυσάφι, τὶς ἀποθήκες γεμάτες προμήθειες²³.

Αὐτοὶ οἱ μυθοπλάστες διακηρύσσουν: «μαχόμεστε γιὰ τὴ λευτεριά!». Τί κάνουν, ὅμως, στὴν πραγματικότητα; Σκοτώνουν, φυλακίζουν καὶ βασανίζουν.

Σύντροφοι!

Ἐγκαταλείπω αὐτὸ τὸ προδοτικὸ καὶ ὑποκριτικὸ κόμμα καὶ μπαίνω με χαρὰ στὶς γραμμὲς σας.

Ζήτω οἱ λεύτεροι ἀγρότες καὶ ἐργάτες!».

Β. Π α κ ό β λ ε φ, κόκκινος στρατιώτης τοῦ σώματος
ἐκπαίδευσης

2) «Φέρνω σὲ γνώση τῆς Π.Ε.Ε. καὶ τῶν πολιτῶν τῆς Κρονστάνδης, ὅτι θέλω νὰ πάψετε νὰ με θεωρεῖτε συμπαθοῦντα τοῦ Κ.Κ.

Μετά τὴν πρώτη ἐπανάσταση κατέλαβα τὴ θέση τοῦ λαϊκοῦ δικαστῆ, τὴν ὁποία συνέχισα νὰ κατέχω ὡς τώρα. Ἐκλέχθηκα σ' αὐτὴ τὴ θέση σὰν ἐξωκομματικὸς.

Κατόπιν, παρατηρώντας πόσο λίγη σημασία ἔδινε τὸ Κ.Κ. στὰ βασικά ἄρθρα τοῦ Συντάγματος τῆς Δημοκρατίας, βλέποντας τὶς καταχρήσεις τῶν τσεκιστῶν καὶ τῶν ἄλλων κομματικῶν ὀργάνων ἐνάντια στὰ πολιτικὰ δικαιώματα τοῦ λαοῦ, ὑποχρεώθηκα νὰ χρησιμοποιήσω τὴν πολιτικὴ μου φήμη καὶ τὴν προστασία ποῦ ἀπολάμβανα, γιὰ νὰ μπορέσω ν' ἀνταχθῶ στὶς καταχρήσεις τῶν ἐγκληματιῶν κομμουνιστῶν ἀναφορικὰ με̄ μειογνωμένους πολίτες, ποῦ ζητοῦσαν βοήθεια ἀπ' τὴ δικαιοσύνη.

Τώρα ποῦ ἡ κομμουνιστικὴ βία ἀπειλεῖ με̄ αἰματηρὲς φρικαλεότητες δλόκληρη τὴ μάζα τῶν ἐργαζομένων, κόβω κάθε σχέση μ' αὐτὸ τὸ κόμμα ποῦ μ' ἔχει ὀδηγήσει ἀπ' τὴ μιὰ ἀπογοήτευση στὴν ἄλλη.

Μπαίνω στὶς γραμμὲς τῶν πρώτων μαχητῶν τῆς Τρίτης Ἐπανάστασης».

* Α λ ι κ, λαϊκὸς δικαστῆς τοῦ τρίτου τμήματος τῆς πόλης
τῆς Κρονστάνδης

Ἰ ζ β έ σ τ ι α Νο 13

Τρίτη 15 Μάρτη 1921

ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: ΛΗΨΗ ΑΝΑΓΚΑΙΩΝ ΜΕΤΡΩΝ

Τὸ λίσωσιμο τῶν πάγων εἶχε σὰν ἀποτέλεσμα νὰ πλημμυρίσουν πολλοὶ ὄρθοι. Ζητεῖται ἀπ' ὄλες τὶς ἐπιτροπὲς ὄρθιων νὰ φροντίσουν ὥστε νὰ καθαριστοῦν οἱ ὄρθοι ἀπ' τὰ κομμάτια τῶν πάγων καὶ οἱ λακούβες με̄

τά θρωιόνερα, γιά νά διευκολυνθεῖ ἡ διάβαση τῶν ὀχημάτων. Οἱ ἐνέργειες καθαροσμοῦ πρέπει ν' ἀρχίσουν τὸ πρωὶ τῆς 15 Μάρτη.

ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Ἄπ' τὰ μεσάνυχτα τῆς 13ης Μάρτη ὡς τὶς 12 τὸ μεσημέρι τῆς 14ης.

Στὴ διάρκεια τῆς νύχτας, ἐχθρικές ομάδες ἐπιχείρησαν νά ἐπιτεθοῦν δύο φορές, μὰ ἀποκρούστηκαν ἀπ' τὰ πυρά μας.

Ἄπ' τὶς 4 τὸ πρωὶ δὲ σημειώθηκε τίποτα σημαντικό στο μέτωπο. Ἄπ' τὶς 12 τὸ μεσημέρι ὡς τὰ μεσάνυχτα: ἀπ' τὶς 1 τὸ μεσημέρι ἀρχισε νά μᾶς κανονιοβολεῖ ξανά ὁ ἐχθρὸς καὶ τὸ πυροβολικὸ μας ἀπάντησε μὲ ἔντονα πυρά.

Οἱ κανονιοβολισμοὶ συνεχίστηκαν μὲ διακοπὲς ὡς τὶς 6 καὶ 30' τὸ βράδυ. Ἀκολούθησε ἀπόλυτη σιγή.

Αὐτὴ τῆ νύχτα δὲν ἔγιναν ἀεροπορικές ἐπιδρομές.

Π ε τ ρ ι τ σ ἔ ν κ ο, πρόεδρος τῆς Π.Ε.Ε.

Σ ο λ ο β : ἄ ν ω φ, διοικητὴς τῆς ἄμυνας

Ο ΕΜΠΟΡΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ ΛΕΝΙΝ, ΤΡΟΤΣΚΥ ΚΑΙ ΣΙΑ

Ὁραῖα δούλεψε ὁ ἐμπορικός οἶκος Λένιν, Τρότσκυ καὶ σία.

Ἡ ἐγκληματικὴ ἀπολυταρχικὴ πολιτικὴ τοῦ Κ.Κ., πού βρίσκεται στὴν ἐξουσία, ἔχει ὀδηγήσει τὴ Ρωσία στὴν ἀβυσσο τῆς ἀθλιότητάς καὶ τῆς καταστροφῆς. Ὑστερα ἀπ' αὐτό, θὰ ἔπρεπε νά πάρει τὴ συνταξὴ του. Ἀλλίμονο! Φαίνεται ὅτι οἱ ἐργαζόμενοι δὲν ἔχουν χύσει ἀκόμα ἀρκετὸ αἷμα καὶ δάκρυα.

Τὴν ἴδια ἀκριβῶς στιγμὴ πού ἡ ἐξεγερμένη Κροστάνδη ἀρχισε ἔναν ἠρωϊκὸ ἀγῶνα γιὰ τὴν ἐπανακατάκτηση τῶν δικαιωμάτων τῶν ἐργαζόμενων, πού τὰ περιπαίζουν καὶ τὰ καταπατοῦν οἱ κομμουνιστές, ἔνα σμήνος κοράκια ἀποφάσισαν νά κάνουν τὸ «10ο Συνέδριο τοῦ Κόμματος» τους. Κι ὁ λόγος εἶναι ὅτι θέλουν νά βροῦν ἄλλους, καλύτερους τρόπους, γιά νά συνεχίσουν μὲ μεγαλύτερη ἐπιτυχία τὸν ἀδελφοκτόνο ἀγῶνα τους.

Ὁ κυνισμὸς τους δὲν ἔχει ὄρια. Μιλᾶνε γιά «ἐμπορικές παραχωρήσεις» σὰ νά μὴ συμβαίνει τίποτα.

Ὁ Λένιν δηλώνει πολὺ ἀπλά: «Ἀρχίζουμε νά ἐφαρμόζουμε τὴν πολιτικὴ τῶν παραχωρήσεων»²⁴.

Ἡ ἐπιτυχία αὐτῆς τῆς ἐπιχείρησης δὲν ἐξαρτιέται ἀπὸ μᾶς, μὰ ἐμεῖς πρέπει νά κάνουμε ὅτι μπορούμε». Στὴ συνέχεια, ὁμολογεῖ τὴν ἀδυναμία τῶν μπολσεβίκων νά ὀργανώσουν καὶ νά διευθύνουν τὴ Σοβιετικὴ Ρωσία. Λέει: «Δὲ θὰ μπορέσουμε ν' ἀνοικοδομήσουμε τὴ χώρα μας, δι-

χως να προσφύγουμε στην ξένη τεχνική, αν θέλουμε να φτάσουμε, σε κάποιο μέτρο, το οικονομικό επίπεδο των άλλων χωρών. Οι περιστάσεις μας υποχρέωσαν ν' αγοράσουμε απ' το εξωτερικό όχι μόνο μηχανήματα, μα ακόμα και κάρβουνο, παρόλο που διαθέτει αφθονο ή χώρα μας. Και θα πρέπει να κάνουμε κι άλλες θυσίες στο μέλλον, για να μπορούμε να έχουμε ειδη καθημερινής χρήσης κι ότι χρειάζεται ή γεωργία μας».

Πού είναι, λοιπόν, εκείνα τα περίφημα οικονομικά επιτεύγματα, στ' όνομα των οποίων οι μπολσεβίκοι μεταμόρφωσαν τον έργατη σε σκλάβο των κρατικών έργοστασιών και τον αγρότη σε δουλοπάροικο των σοβχός;

Μά δεν είναι μόνο αυτά!

Μιλώντας για τή γεωργία, ο Λένιν υπόσχεται ακόμα μεγαλύτερη «ευημερία», αν οι κομμουνιστές συνεχίσουν τήν «οικονομική λειτουργιοκρατία» τους (ή έκφραση είναι δική του). «Κι αν κάποτε καταφέρουμε ν' αναδιοργανώσουμε τήν αγροτική και βιομηχανική οικονομία, αυτό θα γίνει: μόνο με τήν επιβολή νέων θυσιών σε όλους τους παραγωγούς, διχως να τους δοθεί κανένα αντίλλαγμα».

Αυτή είναι: ή «ευημερία» που υπόσχεται ο άρχηγός των μπολσεβίκων σ' όλους εκείνους που θα θελήσουν να υπομείνουν τον απολυταρχικό ζυγό των κομμισαρίων. Είχε απόλυτο δικιο εκείνος ο αγρότης που δήλωσε στο 8ο Συνέδριο των Σοβιέτ: «Όλα πάνε μια χαρά. Μόνο που ενώ ή γη είναι δική μας, τὸ ψωμί είναι δικό σας» ενώ τὸ νερό είναι δικό μας, τὰ ψάρια είναι δικά σας» ενώ τὰ δάση είναι δικά μας, τὰ ξύλα είναι δικά σας».

Παρόλα αυτά, ο εργαζόμενος δεν έχει λόγους ν' ανησυχεί. 'Ο Λένιν υπόσχεται «να παραχωρήσει μερικά πλεονεκτήματα στους μικροδιοκτῆτες και να διευρύνει τὸ πλαίσιο τῆς ἐλεύθερης οικονομίας». 'Όπως τὸ «παλιὸ καλὸ ἀφεντικό», κάνει μερικές «παραχωρήσεις», για να σφίξει ὕστερα ακόμα περισσότερο τὸ λαϊκὸ τῶν εργαζομένων, μέσα στην τανάλια τῆς δικτατορίας τοῦ κόμματος. Τ' ὁμιλοῦν οἱ ἴδιοι με τὰ ἀκόλουθα λόγια: «Φυσικά, δὲ γίνεται νὰ μὴ χρησιμοποιήσουμε τὸν καταναγκασμὸ, γιατί ή χώρα μας είναι κουρασμένη και βρῖσκεται σὲ μιὰ κατάσταση φοβερῆς μιζέριας».

Τὸ πράγμα είναι ὀλοφάνερο: ὅσοι ζοῦνε στή μιζέρια είναι βέβαιο ὅτι θὰ χάσουν ακόμα και τὸ τελευταίον τους πουκάμισο.

Νὰ πῶς ἀντιλαμβάνεται ὁ Λένιν τὸ καθῆκον τῆς ἀνοικοδόμησης τῆς χώρας: ἐμπορικά προνόμια στή κορφῇ, φόροι στή βάση.

ΤΑ ΠΛΕΟΝΕΚΤΗΜΑΤΑ ΤΗΣ «ΚΟΜΜΟΥΝΑΣ»

«Σύντροφοι, θὰ οἰκοδομήσουμε μιὰ νέα κι ὀμορφὴ ζωή». Ἔτσι ἔλεγαν κι ἔγραφαν οἱ κομμουνιστές. «Θὰ καταστρέψουμε τὸν κόσμον τῆς θείας και θὰ οἰκοδομήσουμε ἕνα νέο σοσιαλιστικὸν κόσμον ὀλο ὀμορφιά». Ἔτσι τραγουδοῦσαν στὸ λαὸ. Ἄς δοῦμε, ὀμως, ποιὰ είναι ή πραγματικὸτητα.

Τὰ καλύτερα σπίτια, όλα τὰ μεγάλα διαμερίσματα ἔχουν ἐπιταχθεῖ γιὰ τὰ γραφεῖα καὶ τὰ γραφειάκια τῶν κομμουνιστῶν. Ἔτσι μόνο οἱ γραφειοκράτες ζοῦνε σ' ἓνα εὐχάριστο, ἀνετο καὶ εὐρύχωρο περιβάλλον. Ὁ ἀριθμὸς τῶν οἰκημάτων πού χρησιμοποιοῦνται γιὰ κατοικία ἔχει μειωθεῖ καὶ οἱ ἐργάτες παρέμειναν ἐκεῖ πού ζοῦσαν καὶ πρὶν. Ζοῦνε στριμωγμένους μέσα σὲ συνθῆκες χειρότερες ἀπὸ πρῶτα, γιὰ τὴν ἀκαθαρσία, πού δὲ συντηροῦνται, καταστρέφονται. Ἡ θέρμανση δὲ λειτουργεῖ. Τὰ σπασμένα τζάμια δὲν ἀλλάζονται. Οἱ στέγες γεμίζουν τρόπες καὶ μπάζου νερό. Οἱ φράχτες ἔχουν πέσει. Οἱ μισὲς καμινάδες εἶναι σπασμένες. Οἱ καμινέδες δὲ λειτουργοῦν καὶ οἱ ἀκαθαρσίες πλημμυρίζουν τὰ διαμερίσματα, ἀναγκάζοντας τοὺς πολίτες νὰ πᾶνε νὰ κάνουν τίς ἀνάγκες τους στὴν αὐλὴ ἢ στὸ σπίτι: ἐνὸς πιδ τυχροῦ γείτονα. Οἱ σκάλες δὲν ἔχουν φωτισμὸ καὶ εἶναι γεμάτες σκουπίδια. Οἱ αὐλὲς εἶναι πηγμένες στὴν ἀκαθαρσία, ἀφοῦ τὰ ὀρύγματα, οἱ καμινέδες, οἱ ὄχτειοι καὶ οἱ ὑπόνομοι, δὲν ἀδειάζονται οὔτε ἐπισκευάζονται. Οἱ δρόμοι εἶναι βρώμικοι. Τὰ πεζοδρόμια δὲν ἐπισκευάζονται ποτέ, εἶναι βρώμικα καὶ γλιστροῦν κάνοντας τὸ περπάτημα στοὺς δρόμους ἐπικίνδυνο.

Γιὰ νὰ ἐξασφαλίσει κανεὶς μιὰ κατοικία, πρέπει νὰ ἔχει κάποιον «μέσο» στὸ στεγαστικὸ γραφεῖο. Δίχως ἐκεῖνο δὲ γίνεται τίποτα μόνο οἱ εὐνοούμενοι ἔχουν εὐρύχωρα καὶ ἀνετα σπίτια.

Ὅσο γιὰ τὴν διατροφή, τὰ πράγματα εἶναι: ἀκόμα χειρότερα. Ἀνεύθυνοι καὶ ἀδαεῖς ὑπάλληλοι ἀφήνουν νὰ καταστρέφονται χιλιάδες τόνοι προϊόντων. Οἱ πατάτες πού μοιράζονται εἶναι πάντα παγωμένες: τὸ κρέας εἶναι πάντα χαλασμένο τὴν ἀνοξὴ καὶ τὸ καλοκαίρι. Κάποτε ἔδιναν μετὰ δυσκολίας στὰ γουρουνία αὐτὸ πού παίρνουν σήμερα οἱ πολίτες ἀπ' τοὺς «οικοδόμους τῆς δημορφῆς, νέας ζωῆς». Τὸ «τιμημένο Σοβιετικὸ φάρι», ἡ ρέγγα, ἔχει σώσει ἐδῶ καὶ πολὺ καιρὸ τὴν κατάσταση, μὰ ἀκόμα καὶ αὐτὴ ἀρχίζει νὰ σπανίζει. Τὰ σοβιετικὰ κατastήματα εἶναι χειρότερα ἀπ' τὰ ἀλησιόνητα ἐκεῖνα κατastήματα τῶν παλιῶν ἐργοστασίων, δπου τὰ ἀφεντικά πουλοῦσαν κάθε λογῆς σαβούρα καὶ οἱ σκλάβοι ἐργάτες τὴν ἀγόραζαν χωρὶς νὰ μποροῦν νὰ ποῦν κουβέντα.

Γιὰ νὰ καταστρέψουν τὴν οικογενειακὴ ζωὴ, οἱ κυβερνήτες μας ἐφεύρανε τὰ δημοτικὰ ἐστιατόρια. Ποιὸ εἶναι τὸ ἀποτέλεσμα; Ἡ ποιότητα τῆς τροφῆς ἔχει ἀκόμα περισσότερο χειροτερέψει. Τὰ προϊόντα κλέβονται μὲ διάφορους τρόπους πρὶν νὰ φτάσουν στοὺς πολίτες, πού παίρνουν τὰ κατακάθια. Ἡ διατροφή τῶν παιδιῶν εἶναι: κάπως καλύτερη, μὰ δὲν πᾶνει νὰ εἶναι ἀνεπαρκῆς. Λεῖπει ἰδιαίτερα τὸ γάλα. Οἱ κομμουνιστὲς ἔχουν ἐπιτάξει ὅλες τίς ἀγελάδες τῶν ἀγροτῶν, πού παράγουν γάλα, γιὰ τὰ σοβχὸς τους. Ἐπιπλέον, οἱ μισὲς ἀπ' αὐτὲς τίς ἀγελάδες ψόφησαν πρὶν νὰ φτάσουν στὸν προορισμὸ τους. Τὸ γάλα τῶν ἀγελάδων πού ἐπέζησαν πᾶει πρῶτα στοὺς κυβερνήτες καὶ μετὰ στοὺς ἀξιωματοῦχους τους. Μόνο ὅτι ἀπομένει μετὰ ἀπ' αὐτὸ, πᾶει: στὰ παιδιὰ.

Μὰ τὰ πιδ δυσεύρετα ἀπ' ὅλα εἶναι τὰ ρούχα καὶ τὰ παπούτσια. Φοροῦμε ἢ ἀνταλλάσσουμε, μόνο μεταχειρισμένα. Δὲ μοιράζεται σχεδὸν τί-

ποτα (λογουχάρη, ένα άπ' τὰ συνδικάτα μοιράζει τώρα κουμπιά — ενάμιση κουμπί στον καθένα). Αυτό δὲ σημαίνει κοροϊδία τοῦ κόσμου; Ὅσο γιὰ τὰ παπούτσια, αὐτὰ εἶναι πού δὲν τὰ βρίσκεις καθόλου.

Ὁ δρόμος πρὸς τὸν κομμουνιστικὸ παράδεισο εἶναι ὥρατος. Μὰ μπορούμε νὰ τὸν διασχίσουμε ξυπόλυτοι;

Ἐπάρχουν, ὅμως, πολλὰ ἀνοίγματα ἀπ' ὅπου διαρρέει ὀτιδήποτε ἀναγκαῖο. Κι ὅμως αὐτὰ δὲ λείπουν! Οἱ πελάτες τῶν λεγόμενων «κοπερατίδων» (συνεργατικῶν) κι οἱ κυβερνήτες μας διαθέτουν τὰ πάντα. Ἐχουν τὰ δικά τους ἐστιατόρια καθὼς ἐπίσης κι εἰδικὲς μερίδες. Ἐχουν ἐπίσης στὴ διάθεσή τους τὰ «γραφεῖα παροχῆς ἀγαθῶν», πού μοιράζουν τὰ προϊόντα σύμφωνα μὲ τίς ἐπιθυμίες τῶν κομμισαρίων.

Ἐχουμε καταλάβει τελικὰ ὅτι αὐτὴ ἡ «Κομμούνια» ἔχει ὑπονομεψεῖ κι ὀλοκληρωτικὰ ἀποδιοργανώσει τὴν παραγωγικὴ ἐργασία. Κάθε διάθεση γιὰ δουλειά, κάθε ἐνδιαφέρον στὴ δουλειά, ἔχει εξαφανιστεῖ. Τσαγκάρηδες, ράφτες, ὑδραυλικοὶ κλπ. τὰ βρόντηξαν κάτω κι ἔχουν σκορπιστεῖ. Ἐχουν γίνει φρουροί, ταχυδρόμοι κλπ. Αὐτοὶ εἶναι: ὁ παράδεισος πού προσπάθησαν νὰ οἰκοδομήσουν οἱ κομμουνιστές.

Τὸ παλιὸ καθεστῶς ἔχει ἀντικαταστατηθεῖ ἀπὸ ἕνα νέο καθεστῶς δεσποτισμοῦ, θράσους, εὐνοιοκρατίας, κλοπῆς καὶ κερδοσκοπίας. Ἐνα τρομερὸ καθεστῶς ὅπου εἵμαστε ὑποχρεωμένοι νὰ ἀπλώνουμε τὸ χέρι στὶς ἀρχές γιὰ κάθε κομιὰτι ψωμιού, γιὰ κάθε κουμπί: ἕνα καθεστῶς, ὅπου δὲν ἀνήκουμε στὸν ἑαυτὸ μας, ὅπου δὲν μπορούμε νὰ διαθέσουμε ἐλεύθερα τὴν ἐργασία μας, ἕνα καθεστῶς σκλαβιάς κι ἐξευτελισμοῦ.

ΤΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ ΤΗΣ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗΣ ΩΣ ΤΙΣ 12 ΜΑΡΤΗ

Στὴν Πετρούπολη καὶ τὴν ἐπαρχία τῆς Πετρούπολης ἔχει κηρυχθεῖ κατάσταση πολιορκίας: ὁ ἔλεγχος στὶς γέφυρες ἐνισχύθηκε: στὶς σημαντικότερες διασταυρώσεις πού ἐλέγχουν τὴν κίνηση τῶν αὐτοκινήτων καὶ τῶν ἀλόγων, ἔχει ἀπαγορευτεῖ ἡ κυκλοφορία μετὰ τίς 9 τὸ βράδυ. Τὰ θέατρα εἶναι κλειστά. Οἱ ἐργαζόμενοι ὑποστηρίζουν τὴν Κρονστάνδη. Οἱ ἐργάτες βρίσκονται: σὲ ἀναμονή. Ὁ κεντρικὸς σταθμὸς ἤλεκτρισμοῦ κι ἡ ὑπηρεσία παροχῆς νεροῦ λειτουργοῦν κανονικά. Οἱ ὑπόλοιπες φάμπρικες ἔχουν παραλύσει, τόσο ἐξαιτίας τοῦ ὅτι ἀπεργοῦν ὅσο κι ἐξαιτίας τῆς ἔλλειψης πρώτων ὑλών.

Οἱ φρουρὲς τῶν κόκκινων στρατιωτῶν εἶναι ἐχθρικές ἀπέναντι στὶς ἀρχές. Νὰ γιατί δὲν στέλνονται στὸ μέτωπο. Οἱ ἀρχές ἔχουν κλείσει τοὺς κόκκινους στρατιώτες στὰ στρατόπεδά τους καὶ δὲν τοὺς δίνουν ὄπλα. Φοβούμενες μιὰ γρήγορη ἐπέμβαση τῶν ναυτῶν, ἄρχισαν νὰ τοὺς στέλνουν στὶς ἀκτὲς τῆς Μαύρης θάλασσας. Στὸ μέτωπο στέλνονται μόνο οἱ εὐέλπιδες καὶ τὰ κομμουνιστικὰ τμήματα.

Ἡ κατάσταση ἐπισιτισμοῦ. Στὶς ἀρχές τοῦ Μάρτη τὰ ἀποθέματα τροφίμων τῆς Πετρούπολης ἀνέρχονταν σὲ 23.000 λί-

δες, αποτελούμενα κυρίως από κατεψυγμένο κρέας. Άπ' αυτά, οι 22.000 λίβρες προορίζονταν για τη φρουρά της Πετρούπολης κι οι υπόλοιπες 1.000 για τους άνωτερους αξιωματούς του σοσιέτ. Ο πληθυσμός βρίσκεται στα πρόθυρα της λιμοκτονίας. Ο ατμόμυλος «Μορντούκα» δέ λειτουργεί.

Στην Πετρούπολη και τα περίχωρα γίνονται συλλήψεις δμήρων. Έχουν φυλακιστεί μέχρι σήμερα 2.000 άτομα (κατά προσέγγιση υπολογισμός).

ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ ΤΟΥ ΣΟΒΙΕΤ ΤΗΣ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗΣ ΤΗΣ 4 ΜΑΡΤΗ

Το κύριο σημείο της ημερήσιας διάταξης άφορούσε τα γεγονότα της Κρονστάνδης. Ο Ζηνόβιεφ άξίωσε να γίνουν δυο έκκλησεις: ή μία στην Κρονστάνδη κι ή δεύτερη στους άπεργούς της Πετρούπολης κι ιδιαιτέρα σ' εκείνους του έργοστάσιου της Βαλτικής. Μετά από μία σειρά έπεμβάσεων, άποφασίστηκε να μη γίνει ή δεύτερη έκκληση. Ο πιό σημαντικός λόγος ήταν εκείνος του έργάτη Φιλίπωφ, το περιεχόμενο του όπολου μπορεί να συνοψιστεί στα ακόλουθα λόγια: «Στις μέρες του Ίούλη και του Οκτώβρη 1917, άγωνιστήκαμε για τη δικτατορία του προλεταριάτου, μα αντί γι' αυτή, πετύχαμε τη δικτατορία του κόμματος που κυβερνάει». Μετά άπ' αυτό το λόγο, ο χρόνος των όμιλητών περιορίστηκε στα 7 λεπτά κι έτσι δέν μπόρεσαν να μιλήσουν γύρω στους 20 όμιλητές. Παρόλα αυτά, ο ναύτης Έμιλιάνωφ κατάφερε να γνωστοποιήσει την άπόφαση της Κρονστάνδης. Η γενική συνέλευση μπόρεσε να πληροφορηθεί για την αύξανόμενη άναταραχή που επικρατούσε άνάμεσα στους ναύτες της Πετρούπολης και για την άποτυχημένη επίθεση στο όχυρο Τολέμπεν.

Έχουν άρχισει να καταφτάνουν στην Πετρούπολη οι τραυματίες άπ' το μέτωπο της Κρονστάνδης. Το μεγαλύτερο μέρος άπ' αυτούς χτυπήθηκε άπ' τα πολυβόλα: το 60% τραυματίστηκε στο Σεστρορέτσκ. Στις 10 του τρέχοντος μηνός, πάνω από 100 ναυτικοί όδοίμοι άρνήθηκαν να φύγουν για το μέτωπο. Παραδόθηκαν στις δικαστικές άρχές.

ΤΑ ΨΕΜΑΤΑ ΤΟΥΣ

Άναδημοσιεύουμε τα ακόλουθα άπ' την Κ ό κ ι ν η Έ φ η μ ε ρ ί δ α:

«Ο ρ α ν ι ε ν μ π ά ο υ μ, 11 Μ ά ρ τ η. Έπιδειβαιώθηκε ότι στην Κρονστάνδη έχουν ξεγεραθεί οι ναύτες εναντίον των στασιαστών.

«Ο ρ α ν ι ε ν μ π ά ο υ μ, 12 Μ ά ρ τ η. Τη χθεσινή μέρα έπισημάνθηκαν μεμονωμένα άτομα που κατευθύνονταν μυστικά άπ' την Κρονστάνδη προς τις άκτές της Φιλανδίας. Παρόμοια, θεάθηκαν άνθρωποι να

κατευθύνονται ἀπ' τῆ Φιλανδία πρὸς τὴν Κρονστάνδη. Νὰ πὺ ἐπιθεβαιώ-
νται οἱ δεσμοὶ πὺ ὑπάρχουν ἀνάμεσα στὴ Φιλανδία καὶ τὴν Κρονστάν-
δη.

Ὁ ρ α ν ι ε ν μ π ἄ ο υ μ, 12 Μ ἄ ρ τ η. Οἱ κόκκινοι πιλότοι πὺ
πέταξαν χθὲς πάνω ἀπ' τὴν Κρονστάνδη, ἀνακοίνωσαν ὅτι στοὺς δρόμους
δὲν ὑπῆρχε σχεδὸν κανεὶς. Δὲν ὑπῆρχε ἔχνος φρουρῶν ἢ παρατηρητῶν.
Δὲν παρατηρήθηκε καμιά ἄλλη ἐπαφὴ μὲ τὴ Φιλανδία.

Ὁ ρ α ν ι ε ν μ π ἄ ο υ μ, 12 Μ ἄ ρ τ η. Οἱ λιποτάκτες ἀπ' τὴν
Κρονστάνδη ἀνακοινῶνουν ὅτι τὸ ἠθικὸ τῶν ναυτῶν εἶναι πολὺ χαμηλὸ²⁵.
Οἱ ἡγέτες τῆς ἀνταρσίας ἔχουν χάσει κάθε ἐμπιστοσύνη στοὺς ναυτες, σὲ
τέτοιο βαθμὸ πὺ τοὺς ἀπέσυραν ἀπ' τὸ πυροβολικὸ. Τὸ τελευταῖο χειρί-
ζονται οἱ ἀξιωματικοί, πὺ κατέχουν καὶ τὴν πραγματικὴ ἐξουσία. Οἱ
ναυτες ἔχουν σχεδὸν δλοκληρωτικὰ παραγκωνιστεῖ ἀπ' αὐτό.

Π υ ρ ο β ο λ ι σ μ ο ἰ σ τ ἦ ν Κ ρ ο ν σ τ ἄ ν δ η. Σύμφωνα μὲ
τὶς τελευταῖες πληροφορίες πὺ ἔχουμε πάρει, ἔντονη ἀνταλλαγὴ πυρῶν
διαδραματίζεται στὴν Κρονστάνδη. Ἀκούγονται πυροβολισμοὶ τουφεκιῶν
καὶ πολυβόλων. Εἶναι φανερὸ ὅτι ἔχει ξεσπάσει κάποια ἐξέγερση.

ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΑΠ' ΤΗΝ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗ

Ἡ ἄστυνομικὴ δύναμη τῆς περιοχῆς ἔχει συγκεντρωθεῖ στὴν
πόλη καὶ ἐπιτηρεῖ ἀγρυπνὰ τοὺς δρόμους, τὸν κεντρικὸ σταθμὸ ἤλεκτρι-
σμοῦ, τὰ ἐργοστάσια κλπ. Ἡ γυναικεῖα ἀστυνομία χρησιμοποιεῖται γιὰ
τὴν ἐπίβλεψη τῶν κυβερνητικῶν κτιρίων καὶ τῶν ἐργοστασίων. Ἔτσι ἡ
ἐπίβλεψη τοῦ ἐργοστασίου Πουτίλωφ ἔχει ἀνατεθεῖ ἀποκλειστικὰ σὲ γυ-
ναῖκες.

Τὸ κινητὸ τμημα τοῦ ἐπαναστατικοῦ στρατοδικείου, δίκασε τὴν ὑ-
πόθεση τοῦ κόκκινου στρατιώτη Μ. Μπουλάνωφ, πὺ κατηγοροῦνταν ὅ-
τι ἐγκατέλειψε τὸ λόχο του λίγο πρὶν μπεῖ στὴ μάχη καὶ ὅτι διέδιδε φη-
μες, πὺ εἶχαν σὰ σκοπὸ νὰ σπείρουν τὴ σύγχυση καὶ τὸν πανικὸ ἀνάμεσα
στοὺς κόκκινους στρατιῶτες. Τὸ ἔγκλημα τοῦ Μπουλάνωφ ἐγκτεῖται σὸ
ὅτι δὲ θέλησε νὰ πολεμήσει ἐναντὶα στ' ἀδέλφια του τῆς Κρονστάνδης. Τὸ
δικαστήριον τὸν καταδίκασε σὲ θάνατον μὲ τουφεκιισμό. Ἡ ἀπόφαση ἐκτε-
λέστηκε.

ΑΔΕΛΦΙΚΗ ΒΟΗΘΕΙΑ

Παραδόθηκαν τὰ παρακάτω εἶδη γιὰ τοὺς ὑπερασπιστὲς τῶν προ-
χωρημένων φυλακίων τῆς Κρονστάνδης (ἀκολουθεῖ ἕνας μακρὺς κατά-
λογος τῶν δωρητῶν, μὲ τὰ ὀνόματά τους καὶ τ' ἀντίστοιχα εἶδη πὺ προσ-
φέρανε).

ΕΠΙΣΙΤΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΠΟΛΗΣ

(Ακολουθεί ο συνηθισμένος κατάλογος των τροφίμων που μοιράστηκαν).

Τ ο υ κ ι ν, πρόεδρος της υπηρεσίας επισιτισμού

Ί ζ β έ σ τ ι α Νο 14

Τετάρτη 16 Μάρτη 1921

Σήμερα, 16 Μάρτη, στις 4 το απόγευμα θα τελεστεί στην καθεδρική εκκλησία του Ναυτικού, στην πλατεία της "Αγκυρας, η νεκρώσιμη ακολουθία κι η ταφή σε κοινό τάφο των πρώτων θυμάτων, που έπεσαν για την απελευθέρωση των εργαζομένων. Πέθαναν στο πεδίο της μάχης: (άκολουθούν 10 όνόματα)· πέθαναν άπ' τα τραύματά τους: (άκολουθούν 10 όνόματα).

ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

'Α π' τ ά μ ε σ ά ν υ χ τ α τ η ς 14ης Μ ά ρ τ η ώ ς τ ι ς 12 τ ό μ ε σ η μ έ ρ ι τ η ς 15ης.

Στις 6 το πρωί, ένα έχθρικό απόσπασμα άνιχνευτών προσπάθησε να πλησιάσει τα προχωρημένα φυλάκιά μας. Οι στρατιώτες μας τους διέλυσαν και συλλάβανε αιχμάλωτους μερικούς. Στις 11. Πυκνά πυρά του έχθρικού πυροβολικού.

'Α π' τ ι ς 12 τ ό μ ε σ η μ έ ρ ι τ η ς 15ης Μ ά ρ τ η ώ ς τ ά μ ε σ ά ν υ χ τ α τ η ς 16ης μ έ ρ α ς.

'Α π' τ ι ς 2 τ ό μ ε σ η μ έ ρ ι, συνεχής ανταλλαγή πυρών πυροβολικού· σταμάτησε στις 5. 'Αρχίζοντας άπ' τ ι ς 6, έγιναν 3 έπιδρομές έχθρικών άεροπλάνων, που έριξαν μόνο μια βόμβα· δέ σημειώθηκε καμιά ζημιά.

Τά έχθρικά άεροπλάνα άποσύρθηκαν, μόνις άρχισαν να θάλλουν έναντίον τους τ ά άντιεροπορικά μας.

'Α ζ ό ρ ω φ, για τον πρόεδρο της Π.Ε.Ε.

Σ ο λ ο β ι ά ν ω φ, άρχηγός της άμυνας

Ο ΛΕΓΟΜΕΝΟΣ «ΣΟΣΙΑΛΙΣΜΟΣ»

Κάνοντας την επανάσταση του 'Οκτώβρη, οι ναύτες κι οι κόκκινοι στρατιώτες, οι εργάτες κι οι άγρότες, έχυσαν το αίμα τους για την έξουσία των σοδιέτ, για την οίκοδόμηση, μί:ς δημοκρατίας των εργαζομένων.

Τὸ Κ.Κ. ἔδωσε μεγάλη προσοχή στὶς ἐπιθυμίες τῶν μαζῶν. Ἐχοντας γράψει στὰ λάβαρα τοῦ δελεαστικὰ συνθήματα, ποὺ κεντρίζανε τὸν ἐνθουσιασμό τῶν ἐργαζομένων, τοὺς παρέσυρε στὸν ἀγῶνα, δίνοντας τοὺς τὴν ὑπόσχεση ὅτι θὰ τοὺς ὀδηγήσει στὸ ὠραίο βασίλειο τοῦ σοσιαλισμοῦ, ποὺ μόνο οἱ μπολσεβίκοι ἤξεραν νὰ οἰκοδομήσουν.

Οἱ ἐργάτες κ: οἱ ἀγρότες, πλημμυρισμένοι ἀπὸ μιὰ ἀπειρη χαρὰ, τοὺς πίστεψαν.

«Ἐπιτέλους, ἡ σκλαβιά ποὺ ὑποστήκαμε κάτω ἀπ' τὸ ζυγὸ τῶν γαιοκτημόνων καὶ τῶν καπιταλιστῶν, θ' ἀνήκει σὲ λίγο στὴ μυθολογία», σκέπτονταν. Φαινόταν ὅτι εἶχε ἔρθει ὁ καιρὸς τῆς ἐλεύθερης ἐργασίας, στὰ χωράφια, στὰ ἐργοστάσια καὶ στὰ ἐργαστήρια. Φαινόταν ὅτι ἡ ἐξουσία θὰ πέραγε στὰ χέρια τῶν ἐργαζομένων.

Διαμέσου μιᾶς ἔντεχνης προπαγάνδας, τὰ παιδιὰ τοῦ λαοῦ παρὰ-σῦρθηκαν κ: ἐντάχθησαν στὶς γραμμὲς τοῦ κόμματος, ὅπου ὑποβλήθησαν σὲ μιὰ αὐστηρὴ πειθαρχία. Ὑστερα, νιώθοντας ἀρκετὰ ἰσχυροί, οἱ κομμουνιστὲς ἐκτόπισαν σταδιακὰ ἀπ' τὴν ἐξουσία, ἀρχικὰ, τοὺς σοσιαλιστὲς τῶν ἄλλων τάσεων κ: ἔπειτα ἔδωξαν τοὺς ἐργάτες καὶ τοὺς ἀγρότες ἀπ' τίς κρατικὰς ὑπηρεσίας, ἐνῶ συνέχιζαν νὰ κυβερνοῦν στ' ὀνομιὰ τοὺς.

Μ' αὐτὸ τὸν τρόπο, οἱ κομμουνιστὲς ἀντικατέστησαν τὴν ἐξουσία τῶν ἐργαζόμενων, τὴν ὅποια εἶχαν σφετεριστεῖ, μὲ τὴν ἐξουσία τῶν κομμισαρίων, ποὺ συνοδευόταν ἀπὸ ὅλη τὴν αὐθαιρεσία καὶ τὸ δεσποτισμὸ τῆς προσωπικῆς ἐξουσίας. Ἐνάντι αὐτῆς σὲ κάθε λογικὴ κ: ἀντίθετα μὲ τὴ θέληση τῶν ἐργαζομένων, ἀρχισαν νὰ οἰκοδομοῦν πεισματικὰ ἓνα κρατικὸ σοσιαλισμὸ, μὲ σκλάβους, ἀντὶ νὰ οἰκοδομήσουν μιὰ κοινωνία βασισμένη στὴν ἐλεύθερη ἐργασία.

Ὅταν ἡ διομηχανία ἦταν ὀλότελα ἀποδιοργανωμένη, παρὰ τὸ λεγόμενο «ἐργατικὸ ἔλεγχο», οἱ μπολσεβίκοι πραγματοποιήσανε τὴν ἐθνικοποίηση τῶν ἐργοστασίων καὶ τῶν ἐργαστηρίων. Ἀπὸ σκλάβος τοῦ καπιταλιστῆ, ὁ ἐργάτης μεταβλήθηκε σὲ σκλάβο τῶν κρατικῶν ἐπιχειρήσεων. Πολὺ σύντομα, ὅμως, ὅτε κ: αὐτὸ ἦταν ἀρκετὸ κ: ἔτσι σχεδιάσανε νὰ ἐφαρμόσουν τὸ σύστημα Ταίλορ²⁸.

Ὅλη ἡ ἀγροτικὴ μάζα χαρακτηρίστηκε «ἐχθρὸς τοῦ λαοῦ» καὶ ταυτίστηκε μὲ τοὺς κουλάκους. Ὅντας πολὺ ἐπιτήδειοι, οἱ κομμουνιστὲς ἐπιδόθηκαν τότε στὴν καταστροφὴ τῶν ἀγροτῶν καὶ στὴν καθιέρωση νέων τύπων σοβιετικῆς ἐκμετάλλευσης: τὰ ἀγροτικὰ τοῦ νέου κερδοσκοποῦ τσιφλικῆ, τοῦ Κράτους. Νὰ τί πῆραν οἱ ἀγρότες ἀπ' τὸ μπολσεβίκικο «σοσιαλισμὸ», ἀντὶ τῆς ἐλεύθερης ἐργασίας στὴν ἀπελευθερωμένη γῆ, ὅπως εἶχαν ἐλπίζει.

Σὲ ἀντάλλαγμα τοῦ ψωμοῦ καὶ τῶν ζώων, ποὺ εἶχαν ἐπιταχθεῖ σχεδὸν στὸ σύνολό τους, δέχονταν τίς ἐπιδρομὲς τῆς Τσεκά καὶ τίς μαζικὰς ἐκτελέσεις. Ὁραῖο σύστημα ἀνταλλαγῆς γιὰ ἓνα κράτος ποὺ θέλει νὰ λέγεται κράτος τῶν ἐργαζομένων — μολύβι καὶ ξιφολόγχες σ' ἀντάλλαγμα τοῦ ψωμοῦ.

Ἡ ζωὴ τοῦ πολίτη ἔγινε μονότονη καὶ πληκτικὴ μέχρι θανάτου, ρυθμιζόμενη σύμφωνα μὲ τὶς ὑπαγορεύσεις τῶν ἀρχῶν. Στὴ θέση μιᾶς ζωῆς, ποῦ ἀναζωογονεῖται ἀπ' τὴν ἐλεύθερη ἐργασία καὶ τὴν ἐλεύθερη ἀνάπτυξη τοῦ ἀτόμου, γεννήθηκε μιὰ πρωτόκουστη καὶ ἀπίστευτη σκληριά. Κάθε ἀνεξόρτητη σκέψη, κάθε δίκαιη χριτικὴ τῶν πράξεων τῶν ἐγκληματιῶν ποῦ κυβερνοῦν, ἔγιναν ἐγκλήματα ποῦ τιμωροῦνται μὲ φυλάκιση καὶ συχνὰ μὲ θάνατο. Πραγματικά, ἡ θανατικὴ ποινὴ, αὐτὸ τὸ αἶσχος τῆς ἀνθρωπότητος, ἀνθίξει στὴ «σοσιαλιστικὴ πατρίδα».

Νὰ τὸ ὠραῖο βασίλειο τοῦ σοσιαλισμοῦ, στὸ ὅποιο μᾶς ἔχει ὀδηγήσει: ἡ δικτατορία τοῦ Κ.Κ. Ἀποκτήσαμε ἓνα Κρατικὸ Σοσιαλισμὸ, μὲ σοβιέτ ὑπαλλήλων, ποῦ ψηφίζουν πεθίγνια δι: τοὺς ὑπαγορεύουν οἱ ἀρχές καὶ οἱ ἀλάθητοι κομμισάριοι τους. Τὸ σύνθημα, «Ὅσοι δὲν ἐργάζονται δὲν τρώει», ἔχει τροποποιηθεῖ κάτω ἀπ' αὐτὸ τὸ διορφο «σοβιετικὸ καφεστῶς», καὶ ἔγινε «Ὅλα γιὰ τοὺς κομμισάριους». Καὶ ὅσο γιὰ τοὺς ἐργάτες, τοὺς ἀγρότες καὶ τοὺς διανοητικὰ ἐργαζόμενους, δὲν ἀπομένει τίποτ' ἄλλο ἀπ' τὸ νὰ ἐκτελοῦν ἀπλῶς τὰ καθήκοντά τους μέσα σὲ μιὰ φυλακί.

Αὐτὴ ἡ κατάσταση ἔχει γίνει ἀνυπόφορη. Ἡ ἐπαναστατημένη Κρονστάνδη ἤταν ἡ πρώτη, ποῦ ἔσπασε τὶς ἀλυσίδες καὶ τὰ κάγκελα τῆς φυλακίης. Ἀγωνίζεται γιὰ τὴν πραγματικὴ σοβιετικὴ δημοκρατία τῶν ἐργαζομένων, ὅπου ὁ παραγωγὸς θὰ εἶναι κύριος τῶν προϊόντων τῆς ἐργασίας του καὶ θὰ μπορεῖ νὰ τὰ διαθέσει ὅπως θέλει.

Ἡ ΑΝΗΜΠΟΡΗ ΛΥΣΣΑ

Ἐχοντας συνείδηση τῆς δύναμής της καὶ περήφανη γι' αὐτή, ἡ Κρονστάνδη, φλογισμένη ἀπ' τὴν ἐπιθυμία ἐπανακατάκτησης τῆς ταπεινωμένης λευτεριάς, ἀποτίναξε τὴν κομμουνιστικὴ κυριαρχία. Ἀρνήθηκε νὰ πληρώσει μιὰ χούφτα διεστραμμένων μὲ τὸ αἷμα, τὴ ζωὴ, καὶ τὴν εὐτυχία τοῦ λαοῦ.

Γιὰ νὰ καλοπερνᾶνε ἐκεῖνοι οἱ κύριοι στὸ Κρέμλινο, ἔπρεπε νὰ τὰ ὑπομεινόμενα ὀλα: τὴν Τσεκά, τὴ λεηλασία, τὸ αἷμα, τὴ μιζέρια, τὴν καταστροφή κάθε προσωπικῆς καὶ εὐτυχομένης ζωῆς.

Οἱ μάρτυρες δεκαπλασιάστηκαν μετὰ τὴ συγκρότηση τῆς Π.Ε.Ε., τῆς δύναμης τῆς ἐπανάστασης. Στὴν πρώτη ἐπίθεση τῶν ἐξουσιαστῶν κομμουνιστῶν, οἱ ἄντρες τῆς Κρονστάνδης ἀπάντησαν ἄμεσα καὶ τοὺς ἔκαναν νὰ καταλάβουν τὸ μῖσος ποῦ ζωογονοῦσε τὰ κανόνια καὶ τὰ πολυβόλα μας. Καὶ αὐτὸ τὸ μῖσος θὰ ἐξαφανιστεῖ μόνον μὲ τὴ συντριβὴ τοῦ κομμουνιστικοῦ καθεστώτος.

Ψύχραιμη καὶ οἰγουρη γιὰ τὸν ἐαυτὸ της, ἡ Κρονστάνδη ἔδωσε τὴν ἀπάντηση στοὺς ἐχθροὺς της. «Ἐλάτε νὰ μὲ πάρτετε!».

Οἱ ἀρχηγοὶ τῶν κομμουνιστῶν συγκεντρώθηκαν διαστικά, ἀπὸ κάθε μεριά, στὸ Ὅργανομπάουμι καὶ στὸ Σεστρορέτσκι. Οἱ τίμοι κομμουνιστές,

ἐξαπατημένοι ἀπ' τοὺς ἀρχηγούς τους κι οἱ κόκκινοι στρατιῶτες, ἀπελούμενοι ἀπ' τὰ πολυβόλα πού τοὺς σημαδεύουν, ἔπρεπε (σύμφωνα μὲ τὰ λόγια τῆς Π ρ ἄ β ὀ α) «νά ξαναφέρουν τὸ κεφάλι τῆς παλιάς Κρονστάνδης στὸ ἔδαφος κυριαρχίας τοῦ ὄχρου Κ ὀ κ κ ι ν ο ς Ν α ὕ τ η ς.

Μὰ αὐτὸς ὁ ὑπολογισμὸς ἀπέτυχε. Οἱ τσαρικοὶ ἀρχηγοὶ τους, οἱ εὐέλπιδες τους κι οἱ Βοναπαρτικές τους μέθοδες, δὲν κατάφεραν νὰ μιάς τὸ ἀφαιρέσουν.

Ἀφρίζοντας ἀπ' τὴ λύσσα, ἀνίμποροι, ἀποσύρθηκαν ντροπισμένα καὶ καταφύγανε στὶς ἀνετες φωλιές τῆς Τσεκά, διαδίδοντας συκοφαντίες καὶ ψέματα διαμέσου τοῦ τύπου τους καὶ φυλακίζοντας καὶ τουφεκίζοντας ὅσους ἀρνιόντουσαν νὰ πιστέψουν στὴν Π ρ ἄ β ὀ α (= «Ἀλήθεια») τῆς Πετρούπολης.

Ἡ λύσσα, τὸ αἷμα καὶ τὰ ψέματα δὲν εἶναι δέδαια, ἀρκετὰ γιὰ νὰ μπορέσουν νὰ πνίξουν τὴν ἀλήθεια γιὰ τὴ λεύτερη Κρονστάνδη.

Κάθε πυροβολισμὸς φέρνει πῶ κοντὰ τὴν ὄρα τῆς ἀπελευθέρωσης τῶν ἐργαζομένων.

Ἡ ἐπαναστατικὴ τρόικα τῆς ἀεροπορικῆς αἰμυνας.

ΚΟΚΚΙΝΟ ΣΤΕΜΜΑ ΠΑΝΩ ΣΤΟ ΜΝΗΜΑ ΤΩΝ ΜΑΧΟΜΕΝΩΝ

Ἐνας ἀκόμια τάφος θὰ σκαφτεῖ σήμερα στὴν πλατεία τῆς Ἀγκυρας τῆς Κρονστάνδης. Στὴν ἴδια ἀκριθῶς πλατεία ὅπου μῆχαν τὰ θεμέλια τῆς Τρίτης Ἐπανάστασης· ἐκεῖ πού εἶναι θαμμένοι οἱ πρῶτοι ἥρωες πού ἔπεσαν σ' αὐτὸ τὸν ἀγῶνα.

Ἀδέλφια, ἐξαιτίας τῶν ἰσῶν μας, θὰ θαφτοῦνε σὲ κοινὸ τάφο. Θὰ κατέβουν ἐκεῖ τὰ κόκκινα φέρετρα, κρύβοντας μέσα τους τὰ κορμιά τῶν ὑπερασπιστῶν μας. Αὐτὰ τὰ 20 κόκκινα φέρετρα συμβολίζουν τὸ αἷμα πού χύθηκε στὴ μάχη, συμβολίζουν τὴν ἐπαναστατικὴ πυρκαϊά, πού θὰ κατακάψει τὸ δρόμο τῆς, ὅσους τολμίζουν νὰ ἐναντιωθοῦν στὴ λαϊκὴ θέληση. Αὐτὴ ἡ φλόγα θὰ φωτίζει αὐτούς πού ἔπεσαν μαχόμενοι. θὰ φωτίζει τὸ δρόμο πού θ' ἀκολουθήσουν οἱ θαρραλεοὶ καὶ τολμηροὶ ἀντικαταστάτες τους. Αὐτὸς ὁ δρόμος δὲν εἶναι φυτεϊμένος μὲ ρόδα. Θὰ συναντήσουμε πολλὰ ἀγκάθια, μὰ δὲ θὰ ἐπισθοχωρήσουμε. Τὸ λέμε στοὺς δολοφόνους νὰ τὸ ξέρουν: ὁ τάφος πού σκάβουμε θὰ γίνεῖ καὶ δικὸς τους τάφος.

ΠΛΑΪ - ΠΛΑΪ, ΟΛΟΙ ΕΝΩΜΕΝΟΙ ΣΤΟΝ ΑΓΩΝΑ ΓΙΑ ΤΗ ΛΕΥΤΕΡΙΑ

Ἡ σκιὰ τοῦ Προτοπόπωφ πέφτει πάνω στοὺς δολοφόνους τοῦ λαοῦ. Τὰ κιγκλιώματα πέφτουν, οἱ πεινασμένοι ἐξεγείρονται καὶ κάνουν νὰ χλωμιάζει ἡ ἀστυνομία τῶν τσάρων.

Πόσο μακριά είσαι Γκαπόν (Σ.τ.Μ. 'Ο παπά Γκαπόν, ήταν ένας χαφιές της τσαρικής αστυνομίας στα εργατικά σωματεία, την εποχή της επανάστασης του 1905. Παρασυρμένος, όμως, απ' τη ροή των γεγονότων δρέθηκε ξαφνικά επικεφαλής του λαϊκού κινήματος. Μετά την άποτυχία της επανάστασης, πήγε στο εξωτερικό όπου επιδόθηκε σε διασκεδάσεις. Τελικά, ήρθε ξανά σε επαφή με την τσαρική αστυνομία κι ανέλαβε να κατασκοπεύει για λογαριασμό της τους εξόριστους επαναστάτες. Έκτελέστηκε, μετά την επιστροφή του στη Ρωσία, από μέλη του σοσιαλεπαναστατικού κόμματος, που τον παγίδεψαν, κάνοντάς τον να πιστέψει ότι μιλάει με αστυνομικούς, (βλ. και Βολίν, 'Η "Α γ ν ω σ τ η 'Ε π α ν ά σ τ α σ η, Τόμος Α, Διεθνής Βιβλιοθήκη) απ' τὰ ψέματα και τις συκοφαντίες τους για τὴ Φιλανδία!

Τί βλέπουμε στους δρόμους; Πολυβόλα και στο Νέβα, ένα παγοθραυστικό όπλισμένο με κανόνια.

Έργατες της Πετρούπολης! Δικαστής τώρα είναι ο Τρότσκι! Όλοι έσείς είστε ύποπτοι. Πρέπει να συλληφθείτε όλοι. Είστε όλοι εγκληματίες!

Τὰ στρατόπεδα αντικαταστάθηκαν απ' τὰ στρατόπεδα συγκέντρωσης!

Γενναίοι! Συμμορίες τσεκιστών! Πόσο θά συνεχίσετε ακόμα;

Έμεις σ'ας προτεινάμε να στείλετε μιὰ αντιπροσωπεία στην Κρονστάνδη, για να μπορέσει να δει με τὰ μάτια της ότι δεν υπάρχουν μεταξὺ μας ούτε στρατόνια, ούτε γαλόνια κι ότι εμείς δεν είμαστε τίποτ' άλλο, παρά μόνο τὴ μάζα των εργαζομένων, που έχει πάρει στα χέρια της τὴν κατάσταση. Έμεις είμαστε σύμφωνοι να έρθουν εδώ άμερόληπτοι κομμουνιστές... και σεις πυροβολήσατε έναντιόν μας!

Γιατί τὸ κάνατε; Οἱ άρχηγοί σας δεν είναι δυνατόν ν' άγνοούσαν τὴν αλήθεια, μὰ για να μὴ μαθευτεῖ αὐτὴ ἀπὸ πολλούς, σ'ας έκαναν να διαπράξετε ένα εγκλημα. Ἡ έξουσία έχει φύγει απ' τὰ χέρια τους κι ο θρόνος τους καταρρέει. Ποιὰ είναι τὴ μόνη τους λύση; Νὰ καταπνίγουν και να στραγγαλίζουν στο μέτρο που τὸς φεύγει απ' τὰ χέρια τὴ έξουσία.

Μὰ έσείς πολιτικάντηδες είστε ἤδη νεκροί! Είστε οἱ ίδιοι τὴ αἰτία τῆς άγωνίας σας, μὰ παρόλα αὐτὰ συνεχίζετε! Συνεχίζετε προσπαθώντας να σταματήσετε 20.000 ανθρώπους, με χτυπήματα δβίδων και πολυβόλων. Θά μπορέσετε, όμως, να σταματήσετε δλη τὴ Ρωσία;

Άδέλφια, σπάστε τὶς άλυσίδες σας! Ξημερώνει τὴ μέρα τῆς Τρίτης Ἐπανάστασης. Έδῶ στὴν Κρονστάνδη λάμπει και ξαναφωτίζει ο ἥλιος τῆς λευτεριάς. Ἡ έξουσία των σφετεριστών έχει καταρρεύσει σὰ χάρτινος πύργος κι εμείς, επιτέλους λεύτεροι, οίκοδομοῦμε τὰ επαναστατικά σοbiέτ μας.

Έ ν β ί κ τ ι ς, ναύτης του θωρηκτοῦ Σεβαστοπόλ

Κατάλογος των νεκρών που μεταφέρθηκαν στο νοσοκομείο του ναυ-

τικοῦ ἀπ' τῆς 10 Μάρτη ὡς τῆς 14. (Ἀκολουθοῦν τὰ ὀνόματα 11 στρατιωτῶν καὶ κόκκινων ναυτῶν, μὲ τὰ σχετικὰ στοιχεῖα τους).

ΟΧΙ ΠΙΑ ΚΟΜΜΙΣΑΡΙΟΙ

Χθὲς ἡ πόλη παρουσίαζε μιὰ ὠραία εἰκόνα. Ἡ διοικητικὴ διεύθυνση, διαμέσου τῶν ἐπιτροπῶν δρόμων, εἶχε κάνει ἔκκληση νὰ καθαριστοῦν οἱ δρόμοι: ἀπ' τοὺς λιωμένους πάγους καὶ τὸ χιόνι ποῦ εἶχε συσσωρευτεῖ. Κάτω ἀπ' τὸ θόρυβο τῶν κανονιῶν, οἱ πολῖτες βγήκαν ἀπ' τὰ σπίτια τους γιὰ νὰ κάνουν τὴ σχετικὴ δουλειά, παίρνοντας μαζί τους τὰ ἀπαραίτητα ἐργαλεῖα: φτιάρα, ἄξινες, τσεκούρια κλπ.

Ὁ πλῆθυσμός ἀνταποκρίθηκε καθολικὰ σ' αὐτὴ τὴν ἔκκληση: πρῶτα, τὴν ἐποχὴ τῆς κομμισαριοκρατίας, αὐτὴ ἡ δουλειά θὰ γινόταν ἐξαναγκαστικά.

Στῆς 14 Μάρτη, ἔγινε ἡ σύσκεψη τῆς Π.Ε.Ε. καὶ μὲ τὴν εὐκαιρίαν αὐτὴ πᾶρθησαν, μεταξὺ ἄλλων, οἱ ἀκόλουθοι ἀποφάσεις:

1. Πάνω στὴν ἐργατικὴ καὶ ἀγροτικὴ ἐπιθεώρηση. Ἀφοῦ ἀκούσαμε τὴν ἀναφορὰ τοῦ σύντροφου Ρομανέκο πάνω στὴν μπερδεμένη καὶ συγκεχυμένη κατάσταση τοῦ τωρινοῦ μηχανισμοῦ ἐπιθεώρησης καὶ ἐλέγχου, ἀποφασίζουμε, ἀφοῦ ἀνταλλάξουμε γνώμες, τὴν κατάργηση κάθε ὄργανου ποῦ ἔχει ἐκλεγεί ἀπ' τὸ παλιὸ σοβιετ καὶ δὲν ἀνταποκρίνεται στὸ πνεῦμα τῆς στιγμῆς: συνακόλουθα, ἀποφασίζουμε νὰ καταργηθεῖ ἡ ἐργατικὴ καὶ ἀγροτικὴ ἐπιθεώρηση τοῦ σοβιετ τῆς Κρονστάνδης καὶ ν' ἀνατεθεῖ ὁ ἐλεγχὸς τῶν πολιτικῶν θεσμῶν στὸ σοβιετ τῶν διοικητικῶν ἐνώσεων, ποῦ θὰ ἐκλέξουν μεταξὺ τῶν μεγάλων ὄλων τῶν ἐνώσεων, ἓνα συγκεκριμένο ἀριθμὸ ἀνθρώπων, ποῦ θ' ἀναλάβουν τὸ ἔργο τῆς ἐπιθεώρησης.

2. Πάνω στὸ πολιτιστικὸ καὶ ἐκπαιδευτικὸ τμήμα τῆς πρώην πολιτικῆς διοίκησης. Ἀποφασίστηκε νὰ καταργηθεῖ ἡ ἐπαναστατικὴ τρόικα καὶ ν' ἀνατεθεῖ βλὴ ἡ ἐκπαιδευτικὴ καὶ πολιτιστικὴ δουλειά στὴ λέσχη τῆς φρουρᾶς.

*Ὅλα τὰ ὄργανα τῆς πρώην πολιτικῆς διοίκησης, μὲ τὰ τμήματα καὶ τὰ ὑποτμήματά τους, ὑπάγονται στὴ λέσχη τῆς φρουρᾶς, τὴν ὁποία θὰ ἐνημερώσει ἡ ἐπαναστατικὴ τρόικα, ποῦ θὰ ὑποβάλλει ὕστερα μιὰ ἔκθεση στὴν Π.Ε.Ε.

3. Πάνω στὰ ἔργα ἐπισκευῶν τῶν πλοίων καὶ τοῦ λιμανιοῦ τῆς Κρονστάνδης. Ἀποφασίστηκε ν' ἀνατεθεῖ στὸ σοβιετ τῶν ἐργατικῶν ἐνώσεων, νὰ ὀργανώσει μιὰ συνέλευση ἀντιπροσώπων τῶν ἐνδιαφερόμενων θεσμῶν, ποῦ θὰ καθορίσει ἀπὸ κοινοῦ μὲ τὸν ἀντιπρόσωπο τῆς Π.Ε.Ε.: α) τὸν ἀριθμὸ τῶν ἀπαιτούμενων ἐργατῶν β) τὴν ποσότητα τοῦ ἀναγκαίου ὕλικου καὶ γ) τὸν ἀπαραίτητο χρόνο γιὰ τὴν ἐκτέλεση τῶν ἐργασιῶν καὶ τὴν ἡμερομηνία ποῦ θὰ ξαναρχίσει ἡ κανονικὴ λειτουργία».

ΑΔΕΛΦΙΚΗ ΒΟΗΘΕΙΑ

Στή διεύθυνση άνεφοδ:ασιου του στόλου έφθασαν στις 14 Μάρτη, οι ακόλουθες προσφορές για τους ύπερασπιστές της έλευθερίας (άκολουθει ένας μακρύς κατάλογος των δωρητών και των προσφερόμενων ειδών)· στις 15 Μάρτη... (τό ίδιο)· ή γενική συνέλευση των στρατιωτικών υπάλληλων διοικητικού της 4ης μεραρχίας πυροβολικού, αποφάσισε ομόφωνα να δοηθήσει τους ύπερασπιστές της ελεύθερης Κρονστάνδης και να τους προσφέρει Ισάριθμα ζευγάρια μπότες. Τήν ίδια μέρα, πρόσφεραν από ένα ζευγάρι μπότες 28 άτομα: (Άκολουθούν τὰ όνόματα).

Συνεχίζουn να καταφάνουn διάφορες προσφορές.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΕΣ

Στις 14 Μάρτη, μιá γυναίκα, που δέν ξέρουμε τ' όνομά της, έβαλε στη διάθεση του προέδρου της επαναστατικής τρώικας του ναυτικού άποσπάσματος της νηοπομπής του στόλου της Βαλτικής, 6 λίβρες κρέας. Τό κρέας δόθηκε σ' ένα άποσπασμα ναυτών, που έφευγε για τό μέτωπο. Οι σύντροφοι εύχαριστουn την εύσυνείδητη δωρήτρια. Ξέρουμε πολύ καλά ότι αυτή ή γενναιόδωρη, άγνωστη, χρειάστηκε Ισως να δώσει ακόμα και την τελευταία μπουκιά άπ' τό τόσο πολύτιμο και σπάνιο φαί της.

"Ας προβληματιστεί άπ' αυτό τό παράδειγμα τό κόμμα των προδοτών και των μυθοποιητών. "Ας τρέμουn αυτοί οι άθλιοι μπροστά στην ένότητα της εργατικής οικογένειας της Κρονστάνδης.

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΩΝ ΦΥΛΑΚΙΣΜΕΝΩΝ

Στις 14 Μάρτη, ή γενική συνέλευση των εύέλπιδων, άξιωματικών και κόκκινων στρατιωτών, 240 συνολικά, που αιχμαλωτίστηκαν και φυλακίστηκαν στο κτίριο της Σχολής Ίππασίας, υλοθέτησαν τό ακόλουθο ψήφισμα:

«Στις 8 Μάρτη, έμεις, εύέλπιδες, άξιωματικοί και κόκκινοι στρατιώτες της Μόσχας και της Πετρούπολης, πήραμε τη διαταγή να έπιτεθούμε στην πόλη της Κρονστάνδης. Μας είχαν πει ότι οι λευκοφρουροί άρχισαν μιá άνταρσία. "Όταν, δίχως να κάνουμε χρήση των όπλων μας, πλησιάσαμε στα περίχωρα της πόλης κι ήρθαμε σ' έπαφή με τά προχωρημένα φυλάκια των ναυτών κι εργατών, καταλάβαμε ότι δέν ύπηρχε καμιá άνταρσία λευκοφρουρών στην Κρονστάνδη, αλλά, αντίθετα, ότι οι εργάτες κι οι ναύτες είχαν άνταρτέψει την άπολυταρχική έξουσία των κομμισαρίων. Σύντομα, παραδοθήκαμε θεληματικά στους ύπερασπιστές της Κρονστάνδης και τώρα ζητάμε άπ' την Π.Ε.Ε. να μäs τοποθετήσει σε μάχιμες μονάδες, γιατί θέλουμε ν' άγωνιστούμε δίπλα στους άληθινούς ύπερασπιστές των εργατών και των άγροτών της Κρονστάνδης κι όλόκληρης της Ρωσίας.

Νομίζουμε ότι: ή Π.Ε.Ε. έχει ακολουθήσει: τή σωστή πορεία για τή χειραφέτηση όλων τών εργατῶν κι: ότι μόνο ή ιδέα, «Όλη ή εξουσία στά σοβιετ κι: όχι στά κόμμιατα», θά μπορέσει: νά φέρει: σέ πέρας τὸ ἔργο πού τόσο καλά ἔρχισε.

Ἐμείς θά φροντίζουμε νά γνωστοποιούμε: στήν Π.Ε.Ε., κάθε ἐνέργεια καί προπαγάνδα πού στρέφεται: ἐνάντια: στούς στόχους πού ἔχει: θάλει».

Ἵ πρόεδρος (ὑπογραφή)

Ἵ γραμματέας (ὑπογραφή)

Α Π Ο Φ Α Σ Η

Ἡ γενική συνέλευσι, τῶν στρατιωτῶν τοῦ ὄχρου Τσιτλέμπεν, πού ἔγινε: στίς 15 Μάρτη, μετὰ τήν ἀνάγνωσι τῶν εἰσηγήσεων τῶν ἀντιπροσώπων: τῆς Π.Ε.Ε., υιοθέτησε: τὸ ἀκόλουθο: ψήφισμα:

«Σύντροφοι: ναυτες, εργατες, κι: ἀγροτες: τῆς πόλης: τῆς Κρονστάνδης!

Ἐμείς, μέλη: τῆς φρουρᾶς: τοῦ ὄχρου Τσιτλέμπεν, σᾶς: στέλνουμε: τοὺς ἀδελφικούς: μας: χαιρετισμούς: σ' αὐτὴ: τὴν τραγική: στιγμή: τοῦ ἀγῶνα. Εἴμαστε: ὅλοι: μας: ἔτοιμοι: νά πεθάνουμε: για τὴν ἀπελευθέρωση: τῶν ἀδελφῶν: μας: πὸν ὑποφέρου: τῶν εργατῶν: καὶ τῶν ἀγροτῶν, πού ἀλυτοδέθηκαν: ξανά. με: τὴ: βία: καὶ τὴν ἀπάτη, ἀπ' τὴν καταραμένη: σκλαβιά.

Ἐμείς: θά ὑπερασπίσουμε: τίς: προχωρημένες: θέσεις: τῆς Κρονστάνδης: καὶ θά παραμείνουμε: πιστοὶ: στὸ λόγο: μας: ὡς: τὴν τελευταία: στιγμή. Ἐλπίζουμε: ὅτι: πολὺ: σύντομα, με: μιὰ: ἀποφασιστική: ἐξόρμησι, θά καταφέρουμε: νά σπᾶσουμε: τὸν κλοιὸ: τῶν ἐχθρῶν, πού ἔχουν: περικυκλώσει: τὸ ὄχρο: καὶ θά φέρουμε: τὴν ἀληθινὴ: λευτεριά: καὶ τὴν ἀλήθεια: στὴ: χώρα: μας».

Ἵ πρόεδρος (ὑπογραφή)

Ἵ γραμματέας (ὑπογραφή)

ΠΑΡΑΙΤΗΣΕΙΣ ΑΠ' ΤΟ Κ.Κ.Ρ.

«Ἀφοῦ: συζητήσαμε: πάνω: στήν: τωρινὴ: κατάστασι, ἐμείς, μέλη: τοῦ Κ.Κ.Ρ., νιώθουμε: βαθιὰ: ἀγανάκτησι: για: τίς: πράξεις: τῆς: κλίμακας: τῶν: γραφειοκρατῶν: κομμουνιστῶν, πού: προσπαθοῦν: νά: διατηρήσουν: τὴν: ἐξουσία: τους: με: τὰ: ὅπλα: καὶ: θέλουν: νά: στηρίξουν: τὴν: εὐτυχία: τους: πάνω: στὴ: δυστυχία: τῶν: ἄλλων.

Διγλώνουμε: ἀνοιχτὰ: ὅτι: μίλησαμε: στὸ: κόμμα: ὅχι: για: νά: χύνουμε: τὸ: αἷμα: τῶν: ἐργαζομένων, με: για: νά: δοηθοῦμε: ἐκείνους: πού: ὑποφέρουν. Θεωρούμε: αὐτούς: τοὺς: κερδοσκόπους: παράνομους: καὶ: θά: φροντίσουμε: με: νά:

υπερασπίσουμε, πλάι στους εργατές της Κρονστάνδης, την πορεία της Έπανάστασης. 'Απ' αυτή τη στιγμή άρνιούμαστε να είμαστε μέλη του Κ.Κ.Ρ. και μπαίνουμε στη διάθεση της Π.Ε.Ε.»

Οι ύπάλληλοι της εργατικής κι αγροτικής επιθεώρησης.

Α Γ Γ Ε Λ Ι Ε Σ

Έφτασαν άκέρια οι άκόλουθες δηλώσεις παραιτήσεων άπ' τó Κ.Κ.Ρ. (άκολουθούν 68 ύπογραφές με τά σχετικά στοιχεία).

Τó εργαστήριο τού σοβιέτ της λαϊκής διοίκησης, δέχεται εργασίες ραφίσματος (άσπρόρουχα) με ύλικά πού τού προσφέρονται.

Η διεύθυνση κοινωνικών άποθειάτων τροφίμων άνακοινώνει στους πολίτες ότι τελείωσαν τά άποθέματα γεωργικών προϊόντων, πού είχε στη διάθεσή της. Οι αίτήσεις πού δέν μπόρεσαν να ικανοποιηθούν, θά παρθούν ύπόψη με τίς νέες άφίξεις.

Η διεύθυνση της λέσχης της φρουράς γνωστοποιεί στα μέλη της ότι τά τμήματα επιμόρφωσης ξανάρχισαν: παρακαλούνται να τά παρακολουθούν οι καθηγητές και τά μέλη της λέσχης.

Ε Ι Δ Ο Π Ο Ι Η Σ Η

Η επαναστατική τρόικα της ύπηρεσίας άνεφοδιασμού κάνει έκκληση στα στρατιωτικά τμήματα και τόν άστικό πληθυσμό, να μñν πετάνε τ' άδεια κονσερβοκούτια, γιατί μπορεί να ξαναχρησιμοποιηθούν' μπόρουν να τά παραδίδουν στις άκόλουθες διευθύνσεις:

(άκολουθούν οι διευθύνσεις)

Σ Α Τ Υ Ρ Ι Κ Ο Ι Σ Τ Ι Χ Ο Ι

Έλτε δώστε ένα χέρι: θρέ παιδιά
να σπάσουμε τού Τρότσκι τά δεσμά
να γκρεμίσουμε τόν Τσάρο Λένιν δλοι μαζί
λεύτερη να ξαναγίνει ή δουλειά.

Μόλις μοιράσουμε εργοστάσια και γñ
θά γίνουν ίσοι κι δμοιοι οι δουλευτές
και θά χρούμε τήν άδελφοσύνη δμαδικά
άλλιώς δέ θά τή ματαδούμε πιά.

Πέμπτη 17 Μάρτη

Η Κρονστάνδη έπεσε

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Α'

Η ΠΤΩΣΗ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Στις 15 Μάρτη, με την έγκριση της Ν.Ε.Π., που προτάθηκε απ' το Λένιν στο 10ο Συνέδριο του Κ.Κ.Ρ., αρχίζει η αντίστροφη μέτρηση για την Κρονστανδης. Οι έξουσιομανείς μπολοσεβίκοι, φοβούμενοι μήπως η εξέγερση της Κρονστανδης αποτελέσει την αφετηρία άλυσιδωτών αντιδράσεων και γενίκευσης της εξέγερσης ο' όλη τη χώρα, που είχε ήδη φτάσει στα έσχατα όρια της εξέθλιψης' μπροστά στην αποθάρρυνση του στρατού τους, βλέποντας το θρόνο τους να κλονίζεται, δε διατάζουν να θυσιάσουν ακόμα και τις πιο βασικές αρχές, που δικαιολογούσαν τη μισητή δικτατορία τους, προκειμένου να εξαπατήσουν για μια ακόμα φορά τις μάζες. (Μην ξεχνάμε ότι μόλις το Νοέμβριο του 1920, ο ίδιος ο εισηγητής της Ν.Ε.Π. Λένιν, είχε καταγγείλει την έλευθερία του έμπορίου οάν εγκλημα). Φυσικά, αυτό ήταν το τελευταίο τους άτου, αφού ούτε η βία, ούτε η συστηματική πλύση έγκεφάλου μπορούσαν να καταστείλουν τις βιολογικές ανάγκες του λαού που λιμοκτονούσε ή να συντρίψουν την εξέγερση της Κρονστανδης, παρά τη συστηματική κατασκευοφάντηση της τελευταίας. Τώρα, όμως, ο δρόμος ήταν άνοιχτός. Το μπολοσεβίκο στρατιωτικό έπιτελείο οκεδιάζει το τελικό πλήγμα έναντιον της μαρτυρικης πόλης. "Ετοι γύρω στα μεοάνυχτα της 15 Μάρτη, ο στρατηγός Τ ο υ κ α τ ο έ φ ο κ ι, διοικητής τότε της 7ης στρατιάς, έστειλε την ακόλουθη διαταγή:

Διαταγή Νο 534/0444 Σειρή Β'.

Στο διοικητή τών μονάδων του θορρά Κ α ζ ά ν ο κ υ.

Στο διοικητή τών μονάδων του νότου Σ ε ν τ ι ά κ ι ν.

'Αντίγραφο στην 'Ανώτατη Διοίκηση.

«Διατάω:

Νά καταληφθεί με κεραυνοβόλο έφοδο το φρούριο της Κρονστανδης τη νύχτα τις 16 πρὸς 17 Μάρτη.

Γιά να έπιτευχθεί αυτό:

1. Ν' άνοιξει πύρ το πυροβολικό στις 14 ή ώρα της 16 Μάρτη, τα δε πυρά να συνεχιστούν ως τα θράδου.

2. Ν' αρχίσει η προέλαση της ομάδας του θορρά στις 3 ή ώρα και της ομάδας του νότου στις 4 ή ώρα της 17 Μάρτη.

3. Ἡ ομάδα τοῦ θορρά θά ἐπιτεθεῖ στή ΒΔ πλευρά τῆς πόλης, ἐνῶ ἡ ομάδα τοῦ νότου στή ΒΑ καί τή ΝΔ πλευρά.
4. Κι οἱ δύο ομάδες ν' ἀσκοληθοῦν μόνο μέ τήν κατάληψη τῶν ὄχυρῶν, πού ἐμποδίζουν περισσότερο τή γενική προέλαση.
5. Ὁ διοικητής τῆς ομάδας τοῦ νότου πρέπει νά ὀρίσει ἕναν ὑπεύθυνο πού θά διευθύνει τίς μάχες μέσα στούς δρόμους τῆς Κρονοτάνθης.
6. Ἀντικειμενικός σκοπός τῆς ομάδας τοῦ θορρά εἶναι κι ἡ κατάληψη τοῦ ΒΔ τμήματος τῆς νήσου Κοτλίν, ὅταν χρειαστεῖ.
7. Κατά τήν προέλαση νά τηρηθεῖ ἀμετάβλητη ἡ διάταξη τῶν φαλαγγῶν
8. Ἐπιθεδαιώστε τή λήψη τῆς διαταγῆς κι ἀναφέρετε τά μέτρα πού πήρατε».

Ὁ Διοικητής
Τουκατοέφσκι
Ὁ ἀρχηγός τοῦ Ἐπιτελείου
Περεμύτωφ

Τό σχέδιο πρόβλεπε μιὰ συδασομένη ἐπίθεση ἀπό τρεῖς μεριές· θορρά, νότο, ἀνατολή.

Οἱ δυνάμεις πού θά τήν πραγματοποιοῦσαν ἀνέρχονταν σέ 35.000 - 75.000 ἄντρες, σύμφωνα μέ τίς ἐκτιμήσεις διάφορων πηγῶν, σέ ἀντιδιαστολή μέ τούς 15.000 ὑπερασπιστές τῆς Κρονοτάνθης. Οἱ ἐπιτιθέμενοι εἶχαν καλοταϊοτεῖ καί διέθεταν ἀσπρὸς μανδύες γιά καμουφλάζ, μπότες, καθώς ἐπίσης καί εἰδικά φαλίθια γιά νά κόψουν τά σурματοπλέγματα, πού προοτάτευαν, τίς πυροβολαρχίες τῆς Κρονοτάνθης. Στις 14.20' τῆς 16 Μάρτη, ἀνοίξε πῦρ τὸ πυροβολικό τῆς ομάδας τοῦ νότου καί στίς 17.00, τὸ πυροβολικό τῆς ομάδας τοῦ θορρά. Τά πυροβόλα τῆς Κρονοτάνθης ἀπαντοῦν κι ἡ μάχη διαρκεῖ σχεδόν 4 ὥρες. Ἐπακολουθεῖ ἀεροπορικός βομβαρδισμός, πού προκαλεῖ ἀρκετές ζημιές καί θύματα. Ἡ ἐπίθεση τοῦ πεζικοῦ ἀρχίζει τά μεσάνυχτα καί στίς 2 καί 45 ἡ ομάδα τοῦ θορρά καταλαμβάνει τὸ ὄχυρό. Νο 7, πού εἶχαν ἐγκαταλείψει οἱ Κρονοτανδιανοί. Στις 4 καί 30 ἀνοίγει πῦρ τὸ πυροβολικό τῆς Κρονοτάνθης. Στὴ λυσοσομένη μάχη πού θά ἐπακολουθήσει, παρά τίς θαρειές ἀπώλειες τῶν εὐέλπιστων, καταλαμβάνονται μερικά ἀκόμα ὄχυρά. Πρὸς τὸ πρῶτὸ τὰ κανόνια τῆς Κρονοτάνθης ἔχουν οἰγήσει κι οἱ κομμουνιστικὲς δυνάμεις τοῦ νότου περικλείουν τήν πόλη. Διαμέσου τοῦ ἀδύναμου σημείου τῆς Κρονοτάνθης, τῶν Πυλῶν τῆς Πετρούπολης, οἱ μπολοσεβίκοι μπαίνουν στήν πόλη κι ἀρχίζει ἕνα κτηνώδες μακελειό. Οἱ Κρονοτανδιανοί ἀμύνονται ἀπελπισμένα ἐνάντια στὸν ὑλικὰ κι ἀριθμητικὰ ἀνώτερο ἐχθρό. Ἡ μάχη διεξάγεται ἀπὸ δρόμο σέ δρόμο, ἀπὸ σπῆτι σέ σπῆτι, οὔμα μέ οὔμα. Ἡ ἀντίσταση στους δρόμους συνεχίστηκε ὡς τὸ θράβυ, ἐνῶ οἱ ἀπώλειες τῶν κομμουνιστῶν στίς ὁδομαχίες εἶναι τεράστιες. Ἡ ομάδα τοῦ θορρά πολιορκοῦσε ὅλη μέρα τὸ ὄχυρό, πού κατάφερε νά καταλάβει μόνο τὴ νύκτα, ἐκτὸς ἀπ' τὸ ὄχυρό Νο 4. Οἱ ἡρωϊκοὶ ὑπερασπιστές τῆς Κρονοτάνθης ἐξάντησαν ὅλες τους τίς δυνάμεις ὑπερασπίζοντας τήν πόλη τους. Χαρακτηριστικὸ δείγμα τοῦ ἡρωϊομοῦ τους ἦταν ἡ ἀντίσταση τῶν ὄχυρῶν Μιλιούτιν, Κωταν-

τὴν κι Ὀμπρούτοφ κι ἰδιαίτερα τοῦ τελευταίου, πού δὲ στάθηκε δυνατό νά καταληφθοῦν παρὰ μόνο στίς 18 Μάρτη, όταν ἡ πόλη ἦταν στὰ χέρια τῶν μπολοσεβίκων καὶ δὲν ὑπῆρχε ἄλλη ἐστία ἀντίστασης. Τὴν πτώση τῆς πόλης ἀκολούθησε ἕνα ὄργιο ἀντεκδίκησης. Γιὰ πολλές μέρες, σύμφωνα μὲ τοὺς ἰσχυρισμοὺς τῆς Τσεκό, γίνονταν δλονύκτιες μαζικὲς ἐκτελέσεις. Πολλοὶ ἄλλοι φυλακίστηκαν. (Ἄνάμεσα σ' αὐτοὺς τὰ μέλη τῆς Π.Ε.Ε. Βάλκ, Παβλώφ καὶ Περεπέλκιν, πού ἀργότερα ἐκτελέστηκαν). Ἄλλοι (8.000) κατάφεραν νά διαφύγουν στὴν Φιλανδία. (Ἄνάμεσα σ' αὐτοὺς καὶ τὰ 11 μέλη τῆς Π.Ε.Ε. πού εἶχαν ἀπομείνει — ὁ Βεροῖνιν εἶχε συλληφθεῖ στὴν πρώτη ἐπίθεση τῶν μπολοσεβίκων, στίς 8 Μάρτη). Σύμφωνα μὲ τὸν Α. Σκιρντά (Κ ρ ο ν ο τ ἄ ν θ η 1291, τ ὁ π ρ ο λ ε τ α ρ ι ἄ τ ο ἐ ν ἄ ν τ ι α σ τ ὶ ν μ ο λ ο σ ε β ῖ κ ι σ μ ὄ, Παρίσι 1971), πού οἱ ἐκτιμήσεις του συμφωνοῦν μὲ τίς ἀντίστοιχες τοῦ μπολοσεβίκου Πουκώφ, οἱ ἀπώλειες τῶν ἐξεγερμένων ἀνέρχονταν σὲ 600 νεκροὺς, 100 τραυματίες καὶ 2.500 αἰχμάλωτους. Ὅσο γιὰ τίς ἀπώλειες τῶν μπολοσεβίκων ἐφθάναν περίπου τὸν ἀριθμὸ τῶν 10.000, σὲ νεκροὺς καὶ τραυματίες. «Σύμφωνα μὲ τὰ οἰκτεῖα τῆς Ὑγειονομικῆς Ὑπηρεσίας τῆς περιφέρειας τῆς Πετρούπολης, ἦταν στὰ νοσοκομεῖα αὐτῆς τῆς πόλης, στὴν περίοδο ἀπὸ 3 · 21 Μάρτη, 4.127 τραυματίες καὶ 527 νεκροί. Σ' αὐτοὺς τοὺς ἀριθμοὺς δὲν περιλαμβάνονται οἱ πνιγμένοι κι οἱ πολυἀριθμοὶ ἐγκαταλειμμένοι τραυματίες πού πέθαναν ἀπ' τὸ κρῦο στὸν πάγο, οὔτε τὰ θύματα τῶν ἐπαναστατικῶν δικαστηρίων γιὰ τὴν ἀναπτέρωση τοῦ ἠθικοῦ τῶν κυβερνητικῶν στρατευμάτων» (Ἴντα Μέττ, ἡ Κομμουνία τῆς Κρονστάνδης, Διεθνῆς Βιβλιοθήκη).

Ἡ καταστολὴ τῆς Κρονστάνδης ἀποκάλυψε ζεκάθαρα τὸ ἀληθινὸ πρόσωπο τῆς μπολοσεβίκικης δικτατορίας σ' ὅσους διατηροῦσαν ἀκόμα αὐταπάτες. (Ἄνάμεσα στοὺς ὁποίους, δυστυχῶς, ὑπῆρχαν καὶ πολλοὶ ἀναρχικοὶ — βλέπε τὴν ἀναρχικὴ μεσολαβητικὴ προσπάθεια) καὶ σημάδεψε τὸ τέλος τῆς ἴδιας τῆς Ὀκτωβριανῆς Ἐπανάστασης, ἀνοίγοντας τὸ δρόμο γιὰ τὸ σταλινικό καθεστῶς. Συνάμα ἀποτελεῖ ἕνα φωτεινὸ ὄροσημο στὴν ἱστορία τοῦ ἐπαναστατικοῦ κινήματος σὰ μιὰ διαρκῆς ἀμφισβήτηση τῆς «ἱστορικῆς», ἀποστολῆς τοῦ κόμματος καὶ τῆς ἀντίληψης τῆς Σοβιετικῆς Ἐνώσεως σὰν «ἐργατικοῦ ἢ «σοσιαλιστικοῦ» κράτους. Ἦταν ὁ βιολογικὸς θάνατος τοῦ ἐξουσιαστικοῦ σοσιαλισμοῦ, πού δὲν ἔλειπε παρὰ ἡ κλινικὴ τὸ ἐπιβεβαίωση. Κι αὐτὸ δὲν ἄργησε νά 'ρθεῖ. Ἡ Κρονστάνδη, ἡ Βουδαπέστη, τὸ Πόζναν, τὸ Ἀνατολικὸ Βερολίνο, ἡ Πράγα δὲν εἶναι τίποτ' ἄλλο παρὰ στιγμὲς μιᾶς καὶ μοναδικῆς διαδικασίας, τῆς δυναμικῆς τῆς Κοινωνικῆς Ἐπανάστασης πού τάραζε καὶ θά ταραξοῖ τὸν ὕπνο τῶν κάθε λογῆς ἐξουσιαστῶν, μέχρι νά ἐκπληρώσει τοὺς προαιώνιους στόχους τῆς τὴν κατάργηση τῆς ἐξουσίας καὶ τὴν ἐγκαθίδρυση μιᾶς ἐλεύθερης σοσιαλιστικῆς κοινωνίας, δίχως τάξεις, δίχως ἀλλοτρίωση, ὅπου ὁ ἄνθρωπος θά εἶναι κύριος τῆς ζωῆς του κι ὁ παραγωγὸς κύριος τῶν προϊόντων τῆς δουλειᾶς του.

Νίκος Β. Ἀλεξίου

ΟΠΟΥ ΥΠΑΡΧΕΙ ΕΞΟΥΣΙΑ ΔΕΝ ΥΠΑΡΧΕΙ ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

(Προκήρυξη άναρχικών, που είχε σά οτόκο νά κεντρίσει τούς κατοίκους τής Πετρούπολης, γιά νά βοηθήσουν τούς έξεγερμένους τής Κροντανόδης).

«Τί ομθαίνει στήν Κροντανόδη — μιá επανάσταση ή μιá άντεπανάσταση, ένας ζεοκωμός γιά τήν έλευθερία ή μιá άνταροία λευκοφρουρών; «Άνταροία κι άντεπανάσταση τών λευκών», διακπρύσσουν οι Σοβιετικοί έχθροι τής. «Οί Κροντανδιανοί έχουν έξεγερθεί έναντίον μας. Έχουν ξεφύγει άπ' τό δρόμο μας. Κι ό νέος δρόμος που άκολουθούν δεν οδηγεί παρά μόνο στο στρατόπεδο τών λευκών, στο στρατόπεδο τής άντεπανάστασης. Δεν υπάρχει άλλη διεξοδος».

‘Άλλά έμεις οι άναρχικοί λέμε· υπάρχουν δυό δρόμοι, ολότελα διαφορετικοί ό ένας άπ' τό άλλο. ‘Ο πρώτος οδηγεί στήν έξουσία, ό δεύτερος μακριά άπ' αυτή. ‘Άπ' αυτή τήν άποψη, ή Σοβιετική Κυβέρνηση κι οι Λευκοφρουροι συμβαδίζουν. Πώς είναι δυνατό, οι Μοναρχικοί, οι όπαδοί τής Συντακτικής Συνέλευσης, οι Μενσεβίκοι κι οι Κομμουνιστές, ν' άκολουθούν διαφορετικούς δρόμους, όταν κρηιομοποιούν τά ίδια μέσα κι επιδιώκουν τούς ίδιους σκοπούς; Θέλουν νά στρατολογήσουν περισσότερα μέλη γιά τά κόμματά τους. Θέλουν ίσχυρή έξουσία ‘Άλλά ή ίσχυρή έξουσία ουνεπάγεται τήν ύποταγή.

Αυτή, με τή σειρά τής, άπαιτεί σιδερένια πειθαρχία κι ένα τακτικό στρατό. Είναι εσκολο νά κυβερνάς όταν ό λαός είναι καταπιεζόμενος κι έξαντλημένος. Γιά τούς άγρότες αυτό σημαίνει τήν έπίταξη του σταριου, γιά τούς εργάτες τήν έξαναγκαστική εργασία. Κι αυτή ή έξουσία δε θά διατάσει νά κάνει άκόμα και παρακωρήσεις στους ζένους, πουλώντας τήν εργασία καθώς έπίσης και τήν έλευθερία τών εργατών, άν με τέτοια μέσα μπορεί νά ενισχύσει τή δύναμή τής. ‘Ετοι ό Λένιν ειπε στο 10ο Συνέδριο του Κόμματος «Πρέπει νά προσαρμόσουμε τήν οικονομία μας, που ήταν ως τώρα προσαρμομένη οτά καθήκοντα του πολέμου, οτά καθήκοντα τής ειρηνικής άνοικοδόμησης, με προνόμια στους πάνω και φόρους στους κάτω. Φυσικά, δεν μπορούμε, τώρα, νά τά καταφέρουμε δίχως έξαναγκασμό, γιατί ή χώρα είναι έξαθλιωμένη κι έξαντλημένη». Αυτός είναι ό δρόμος τών κομμουνιστών κι αυτός είναι ό μόνος δρόμος γιά όσους κατέχουν τήν έξουσία. ‘Αν οι Κροντανδιανοί άκολουθοῦσαν αυτό τό δρόμο, αυτό θά σήμαινε ότι ύποστήριζαν τήν έξουσία κι ότι ή έξεγερσή τους είναι άντεπαναστατική.

‘Όσο γιά τό δεύτερο δρόμο, όλες οι κυβερνήσεις παραμένουν δουδές τόν κρύθουν συνειδητά, γιατί σημαίνει τό θάνατο κάθε έξουσίας. Είναι, κοντολογής, ή άπουσία έξουσίας. Έδώ δεν υπάρχουν άφεντικά, που σημαίνει ότι δεν υπάρχουν οκλάβοι, δεν υπάρχουν εργατικές στρατιές, δεν υπάρχει μοσθιτή εργασία, δεν υπάρχει έξαναγκασμός. ‘Ο καθένας εργάζεται, μδλλον, γιά τή δική του ζωή. Στή θέση του τακτικού στρατου υπάρχουν τά ελεύθερα άντάρτικα τμήματα Στή θέση τής έξαναγκαστικής εργασίας υπάρχει ή

ἐλεύθερη ἐργασία. Ἡ παραγωγή κι ἡ διανομή τῶν ἀγαθῶν διευθύνονται ἀπ' τοὺς ἴδιους τοὺς ἐργάτες. Δὲν χρειάζονται τὸ Κράτος γιὰ ν' ἀνταλλάξουν ἐλεύθερα μὲ τοὺς ἀγρότες τὰ προϊόντα τους. Ἡ ἐπίλυση τῶν οικονομικῶν προβλημάτων γίνεται μὲ ἐλεύθερες συζητήσεις στὶς ἐργοστασιακὲς συνελεύσεις καὶ στὶς ἀγροτικὲς συγκεντρώσεις.

Οἱ κατεχόμενοι ἀπὸ ἀγάπη γιὰ τὴν ἐλευθερία Κρονοτανδιανοὶ δὲν ἐπιθυμοῦν τὸ θούρδουλα Ἐχουν ἐξεγερθεῖ ἐνάντια στὴν ἐξουσία. Ὁ ζεοπκωρὸς τῆς Κρονοτάνδης εἶναι μιὰ ἐπανάσταση.

Κι ὁμως ἐσείς, Πετροπουλίτες, παραμένετε βουβοὶ καὶ παθητικοί. Ἡ ἐπανάσταση οἷς περιμένει ἀπὸ καιρὸ. Σᾶς καλεῖ ἀπ' τὴν Κρονοτάνδη. Γιὰ μερικὲς μέρες εἰσαοτε συγχυσομένοι. Δὲν εἶκατε οὐλλάθει ὀλη τὴν ἀλήθεια τῶν γεγονότων. Ἡ σοβιετικὴ κυβέρνηση οἷς ἔχει ἐξαπατήσει δόλια, προκειμένου νὰ σώσει τὸ τομάρι της. Γιὰ νὰ ἐπιθιώσει, θεωρεῖ ἀναγκαῖο νὰ νικήσει τὴν Κρονοτάνδη. Ἄλλὰ ποιὸς θὰ δολοφονοῦσε ναῦτες γιὰ νὰ ὑπερασπίσει τὴν ἐξουσία; Ἐτοι κατασκεύασαν μιὰ ἀπὸ παλιά δοκιμασομένη ἱστορία γιὰ μιὰ δῆθεν ἀντεπανάσταση. Ἦθελαν νὰ ἐξαπατήσουν τὴν Πετροπουλη. Ἦθελαν νὰ ἐξαπατήσουν ζανά ὀλη τὴ Ρωσία. Ἄλλὰ ὀποιος γνωρίζει τὴν Κρονοτάνδη, ζέρει καὶ τὴν ἀγάπη της γιὰ τὴν ἐλευθερία καὶ δὲ θὰ μπορούσε νὰ πιοτέψει ὀτι οἱ ναῦτες συνωμοτοῦν μὲ τὴν Ἄ ν τ ἄ ν τ. Μόνο ἕνα μέρος τῆς ἀπειρης νεολαίας μας, που κολακευεται ἀπ' τὸν τίτλο «γενναῖοι ὑπερασπιστὲς τῆς Πετρούπολης», θὰ μπορούσε νὰ κάψει αὐτὸ τὸ παραμῦθι. Ὀδηγοῦμενοι ἀπὸ ἔμπειρους ἀπατεῶνες, ἀρχισαν νὰ ἀπειλοῦν τὴν ἐπανάσταση μὲ σοφαίρες. Αὐτὴ εἶναι ἡ ἀλήθεια γι' αὐτὰ τὰ γεγονότα. Κι ὁμως, παρόλο πού τὰ ζέρετε ὀλα αὐτὰ, Πετροπουλίτες, συνεχίζετε νὰ σωπαίνετε. Νύχτα - μέρα ἀκοῦτε τὸ μπουμπουνητὸ τῶν κανονιῶν κι ὠστόσο δὲν τὸ ἀποφορίζετε νὰ πολεμήσετε ἀνοιχτὰ ἐνάντια στὴν κυβέρνηση, ὑποχρεώνοντάς την ν' ἀποσύρει τίς δυνάμεις της ἀπ' τὴν Κρονοτάνδη. Δὲ βλέπετε ὀτι ἡ ὑπόθεση τῆς Κρονοτάνδης εἶναι καὶ δικὴ σας ὑπόθεση; Σεῖς, ὀχι λιγότερο ἀπ' τοὺς Κρονοτανδιανοῦς, τρία χρόνια τῶρα θασανίζεστε ἀπ' τὴ σοβιετικὴ κυβέρνηση. Σιγὰ - σιγὰ ἔχει σκοτωσει μέσα σας ὀτι ζωντανὸ ὑπῆρχε κάποτε ὀ σκότωσε κάθε ὀκέψη, κάθε ἐλπίδα γιὰ τὴ δυνατότητα μιᾶς νέας ἐπανάστασης, ἀκόμα καὶ γιὰ τὴν μακρινὴ δυνατότητα τῆς ἀπελευθέρωσης.

Οἱ Κρονοτανδιανοὶ ἦταν πάντα οἱ πρῶτοι πού ἐξεγείρονταν. Καὶ τῶρα εἶναι ζανά οἱ πρῶτοι πού ἐλευθέρωσαν τὸ λαίμὸ τους ἀπ' τὸ σφιζιμο τοῦ στραγγαλιση. Σὰ συνέπεια, μπορούμε νὰ διακρίνουμε ἀπὸ μακριά, στὴν Κρονοτάνδη, μέσα σὸ μπουμπουνητὸ τῶν κανονιῶν, τὰ φωτεινὰ οἰνιάλα τῆς ἐλευθερίας.

Τῶρα ἦρθε κι ἡ σειρά σας. Συνοδέψτε τὴν ἐξέγερση τῆς Κρονοτάνδης μὲ μιὰ ἐξέγερση τῆς Πετρούπολης. Ναῦτες, στρατιῶτες, ἐργάτες, ζεοπκωθεῖτε σὸ πλευρὸ τῆς Κρονοτάνδης. Ἄφιστε τὴν κυβέρνηση νὰ σοδῖσει ἐναντῖον σας μὲ τίς ομμορίες της ἀπὸ εὐέλπιδες. Τότε θὰ δοῦμε ποιούς ἀπὸ μᾶς θὰ εὐνοῦσει ἡ νίκη κι ἡ ἐπανάσταση. Λαὲ τῆς Πετρούπολης, τὸ πρῶτο σου καθῆκον εἶναι νὰ καταστρέψεις αὐτὴ τὴν κυβέρνηση. Τὸ δεύτερο, νὰ μὴ

δημιουργήσεις καμιάν άλλη. Γιατί κάθε έξουσία συνοδεύεται, απ' την πρώτη μέρα κιάλας, από νόμους και περιορισμούς.

Μόνον αν δεν υπάρχει έξουσία, δε θα έχετε κανένα από πάνω σας. Και τώρα, πλοία, εργοστάσια, στρατιωτικές μονάδες, ένωσηίτε. Συζητείστε και συντονίστε την κοινή σας δράση. Έπιτεθείτε σε κάθε περιοχή, με κάθε όπλο. Ή κυβέρνηση θα οδς υποδεχθεί με σφαίρες. Μ' αυτόν τον τρόπο υποδέχεται κάθε κυβέρνηση την επανάσταση. Άλλ' όπως πάντα, αυτό θα είναι το κύκνειο άσμα της. Άς ακολουθήσει ή άναρχία το θρίαμβό σας!».

ΟΙ ΆΝΑΡΧΙΚΟΙ

Αυτή ή έκκληση υπήρξε, δυστυχώς, ουσιαστικά άκαρπη. Ό χρόνος δούλευε ήδη κατά των εξεγερμένων. Οι μπολσεβίκοι, απ' τη μιά μεριά, πήραν άυστηρά μέτρα έναντιο στους «ταροζίες (θλέπε άπεργούς) της Πετρούπολης», ενώ, απ' την άλλη, έκαναν όρισμένες «παραχωρήσεις» (θλέπε τούς βουλώσανε το ότομα με φαί γιά νά έκτονώσουν τη λαϊκή δυσάρεσκεια). Οι φυλακιόμενοι κρονοτανδιανοί, μετά την καταστολή της εξέγερσης, θα οκολιάσουν με πικρία το γεγονός λέγοντας: «Οι εργάτες μδς πούλησαν οτήν κυβέρνηση γιά ένα κιλό κρέας».

Μετ. Νίκος Β Άλεξίου

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Γ'

Στις πρώτες μέρες της εξέγερσης, θρίακονταν οτήν Πετρούπολη οι άμερικάνοι άναρχικοί Άλέξανδρος Μπέρκμαν και Έμμα Γκόλντμαν καθώς έπίσης κι ό γραμματέας της ένωσης ρώσων εργατών στις ΕΠΑ, Περκούς. Αυτοί από κοινού με ρώσους άναρχικούς, προσπάθησαν νά μεσολαθήσουν οτή Ρώσικη κυβέρνηση γιά ν' άποφευχθεί ή αίματοχυοία (θλέπε παρακάτω το κείμενο του Βίκτορα Σέρτζ) Συνακόλουθα έστειλαν οτό Ζηνόβιεφ το παρακάτω γράμμα:

«Στήν Έπιτροπή Έργασίας κι Άμυνας
Στόν πρόεδρο Ζ η ν ό θ ι ε φ

Τό νά παραμείνουμε βουθοι είναι τώ ρα άδύνατο, άκόμα κι έγκληματικό. Τά πρόσφατα γεγονότα μδς άναγκάζουν, έμδς τούς άναρχικούς, νά μιλήσουμε και νά καθορίσουμε τη στάση μας οτήν τωρινή κατάσταση

Τό πνεύμα ζύμωσης και δυσάρεσκειας πού έκδηλώνεται άνάμεσα οτούς εργάτες και τούς ναυτες, είναι άποτέλεσμα αιτιών πού άπαιτούν νά τις προοέξουμε οσοδρά. Τό κρύο κι ή πείνα έχουν προκαλέσει δυσάρεσκεια κι ή άπουοία όποιοοδήποτε εύκοιρίας και συζήτηση και κριτική, έχουν άναγκάσει τούς εργάτες και τούς ναυτες νά διατυπώσουν δημόσια τά παρήνοά τους.

Συμμορίες λευκοφρουρών έπιθυμούν και μπορεί νά προσπαθήσουν νά έκμεταλλευτούν αυτή τη δυσάρεσκεια γιά λογαριασμό των δικών τους τα-

ξικών συμφερόντων Κρυμμένοι πίσω απ' τούς εργάτες και τούς ναύτες, ρίχνουν συνθήματα υπέρ της Συντακτικής Συνέλευσης, του ελεύθερου εμπορίου κι άλλων παρόμοιων διεκδικήσεων.

Ήμεεις οι αναρχικοί, έχουμε από καιρό καταγγείλει τόν πλασματικό χαρακτήρα αυτών των συνθημάτων και δηλώνουμε σ' όλόκληρο τόν κόσμο ότι θα πολεμήσουμε, με τό δηλο στό χέρι, ένάντια σέ κάθε άντεπαναστατική άπόπειρα, σέ συνεργασία με όλους τούς φίλους της Κοινωνικής Έπανάστασης και στό πλευρό των Μπολοεθικών.

Άναφορικά με τή διαμάχη άνάμεσα στή Σοβιετική Κυβέρνηση και τούς εργάτες και τούς ναύτες, νομίζουμε ότι πρέπει νά διευθετηθεί όχι με τή δύναμη των όπλων, αλλά διαμέσου μιας συντροφικής, άδελφικής, επαναστατικής συμφωνίας. Ή προσφυγή στή θία, από μέρος της Σοβιετικής Κυβέρνησης, δε θα πειθαναγκάσει — στή δοσμένη κατάσταση — ούτε θα καθουκάσει τούς εργάτες. Άντίθετα, τό μόνο πού θα κάνει είναι νά επιδεινώσει τά πράγματα και νά δυναμώσει τά χέρια της Άντάντ και της έσωτερικής άντεπανάστασης.

Άλλά τό πιο σημαντικό είναι ότι ή χρήση θίας από τήν Κυβέρνηση Άγροτών κι Έργατών, ένάντια στους εργάτες και τούς ναύτες, θα έχει ένα καταστρεπτικό αντίκτυπο πάνω στό διεθνές επαναστατικό κίνημα και θα προκαλέσει παντού μιá άνεπανόρθωτη ζημιá στήν Κοινωνική Έπανάσταση.

Σύντροφοι Μπολοεθικοί, σκεφτείτε το καλά πριν νά είναι πολύ άργά! Μην παίζετε με τή φωτιά: τό θήμα πού πρόκειται νά κάνετε θα είναι τό πιο σοβαρό, τό πιο άποφασιστικό.

Σας ύποβάλλουμε, λοιπόν, τήν άκόλουθη πρόταση: επιτρέψτε τήν έκλογή μιας πενταμελούς επιτροπής, πού νά συμπεριλαμβάνει δυό αναρχικούς. Ή επιτροπή αυτή θα πάει στήν Κρονστάνδη για νά διευθετήσει τή διαφορά με ειρηνικά μέσα. Στή δοσμένη κατάσταση, αυτή είναι ή πιο ριζική μέθοδος. Θα έχει διεθνή επαναστατικό αντίκτυπο».

Πετρούπολη 5 Μάρτη 1921

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΜΠΕΡΙΚΜΑΝ

ΕΜΜΑ ΓΚΟΛΝΤΜΑΝ

ΠΕΡΚΟΥΣ

ΠΕΤΡΟΣΚΙ

Μετ. Νίκος Β. Άλεξίου

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Δ'

Η ΕΞΕΓΕΡΣΗ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ ΚΙ Ο ΑΝΑΡΧΙΣΜΟΣ

Άπ' όσα στοιχεία υπάρχουν, ότεν μπορέσαμε νά διαπιστώσουμε ό π ο ι α δ ή π ο τ ε όργανωμένη συμμετοχή των αναρχικών στά γεγονότα της Κρονστάνδης, πέρα από προσπάθειες μεμονωμένων ατόμων ή ομάδων απέξω, ή

ατόμων από μέσα. Οι τελευταίοι συμμετείχαν περισσότερο σ'αν Κρονστανδιανοί παρά σ'αν άναρχικοί — με τήν έννοια τής οργανωμένης άντιπαράθεσης.

Ή Ίντα Μέττ γράφει (Ή Κ ο μ μ ο υ ν α τ η ς Κ ρ ο ν σ τ ά ν δ η ς Διεθνής Βιβλιοθήκη) ότι οι άναρχικοί είχαν άσκήσει πάνω στήν Κρονστανδή μιάν έπιρροή σ'οτό μέτρο πού ό άναρχισμός προπαγάνδιζε κι αυτός τήν έργατική δημοκρατία». Τήν ίδια γνώμη έχει κι ό 'Αλέξανδρος Σκιρντά (Κ ρ ο ν σ τ ά ν δ η 1921, τό π ρ ο λ ε τ α ρ ι α τ ο έ ν ά ν τ ι α σ τ ό ν μ π ο λ ο ε θ ι κ ι σ μ ό). Παρόλα αυτά, χωρίς νά πέσοιμε στήν παγίδα τής υπερεκτίμησης τών πραγμάτων, πιστεύοιμε ότι ή έπίδραση τών άναρχισμοσ ύπηρεζε πολύ μεγαλύτερη άπ' ότι άναγνωρίζουσι οι παραπάνω συγγραφείς. Τό μαρτυρούν τά ακόλουθα γεγονότα 1) Δυό άπ' τά μέλη τής Π.Ε.Ε. ήταν άναρχικοί: ό Περεπέλκιν κι ό Πετριτσένκο, πού είχε έμπρεαστεί άπ' τό κίνημα τοσ Μάχνο στήν Ουκρανία. 2) Στά κείμενα τής ε' Ιζθέστια, σ'οτό μέτρο πού τό κίνημα ριζοσπαστικοποιούνταν, παρατηρούμε μιá αόξανόμενη χρήση καθαρά άναρχικής φρασεολογίας και συνθηματολογίας όπως, λογουκάρη, «ή Τρίτη Ήπανάσταση τών Έργαζομένων». 3) Ή άναρχική άγωνιστική παράδραση τής Κρονστανδής (ύπήρχε παλιότερα άναρχοσυνδικαλιστική όργάνωση πού ήγερτικό τής μέλος ήταν ό Ε. Γιαρτσούκ). — Ό Τρότσκι είχε πεί τό 1917, σ'οτόν Τσερετέλλι:

«Ναι, οι κρονστανδιανοί είναι άναρχικοί. Άλλά όταν θα φθάσει ή έσχατη ώρα για τήν επανάσταση, όταν αυτοί, οι ίδιοι οι κύριοι πού οδς προτρέπουν στήν έξόντωση τών κροστανδιανών, θα έτοιμάσουσι τά σκισινιά για νά οδς κρεμάσουσι μαζί με μās, θα είναι οι κρονστανδιανοί εκείνοι πού θα πολεμήσουσι μέχρι θανάτου για μās» (Ίντα Μέττ, σ'οτό ίδιο).

4) Ή περίπτωση τής άναρχικής μεσολαθητικής ομάδας. Ό Βίκτωρ Σέρτζ (όλεπε παράρτημα Ε΄) γράφει: «...Άφοσ οι άναρχικοί ήταν εκείνοι πού θα μπορούσαν ν' ά σ κ ή σ ο υ ν έ π ι ρ ρ ο ή σ'οτό σοδιέτ τής Κρονστανδής είχε άποφασιστεί ότι μόνο άναρχικοί θα έπαιρναν μέρος σ'οτίς διαπραγματεύσεις...».

5) Τό ότι ή Π.Ε.Ε. τής Κρονστανδής είχε προσκαλέσει τούς Ε. Γιατσούκ και τό Βολιν νά γίνουσι μέλη τής. Αυτό δέν έγινε, όμως, γιατί εκείνη τήν έποχή θρίσκονταν κι οι δυό σ'οτίς μπολοσεβίλικες φυλακές. (όλ. Ντανιέλ Γκερέν, ό 'Α ν α ρ χ ι σ μ ό ς, 'Ελεύθερος Τύπος).

6) Οι όμοιότητες τής κομμούνας τής Κρονστανδής με τή μ α κ ν ο β ι τ σ ί ν α, κοντολογής, ή αυτοδιεύθυνση σ'οτόν κοινωνικό και τό στρατιωτικό τομέα, ό ταξικός, συλλογικός, άθθεντικά προλεταριακόσ, άντιεξουσιαστικόσ κομμουνιστικόσ χαρακτήρασ τοσ κινήματοσ.

Νίκος Β. Άλεξίου

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ε΄

Η ΕΞΕΓΕΡΣΗ ΤΗΣ ΚΡΟΝΙΣΤΑΝΔΗΣ

(Ο Βίκτωρ Σέρτζ27 περιγράφει εδώ ένα επεισόδιο της Ιστορίας της έργατικής τάξης, αναφορικά με το οποίο οι σταλινικοί, οι τροτσκοϊτές και διάφοροι άλλοι, έχουν επιδοθεί σε μία συστηματική έκοτράτεια παραποίησης και διαστρέβλωσης. Αυτό το άρθρο δείχνει πώς εφαρμόστηκαν ο τ ή ν π ρ ά ζ η ορισμένες ιδέες για το «Κόμμα» και την «λαϊκή εξουσία».

Η μαρτυρία του Σέρτζ αναφορικά με την Κρονοτάνδη, έχει μεγάλη ιστορική αξία. Είναι η μαρτυρία ενός επαναστάτη που θριασκόταν στο Λένινγκραντ στη διάρκεια εκείνων των μοιραίων ημερών, που πήρε ενεργό μέρος στα γεγονότα που περιγράφει και που επιδοκίμαζε, εκείνη την εποχή, τις πράξεις των ρώσων ηγετών).

ΤΗ ΝΥΧΤΑ ΤΗΣ 28 ΠΡΟΣ 29 ΦΛΕΒΑΡΗ, με ζύπνησε ένα τηλεφώνημα. «Οι λευκοί κατέλαβαν την Κρονοτάνδη, μου είπε μία ταραγμένη φωνή. «Έχουμε όλοι επιστρατευτεί». Ήταν ο Ίλια Ίόνωφ, κουνιάδος του Ζηνόβιεφ. Αυτό ήταν ένα ουγκλονιστικό νέο. Άν αλήθευε, αυτό σήμαινε ότι σύντομα θα χανόταν κι η Ίδια η Πετρούπολη.

«Ποιοι λευκοί; Άπό πού ήρθαν, Δέν μπορώ νά τό πιστέψω!».

«Ένας στρατηγός που λέγεται Κοζλόφοκι».

«Μά τί έγιναν οι ναύτες μας, Τά σοσιέτ; Ή Τοεκά; Οι εργάτες του Όπλοστάσιου;».

«Σου είπα ότι ήξερα».

Ο Ζηνόβιεφ συνεδρίαζε με τό Έπαναστατικό Συμβούλιο του Στρατού κι έτσι έτρεξα διαστικά στο άρχηγείο της 3ης Περιφερειακής Έπιτροπής. Όλοι φαίνονταν πολύ θλοασροί. «Άκούγεται άπίθανο, μά είναι άληθινό». «Λοιπόν», είπα, «πρέπει νά κινητοποιήσουμε όλους τους μπορούν νά περπατήσουν. Άμέσως!». Κάποιος άπάντησε άόριστο: «Ναί, πρέπει νά κινητοποιηθούμε». Άλλά δέν μπορούσε νά γίνει τίποτα, δίκως νά δώσει οδηγίες ή Έπιτροπή της Πετρούπολης. Μερικοί ούντροφοι κι εγώ περάσαμε την ύπόλοιπη νύχτα σκυμμένοι πάνω άπό ένα χάρτη του κόλπου της Φιλανδίας. Μάθαμε ότι γενικεύονταν οτά προάστια διάφορες μικροαπεργίες». Οι λευκοί θρίσκονταν μπροστά μας, ό λιμός κι οι άπεργίες πίσω μας! Έφυγα τά χαράματα και θγαίνοντας άπ' τό ξενοδοχείο Ά ο τ ό ρ ι α έπεσα πάνω σε μία άπ' τίς καμαριέρες που έγκατέλειπε οχεδόν κλεφτά τό κτίριο, κρατώντας κάτω άπ' τό μπράτσο της πακέτα.

«Πού πής τόσο νωρίς γιαγιά; Και μ' ένα τέτοιο φορτίο;».

Ή γριά άναστέναζε:

«Θά γίνουν φασαρίες. Μπορείς νά τό νιώσεις οτήν άτμόσφαιρα. Θά οδς κόφουν τό λαρόγγι, δύστυχο παιδί μου, τό δικά σου και τών άλλων. Θά κλέφουν οτιδήποτε κινητό θροούν, όπως τό έκαναν και την περασμένη φορά. Είπα λοιπόν νά αιγουρέψω τό θιός μου».

Κατά διάστήματα, οτό μήκος τόν έρημων δρόμων, υπήρχαν τοικοκολ-

λημένες άφισέτες, πού άναγγέλανε τήν προδοτική κατάληψη τής Κρονστάνδης άπ' τόν άντεπανασοτάτη στρατηγό Κοζλόφοκι και τούς συνενόχους του και καλοϋσαν τούς πολίτες στά δηλα. Άλλά πριν άκόμα φτάσω στό άρχηγο τής Περιφερειακής Έπιτροπής, έπεσα πάνω σέ διάφορους συντρόφους πού είχαν ήδη όπλιότει κρατώντας στά χέρια μάουζερ, πού μου είπαν ότι ή ιστορία του Κοζλόφοκι ήταν ένα πρότοχο φέμα οι ναύτες τής Κρονστάνδης είχαν σταισίσει κι εκείνο μέ τό όποιο θρικόμασε άντιμέτωποι ήταν μία ναυτική εξέγερση, πού καθοδηγούνταν άπ' τό σοσιέτ τής Κρονστάνδης. Άν όκι τίποτα άλλο, αυτό ήταν άκόμα πιό σοβαρό και τό χειρότερο άπ' όλα ήταν ή παράλυση πού μδς προκάλεσε τό έπίσημο φέμα. Γιατί τό νά μδς κοροϊδέφει τό κόμμα μ' αυτό τόν τρόπο ήταν κάτι νέο. «Ήταν ύποχρεωμένοι νά τό κάνουν εξαιτίας τής διάθεσης του λαού», μου εξήγησαν μερκοί γνωστοί μου. Άλλά ήταν κι αυτοί τρομαγμένοι. Ή άπεργία είχε σκεδόν γενικευτεί. Δέν ήξερε κανείς άκόμα κι άν θά κινηθούν τά λεωφορεία.

Άργότερα, τήν ίδια μέρα, είχα μία συζήτηση μέ τούς φίλους μου τής γαλλόφωνης κομμουνιστικής ομάδας (θυμάμαι ότι ο Μαρσέλ Μποντύ κι ο Ζώρζ Κελφέρ ήταν κι οι δυο παρόντες. Άποφασίσαμε νά μήν όπλιστούμε - νά μήν πολεμήσουμε ένάντια σότε στούς πεινασμένους άπεργούς, σότε στούς όργισμένους ναύτες. Στή συνοικία Βασοίλι - Όστρώφ, ο' ένα δρόμο κάταστρο άπ' τό χιόνι, είδα νά συγκεντρώνεται ένα πλήθος, κυρίως γυναίκες. Τούς παρατήρησα νά προχωρούν άργά για ν' άναμιχθούν μέ τούς δόκιμους τής στρατιωτικής σκολής, πού είχαν σταλεί για ν' άνοιζουν τις πύλες τών εργοστασίων. Ύπομονετικά, μέ λυπηρό τόνο, τό πλήθος είπε στούς στρατιώτες πόσο πεινασμένος ήταν ό λαός, τούς άποκάλεσε άδελφούς και τούς ζήτησε βοήθεια. Οι εύέλπιδες έβγαλαν φωνή άπ' τά σακιδιά τους και τό μοίρασαν στόν κόσμο. Στό μεταξύ, κατηγορούνταν για τήν άπεργία οι μεσεθικοί κι οι άριστεροί σοσιαλεπανασοτάτες.

Στά πρόσοια μοιράστηκαν προκλήσεις, πού έκθέτανε τά αίτήματα του σοσιέτ τής Κρονστάνδης. Είχε προστεθεί σ' αυτά κι ένα πρόγραμμα για τήν άνανέωση τής έπανάστασης Κοντολογής, έκλογές για τήν άνάδειξη νέων σοσιέτ μέ μυστική ψηφοφορία, έλευθερία του λόγου και του τύπου για όλες τις έπανασοτατικές ομάδες και κόμματα, έλευθερία για τά συνδικάτα, άπελευθέρωση όλων τών έπανασοτατών πού κρατούνταν σάν πολιτικοί κρατούμενοι, τερματισμός τής έπίσημης προπαγάνδης, τερματισμός τών έπιτάξεων στις άγροτικές περιοχές, έπαγγελματική έλευθερία στούς διοτέχνες, άμεση άνάκληση τών περιπόλων τών δρόμων, πού έμπόδιζαν τήν έλευθερη προμήθεια τροφίμων άπ' τό κοινό. Τό σοσιέτ τής Κρονστάνδης, ή φρουρά τής Κρονστάνδης κι οι ναύτες τής 1ης και 2ης ναυτικής μοίρας εξέγέρθηκαν προκειμένου νά γίνει δεκτό αυτό τό πρόγραμμα.

ΤΟ ΑΝΤΑΝΑΚΛΑΣΤΙΚΟ ΤΟΥ ΚΟΜΜΑΤΟΣ ΨΕΜΑΤΑ ΚΑΙ ΑΠΕΙΛΕΣ

Σιγά - σιγά, ή άλήθεια άποκαλύφθηκε μέσα άπ' τό προπέτασμα καπνού, πού τήν είχε σκεπάσει ό τύπος, του όποίου ή ψευδολογία δέ γνώριζε πιά

δρια. Κι αυτός ήταν ό θ ι κ ό ς μ α ς τύπος, ό τύπος τής επανάστασής μας, ό πρώτος σοσιαλιστικός τύπος στήν Ιστορία κι επομένως, ό πρώτος αδιάφθορος, άμερόληπτος τύπος στήν Ιστορία. Άκόμα και στό παρελθόν, είναι άλήθεια, είχε έκτεθει κατά καιρούς, σέ κάποιο βαθμό, στήν κατηγορία τής δημαγωγίας (ένός ζεστού, καλοπροαίρετου είδους, όμως) κι είχε κρηομοποιήσει θίαιη γλώσσα άπέναντι στούς αντίπαλους του. Άλλά κάνοντας αυτό είχε παραμείνει μέσα στά όρια τών κανόνων του παιχνιδιού κι οι ενέργειές του, όπως και νάχε τό πράγμα, ήταν κατανοητές. Τώρα, όμως, τό φέμα είχε γίνει μόνιμη τακτική του. Ή Π ρ ά θ ε α τ ή ς Π ε τ ρ ο ύ π ο λ η ς πληροφορήσε τούς άναγνώστες της ότι ό Κουζμίν, κομμισάριος του στρατού και του ναυτικού, είχε κακοποιηθεί στή διάρκεια τής φυλάκισής του στήν Κρονστανάνδη και μόλις που γλύτωσε τή συνοπτική διαδικασία (έκτέλεση) — μέ γραπτές διαταγές τών άντεπαναστατών. Ήξερα τόν Κουζμίν, ένα ένεργητικό, δουλευταρά στρατιώτη, καθηγητή τής στρατιωτικής έπιστήμης, γκρίζο από πάνω μέχρι κάτω ή στολή του άκόμα και τό ρωτιδωμένο του πρόσωπο ήταν κι αυτά γκρίζα. Είχε «δραπετεύσει» άπ' τήν Κροντανάνδη κι έπέστρεψε στό Σμόλνυ. «Μφύ είναι δύσκολο νά πιστέψω», του είπα, «ότι σκόπευαν νά σέ εκτελέσουν». Είδες πραγματικά μιá τέτοια διαταγή;».

Φαινόταν ένοκλημένος και δέν άπάντησε για μιá στιγμή.

«Ό, ζέρεις, πάντα υπερβάλλει κανείς λιγάκι. Ήταν μόνο μιá άπειλή».

Κοντολογίς, είχε άφήσει τή γλώσσα του νά τόν προδώσει. Αύτή ήταν όλη ή Ιστορία. Οι έξεγερμένοι τής Κροντανάνδης δέν είχαν κύσει ούτε οταγόνα αίμα, δέν είχαν προχωρήσει παραπέρα άπ' τό νά ουλλάθουν μερικούς κομμουνιστές έπίσημους, τούς όποιους είχαν όλους μεταχειριστεί καλά. (Οι περισσότεροι κομμουνιστές, συνολικά μερικές έκατοντάδες, είχαν προχωρήσει στούς έξεγερμένους, πράγμα που έδειξε ζεκάθαρα πόσο αδύναμο είχε γίνει τό κόμμα στή θάση του). Μολοντούτο, κάποιος είχε μαγειρέψει αύτή τήν Ιστορία για τό δθθεν παρά τρίχα γλύτωμα άπ' τό εκτελεστικό άπόσπασμα!

Οι φήμες έπαιζαν ένα άσχημο ρόλο ο' όλη αύτή τήν Ιστορία. Μέ τόν έπίσημο τύπο νά μεταφέρει μόνο τις εύλογίες για τις έπιτυχίες του καθεστώτος, μέ τήν Τσεκά νά ενεργεί μέ άπόλυτη μυστικότητα, γεννιόταν κάθε στιγμή και μιá νέα, όλέθρια φήμη Ήπθρζαν προβληματικές κι άναφορικά μέ τά νέα για τις άπεργίες τής Πετρούπολης πού έφταναν στήν Κροντανάνδη άκουγόταν ότι γίνονται μαζικές συλλήψεις εργατών κι ότι ό στρατός είχε καταλάβει τά εργοστάσια. Αυτό δέν ήταν άληθινό, ή τουλάχιστον είχε έξαγκωθεί υπερβολικά, άν και ή Τσεκά, χωρίς νά χάσει καιρό, είχε άναμφίθολα πραγματοποιήσει άσκοπες συλλήψεις. (Οι περισσότεροι άπ' τούς συλληφθέντες κρατήθηκαν για σύντομο χρονικό διάστημα). Δέν πέρασε ούτε μιá μέρα πού νά μη δώ τό Σέργιο Ζορίν, τό γραμματέα τής Έπιτροπής τής Πετρούπολης. Ήξερα, επομένως, πόσες σκοτούρες είχε στό κεφάλι και πόσο άποφασισμένοι ήταν νά μην πάρει κατασταλτικά μέτρα ένάντια στούς εργάτες. Ήξερα έπίσης ότι, κατά τή γνώμη του, ή πειθώς ήταν τό μόνο όπλο πού θ' άποδείκνυονταν άποτελεσματικό σέ μιá τέτοιου είδους κατάσταση και ότι,

για να υποστηρίξει τη γνώμη του, έφερνε ολόκληρο τραίνο φορτωμένα με τρόφιμα. Μου είπε, με γελαστό τόνο, ότι είχε κάποτε θρεθεί σε μία συνουσία όπου οι δεξιοί σοσιαλεπαναστάτες είχαν κάνει δημοφιλές το σύνθημα: «Ζήτω η Συντακτική Συνέλευση!», που ήταν ζεκάθαρα ένας άλλος τρόπος για να πεις: «Κάτω ο Μπολοσεβικισμός!». «Τους άναγγειλας, συνέχισε, ετήν άφιξη μερικών θαγονιών γεμάτα τρόφιμα. Όπου ν' άνοιγοκλείσεις τó ένα σου μάτι ή κατάσταση είχε άντιστραφεί».

Όπως και νάχε τó πράγμα, ή εξέγερση τής Κρονοτάνδης άρχισε σά μία πράξη άλληλεγγύης με τούς άπεργούς τής Πετρούπολης και σάν άποτέλεσμα φημών (για καταπιεστικά μέτρα), που οι περιοσότερες ήταν άδάσιμες.

Ό Καλίιν κι ό Κουζμίν, τών όποιων ή ήλιθία άβεξιοότητα προκάλεσε τήν εξέγερση, είναι οι κύριοι ύπεύθυνοι. Ό Καλίιν, σάν πρόεδρος τής Έκτελεστικής Έπιτροπής τής Δημοκρατίας, έπισκέφτηκε τήν Κρονοτάνδη κι ή φρουρά τόν ύποδέχτηκε με μουσική και ζητωκραυγές. Άλλά όταν οι ναύτες τού διατύπωσαν τά αίτήματά τους, τούς άποκάλεσε προδότες, τούς κατηγόρησε για «φιλοτομαρισμό» και τούς άπειλησε με άμείλικτη τιμωρία. Ό Κουζμίν τούς ούρλιαξε «τό σιδερένιο χέρι τής δικτατορίας τού προλεταριάτου θά συντρίψει κάθε παρασίωση τής πειθαρχίας, κάθε προδοτική πράξη!». Κι οι δύο τους γιουκαίστηκαν και διώχτηκαν — κι ή ζημία έγινε. Ήταν ίσως ό Καλίιν που, έπιστρέφοντας στήν Πετρούπολη, επινόησε τó «Λευκό στρατηγό Κοζλόφσκι». Άπ' τήν άρχή κιόλας, που θάταν εύκολο νά διευθετηθούν οι διαφορές, οι μπολοσεβίκοι ήγέτες προτίμησαν τó δρόμο τής άδιαλλαξίας28. Άργότερα μάθαμε ότι ή άντιπροσωπεία που έστειλε ή Κρονοτάνδη για νά εξηγήσει τά αίτήματά της στό σοβιέτ και τόν πληθυσμό τής Πετρούπολης, είχε συλληφθεί άπ' τήν Τοεκά και θρεθεί στή φυλακή.

Μερικοί άμερικάνοι άναρχικοί — ή Έμμα Γκόλντμαν, ό Άλέξανδρος Μπέρκμαν κι ένας νέος που λεγόταν Περκούς, ό γραμματέας τής Ένωσης Ρώσων Έργατών στίς ΕΠΑ, — είχαν φτάσει πριν άπό λίγο. Ή ίδέα μίς μεσολάθησης γεννήθηκε στή διορκεια μερικών συζητήσεων, που έκανα μαζί τους κάποια θράδια συνέχεια. Όταν μίλησα γι' αυτό σέ μερικούς κομματικούς μου συντρόφους, αυτοί με άντέκρουσαν:

«Αυτό δέ θάχει κανένα άποτέλεσμα. Έξάλλου είμαστε δεμένοι άπ' τήν κομματική πειθαρχία, όπως και ού».

«Μπορούμε νά φύγουμε άπ' τó κόμμα», διαμαρτυρήθηκα.

«Κανένας μπολοσεβικός δέν έγκαταλείπει τó κόμμα του», μου άπάντησαν ψυχρά και σκυθρωπά. «Κι έξάλλου, που θά πήγαινες; Τó δικό μας είναι τó μοναδικό κόμμα — για νά τó πούμε μαλακά!».

Ή άναρχική μεσολαθητική ομάδα συνεδρίαζε στό σπίτι τού πεθερού μου, τού Άλέξανδρου Ρουσάκωφ. Άφού οι άναρχικοί ήταν εκείνοι που θά μπορούσαν ν' άσκήσουν έπιρροή στό σοβιέτ τής Κρονοτάνδης, είχε άποφασιστεί ότι μόνο άναρχικοί θά έπαιρναν μέρος στίς διαπραγματεύσεις κι ότι μόνο οι άμερικάνοι άναρχικοί θά έπαιρναν τήν πρωτοβουλία νά έρθουν σ' έπαφή με τή σοβιετική κυβέρνηση3 έτσι δέν ήμουνα παρών σ' εκείνη τή συνεδρίαση. Ή Έμμα Γκόλντμαν κι ό Άλέξανδρος Μπέρκμαν έκλεισαν μία συνάντηση29

μέ το Ζηνόβιεφ. Έγιναν ευμενώς δεκτοί, γιατί μπορούσαν νά μιλάνε με τό κύρος πού είχαν σάν εκπρόσωποι ενός τμήματος του διεθνούς προλεταριάτου, τό όποιο ήταν ακόμα σημαντικό τήν εποχή εκείνη.

Άλλά ή μεσολαθτική τους ιδέα αποδείχθηκε σκέτη άποτυχία. Τό μόνο πού έκανε ό Ζηνόβιεφ ήταν νά τους διευκολύνει νά έπισκεφτούν με ειδικό θαγόνι όλη τή Ρωσία. «Ξενασκεφετείτε το και θά καταλάβετε», τούς ειπε. Τά περισσότερα άπ' τά ρωσικά μέλη τής μεσολαθτικής ομάδας συλλεφθήκανε έκτός από μένα. Αυτή τήν επείκεια τή χρωστάω στή συμπόθεια πού τρέφανε γιά τό πρόσωπό μου, ό Ζηνόβιεφ, ό Ζορίν και μερικοί άλλοι, καθώς και στόν άγωνιστικό ρόλο πού έκω παίζει στό γαλλικό έπαναστατικό κίνημα.

ΓΙΑΤΙ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΑ ΤΟΥΣ ΜΠΟΛΣΕΒΙΚΟΥΣ

Μετά από πολλούς διαταγμούς, οι κομμουνιστές φίλοι μου κι εγώ πήραμε τό μέρος του κόμματος. Ήταν ένα πολύ όδυνηρό θήμα και νά ό λόγος πού τό κάναμε οι ναύτες τής Κρονστάνδης, σκεφτόμαστε, είχαν δικιο. Είχαν άρχισι μιά νέα επανάσταση γιά τήν κατάκτηση τής έλευθερίας, πού θά όδηγούσε στή λαϊκή δημοκρατία. Όριομένο άναρχικοί πού δέν είχαν ξεπεράσει τις άυταπάτες τής παιδικής ηλικίας τής έδωσαν ένα όνομα: ή «Τρίτη Έπανάσταση». Ή χώρα, αυτή τήν εποχή, είχε τά κακά της χάλια. Ή παραγωγή είχε ουσιαστικά σταματήσει. Τά κάθε λογής αποθέματα είχαν αναλωθεί, συμπεριλαμβανόμενων ακόμα και τών αποθεμάτων ψυχραιμίας, πού διατηρούν τό ήθικό του λαού. Ή εργατική έλίτ, πού σχηματίστηκε στήν πορεία τών αγώνων μέσα στο παλιό καθεστώς, είχε κυριολεκτικά αποδεκατιστεί. Τό κόμμα, διογκωμένο άπ' τήν είσοδή ανθρώπων πού πηγαίνουν πάντα μέ τό νικητή, έπαφε νά έμπνέει μεγάλη έμπιστοσύνη. Κι άπ' τά άλλα κόμματα δέν είχε άπομείνει τίποτα, έξω από μικρούς πυρήνες άμφίβολης ικανότητας. Μερικά άπ' αυτά, είναι θέβαιο, θά μπορούσαν νά άντρωθούν μέσα σέ λίγες έδομάδες, αλλά μόνο άν δέχονταν μαζικά τούς άσυνεδητοποιήτους, τούς άπογοιτευμένους, τούς έξοργισμένους — πολύ διαφορετικούς τύπους από τούς θιασώτες τής νεαρής επανάστασης του 1917. Ή σοσιατική δημοκρατία είχε χάσει τή ζωτικότητα της. Δέν είχε ήγεσία. Στερούνταν όργανωτική βάση. Και δέν είχε κανένα υπερασπιστή, έξω άπ' τις πεινασμένες κι άπελπιόμενες λαϊκές μάζες.

Ή λαϊκή άντεπανάσταση μετέφρασε τό αίτημα γιά έλεύθερα εκλεγμένα σοσιέτ στο σύνθημα «Σοσιέτ δίχως κομμουνιστές!». Άν έπρεπε ή μπολσεβίκικη δικτατορία, νιώσαμε ότι θά ακολουθήσει τό χάος: άγροτικά κινήματα, σφαγή τών κομμουνιστών, έπιστροφή τών έμικρέδων και τέλος, μιá άλλη δικτατορία, άναγκαστικά άντιπρολεταριακή. Οι άποστολές μπνυμάτων άπ' τή Στοκχόλμη και τό Ταλλίν, έδειχναν ότι οι έμικρέδες σκέφτονταν μ' αυτόν άκριβώς τόν τρόπο. (Αυτά τά μνύματα, έξάλλου, ένισχυσαν τήν άπόφαση τών ήγετών νά καταστείλουν γρήγορα και μ' όποιοδήποτε τίμημα, τήν έξέγερση τής Κρονστάνδης).

Οι σκέψεις μας πάνω σ' όλα αυτά είχαν, επιπλέον, μιὰ πραγματική βάση. Γνωρίζαμε 50 εστίες αγροτικών εξεγέρσεων μόνο στην Ευρωπαϊκή Ρωσία. Ξέραμε ότι ό 'Αντόνωφ, ό υπέρμαχος του επαναστατικού σοσιαλισμού τής δεξιάς, θρούσε στην περιοχή που θρισκόταν νότια τής Μόσχας κι ότι κήρυττε τόσο τήν καταστροφή του σοβιετικού καθεστώτος, όσο και τήν παλινόρθωση τής Συντακτικής Συνέλευσης. Είχε κάτω άπ' τics διαταγές του, μέσα και γύρω άπ' τό Ταμπόφ, ένα τέλεια οργανωμένο στρατό, που άποτελούνταν από μερικές δεκάδες χιλιάδες άγρότες κι είχε διαπραγματευτεί με τούς Λευκούς. (Ό Τουκατσέφκι εξόντωσε αυτό τό λησπύ, στά μέσα περπου του 1921).

Κάτω άπ' αυτές τics συνθήκες, τό κόμμα θά είχε ύποστει μιá ήττα, άν παραδεκόταν ότι ή ύπάρχουσα οικονομική όργάνωση ήταν ευάλωτη. Δέ θά παραιτούσαν, όμως, άπ' τήν έξουσία. «Παρά τά λάθη του, παρά τics καταχρήσεις, παρά ότιδήποτε άλλο», έγραψα εκείνη τήν έποχή, «τό Μπολοεθικό κόμμα, εξαιτίας του μεγέθους, τής διορατικότητας και τής σταθερότητάς του, είναι ή όργανωμένη δύναμη στην όποία πρέπει νά στηρίζουμε όλες τics έλπίδες μας. Η Έπανάσταση δέ διαθέτει κανένα άλλο όπλο και δέν είναι πιά ικανή για μιá αυθεντική ανανέωση από μέσα».

ΣΥΝΤΡΟΦΟΣ ΕΝΑΝΤΙΟΥ ΣΥΝΤΡΟΦΟΥ

Τό Πολιτικό Γραφείο αποφάσισε τελικά ν' άρχισει διαπραγματεύσεις»30 με τήν Κρανσάνδη, νά παραδώσει ένα τελεσίγραφο και σέ έσοχαπ άνάγκη, νά έπιτεθεί στό φρούριο και στά κυκλωμένα άπ' τούς πάγους θωρηκτά. Όπως άποδειχθηκε, δέν έγιναν ποτέ διαπραγματεύσεις. Άλλά έμφανίστηκε στους πίνακες ανακοινώσεων ένα τελεσίγραφο, διατυπωμένο με άπιδαστικό τρόπο, που έφερε τics ύπογραφές του Λένιν και του Τρότσκι. «Παραδοθείτε, άλλιώς θά σάς σφάζουμε σάν κατόπουλα!». Ό Τρότσκι, περιορίζοντας τή δραστηριότητά του στο Πολιτικό Γραφείο, έμεινε μακριά άπ' τήν Πετρούπολη.

Στό μεταξύ ή Τοεκά είχε κηρύξει πόλεμο στους μενσεθικούς σοσιαλδημοκράτες, εκδίδοντας ένα έξωφρενικό έπίσημο έγγραφο που τούς κατηγορούσε ότι «συνωμοτούν με τόν έχθρό, ότι σχεδιάζουν νά κάνουν σαμποτάζ στους σιδηρόδρομους κλπ.». Κι οι ίδιοι οι μπολοεθικοί ηγέτες ένα-κλήθηκαν' άγνόησαν όλότελα αυτές τics κατηγορίες: «Όι περισσότεροι τοεκίστες είναι άσφαγοί!», είπαν. Άλλά άφησαν τics κατηγορίες άθικτες κι ύποσκέθηκαν μόνο ότι δέ θά γίνονταν συλλήψεις κι ότι όλα θά πήγαιναν καλά. Παρόλα αυτά, οι μενσεθικοί ηγέτες Ντάν και Άθράμοθιτς συλληφθήκανε (στην Πετρούπολη) κι ή Τοεκά (που διευθυνόταν εκείνη τήν έποχή, άπ' ότι θυμάμαι, από ένα κοκκινόμαλλη εργάτη, που λεγόταν Σεμιόνωφ, ένα ακληρό, άνίδιο άνθρωπάκι) ήθελε νά τούς εκτελέσει — με τήν κατηγορία ότι είχαν όργανώσει τήν άπεργία, που είχε τώρα σχεδόν γενικευτεί (και ήταν σέ ποσοστό 75% αυθόρμητη). Μόλις προηγούμενα είχα έπισκεφθεί τό Σε-

μιόνωφ, άναφορικά με δυό φοιτητές που είχε συλλάβει αυθαίρετα ή Τσεκά. Φρόντισα να πληροφορηθώ τὸ Λένιν, διαμέσου τοῦ Γκόρκυ (που ἔκείνη τὴ στιγμή μεσολαβοῦσε, ἔπισης, γιὰ νὰ σώσει τοὺς μεναεθίκους ἡγέτες). Μόλις τὸ πληροφορήθηκε ὁ Λένιν, ζήτησε ὅτι οἱ φίλοι μας εἶχαν γλυτώσει.

Στὶς ἀρχές τοῦ Μάρτη, στρατευματα τοῦ Κόκκινου στρατοῦ ἐπιτέθηκαν, διασχίζοντας τοὺς πάγους, ἐνάντια στὸ φρούριο καὶ τὸ στόλο τῆς Κρονοτάνδης. Τὸ πυροβολικὸ τῶν ἐξεγερμένων ἀνοίξε πῦρ ἐνάντια στοὺς ἐπιτιθέμενους. Πεζικάριοι φορώντας μακριοὺς, ἀσπρους μανδύες, προελαύνανε κατὰ κύματα καὶ σὲ μερικά σημεία ὁ πάγος ὑποχώρησε κάτω ἀπ' τὸ θάρος τους. Ἐδῶ καὶ κεῖ, μιὰ τεράστια κολώνα πάγου ράγιζε καὶ ἀνατρεπόμενη ἀργά, παρέσυρε μαζί της τὸ ἀνθρώπινο φορτίο της στὰ μαύρα θάβη τῆς θάλασσας. Καὶ τότε, θάζοντας ἀντιμέτωπο τὸν ἕνα σύντροφο μὲ τὸν ἄλλο, ἄρχισε τὸ αἰοχρὸ μακελειό...

«ΘΑ ΚΑΝΟΥΜΕ ΤΟ ΘΕΡΜΙΔΩΡ ΕΜΕΙΣ ΟΙ ΙΔΙΟΙ!»

Στὸ μεταξὺ, στὴ Μόσχα, τὸ 10ο συνέδριο τοῦ κόμματος, μὲ ὑπαγόρευση τοῦ Λένιν, εἶχε καταργήσει τὸ σύστημα ἐπίταξης (τὸν «Πολεμικὸ Κομμουνισμό») καὶ καθιέρωσε τὴ Ν Ε Π (Νέα Οἰκονομικὴ Πολιτικὴ). Ὅλα τὰ οἰκονομικὰ αἰτήματα τῆς Κρονοτάνδης ἰκανοποιήθηκαν! Ἀλλὰ ταυτόχρονα, τὸ συνέδριο, καταδίκασε κάθε ἐσωκομματικὴ ἀντιπολιτευτικὴ ὁμάδα. Ἡ Ἐργατικὴ Ἀντιπολιτεῦση, λογουκάρη, χαρακτηρίστηκε ὡς «ἀναρχοσυνδικαλιστικὴ παρέκκλιση ἀσυμβίβαστη μὲ τὶς ἀρχές τοῦ κόμματος», παρόλο που δὲν εἶχε καμιὰ σχέση μὲ τὸν ἀναρχισμό καὶ δὲν ὑποστήριζε τίποτ' ἄλλο ἔξω ἀπ' τὴ διευθύνση τῆς παραγωγῆς ἀπ' τὰ συνδικάτα (που, παρεπιπτόντως, θ' ἀποτελοῦσε ἕνα μεγάλο βῆμα πρὸς τὴν κατεύθυνση τῆς ἐργατικῆς δημοκρατίας). Τέλος, τὸ κόμμα ἀπόσπασε τὴ συναίνεση τῶν μελῶν του, πολλὰ ἀπ' τὰ ὁποῖα ἀνῆκαν σὲ ἀντιπολιτευτικὲς ὁμάδες, γιὰ τὴ μάχη ἐνάντια στὴν Κρονοτάνδη. Ὁ ἀκροαριστερὸς Ντιμπένκο, που ἦταν κάποτε κι ὁ ἴδιος ναυτιλίας τῆς Κρονοτάνδης κι ὁ συγγραφέας καὶ στρατιώτης Μπουμπνωφ, ἡγέτης τῆς ὁμάδας που ὑποστήριζε τὸ «δημοκρατικὸ συγκεντρωτισμό», ἤθελε νὰ διεξαχθεῖ ἡ μάχη πάνω στὸν πάγο — ἐνάντια σὲ ἐξεγερμένους μὲ τοὺς ὁποῖους δὲν βρισκόνταν, κατὰ θάθος, σὲ καμιὰ διένεξη. Ὁ Τουχατσέφσκι προετοιμαζε τῶρα τὴν τελικὴ ἐπίθεση.

Μιὰ ἀπὸ κείνες τὶς σκοτεινὲς μέρες, ὁ Λένιν εἶπε σ' ἕνα φίλο μου. (Ἀναφέρω τὶς ἴδιες ἀκριβῶς λέξεις που εἶχε χρησιμοποιήσει) «Εἶναι ἕνα θερμιδῶρ. Ἀλλὰ δε θὰ τοὺς ἀφήσουμε νὰ μᾶς κατατομήσουν. Θὰ κάνουμε τὸ θερμιδῶρ εμεῖς οἱ ἴδιοι!».

Τὸ ἐπεισόδιο τοῦ Ὁρανιενμπάουμ δὲν ἀναφέρθηκε ποτέ. ἀλλὰ, κατὰ τὴ γνώμη μου, εἶχε ὀδηγήσει τοὺς ἐξεγερμένους τῆς Κρονοτάνδης πολὺ κοντὰ σὲ μιὰ νίκη που δὲν τὴν ἤθελεν — καὶ που θὰ μπορούσε εὐκολὰ νὰ καταλήξει στὴν πτώση τῆς Πετρούπολης. Ὁ Σέργιος Ζοριν, ὁ μεγαλόσωμος, ζανθὸς Βικινγκ που ἦταν γραμματέας τῆς Ἐπιτροπῆς τῆς Πετρούπολης, παρατήρησε κάτι παράξενο στὶς διαταγές που εἶχε δώσει ἕνας ἀπ' τοὺς

διοικητές του πεζικού. Λογούκαρν, είχε ανατεθεί ή φρουρηση τών πυροβόλων σέ εύέλπιδες πού είχαν έκλεγεί με αύθαίρετο τρόπο και γίνονταν ουγκεντρώσεις και μετακινήσεις στρατευμάτων, δίχως καμιά φανερή αίτια. Μετά από δυό μέρες, έγινε φανερό ότι πρόκειται για συνωμοσία. Σάν πράξη άλληλεγγύης με τήν Κρονσάνδη, ένα όλόκληρο σύνταγμα έπρόκειτο ν' αλλάξει στρατόπεδο και νά καλέσει τó στρατό νά έξεγερθεί. 'Ο Ζοριν διέταξε άμέσως νά ένιοκυθεί αυτό τó σύνταγμα με έμπιστους άντρες, νά μπουν διπλοσκοπιές και νά συλληφθεί ó διοικητής, ένας άντρας πού είχε ύπηρετήσει πολλά χρόνια σάν αξιωματικός στόν αύτοκρατορικό στρατό. 'Ο τελευταίος τού μίλησε έξω άπ' τά δόντια «Χρόνια περίμενα αύτή τή στιγμή. Σδς μιού, δολοφόνοι τής Ρωσίας. Τώρα πού έχασα, ή ζωή δέν έχει πιά κανένα νόημα για μένα!». Τουφεκίστηκε μαζί με πολλούς άλλους συνεργάτες του. Τό σύνταγμα του, παρήπιόντως, είχε μετακληθεί άπ' τó μέτωπο τής Πολωνίας.

ΤΟ ΛΟΓΟ ΕΧΕΙ ΤΩΡΑ Η ΤΣΕΚΑ

'Η έξέγερση έπρεπε νά συντριθεί προτού λιώσουν οι πάγοι31. 'Η τελική επίθεση έξαπολύθηκε άπ' τόν Τουκατοέφοκι στίς 17 Μάρτη και κατέληξε σέ μιá θριαμβευτική νίκη. Οι ναύτες τής Κρονσάνδης, πολεμώντας δίχως έμπειρους αξιωματικούς, (πού ένας άπ' αυτούς ήταν χωρίς άμφιβολία, ένας πρώην αξιωματικός πού λεγόταν Κοζλόφοκι, αλλά πού δέν έπαιξε κανένα σημαντικό ρόλο και δέν είχε καμιά έπιρροή), δέν άξιοποίησαν τί πυροβολικό τους. Μερικοί δραπετεύσαν στή Φιλανδία· άλλοι διεξέγαν μιá άγρια άμυντική μάχη, από όχυρό σέ όχυρό, από δρόμο σέ δρόμο κι έπεσαν φωνάζοντας «Ζήτω ή Παγκόσμια Έπανάσταση!». Μερικοί ακόμα πέθαναν φωνάζοντας: «Ζήτω ή Κομμουνιστική Διεθνής!». Μερικές εκατοντάδες μεταφέρθηκαν στήν Πετρούπολη και παραδόθηκαν στήν Τσεκά, πού για μήνες μετά — έγκληματικά άνώφελα — συνέχιζε νά έκτελεί μικρές ομάδες άπ' αυτούς. Αυτοί οι κρατούμενοι άνήκαν φυχή και σώματι στήν Έπανάσταση· είχαν γίνει οι έκφραστές τών θασάνων και τής θέλησης τού ρώικου λαού κι ύπηρχε κι ή Ν.Ε.Π., πού απόδεικνε ότι είχαν δίκιο! Έπιπλέον, είχαν συλληφτεί σ' ένα εμφύλιο πόλεμο κι από μιá κυβέρνηση, πού ύποσκόταν γι' άρκετό καιρό ότι θα δώσει άμνηστεια σ' όσους άπ' τούς αντιπάλους τής ήταν πρόθυμοι νά τήν ύποστηρίξουν. 'Ο Ντερζίνσκι διεύθυνε αυτό τó άτέλειωτο μακελειό — ή τουλάχιστον τó επέτρεψε.

Οι ήγέτες τής Κρονσάνδης, πού ήταν άγνωστοι πριν άπ' τήν έξέγερση, έξολοθρεύτηκαν. Ένας άπ' αυτούς, ó Πετριτοένκο, διέφυγε στή Φιλανδία και ίσως νά ζει ακόμα32 Έναν άλλο, τόν Περπέλεκιν, τόν συνάντησα άργότερα ανάμεσα σέ μερικούς φίλους πού έπισκεπτόμουν στήν παλιά φυλακή τής όδου Σπαλνερναγια — άπ' τήν όποία είχαν περάσει τόν παλιό καιρό πολλοί έπαναστάτες, ανάμεσα στούς όποιους ó Λένιν κι ó Τρότσκι. Άπ' τó βάθος τού κελλιού του, προτού τελικά καθεί άπ' τά μάτια μας, ó Περπέλεκιν μās διηγήθηκε όλη τήν ιστορία τής Κρονσάνδης.

Ἐκείνη ἡ σκοτεινὴ 18 Μάρτη! Οἱ πρωινὲς ἐφημερίδες εἶχαν μεγάλους τίτλους, πού ὑμνούσανε τὴν προλεταριακὴ ἐπέτειο τῆς Παρισινῆς Κομμουνίας. Καὶ κάθε φορὰ πού τὰ κανόνια ρίκανε ἐναντία στὴν Κρονατόνδη, κάνανε τὰ τζάμια νὰ τραντάζονται. Στὰ γραφεῖα τοῦ Σμόλνυ βασίλευε μιὰ γενικὴ ἀνπυξία. Ἀποφεύγαμε τὴν κουθέντα, ἐκτός ἂν τὴν πιάναμε μὲ τοὺς στενοὺς μας φίλους κι ἀκόμα καὶ τότε μιλούσαμε σφιγμένοι. Τὸ ἀπέραντο τοπιό τοῦ Νέβα ποτὲ δὲ μοῦ φάνηκε πιὸ θαμπό καὶ πιὸ μελαγχολικό. (Κατὰ μιὰ ἀξιοσημείωτη σύμπτωση, κείνη τὴν ἴδια μέρα τῆς 18 Μάρτη εἶχε ζεσπάσει μιὰ κομμουνιστικὴ ἐξέγερση στὸ Βερολίνο, τῆς ὁποίας ἡ ἴττα σημάδεψε μιὰ στροφή στὴν τακτικὴ τῆς Διεθνούς, πού θὰ πέραγε ἀπ' τὴν ἐπίθεση στὴν ἄμυνα).

Οἱ Μεγάλαις Ἰδέαις Πεθαίνουν

Ἡ Κρονατόνδη ἐγκαινίασε μιὰ περίοδο ἀμφιβολίας, κατάπληξης, καὶ τρόμου μέσα στὸ κόμμα. Στὴ Μόσχα, ἕνας μπολοσεβίκος πῶ λεγόταν Πετιούτσκιν, πού εἶχε διακριθεῖ στὴ διάρκεια τοῦ Ἐμφύλιου Πόλεμου, παραιτήθηκε ἀπ' τὸ κόμμα γιὰ νὰ ἰδρῶσει μιὰ νέα πολιτικὴ κίνηση — πού ὀνομάστηκε, ἂν θυμῶμαι καλά, Σ ο θ ι ε τ ι κ ὸ Κ ὀ μ μ α. Ἐγκατέοιπε τὴν ἔδρα τοῦ κόμματός του σ' ἕνα δρόμο πού ἦταν κατάσπαρτος μὲ ἐργατικὰ σπίτια καὶ γιὰ ἕνα διάστημα δὲ συνέθηκε τίποτα ὕστερα τὸν συλλάβανε. Διάφοροι σύντροφοι ἤρθαν σὲ μένα καὶ μοῦ ζήτησαν νὰ μεσολαβῶ γιὰ κάρη τῆς γυναίκας του καὶ τοῦ παιδιοῦ του, πού εἶχαν ἐκδιωχθεῖ ἀπ' τὸ σπίτι τους καὶ κοιμόντουσαν στὸν πρυθάλαμο κάποιου κτιρίου. Δὲν κατάφερα νὰ κάνω τίποτα γι' αὐτούς. Ὁ ἐργάτης Μίσονικωφ, ἕνας ἄλλος παλιὸς Μπολοσεβίκος — εἶχε πάρει μέρος στὰ 1905 στὴν ἐξέγερση τοῦ Κάτω Βόλγα κι ὄφριξε ἕνας πολὺ στενὸς προσωπικὸς δεσμὸς ἀνάμεσα σ' αὐτὸν καὶ τὸ Λένιν — μίλησε ὑπὲρ τῆς ἐλευθερίας τοῦ τύπου «γιὰ ὄλους, ἀπ' τοὺς ἀναρχικοὺς στὸ ἕνα ἄκρο, ὡς τοὺς Μοναρχικοὺς, στὸ ἄλλο». Μετὰ ἀπὸ μιὰ ἀνταλλαγὴ γραμμάτων, διέκοψε τὶς σχέσεις του μὲ τὸ Λένιν καὶ πολὺ σύντομα ἐκτοπίστηκε στὸ Ἐριθάν, στὴν Ἀρμενία. Ἀπὸ κεῖ πῆγε στὴν Τουρκία. Ἐμελλε νὰ τὸν συναντήσω στὸ Παρίσι 20 χρόνια ἀργότερα. Ἡ ἐργατικὴ Ἀντιπολίτευση φαίνονταν νὰ ὀδηγεῖται σὲ μιὰ θέβαιη ρήξη μὲ τὸ κόμμα.

Στὴν πραγματικότητα, εἶχαμε ἴδῃ μπεῖ στὸ δρόμο ὅπου θὰ μᾶς συνέτριθε ἕνας ολοκληρωτισμὸς πού μόλις γεννιόταν. Αὐτὴ καθεαυτὴ ἡ λέξη «ολοκληρωτισμὸς» δὲν εἶχε ἀκόμα ἐμφανιστεῖ ἀλλὰ ἐκεῖνο πού ἀντιπροσωπεύει, ἀρχίζε σιγά - σιγά νὰ μᾶς ἐξουσιάζει ἀμείλικτα, δίχως ἐμεῖς νὰ τὸ ζέρομε. Ἀλλὰ ἡ πλειοψηφία, τόσο τῶν ἡγετῶν τοῦ κόμματος ὅσο καὶ τῶν ἀγωνιστῶν του, εἶχε καταλήξει νὰ θεωρεῖ τὸν «Πολεμικὸ Κομμουνισμὸς» ἀπλῶς σὰ μιὰ προσωρινὴ οἰκονομικὴ ρύθμιση, ἀνάλογη μὲ τὶς ὑπερβολικὰ συγκεντρωτικὲς παραγωγικὲς ρυθμίσεις, πού εἶχαν ἐφαρμοσθεῖ στὴ διάρκεια τοῦ πολέμου ἢ Γερμανία, ἢ Γαλλία κι ἢ Ἀγγλία. Αὐτὰ τὰ σχέδια συγκεντροποίησης εἶχαν ὀνομαστῆ «Πολεμικὸς Κομμουνισμὸς». Ἔτσι ἡ πλειοψηφία πίστευε ὅτι μόλις ἀποκατασταθεῖ ἡ εἰρήνη, ἡ κατάστασις πολιορκίας

θά λυνόταν αυτόματα κι ότι τότε θά επιστρέψαμε σέ κάποιο είδος σοσιετικής δημοκρατίας — τὸ τί θάταν ἦταν κάτι πού δὲν μπορούσε πιά νά πεί κανείς.

Οἱ μεγάλες ἰδέες τοῦ 1917, οἱ ἰδέες που εἶχαν καταστήσει ἱκανὸ τὸ μπολσεβίκικο κόμμα νά παραουρεῖ μὲ τὸ μέρος του τίς ἀγροτικές μάζες, τὸ στρατό, τὴν ἐργατικὴ τάξη καὶ τὴ μαρξιστικὴ Ἰντελλιγκέντσια, ἦταν ὀπωδήποτε νεκρές. Μήπως δὲν ἦταν ὁ Λένιν ἐκεῖνος πού στὰ 1917, ἦταν ὑπὲρ ἐνὸς Σοσιετικοῦ τύπου τόσο ἐλευθεροῦ πού, ὅποιαδήποτε ὁμάδα μπορούσε νά ἔχει 10 000 ὀπαδοὺς, θά εἶχε τὸ δικαίωμα νά ἐκδίδει τὴ δική της ἐφημερίδα μὲ ἐξοδα τοῦ δημοσίου; Μήπως δὲν εἶχε γράφει ὅτι ἡ μεταθίβαση τῆς ἐξουσίας ἀπ' τὸ ἓνα κόμμα στὸ ἄλλο μέσα στὰ σοσιέτ, μπορούσε νά πραγματοποιηθεῖ εἰρηνικά, δίχως ἐντονες συγκρούσεις; Μήπως δὲν εἶχε προσφέρει, στὴ θεωρία του γιὰ τὸ Σοσιετικὸ Κράτος, τὴν ἐπαγγελία μιᾶς μορφῆς πολιτικῆς ὀργάνωσης ὀλότελα διαφορετικῆς ἀπ' τὰ παλιὰ ἀστικά Κράτη, «δίχως στελέχη καὶ δίχως ἀστυνομικούς», πέρα ἀπ' τὸν ἴδιο τὸ λαό; — ἓνα Κράτος στὸ ὁποῖο οἱ ἐργάτες θά ἐξασκοῦσαν ἄμεσα τὴν ἐξουσία διαμέσου τῶν ἐκλεγμένων σοσιέτ τους καὶ θά διατηροῦσαν τὴν τάξη διαμέσου τοῦ δικοῦ τους σοσιετικῆς τῶν πολιτοφυλακῶν; Τὸ μόνο πού ἀπόμεινε ἀπ' αὐτὸ τὸ δρεῖρο μιᾶς «Κρατικῆς Κομμούνας», ἐξαιτίας τοῦ μονοπωλίου τῆς ἐξουσίας, τῆς Τσεκα καὶ τοῦ Κόκκινου Στρατοῦ, ἦταν ἓνας μύθος, πού ἔχει ἐνδιαφέρον μόνο γιὰ τοὺς θεολόγους. Ὁ πόλεμος, τὰ μέτρα ἐσωτερικῆς ἀμυνας ἐνάντια στὴν ἀντεπανόσταση κι ὁ λιμὸς (που ὀδήγησε στὴ δημιουργία μιᾶς γραφειοκρατικῆς μηχανῆς, γιὰ νά φροντίσει γιὰ τὴ κορήνηση τροφίμων μὲ δελτία) ἔδωσαν ἓνα τέλος στὴ σοσιετικὴ δημοκρατία. Πῶς καὶ τότε θά ζαναγεννιόταν, Το κόμμα τρεφόταν ἀκριθῶς μὲ τὴν πεποίθηση ὅτι ἡ παραμικρὴ χαλάρωση τοῦ ἐλέγχου του πάνω στὴν ἐξουσία, θά πρόσφερε στὴν ἀντίδραση τὴν εὐκαιρία πού περίμενε.

Ο ΛΑΘΑΝΘΩΝ ΟΛΟΚΛΗΡΩΤΙΣΜΟΣ

Πρόσθετα ο' αὐτοὺς τοὺς ἱστορικοὺς παράγοντες, ὑπῆρχαν καὶ οημαντικοὶ ψυχολογικοὶ παράγοντες. Ὁ Μαρξισμὸς σήμαινε διαφορετικὰ πράγματα σὲ κάθε ἐποχῇ. Τὸ παιδί τῆς ἀστικῆς ἐπιότημης καὶ φιλοσοφίας ἀπ' τὴ μιὰ μεριά καὶ τῶν ἐπαναστατικῶν ἐπιθυμιῶν τοῦ προλεταριάτου ἀπ' τὴν ἄλλη, κάνει τὴν ἐμφάνισή του σὲ μιὰ περίοδο πού ὁ καπιταλισμὸς μπαίνει στὴ φάση τῆς παρακμῆς του Προβάλλεται σὰν ὁ φυσικὸς κληρονόμος τῆς κοινωνίας πού τὸ γέννησε. Ὅπως ἀκριθῶς ἡ καπιταλιστικὴ - βιομηχανικὴ κοινωνία τείνει νά τραθῆξει ὅλο τὸν κόσμο στὴν τροχιά της καὶ νά μετασχηματίσει κάθε μιὰ ξεχωριστὰ κι ὅλες μαζί τίς πλευρὲς τῆς ζωῆς σύμφωνα μὲ τίς ἀξίες της, ἔτσι κι ὁ Μαρξισμὸς τῶν ἀρχῶν τοῦ 20οῦ αἰῶνα, ἐπιδιώκει νά τὰ ζαναφτιάξει ὅλα, νά μεταμορφώσει τὰ πάντα — τὸ σύστημα ἰδιοκτησίας, τὸν τρόπο ὀργάνωσης τῆς παραγωγῆς, τὸν παγκόσμιο χάρτη (κατάργηση τῶν συνόρων) ἀκόμα καὶ τὴν ἐσωτερικὴ ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου (ἐκτόπιση τῆς θρησκείας). Ἄφου ὁ σκοπὸς του ἦταν μιὰ ὀλοκληρωτικὴ μεταμόρφωση

φωσ, ήταν, έτοιμολογικά μιλώντας, ό λ ο κ λ η ρ ω τ ι κ ό ς. Έμπεριείχε και τις δυό πλευρές της κοινωνίας που κυφορούνταν, τή δημοκρατική και τήν αυταρχική. Τό Γερμανικό Σοσιαλδημοκρατικό Κόμμα, που ήταν τό μεγαλύτερο μαρξιστικό κόμμα οτή διάρκεια της περιόδου 1880 - 1920, είχε υιοθετήσει μία γραφειοκρατική μορφή όργάνωσης, που είχε οάν πρότυπο τό ίδιο τό Κράτος. Άφουσιώθηκε οτήν κατάκτηση της εξουσίας μέσα οτό αστικό Κράτος και κατέληξε νά οκέπεται άπ' τή σκοπιά του Κρατικού Σοσιαλισμοϋ.

Ή μπολοεδίκικη οκέψη παίρνει οά δοσμένο δι τή αλήθεια της άνήκει άποκλειστικά. Για τόν Λένιν, τόν Μπουκάριν, τόν Τρότσκι, τόν Πριουμπραζένοκι και για πολλούς άλλους διανοητές που θά μπορούσα ν' αναφέρω, ή ύλιστική διαλεκτική του Μάρξ και του Ένγκελς ήταν ταυτόχρονα ό νόμος της ανθρωπίνης οκέψης και ό νόμος της φυσικής ανάπτυξης τών κοινωνιών. Τό κόμμα, πολύ άπλά, είναι ό προσάτης της αλήθειας' όποιαδήποτε ιδέα διαφοροποιείται άπ' τό κομματικό δόγμα, είναι είτε όλέθρια πλάνη, ή όπισθοδρόμηση. Έδώ, τότε, θρίοκεται ή διανοητική πηγή της μισαλλοδοξίας του κόμματος. Έξαιτίας της ακλόνητης πίστης του οτήν ανώτερη άποστολή του, έμφανίζει έκπληκτικά άποθέματα ήθικής ένέργειας - κι ένα θεολογικό πνευματικό προσανατολισμό που εδκόλα γίνεται ιεροεξεταστικός. 'Ο «ήρολεταρικός Γιακωθινισμός» του Λένιν, με τήν άνιδιοτέλειά του, τήν πειθαρχημένη οκέψη και δράση, ήταν ποτισμένος άπ' τήν ψυχολογία τών πυρήνων, που ό χαρακτήρας τους είχε διαμορφωθεί μέσα οτό παλιό καθεστώς - δηλαδή, οτήν πορεία της πάλης ενάντια οτό δεοποτισμό. Φαίνεται άναμφισβήτητο δι ό Λένιν διάλεξε οά συνεργάτες του ανθρωπούς που ή ιδιοσυγκρασία τους ήταν έξουσιαστική. 'Ο τελικός θρίαμβος της επανάστασης άνακούφισε τό συμπλεγμα κατωτερότητας τών μαζών - τις πάντα έξαπατημένες και πάντα καταδυναστευόμενες μάζες. Ταυτόχρονα, όμως, ζύπνησε μέσα τους μία έπιθυμία άντεκδίκησης κι έκείνη ή έπιθυμία έτεινε επίσης οτή δεοποτική διαμόρφωση τών νέων θεομών. Έκω διεί με τή ίδια μου τή μάτια πώς ένας άντρας, που χθές άκόμα ήταν ένας εργάτης ή ναύτης, μεθάει άπ' τήν έξάσκηση της εξουσίας - πόσο ευχαριστείται νά όπενθυμίζει οτούς άλλους δι από κεί και πέρα αυτός διατάζει.

«Ο ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΒΡΪΣΚΟΤΑΝ ΜΕΣΑ ΜΑΣ!»

Οι ίδιες αυτές οκέψεις έξηγοϋν μερικές άπ' τις άντιφάσεις που οι ίδιοι οι άγέτες (πέρα άπ' τις λεκτικές και μερικές φορές δημιουργικές λύσεις, που τούς έδινε τή δυνατότητα νά προσφέρουν ή διαλεκτική) μάταια άγωνίζονταν νά ξεπεράσουν. Σε 100 διαφορετικές περιπτώσεις, ό Λένιν έγκωμίασε τή δημοκρατία κι επέμεινε δι ή δικτατορία του προλεταριάτου είναι τόσο «μιά δικτατορία ενάντια οτούς άπαλλοτριωμένους άπαλλοτριωτές» όσο και «ή πιό πλατιά εργατική δημοκρατία». Τό πιότευ, ήθελε νάναί άληθινό. Πήγαινε οτά έργαστάσια για νά έκθέσει τό διαχειριστικό του έργο. Ήθελε ν' άντιμετωπίζει ό ίδιος τις κριτικές τών εργατών. Άλλά έγραφε οτά

1918 ότι η δικτατορία του προλεταριάτου δεν ήταν, σε καμιά περίπτωση, άσυνθηματη με την προσωπική εξουσία και κάνοντας αυτό, δικαιολόγησε εκ των προτέρων κάποιο είδος Βοναπαρτισμού. Όταν ο παλιός του φίλος και συνεργάτης Μπογκντάνωφ, εμφανίστηκε μπροστά του προβάλλοντας αντιρρήσεις πού τον ενόχλησαν, τον φυλάκισε. Έβγαλε εκτός νόμου τούς μενσεβίκους με την αίτιολογία ότι ήταν «μικροαστοί» σοσιαλιστές πού, έχοντας πάντα άδικο, καταντούσαν ένοχλητικοί. Ύποδέχθηκε θερμά τον άναρχικό ήγέτη Μάκνο και προσπάθησε να τον πείσει για την έγκυρότητα του Μαρξιστικού δόγματος· μολοντούτο, ο άναρχισμός θγήκε κι αυτός εκτός νόμου — άν άχι με πρωτοβουλία του Λένιν, τουλάχιστον με τή συναίνεσή του.

Διέταξε τήν έφαρμογή μιās πολιτικής άνοχης άπέναντι στις έκκλησίες κι ύποσκέθηκε άνακωχή στους πιστούς, άλλά συνέχισε να λέει ότι κή θρησκεία είναι τó άπιο του λαού. Προκωρούσαμε πρós μιá άταξική κοινωνία, μá κοινωνία έλευθερων ανθρώπων, άλλά τó κόμμα δεν έκανε καμιά εύκαιρία για να θυμίζει στο λαό ότι κή θρασιλεία τών έργατών δέ θá τελειώσει ποτέ». Πάνω σέ ποιούς θá θρασίλευαν τότε οι έργάτες; Κι εκείνη η λέξη «θρασιλεία» — τί σήμαινε τέλος πάντων; Τόν Όλοκληρωτισμό — και μάλι στα μέσα μας!

Βίκτωρ Σέρτζ

Μετ. Νίκος Β. Άλεξίου

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΣΤ'

ΤΑ ΔΙΔΑΓΜΑΤΑ ΚΙ Η ΣΗΜΑΣΙΑ ΤΗΣ ΚΡΟΝΣΤΑΝΔΗΣ

Τó κίνημα τής Κρονοτάνδης ήταν αούθόρμητο³³, άπροετοίμαστο κι εիրνικό. Τó ότι μετατράπηκε σέ μιá ένοπλη σύγκρουση, καταλήγοντας σέ μιá αιματηρή τραγωδία, οφείλεται άποκλειστικά στον ταταρικό δεσποτισμό τής Κομμουνιστικής δικτατορίας.

Παρόλο πού είχε συνείδηση του γενικότερου χαρακτήρα τών μπολοσθικών, η Κρονοτάνδη συνέχιζε να πιστεύει στή δυνατότητα μιās φιλικής διευθέτησης τών διαφορών. Πίστευε ότι η κομμουνιστική κυβέρνηση ύπακουε στή λογική τής άπόδωσε κάποια αίσθηση δικαιοσύνης κι έλευθερίας.

Η έμπειρία τής Κρονοτάνδης άποδεικνύει για μιá άκόμα φορά ότι η κυβέρνηση, τó Κράτος — άπιο όνομα η μορφή κι άν έχει — είναι πάντα ο θανάσιμος έχθρός τής έλευθερίας και του λαϊκού αούτοκοθορισμού. Τó Κράτος δεν έχει φυκή, ούτε άρχές. Δεν έχει παρá ένα μόνο σκοπό να έξασφαλίσει τήν εξουσία και να τή διατηρήσει με όποιοδύποτε τίμημα. Αυτό είναι τó πολιτικό δίδαγμα τής Κρονοτάνδης.

Ύπάρχει όμως κι ένα άλλο δίδαγμα, ένα δίδαγμα στρατηγικής, πού μδς προσφέρει κάθε επανάσταση.

Η έπιτυχία μιδς εξέγερσης εξαρτιέται άπ' τήν τόλημ, τήν ένεργητικότητα και τήν έπιθετικότητα της. Οι εξέγεργμένοι έχουν με τó μέρος τους

τὸ αἶσθημα τῶν μαζῶν. Ἐκεῖνο τὸ αἶσθημα τονώνεται στὸ μέτρο πού οὐξά-
νει ἡ ἔνταση τῆς ἐξέγερσης. Δὲν πρέπει ν' ἀφεθεῖ νὰ πέσει, νὰ ξεθωριάσει,
ἀπὸ μιὰ ἐπιστροφή στὴ μονοτονία τῆς καθημερινῆς ζωῆς.

Ἄν' τὴν ἄλλη μεριά, κάθε ἐξέγερση ἔχει ἐναντίον της τὸν ἰσχυρὸ μη-
χανισμό τοῦ Κράτους. Ἡ κυβέρνησις εἶναι οὐ θέσις νὰ συγκεντρώσει στὰ
κέρια της τίς πηγὰς ἐφοδισμοῦ καὶ τὰ μέσα ἐπικοινωνίας. Γι' αὐτὸ, δὲν
πρέπει νὰ δίνεται χρόνος στὴ κυβέρνησις νὰ κάνει χρῆσιν τῶν δυναμῶν της.
Ἡ ἐξέγερσις πρέπει νὰ εἶναι σθεναρὴ καὶ νὰ χτυπήσει ἀπρόβλεπτα καὶ ἀ-
ποφασιστικά. Δὲν πρέπει νὰ περιοριστεῖ οὐ μιὰ ὀρισμένη περιοχὴ, γιατί αὐ-
τὸ σημαίνει τελευτή. Πρέπει νὰ πλατύνει καὶ ν' ἀναπτυχθεῖ. Μιὰ ἐξέ-
γερσις πού περιορίζεται οὐ μιὰ ὀρισμένη περιοχὴ, πού ἐφαρμόζει τὴν τακτι-
κὴ τῆς ἀναμονῆς ἢ πού κρατᾷ ἀμυντικὴ στάση, εἶναι καταδικασμένη ἀ-
ναπόφευκτα στὴν ἄττα. Ἄν' αὐτὴ τὴν ἀποψη, εἰδικά, ἡ Κρονοτάνδη ἐπανε-
λαβε τὰ μοιραῖα στρατηγικὰ λάθη τῶν Παρισίων Κομμουνάρων. Οἱ τελευ-
ταῖοι δὲν ἄκουσαν τὴ συμβουλὴ ἐκείνων πού ἦταν ὑπὲρ μιᾶς ἡμέρας ἐπί-
θεσης ἐναντίον τῶν Βερσαλλίων, ἐνῶ ἡ κυβέρνησις τοῦ θιέρου ἦταν ἀπο-
διοργανωμένη. Δὲν ἐξάπλωσαν τὴν ἐπανάστασιν ο' ὅλη τὴ χώρα. Οὔτε οἱ
παρισιοὶ ἐργάτες τοῦ 1871, οὔτε οἱ ναῦτες τῆς Κρονοτάνδης ἐπιδίωκαν νὰ
καταργήσουν τὴν κυβέρνησις. Οἱ Κομμουνάροι ἤθελαν ἀπλῶς ὀρισμένες δη-
μοκρατικὰς ἐλευθερίας καὶ ὅταν ἡ κυβέρνησις ἐπικίρῃ νὰ τοὺς ἀφοπλίσει,
ἐδίωξαν τοὺς Ὑπουργοὺς τοῦ θιέρου ἀπ' τὸ Παρίσι, ἐγκαθίδρυσαν τίς ἐ-
λευθερίας τοὺς καὶ προετοιμάστηκαν νὰ τίς ὑπερασπίσουν — τίποτα παρα-
πάνω. Παρόμοια, ἡ Κρονοτάνδη ἀπαιτοῦσε μόνο ἐλευθερὰς ἐκλογὰς γιὰ τὴν
ἀνάδειξιν νέων σοσιέτ. Ἐχοντας συλλάβει μερικοὺς κομμιστὰς, οἱ ναῦ-
τες προετοιμάστηκαν ν' ἀμυνθοῦν ἐναντίον οὐ μιᾶς ἐνδεχομένης ἐπίθεσης. Ἡ
Κρονοτάνδη ἀρνῆθηκε ν' ἀκολουθήσῃ τὴ συμβουλὴ τῶν στρατιωτικῶν εἰ-
δικῶν καὶ νὰ καταλάβῃ ἀμέσως τὸ Ὅρανιενμπάουμ. Τὸ τελευταῖο εἶχε ἄ-
κρως στρατηγικὴ ἀξία, ζέχωρα ἀπ' τὸ ὅτι εἶχε 50.000 πούντ* σταριοῦ, πού ἀ-
νῆκαν στὴν Κρονοτάνδη. Μιὰ ἀπόβασος στὸ Ὅρανιενμπάουμ ἦταν ἐφικτὴ,
στὸ μέτρο πού θὰ αἰφνιδιάζονταν οἱ μπολοεβίκοι καὶ ὅθ' εἶχαν καιρὸ νὰ
φέρουσαν ἐνισχύσεις. Ἄλλὰ οἱ ναῦτες δὲν ἤθελαν νὰ ἐπιτεθοῦν πρῶτοι καὶ
ἔτσι τὸ ψυχολογικὸ πλεονέκτημα μιᾶς τέτοιας ἐνέργειας χάθηκε. Λίγες
μέρες μετὰ, ὅταν οἱ διακηρύξεις καὶ οἱ πράξεις τῆς μπολοεβίκικης κυβερνή-
σης ἐπεισαν τὴν Κρονοτάνδη ὅτι ὁ ἀγῶνας της ἦταν ἕνας ἀγῶνας ζωῆς ἢ
θανάτου, ἦταν πιά πολὺ ἀργὰ γιὰ νὰ ἐπανορθώσῃ τὸ λάθος*.

Τὸ ἴδιο συνέβηκε καὶ μετὰ τὴν Παρισινή Κομμούναν. Ὅταν ἡ λογικὴ τοῦ ἀ-
γῶνα, πού ἐπιβλήθηκε, ἐδείξε οὗτους κομμουνάρους ὅτι ἦταν ἀνάγκη νὰ
καταργηθῇ τὸ καθεστῶς τοῦ θιέρου ὄχι μόνον στὴν πόλιν τους, ἀλλὰ καὶ
ο' ὅλοκληρὴν τὴν χώρα, ἦταν πιά πολὺ ἀργὰ. Στὴν Παρισινή Κομμούναν, ὅπως
καὶ στὴν ἐξέγερσιν τῆς Κρονοτάνδης, ἡ τ ἄ ο π γ ι ἄ π α θ η τ ι κ ἔ ς,
ἀ μ υ ν τ ι κ ἔ ς τ α κ τ ι κ ἔ ς ἀ π ο δ εῖ χ θ η κ ε μοιραία.

Ἡ Κρονοτάνδη ἔπεσε. Τὸ κίνημα τῆς Κρονοτάνδης ὑπὲρ τῆς δημο-
γίας ἐλευθέρων σοσιέτ κατανίγηκε οὐδ' αἶμα, ἐνῶ τὴν ἴδια στιγμὴ ἡ μπο-
λοεβίκικη κυβέρνησις διαπραγματευόταν μετὰ τοὺς εὐρωπαίους καπιταλιστὰς,

υπογράφοντας τή συνθήκη ειρήνης τής Ρήγα, σύμφωνα με τήν όποία ένας πληθυσμός 12 εκατομμυρίων ανθρώπων παραδόθηκε στους μισοφόρους τής Πολωνίας και δόθηκε βοήθεια στον Τούρκικο Ιμπεριαλισμό για να καταστειλει τις δημοκρατίες του Κουκάσου.

‘Αλλά ό «θρίαμβος» τών μπολσεβίκων πάνω στην Κρονοτάνδη εμπεριείχε τήν ήττα του μπολσεβικισμού. ‘Αποκάλυψε τόν άληθινό χαρακτήρα τής μπολσεβίκικης δικτατορίας. Οι κομμουνιστές αποδείχθηκαν πρόθυμοι να θυσιάσουν τόν κομμουνισμό, να κάνουν οκεδόν όποιοδήποτε συμβιβασμό με τό διεθνή καπιταλισμό, άπορρίπτοντας, παρόλα αυτά, τά δίκαια αίτήματα του ίδιου τους του λαού – αίτήματα που εκφράζανε τά συνθήματα του ‘Οκτώβρη τών ίδιων τών μπολσεβίκων σοσιέτ εκλεγμένα με άμεση και μυστική ψηφοφορία σύμφωνα με τό Σύνταγμα τής R.S.F.S.R. κι έλευθερία του λόγου και του τύπου για τά επαναστατικά κόμματα.

Τό 10ο Πανρωσικό Συνέδριο του Κομμουνιστικού Κόμματος συνεδρίαζε στη Μόσχα τόν καιρό που έγινε ή έξέγερση τής Κρονοτάνδης. Σ’ εκείνο τό Συνέδριο μεταβλήθηκε ολόκληρη ή μπολσεβίκικη οικονομική πολιτική σαν άποτέλεσμα τών γεγονότων τής Κρονοτάνδης και τής παρόμοια άπειλητικής στάσης του λαού σέ διάφορα άλλα μέρη τής Ρωσίας και τής Σιθαρίας. Οι μπλολσεβίκοι προτίμησαν ν’ άνατρέψουν τις θσοικές τους πολιτικές, να καταργήσουν τή ρ ά ζ ε ρ ο τ κ α (τή θλιαη έπίταξη), να καθιερώσουν τήν έλευθερία του έμπορίου, να κάνουν παραχωρήσεις στους καπιταλιστές και να εγκαταλείψουν τόν ίδιο τόν κομμουνισμό – τόν κομμουνισμό για τόν όποιο έγινε ή ‘Οκτωβριανή ‘Επανάσταση, κύθηκαν ποτάμια από αίμα κι οδηγήθηκε ή Ρωσία στην έρείμωση και τήν άπελπισία – παρ ά να επιτρέψουν τή δημιουργία έλεύθερα εκλεγμένων σοσιέτ.

Μπορεί κανείς να διερωτάται άκόμα ποιός ήταν ό άληθινός σκοπός τών Μπολσεβίκων; ‘Αν έπιδώκαν κομμουνιστικά Ιδανικά ή τήν κυβερνητική έξουσία;

‘Η Κρονοτάνδη έχει μεγάλη Ιστορική σημασία. Σήμανε τό θάνατο του μπολσεβικισμού με τήν κομματική δικτατορία, τόν παρανοϊκό συγκεντρωτισμό, τήν τρομοκρατία τής Τσεκά και τις γραφειοκρατικές κάστες του. Χτύπησε τήν ίδια τήν καρδιά τής κομμουνιστικής απολυταρχίας. Ταυτόχρονα, συντάραξε τά έξυπνα και τίμια μυαλά τής Εύρώπης και τής ‘Αμερικής, σπρώχνοντάς τα σέ μιá κριτική εξέταση τών μπολσεβίκικων θεωριών και πρακτικών. Κατέστρεψε τό μπολσεβίκικο μύθο ότι τό κομμουνιστικό Κράτος είναι «μιá κυβέρνηση εργατών κι άγροτών». ‘Απόδειξε ότι ή δικτατορία του Κομμουνιστικού Κόμματος κι ή Ρώσικη ‘Επανάσταση είναι δυό αντίθετοι, αντιφατικοί κι άμοιβαία άποκλειόμενοι πόλοι. ‘Εδειξε ότι τό μπολσεβίκικο καθεστώς άποτελεί μιá άδυσώπητη τυραννία κι αντίδραση κι ότι τό κομμουνιστικό κράτος είναι καθεαυτό ή πιό άποτελεσματική κι επικίνδυνη άντεπανάσταση. .

‘Η Κρονοτάνδη έπρεσε. ‘Αλλά έπρεσε νικηφόρα μέσα στον Ιδεαλισμό, τήν ήθική άγνότητα, τή γενναιοφροσύνη και τόν άνώτερο άνθρωπισμό της. ‘Η Κρονοτάνδη ύψηρξε μεγαλειώδης. Δίκαια ύπερφηανεύοταν ότι δέν είχε κύ-

σει τὸ αἷμα τῶν ἐχθρῶν της, τῶν κομμουνιστῶν πού θρίσκονταν στοὺς κόλπους της. Δὲν ἔκανε ἐκτελέσεις. Οἱ ἀπαίδευτοι, μὴ ἐξευγενισμένοι, τραχεῖς στοὺς τρόπους καὶ τὴν ὀμιλία ναῦτες, ἦταν πολὺ ἀνώτεροι γιὰ ν' ἀκολουθήσουν τὸ μπολοσεβίτικο παράδειγμα ἀντεκδίκησης· δὲ θὰ ἐκτελοῦσαν ἀκόμα καὶ τοὺς πιὸ μισητοὺς κομμιστάρους. Ἡ Κρονστάνδη προσωποῦσε τὸ γενναϊόδωρο, ὀλότελα ἀνεξίκακο πνεῦμα τῆς οὐλάδικης ψυχῆς καὶ τὸ προαιῶνιο ἀπελευθερωτικὸ κίνημα τῆς Ρωσίας.

Ἡ Κρονστάνδη ἦταν ἡ π ρ ῶ τ η λαϊκὴ κι ὀλότελα ἀνεξάρτητη ἀπόπειρα ἀπελευθέρωσης ἀπ' τὸ ζυγὸ τοῦ Κρατικοῦ Σοσιαλισμοῦ — μιὰ ἀπόπειρα πού ἐγινε ἄμεσα ἀπ' τὸ λαὸ, ἀπ' τοὺς ἴδιους τοὺς ἐργάτες, στρατιῶτες καὶ ναῦτες. Ἦταν τὸ πρῶτο βῆμα πρὸς τὴν Τρίτη Ἐπανάσταση, πού εἶναι ἀναπόφευκτη καὶ πού, ἂς τὸ ἐλπίζουμε, θὰ μπορέσει νὰ φέρει στὴν τόσο θασσανισμένη Ρωσία, διαρκὴ εἰρήνη κι ἐλευθερία.

Ἄ λ ε ξ α ν ὄ ρ ο ς Μ π έ ρ κ μ α ν 34
Μετ Νίκο ς Β. Ἄ λ ε ξ ί ο υ

* Ἐνα πούντ ἰσοδυναμεῖ μὲ 16,5 περίπου κιλά.

** Ἡ ἀποτυχία τῆς Κρονστάνδης νὰ καταλάβει τὸ Ὅρανιενμπάουμ, ἔδωσε τὴν εὐκαιρία στὴν Κυβέρνηση νὰ ἐνισχύσει τὸ φρούριον μὲ ἐμπιστοσυντάγματα, νὰ ἐξαλείψει τὰ «μολυσμένα» τμήματα τῆς φρουρῆς καὶ νὰ ἐκτελέσει τοὺς ἡγέτες τῆς ἀεροπορικῆς μοίρας, πού ἐπρόκειτο νὰ ἐνωθοῦν μὲ τοὺς ἐξεγερμένους τῆς Κρονστάνδης Ἀργότερα, οἱ μπολοσεβίκοι χρησιμοποίησαν τὸ φρούριον ὡς πλεονεκτικὸ σμῆμα γιὰ τὴν ἐπίθεσή τους ἐναντίον στὴν Κρονστάνδη.

Ἐνῆμεσα σὲ κείνους πού ἐκτελέστηκαν στὸ Ὅρανιενμπάουμ ἦταν Κολόσωφ, διοικητὴς μοίρας τῆς ἀεροπορίας τοῦ Κόκκινου ναυτικοῦ καὶ πρόεδρος τῆς Προσωρινῆς Ἐπαναστατικῆς Ἐπιτροπῆς, πού μόλις εἶχε ὀργανωθεῖ στὸ Ὅρανιενμπάουμ, Μπαλομπάνωφ, γραμματεὺς τῆς ἐπιτροπῆς, Ρομανώφ καὶ Βλαδιμίρωφ, μέλη τῆς Ἐπιτροπῆς κλπ. Α. Μ

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗ

1. Ένοπλες μονάδες που είχαν οργανωθεί απ' τους μπολοσεβίκους για να έμποδίζουν το παράνομο εμπόριο που έκαναν οι αγρότες φέρνοντας τα προϊόντα τους στην πόλη και για να κατάσκουν τρόφιμα κι άλλα προϊόντα. 'Η άνευθυνότητα κι η αυθαιρεσία τους είχαν γίνει παροιμιώδεις ο' δλη τή χώρα. Καταργήθηκαν τις παραμονές τής επίθεσης ενάντια στην Κρονστάνδη, σάν παρακώρπηση πρὸς τούς εργαζόμενους τής Πετρούπολης. 'Ο λόγος είναι φανερός...

2. 'Εδώ υπάρχει μιὰ ἀνακρίβεια. 'Απὸ ἀγνοια ἢ οκόπιμα (για νὰ μὴν πέσει τὸ ἠθικὸ τῶν ἐξεγερμένων), ἡ ἀνακοίνωση δὲν ἀναφέρει ὅτι στὶς 2 Μάρτη, οἱ μπολοσεβίκοι καταλάθανε τὸ ἄχυρὰ Κράοναγια Γκόρκα, Λύσουϊ Νὸς κι 'Ορανιενμπάουμ. 'Επίσης ἀναφέρει ὅτι «Στὴν Πετρούπολη ἡ ἐξέγερση ἔκει γενικευτεῖ», ἀγνώνοντας, ἰσως, ὅτι οἱ ἀπεργίες εἶχαν σταματήσει στὰ περισσότερα ἐργοστάσια. 'Η δευτέρη ἐκδοχὴ, τῆς οκοπιμότητος, θὰ μπορούσε ἰσως νὰ στηρικθεῖ μὲ θάση τὸ γραφόμενα στὸ Νο 8 τῆς 'Ι ζ θ ἔ ο τ ι α ς, τῆς 10 Μάρτη, σὴν ἀνακοίνωση τῆς Π.Ε.Ε. «'Αν ἡ Π.Ε.Ε. δὲ δημοσιεύει ὄλες τίς εἰδήσεις, αὐτὸ ὀφείλεται σὴν ἀνώμαλη κατάσταση που περνᾶμε...».

3. 'Ο μπολοσεβικός Πουκῶφ θὰ χαρακτηρησὶ ἀργότερα στὸ βιβλίο του ('Η 'Α ν τ α ρ ο ῖ α τ ῆ ς Κ ρ ο ν ο τ ἄ ν δ η ς τ ο ὗ 1921) αὐτὴ τὴν ἐνέργεια σὴν ἀντεπαναστατικὴ, προσθέτοντας ὅτι εἶχε σὴν ἀποτέλεσμα νὲ ἐγκαταλείφουν τὴν κομματικὴ ὀργάνωση 780 μέλη.

4. Ποῦ μετονομάστηκε ἀργότερα κι ἐγίνε τὸ γνωστὸ πρακτορεῖο «Τάς».

5. 'Υπῆρχε πραγματικὰ σὴν Κρονστάνδη ἕνας πρῶν τσαρικός στρατηγός, ὁ Κοζλόφσκι. Μὲ τὴ διαφορά ὅτι τὸν εἶχε τοποθετησὶ ἐκεῖ σὴν εἰδικὸ τοῦ πυροβολικοῦ ὁ ἴδιος ὁ Τρότσκι. Τώρα ὁμως ὁ Κοζλόφσκι ἦταν γέρος κι ἀνήμπορος καὶ δὲν ἀκοῦσε καμιά ἐπιρροή. Στὴ διάρκεια τῆς ἐξέγερσης, ἡ Π.Ε.Ε. τοῦ εἶχε ἀναθέσει νὰ ἐπιβλέπει τίς τεχνικὲς ὑπηρεσίες τοῦ πυροβολικοῦ. Οἱ μπολοσεβίκοι, ὁμως, χρειάζονταν ἕναν ἀποδιοπομπαῖο τράγο κι ἐ ται οκαρώθηκε τὸ παραμῦθι τοῦ «ἀντεπαναστάτη Κοζλόφσκι» (θλέπε κούφταλου).

6. Φυσικά, ἡ ἐπίδραση ἢ συμμετοχὴ τῶν σοσιαλεπαναστατῶν σὴν ἐξέγερση ἦταν ἀνύπαρκτη. Αὐτὸ ἀποδεικνεται ἀπὸ τὸ γεγονός ὅτι ὅταν ὁ Βίκτωρ Τσερνῶφ, πρὸεδρος τῆς διαλυμένης Συναχτικῆς κι ἀρχηγὸς τῶν σοσιαλεπαναστατῶν τῆς δεξιᾶς και τὸ σοσιαλεπαναστατικὸ κόμμα τοῦ ἐξωτερικοῦ ἔστειλαν καριεισιότηρια μνημματα στούς ἐξεγερμένους, προσφέροντας βοήθεια, ἡ Π.Ε.Ε. διαμέσου τοῦ Πετριτοένκο, ἀρνήθηκε διακριτικὰ. Παρόλο που χρειάζονταν βοήθεια, οἱ ἐξεγερμένοι δὲν μπορούσαν νὰ συνταχθοῦν μ'

εκείνους που υποστήριζαν την (άστική) Συντακτική. Πολύ περισσότερο δεν ήταν δυνατό να έμπραστούν ή να κατευθύνονται από κείνους. Έξάλλου, οι δήθεν «έξοπατμημένοι» ναύτες, (βλέπε κουτορνήθια, κατά την έκδοχή των μπολοσεβικών), όπως αναφέρει ο Μάρραϊν Μπουκταϊν (βλ. 'Ι ε ρ α ρ χ ι α κ α ι Κ υ ρ ι α ρ χ ι α, «Ελεύθερος Τύπος») «δεν ήταν κανένα συνθησμένο στρατιωτικό σώμα. Ήταν οι περίφημοι «Κόκκινοι Ναύτες» του 1905, του 1917 και του έμφύλιου πόλεμου. Κατά κοινή όμολογία (ώς ότου ν' αναθεωρήσουν οι μπολοσεβικοί την Ιστορία, μετά την εξέγερση) οι ναύτες της Κροντανόνης θεωρούνταν οάν τά πιό πιστά και πολιτικοποιημένα στρατιωτικά στοιχεία του νεοεγκαθιδρυμένου Σοβιετικού Καθεστώτος. Η άσθενική απόπειρα του Τρότσκι να διασुरει την υπόληψή τους οτά μετέπειτα χρόνια, ύπαιισσόμενος ότι «νέα» κοινωνικά στρώματα (πιθανόν «αγρότες») είχαν αντικαταστήσει τους «αύθεντικούς Κόκκινους Ναύτες (πιθανόν «εργάτες») στην Κροντανόνη, οτή διάρκεια του έμφύλιου πόλεμου, δεν αξίζει ούτε καν την περιφρόνησή μας.

'Ανεξάρτητα άπ' τό άν οι κάτοικοι της ήταν «εργάτες» ή «αγρότες» — και τά δυό είδη ύπήρχαν οέ ποικίλους άριθμούς οτή ναυτική θάση — ή Κροντανόνη ύπῆρξε από παλιά ή έστία τῆς επανάστασης. Οι ζωντανές τῆς παραδόσεις κι ή στενή έπαφή της μέ τῆν «Κόκκινη Πετρούπολη», χραιομεψαν οτό νά μεταβάλλουν οέ επανασοάτες άνθρώπους άπ' όλα οκεδόν τά κοινωνικά στρώματα. Στην πραγματικότητα ή Κροντανόνη είχε εξέγερθει οάν άποτέλεσμα ένός άπεργιακού κινήματος που ζέσπασε οτήν Πετρούπολη. . τά αίτήματα τών ναυτών τῆς Κροντανόνης... άναπτύχθηκαν οάν άποτέλεσμα τῆς οτενῆς έπαφῆς άνάμεσα οτή ναυτική θάση και τούς ζεσπκωμένους εργάτες τῆς Πετρούπολης...».

7. 'Αρχικά τών λέξεων 'Εκτακτη 'Επιτροπή.

Η πλήρης όνομασία ήταν 'Εκτακτη 'Επιτροπή γιά τόν άγώνα ένάντια οτήν άντεπανάσταση και τό οαμ πο τ ά ζ. (βλέπε 'Επιτροπή 'Εξόντωσης 'Αντιφρονουντων). 'Ιδρυθηκε μέ διαταγή του Λένιν οτις 20 Δεκέμβρη 1917. Στις 6 Φλεθάρη 1922, αντικαταστάθηκε άπ' τῆ διαθόητη Γ κ ε π ε ο ύ (Κρατική Πολιτική Διεύθυνση), τό δεξι κέρι του Στάλιν οτις έκκαθαρσεις, που έπαιξε και διεθνή άντεπαναστατικό ρόλο. (βλέπε 'Ολιθιέ - Λαντάου, 'Η Γ κ ε π ε ο υ οτήν 'Ι σ π α ν ί α, 'Ελεύθερος Τυπος, ύπό έ κ δ ο σ η).

8. Η 'Επιτροπή Άμυνας ουγκροτήθηκε οτις 25 Φλεθάρη, γιά ν' αντιμωπίσει τό άπεργιακό κύμα που οάρωνε τῆν Πετρούπολη. (Και που άποτέλεσε θασικά τόν οπινθῆρα γιά τῆν «έκρηξη» τῆς Κροντανόνης). Είχε πρόεδρο τό Ζηνόβιεψ και μέλη τό Λάσεβιτς, που ήταν άδη μέλος του 'Επανάστατικού Στρατιωτικού Συμβουλίου τῆς Δημοκρατίας και τόν 'Αθρόψ, διοικητή τῆς οτρατιωτικής περιφέρειας τῆς Πετρούπολης. Η 'Επιτροπή είχε διορίσει οέ κάθε ουνοικία τῆς πόλης μιá επαναστατική «τρούκα», γιά νά ουντονιστούν οι ένέργειες, που άποσκοπούσαν οτήν καταστολή του άπεργιακού κινήματος. Παράλληλα είχε κηρύξει τό οτρατιωτικό νόμο ο' δλη τῆν πόλη.

9. Ήταν όμως άργά. Οι εργάζόμενοι τῆς Πετρούπολης δεν ήταν μιá οέ

θέση να υποστηρίζουν την Κρονατόνδη. Η Ίντα Μέττ αναφέρει (Η Κομμουνιστική Κρονατόνδη, Διεθνής Βιβλιοθήκη) ότι «Η κυβέρνηση ήταν πια δυνατή στην ψυχολογία απ' τους Κρονατοδιανούς. Καταλάβαινε πόσο αποτελεσματικά διέφθειρε το άσπρο ψωμί ο' ένα πεινασμένο πληθυσμό. Μάταια οι Κρονατοδιανοί λέγανε ότι το προλεταριάτο της Πετρούπολης δεν μπορούσε ν' αγοράσει ποτέ μ' ελεημοσύνες. Αύτη ή μέθοδος ενέργειας είχε ένα άναμφισβήτητο αποτέλεσμα, προπαντός αν συνδεθεί με άλλα μέτρα, όπως η καταστολή που διευθυνόταν εναντίον των άπεργών». Παρόλα αυτά όμως, πολλοί εργάτες συνέχισαν ν' άπεργούν στη διάρκεια της εξέγερσης της Κρονατόνδης, μοίραζαν προκηρύξεις των έξεγερμένων και τοιχοκόλλησαν ακόμα και την Ίζθότσια της Π.Ε.Ε. έξω από μερικά εργοστάσια.

10. Η Όκρανα ήταν η περιθώπη μουσική άουτονομία του τσάρου. Έδω, φυσικά, οι συντάκτες του κειμένου έννοούν τη διάδοχή της, την Τσεκά, που ήταν έφάμιλλη της πρώτης σε κτηνωδία.

11. Έδω οι συντάκτες του κειμένου παραλληλίζουν τους, τόσο μιστούς για τὰ έγκλήματά τους, τσεκίστες με τους «κοζάκους». Οι τελευταίοι ήταν έπιλεκτα τοαρικά σώματα που ή θηριωδία τους είχε γίνει παροιμιώδης. Η «ειδικότητα» τους ήταν τὰ πογκρόμ τών έβραίων.

12. Έδω ή Π.Ε.Ε. κάνει λάθος, πράγμα που δικαιολογεί, ίσως, κατά ένα μέρος την άφέλεια τών έξεγερμένων. Η κράτηση όμηρων σε μέθοδος έκθιασμού δε χρησιμοποιήθηκε για πρώτη φορά απ' τους μπολοσεβίκους στην Πετρούπολη. Στις 21 Δεκέμβρη 1920, ό Πέτρος Κροπότκιν είχε στείλει ένα γράμμα στο Λένιν και τόν επέκρινε για μιá παρόμοια ενέργεια (δλέπε Πέτρος Κροπότκιν Πρός τους Νέους, Έλεύθερος Τύπος). Κι όπωσδήποτε θά ύπήρζαν κι άλλες παρόμοιες περιπτώσεις.

13. Πρόκειται για τόν Σεργκέι Κάμενεφ κι όχι για τόν Λέβ Μπορίσοβιτς Κάμενεφ, τόν γνωστό μπολοσεβίκο ήγέτη, που εκτελέστηκε την έποχή τών σταλινικών δικών, στις 15 Αύγουστου 1936.

14. Τριμελής έπιτροπή. «Στις 8 Μάρτη», γράφει ό Πετριτσένκο (Η Άλήθεια για τὰ Γεγονότα της Κρονατόνδης, 1921) «εκέλέχτηκαν έπαναστατικές τρώικες σε όλες τις δημόσιες ύπηρεσίες, στα συνδικάτα και στις στρατιωτικές μονάδες της Κρονατόνδης. Αύτες οι τρώικες, που κανένα μέλος τους δεν ήταν μπολοσεβίκος, είχαν έπιφορτιστεί νά εφαρμόζουν έπιτόπου τις άποφάσεις της Π.Ε.Ε». Οι έπιτροπές αυτές συνεργάστηκαν σενά με την Π.Ε.Ε. ως τις 17 Μάρτη, τή μέρα που συντρίφτηκε ή εξέγερση της Κρονατόνδης.

15. Ό Βεραΐνιν κι ό Κουπόλφ.

16. Πού ήταν ακόμα τότε κάτω απ' τόν έλεγχο τών μπολοσεβίκων.

17. Σύμφωνα με τόν μπολοσεβίκο Πουκώφ (Η Άνταρσία της Κρονατόνδης το 1921) οι κομμουνιστές ή έλεγχομένοι απ' τους κομμουνιστές άντιπρόσωποι ήταν περίπου 100.

18. Ό Βολίν γράφει (Η Άγνωστη Έπανάσταση, Τόμος Γ', Διεθνής Βιβλιοθήκη, ύπό έκδοσιν) ότι ήταν μάλλον φήμη. Φυσι-

κά, τὰ τοπικά ήγετικά στελέχη είχαν άρχίσει νά έξοηλίζουη τούς όπαδούς τους και, όπωδ ήποτε, θάθελαν νά διαλύσουη τή συνέλευση. Μά αυτό ήταν άδύνατο. Φαίνεται ότι ή συντριπτική πλειοψηφία τού πυρήνα τού Κ.Κ.Ρ. στην Κρονοτάνδη, είχε μπει στό κόμμα γιά προσωπικούς λόγους κι όχι έπειδή πίστευε στους μολοσεθίκους. Άπόδειξη οι μαζικές παραιτήσεις τους κι ή προσχώρησή τους στό κίνημα. Άπ' όπου προέρχεται κι ή άδυναμία τών τοπικών μολοσεθικών ήγετών νά δράσουη.

19. Ο Πετριτσένκο (ή Άλ ή θεία γιά τά Γεγονότα τ ής Κρονοτάνδης) άναφέρει ότι κοί μολοσεθικοί άπειλούσαν τούς έργάτες πώς άν συνέχιζαν τήν άπεργία, θά έπέμβαιηαν οι ναύτες τής Κόκκινης Κρονοτάνδης και θά τούς άνάγκαζαν νά ζαναπίσουη δουλειά. Μάθαμε έπίσης ότι οι μολοσεθικοί είχαν μετατρέψει τήν Κρονοτάνδη σέ μπαμπούλα σ' όλη τή Ρωσία, γιά νά στηρίζουη τήν πολιτική τους. Αυτό προκάλεσε τήν άγανάκτηση τών πληρωμάτων γιαιί, φυσικά, ή Κρονοτάνδη δε θά δεχόταν ποτέ νά παίξει ένα τέτοιο ρόλο» Στη συνέχεια τά πληρώματα τού Πετροπαθλώφοκ και τού Σεβαοτοπόλ καθώς έπίσης και τής 1ης και 2ης μοίρας, ουηεδρίασαν αυθόρμητα και ζήτησαν άπ' τούς κομμισαρίους νά οχηματιστεί μιá έπιτροπή, που θά έπισκεπτόταν τήν Πετρούπολη γιά νά έξετασει τήν κατάσταση. Πράγμα που έγινε, φυσικά παρά τή θέληση τών κομμισαρίων. Μετά τήν έπιστροφή τής έπιτροπής έπακολούθησε ή συνέλευση που έδγαλε τό ιστορικό εκείνο φήσιμα.

20. Τό άρθρο αυτό γράφτηκε γιά τό γιορτασμό τής έπετειου τής πρώτης ρωαικής επανάστασης, που άνέτρεψε τόν τσάρο (στις 27 Φλεβάρη 1917 με τό παλιό ήμερολόγιο), που ήταν στις 12 Μάρτη.

21. Τό Σμόλνυ θρίοκεται στην Πετρούπολη. Προηγούμενα ήταν εκεί ή έδρα τής Τοεκά, μά τό Μάρτη 1921 έγινε κέντρο συντονισμού τών επειρηήσεων ενάντια στην Κρονοτάνδη.

22. Πρώην τσαρικός στρατηγός κι ύστερα στρατιωτικός ήγέτης τών μολοσεθικών. Υπήρξε ό «έγκέφαλος» τού σχεδίου για τή συντριβή τής Κρονοτάνδης. 16 χρόνια άργότερα πήρε τή δίκαιη άνταμοιβή του άπ' τόν επατερούλη, όταν συλληφθηκε άπ' τή Γκεπεού και, μετά από 15 μέρες, εκτελέστηκε τή νύχτα τής 11 πρός 12 'Ιούνη 1937. Τήν ίδια τύχη είχε κι ή οικογένειά του.

23. Αυτή ή περιγραφή είναι όπωδ ήποτε ύπερβολική άν όχι φανταστική ή ή άσση της, όμως, είναι πολύ πραγματική. Έξάλλου, δεη μπορείς νά περιμένεις άντικειμενικότητα άπό κάποιον, που θρέθηκε στό κείλος τού θανάτου δίχως νά ύπάρχει λόγος και που άντιμετωπίζει ζανά τό ίδιο ένδεχόμενο, έξαιτίας τής παράνοιας τών μολοσεθικών.

24. Πρόκειται γιά τή Νέα Οικονομική Πολιτική (ΝΕΠ). Αυτή πρόβλεπε 1) Τήν άντικατάσταση τής έπίταξης τών γεωργικών προϊόντων μ' ένα φόρο σέ είδος. 2) Τήν έλευθερία τού έσωτερικού έμποριου. 3) Τήν έλευθερία τής διοικητικής παραγωγής. 4) Τήν παραχώρηση διευκολύνσεων σέ ζένους κεφαλαίουχους, που θά ήθελαν νά φτιάζουη έργοστάσια κλπ. στη Ρωσία και 5) Μιá μερική έλευθερία στους σοδιετικούς επειρηματίες.

25. 'Ο Πώλ Άθριτς αναφέρει (Κ ρ ο ν ο τ ά ν θ η 1921), διαίζοντας τις πληροφορίες του οτά Έθ ν ι κ ά Ά ρ χ ε ί α τ ũ ν Ε. Π. Α., ότι ένας υπάλληλος πού είχε σταλεί οτήν Κρονοτάνδη, απ' τό άμερικάνικο προξενείο του Βιμποργκ, στις 12 Μάρτη, διαπίστωσε τήν πειθαρχία και τό φιλόηθικό τής φρουράς και του πληθυσμού τής πόλης.

26. Σύστημα ορθολογικής οργάνωσης τής εργασίας (δλέπε έπισημονικό «εξεζημιόματος» τών εργατών).

27. 'Ο Βίκτωρ Λδοβίτς Κιμπάλτοιτς (Βίκτωρ Σέρτζ) γεννήθηκε στις 3 - 12 - 1890 στις Βρυξέλλες. Στά 1908 ήταν ήδη σοσιαλιστής. Κατόπιν έλκύοτηκε απ' τις αναρχικές ιδέες. Στήν περίοδο 1910 - 1911 ήταν εκδότης του γαλλικού ατομικιστικού αναρχικού περιοδικού «Άναρχία». Γράφει και δρθόσάν προπαγανδιστής. Στά 1912 συλλαμβάνεται γιά ανάμιξη οτήν παράνομη αναρχική ομάδα, πού έγινε γνωστή οά «Συμμορία Μπινό», και καταδικάζεται οε 5 χρόνια φυλακή. Στήν περίοδο 1917 - 1918, άφου άποφυλακίοτηκε, άπελαύνεται απ' τή Γαλλία και πηγαίνει οτή Βαρκελώνη, όπου παίρνει μέρος οτή συνδικαλιστική εξέγερση. Στά 1919 πάει οτή Ρωσία όπου εργάζεται γιά τούς μπολοσθικούς οε διάφορα πόστα. Άπ' τά 1926 - 1928 υιοθετεί τις θέσεις τής άριστερης άντιπολίτευσης και κριτικάρει τό Στάλιν. Στά 1928 διαγράφεται απ' τό Κ.Κ.Ρ. και άποκλείεται άπό κάθε έπίσημη θέση. Συνακόλουθα, άσχολείται με τή συγγραφή πολιτικών μυθιστορημάτων και δοκιμίων, πού στέλνει τό χειρόγραφέ τους, οτή Γαλλία, άφου ή δημοσίευσή τους ατή Ρωσία ήταν άδύνατη. Στά 1933 συλλαμβάνεται και έκτοπίζεται οτό Όρενμπουργκ. Στά 1935, γίνεται έκοτραπεία απ' τούς διανοούμενους του Παρισιοϋ γιά τήν άπελευθέρωσή του. Στά 1946, άποφυλακίζεται και άπελαύνεται απ' τήν ΕΣ ΣΔ. Πηγαίνει άρχικά οτίς Βρυξέλλες και ύστερα έγκαθίσταται οτό Παρίσι. Στά 1937 εκλέγεται ούμβουλος του Ισπανικού ΠΟΥΜ και κάνει έκοτραπεία έναντια οτίς δίκες τής Μόσχας. Στά 1940, καθώς προελαύνουν οι ναζί, δραπετεύει οτό Μεξικό και εκεί, μετά άπό 7 χρόνια μιζέριας και άπομόνωσης, πεθαίνει στις 17 Νοέμβρη 1947.

28. Αυτό ήταν πολύ φυσικό. 'Η φύση τής έξουσίας δέν αλλάζει. 'Εκείνο όμως πού είναι, ίσως, άδικαιολόγητο είναι ή άφέλεια και ή καλοπιστία τών Κρονοτανδιανών. 'Ηδη απ' τά 1873 ό Μιχαήλ Μπακούνιν είχε γράψει: (Κ ρ α τ ι ο μ ό ς κ α ι Ά ν α ρ χ ί α, 'Ελεϋθερος Τύπος, 1979)· 'Εκείνοι οι έμπνευσμένοι νομικοί και ιστορικοί δέν καταλάβαιναν αϋτή τήν άπλή αλήθεια, πού τήν εξήγει και τήν έπιθεσθαίννει όλη ή Ιστορία, ότι, όπλασθή, γιά νά έξουδετερωθεί μία πολιτική δύναμη... δέν ύπάρχει παρά ένα μόνο μέσο: νά τήν καταστρέφεις... 'Οτι οτήν πολιτική... τά λόγια, οι όρκοι και οι ύποσχέσεις δέ σημαίνουν τίποτα... ότι έναντιόν αϋτής τής πολιτικής δύναμης, δέν μπορεί νά ύπάρξει άλλη έγγύηση, έξω απ' τήν άπόλυτη καταστροφή τής».

29. 'Η Έμμα Γκόλντμαν («Ζώντας τή Ζωή μου») αναφέρει κόπως διαφορετικά αϋτή τή μεσολάσθηση. Μπροστά οτό γεγονός του εκδίασμού του Ζηνόδιεφ, οτήν έκτακτη συνέλευση του οοδιέτ τής Πετρούπολης, γιά άνευ

δρων παράδοση της Κρονστάνδης, αποφασίστηκε να σταλεί απ' τή μεσολαθτική ομάδα ένα γράμμα στο Ζηνούσιφ (δλέπε παράρτημα Δ').

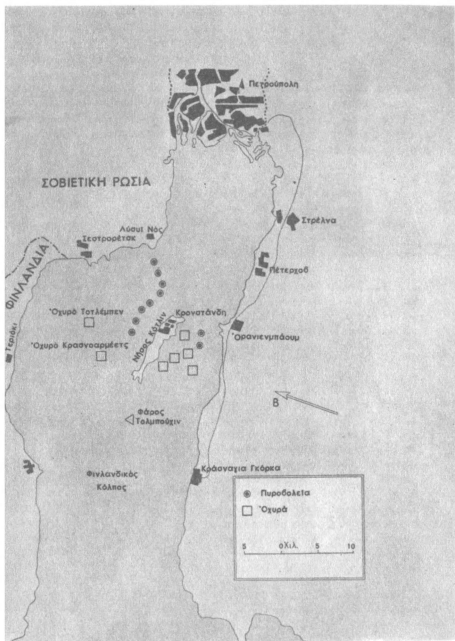
30. Τα είσαγωγικά δικά μου.

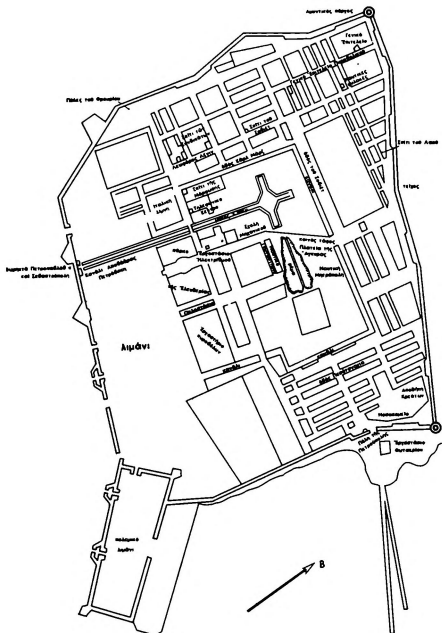
31. Άν έλυωναν οι πάγοι, ή Κρονστάνδη θα γινόταν απόρθητη, άφου θα περιβαλλόταν όλόγυρα από νερό. Έξάλλου, θ' άπελευθερώνονταν και τὰ πλοία της, που ήταν τώρα παγιδευμένα απ' τούς πάγους κι έτσι θα έζασφάλιζε τόν άνεφοδιασμό της πόλης και θα μπορούσε να χτυπήσει τήν Πετρούπολη κι Ιωως, ποιός ζέρει, να κατάφερνε ακόμα και να νικήσει τούς μπολοσεθικούς, με τή βοήθεια μιās γενικευμένης εξέγερσης τών ρώσικων μαζών, που ήταν σχεδόν βέβαιο ότι θα προκαλούσε ή συνέχιση του άγώνα της. Να γιατί καθιερώθηκε οτὰ γρήγορα ή ΝΕΠ κι αναλήφθηκε κεραυνοβόλα δράση γιά τήν καταστολή της εξέγερσης.

32. Ό Πετριτσένκο είχε διαφύγει μαζί με τούς άλλους πρόσφυγες στη Φιλανδία. Άργότερα εντάχθηκε σε φιλοσοσιετικές οργανώσεις της Φιλανδίας. Στὰ 1945, οι φιλανδοι τόν απέλασαν οτὴ Ρωσία. Πέθανε 2 χρόνια άργότερα σ' ένα στρατόπεδο συγκέντρωσης.

33. Άν ήταν προσχεδιασμένο, δε θα γινόταν τότε, αλλά ύστερα από μερικές οδομάδες που θα έλυωναν οι πάγοι και τό φρούριο θα ήταν απόρθητο.

34. Ό Άλέξανδρος Μπέρκμαν, γεννήθηκε οτὰ 1870 οτὴ Λιθουανία και οτὰ 1888 μετανάστευσε οτὴς ΕΠΑ. Έκει άναμίκθηκε οάν άναρχικός, οτὸ έργατικό κίνημα. Στὴ διάρκεια της άπεργίας του Χόμστεντ, ενάντια οτὴν χαλυουργεία Κάρνετζυ, οκότωση τό διευθυντὴ της Φρικ και καταδικάστηκε γι' αυτό σε 14 χρόνια φυλακή. Όταν άποφυλακίστηκε, άναμίκθηκε ζανά οτὸν άναρχικό άγώνα, εκδίδοντας τὰ περιοδικὰ MOTHER EARTH και BLAST, δουλεύοντας παράλληλα με τούς άνέργους, προπαγανδίζοντας τόν έλεγχο τών γεννήσεων και τήν οντσιαυταρχική εκπαίδευση και δοπθώντας οτὴν οργάνωση έπιτροπών ύπεράσπισης τών φυλακισμένων. Καταδικάστηκε μαζί με τήν Έμμα Γκόλντμαν σε 2 χρόνια φυλάκισι, γιατί είχαν ιδρύσει τήν Έ ν ω σ η Έ ν ά ν τ ι α σ τ ῆ ν Έ π ι σ τ ρ ά τ ε υ σ η, γιά ν' άντιταχθούν οτὴ συμμετοχή τών ΕΠΑ οτὸν Α' Παγκόσμιο Πόλεμο. Λίγο μετὰ τήν επανάσταση, άπελάθηκαν οτὴ Ρωσία. Έκει έμεινε δυο χρόνια δουλεύοντας οάν πρόεδρος του Μουσείου της Έπανάστασης. Στὰ τέλη του 1921, άπογοητευμένος κι οργισμένος απ' τήν προδοσία της επανάστασης απ' τούς μπολοσεθικούς, έφυγε απ' τή Ρωσία και πέρασε τὰ ύπόλοιπα 14 χρόνια της ζωής του εξόριος, άνεπιθύμητος ο' όλες τις χώρες, προσπαθώντας ν' άπομυθοποιήσει τό μπολοσεθικισμό. Αυτόκτονησε οτὴς 28 'Ιούνη 1946.





Ἡ πόλις τῆς Κρονιστάνδης.



Μονάδες του Κόκκινου Στρατού διασχίζουν τον πάγο για να έπιτεθούν στην Κρονστάδη, τη νύχτα της 17 Μάρτη 1921.

ИЗВЕСТИЯ

ВРЕМЕННОГО РЕВОЛЮЦИОННОГО КОМИТЕТА

Матросов, Красноармейцев и Рабочих гор. Кронштадта.

№ 6

Четверг, 10 марта 1921 г.

№ 8

Выбыть, сброшенная в Кронштадте, это — сигнал к восстанию в лагере коммунистов.

П Р И Н А З

Временного Революционного Комитета
№ 6.

9-го марта 1921 года

В связи с более усиленной подготовкой к предстоящим боям в наступлении «ге-пел», приказано всем занять свои места в час-два до начала боя.

За председателем: **Фр. Рин Кош Калыгул**
За секретаря: **Туня**

П Р И Н А З

Команданта гарда Кронштадта
№ 60

10 марта 1921 года

Привлекая всех коммунистов, коммунисток и в Кронштадте и в районе гарда в ожидании наступления противника сдать в Гардарию команданта гарда (на Ринган) все свои вещи и все оружие, все инструменты, винтовки, автоматы и все в таком же духе и оружие и инструменты (закрытые-открытые) фляжки. Непосредственно наступление противника будет осуществляться на противоборствующую диспозицию Временного Революционного Комитета и при наступлении у нас оружие будет использоваться с крайней экономичностью.

Фр. и Д. Команданта гарда Кронштадта Железняк

Оперативный сводка

(9-го марта 1921 г.)

Получены артиллерия и наступление в районе в этих странах в большом для себя количестве.

С обеих сторон уранов нет.

Спокойствие и выдержка.

Ни во время боя, ни в часы перемирия в бой идти.

Первые трудности революции в Кронштадте были связаны с задачей России. Железные дороги работали плохо, трудящиеся выжестались от работы.

Выходить при наступлении в самый раз и все закончилось в руках трудящихся. Рабочие выжили и в лагере рабочих в Кронштадте. Прислушайтесь и выдержите и над безмятежной оцепалкой восстания.

Еще раз и провозгладите Милос, услаждайте амальгамы труда и народа. Будьте лояльны к врагу.

Приветствие рабочим и коммунистам. Рабочие и коммунисты, выдержите и выдержите. Рабочие и коммунисты, выдержите и выдержите. Рабочие и коммунисты, выдержите и выдержите.

Все в ожидании этого предельной.

В ожидании решительной схватки с гардом безмятежности выдержите и выдержите.

Наш боевой враг уже устал.

Все выдержите и выдержите. Не дайте врагу победить и победить.

Мы должны выдержать и выдержите. С выдержкой и выдержкой с трудом выдержите, удержите и удержите. Не дайте врагу победить и победить.

Мы удержите и выдержите. Не дайте врагу победить и победить. Не дайте врагу победить и победить.

Спокойствие и выдержка.

От Времен. Революционного Комитета.

Временный Революционный Комитет, во исполнение приказа Комитета, приказано всем занять свои места в час-два до начала боя.

В ожидании наступления противника сдать в Гардарию команданта гарда (на Ринган) все свои вещи и все оружие, все инструменты, винтовки, автоматы и все в таком же духе и оружие и инструменты (закрытые-открытые) фляжки.

Непосредственно наступление противника будет осуществляться на противоборствующую диспозицию Временного Революционного Комитета и при наступлении у нас оружие будет использоваться с крайней экономичностью.

Фр. и Д. Команданта гарда Кронштадта Железняк

Радио пролетариату всех стран.

Вот наша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:

Ваша программа выступления:



**Ὁ Στεπὰν Πετριτσένκο (δεύτερος ἀπὸ ἀριστερὰ) φθάνει στὴ
Φινλανδία, μετὰ τὴν πτώση τῆς Κροναστάνθης.**



Κροστανθιανοί φυγάδες στη Φιλανδία.

Οί "Ιζβέστιες" τής Κρονστάνδης

«Ήταν ή άσπραή, πού φώτισε καλύτερα άπ' ότιόδηποτε άλλο τήν πραγματικότητα», είπε ό Λένιν γιά τήν εξέγερση τής Κρονστάνδης. Τό Μάρτη 1921, οί ναύτες του φρούριου τής Κρονστάνδης, ή «τιμή κι ή δόξα» τής Ρώσικης Έπανάστασης, εξέγερθηκαν ενάντια στήν μπολσεβίκικη κυβέρνηση. Μέ τό σύνθημα «έλευθέρα σοσιέτ» έγκαθίδρυσαν μιάν έπαναστατική κομμούνα, πού κράτησε 16 μέρες, ώς τή συντριβή της άπ' τά κομμουνιστικά στρατεύματα. Οί μπολσεβίκοι τήν είχαν καταγγείλει σά μιá «συνωμοσία λευκοφρουρών». Τί ήταν, όμως, πραγματικά άντεπανάσταση τών αντίδραστικών δυνάμεων πού ήθελαν νά κατασπαράξουν τή νεαρή Σοβιετική Δημοκρατία ή γνήσια προλεταριακή εξέγερση ενάντια στή δικτατορία του Κ.Κ.Ρ., πού είχε σά στόχο τήν έγκαθίδρυση τής πραγματικής έξουσίας τών εργαζομένων; Τήν άπάντηση μάς δίνει ή ίδια ή έφημερίδα τών έξεγεργμένων, πού άποτελεί και τό περιεχόμενο του παρόντος βιβλίου. 14 φύλλα τής «Ίζβέστιας» τής Π.Ε.Ε., βγήκαν στή διάρκεια τής εξέγερσης, άπ' τίς 3 ώς τίς 16 Μάρτη. Μέσα στίς σελίδες τους αντικατοπτρίζονται οί εύγενικές φιλοδοξίες τών έξεγεργμένων γιά μιá νέα κι έλευθερη ζωή τόσο γιά τήν Κρονστάνδη όσο και γιά όλόκληρη τή Ρωσία κι ή άκλόνητη άπόφασή τους νά υπερασπίσουν «μέχρις έσχάτων» τά δικαιώματα τών εργαζομένων, έξηγγείται ή θέση τους, διατυπώνονται οί στόχοι τους και χαράζονται άνάγλυφα οί προσπάθειές τους νά διαφωτίσουν τούς έξαπατημένους γιά τήν αυθαιρεσία και τήν καταπίεση τής κομμουνιστικής δικτατορίας. Τό κυρίαρχο σύνθημα είναι ένα: «Ή Όλη ή έξουσία στά σοσιέτ κι όχι στά κόμματα», πού παραμένει ή δικαίωση κι ή υπεράσπιση τής εξέγερσης άπέναντι στίς διαστρεβλώσεις και τά ψέματα όλων τών παραφυάδων του έξουσιαστικού σοσιαλισμού, πού άκόμα και σήμερα προσπαθούν νά συσκοτίσουν τά γεγονότα.